

OWNER'S MANUAL

3 sided Viewing Electric fireplace



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

Polski s. 22
Deutsche S. 43
Italiano p. 64
Español p. 85
Français p. 106
Český s. 127
Slovenský s. 148
Nederlands blz. 169

MODEL

☐ EF-S90

☐ EF-S120

☐ EF-S150

☐ EF-S180

CAUTION

Read and understand this entire owner's manual, including all safety information, **BEFORE** plugging in or using this product. Failure to do so could result in fire, electric shock, or serious personal injury.

Keep this owner's manual for future reference. If you sell or give this product away, make sure this manual accompanies this product.

IMPORTANT SAFETY INFORMATION!

CAUTION

This heater is hot when in use.

Read all instructions before installing or using this heater.

To avoid burns, **DO NOT** let bare skin touch hot surfaces. If provided, use handles when moving this heater. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes, and curtains at least 3 feet (1.0 m) from the front of the heater and keep them away from the sides and rear.

Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or invalids and whenever the heater is left operating and unattended.

DO NOT operate any heater with a damaged cord or plug or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner.

Return to authorized service facility for examination and/or repair.

Indoor use **ONLY**, **DO NOT** use out doors.

This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations.

NEVER locate heater where it may fall into a bathtub or other water container.

DO NOT run cord under carpeting.

DO NOT cover cord with throw rugs, runners, or similar coverings. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tipped over.

To disconnect heater, turn controls to off, then remove plug from outlet.

DO NOT insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock or fire, or damage the heater.

To prevent a possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. **DO NOT** use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.

A heater has hot and arcing or sparking parts inside. **DO NOT** use it in areas where gasoline, or flammable liquids are used or stored.

Use this heater only as describes in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons.

DANGER-HIGH Temperatures may be generated under certain abnormal conditions. **DO NOT** partially or fully cover or obstruct the front of this heater.

Replacement of the lamps should be done only while the heater is disconnected from the supply circuit.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

CAUTION

AVOID FIRE ! Regularly inspect all air vents to make sure they are free from dust, lint, or other blockage. Unplug the unit and clean with a vacuum **ONLY**. **DO NOT** rinse or get wet.

CAUTION

In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

SAVE THESE INSTRUCTIONS!

PREPARATION

CAUTION

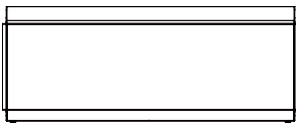
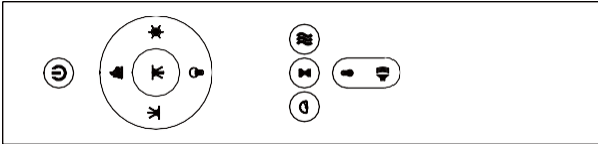
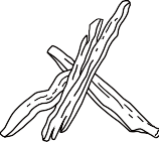
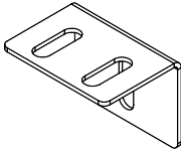
This product includes a GLASS panel! Always use extreme caution when handling glass. Failure to do so could result in personal injury or property damage.

Remove all parts and hardware from the carton and place them on a clean, soft, dry surface. Parts and assembly steps are grouped for wall-hanging use. Check the parts list to make sure nothing is missing. Dispose of packaging materials properly. Please recycle whenever possible.

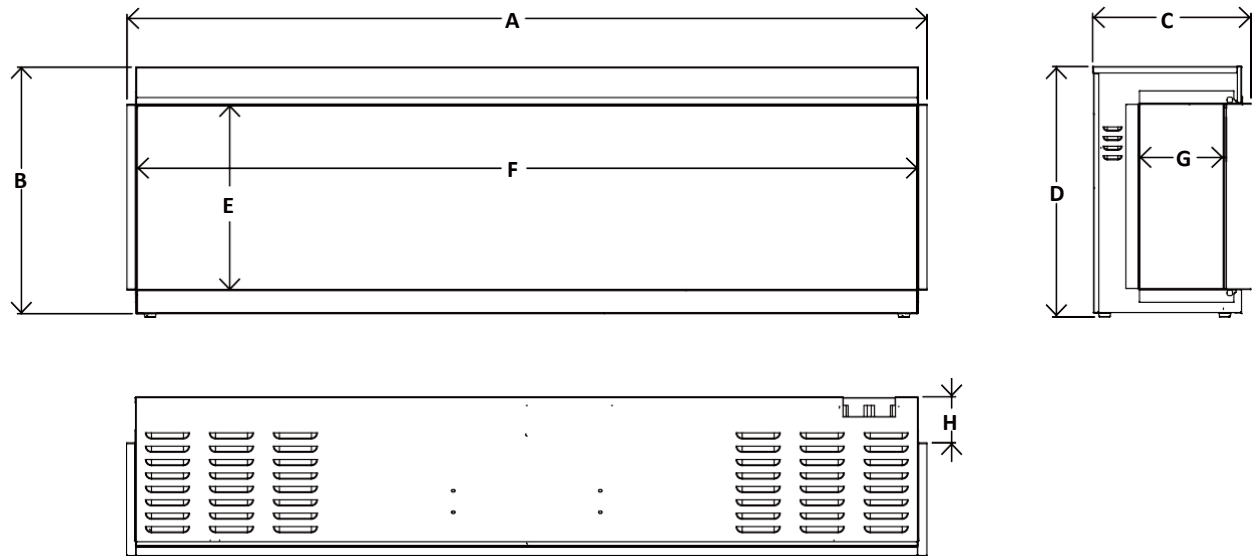
You will need the following tools (not included):

- a. Phillips screwdriver
- b. stud finder
- c. level
- d. tape measure
- e. electric drill
- f. 1/4" wood drill bit
- g. hammer

PARTS & HARDWARE

 A Electric fireplace	 B Screws	 C Drywall anchors
 D Remote Control	 E Logs	 F Crushed Glass
 G Metal L-Bracket		

SPECIFICATION & DIMENSION



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALLATION & ASSEMBLY

Installation

Your appliance is a recessed and/or mantel installed appliance. Select a suitable location that is not susceptible to moisture and is away from drapes, furniture and high traffic areas.

NOTICE

Follow all national and local electrical codes.

⚠ CAUTION

When using paints or varnishes to finish the mantel, make sure they are heat resistant to prevent discoloration.

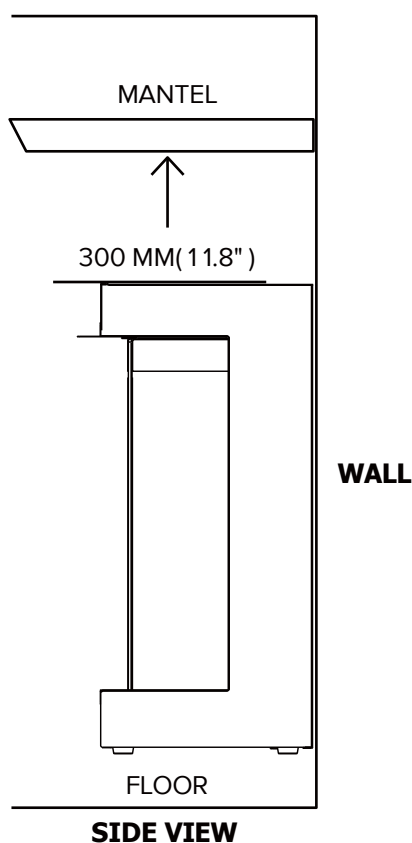
⚠ CAUTION

ALWAYS unplug this fireplace before assembly or cleaning, or before relocating. Failure to do so could result in electric shock, fire, or personal injury.

MINIMUM CLEARANCE TO COMBUSTIBLES

MEASUREMENTS ARE TAKEN FROM THE GLASS FRONT

BOTTOM	0 mm (0")	TOP	300 mm (11.8") to mantel
SIDES	0 mm (0")	TOP	300 mm (11.8") to ceiling
BACK	0 mm (0")		

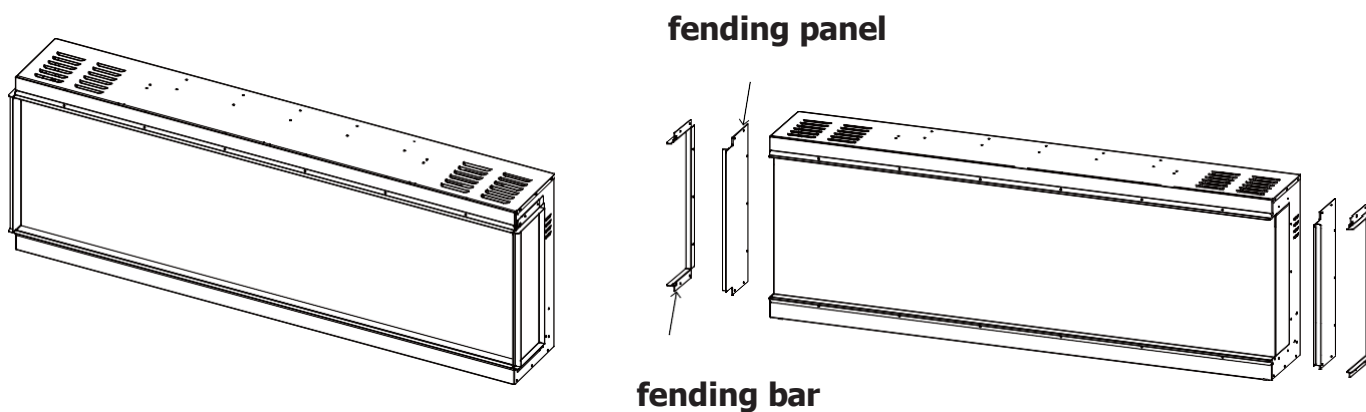


INSTALLATION & ASSEMBLY

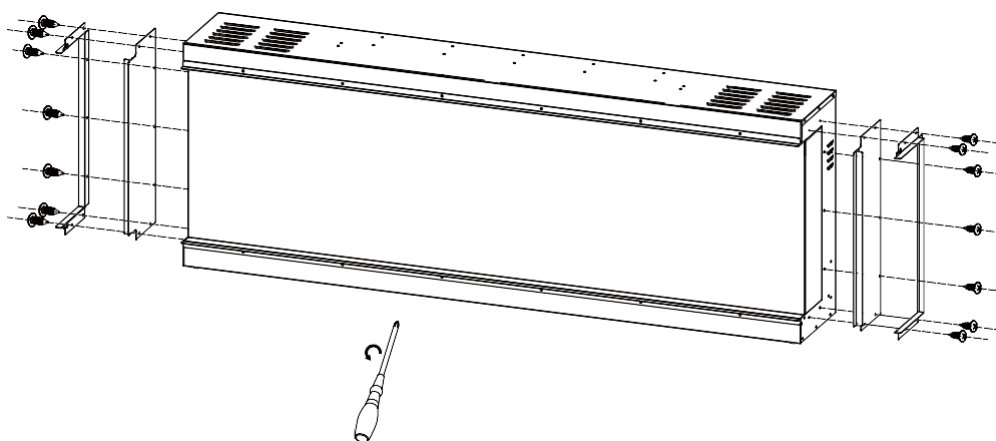
Installation for 3 Sided Viewing

NOTE: Install the fireplace in such a way that, in the event of a failure, it can be removed from the wall for service purposes.

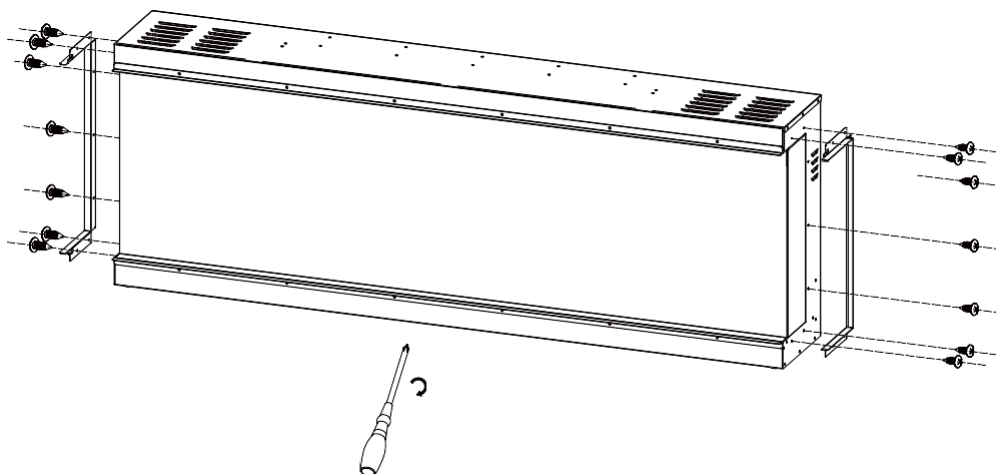
STEP 1: The fireplace is fixed with fending bars and panels on the left and right side.



STEP 2: Take off the fending bars and panels if you want to view the fire from three sides.



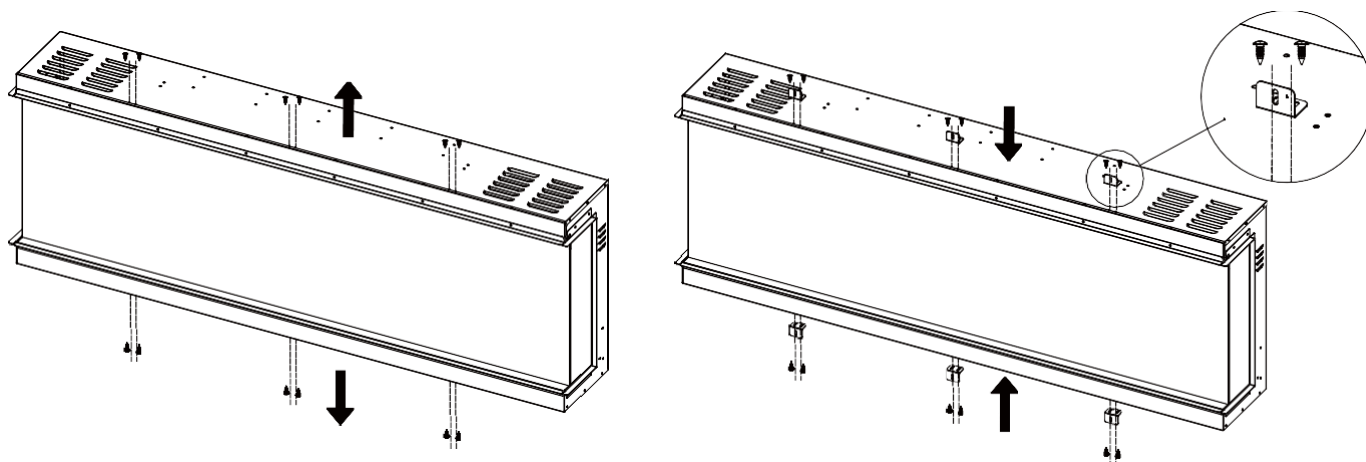
STEP 3: Fix back the fending bars after the panels are removed.



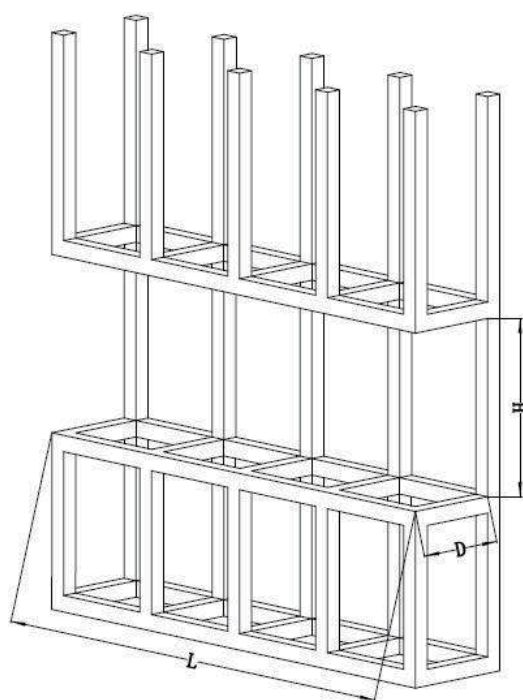
INSTALLATION & ASSEMBLY

STEP 4: Remove the screws from the fireplace as shown in the picture below.

STEP 5: Fix the brackets with the screws in the previous step.



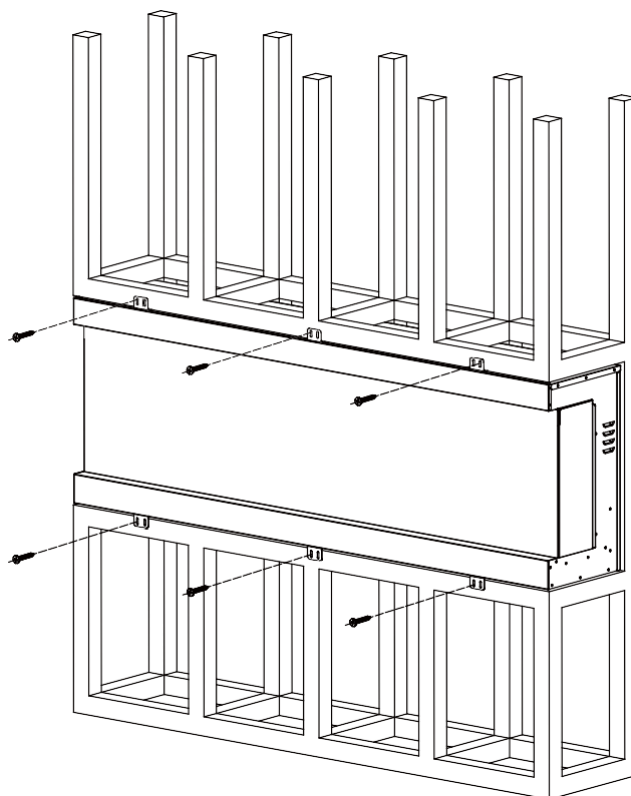
STEP 6: Make an opening for the fireplace according to requested measurement.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

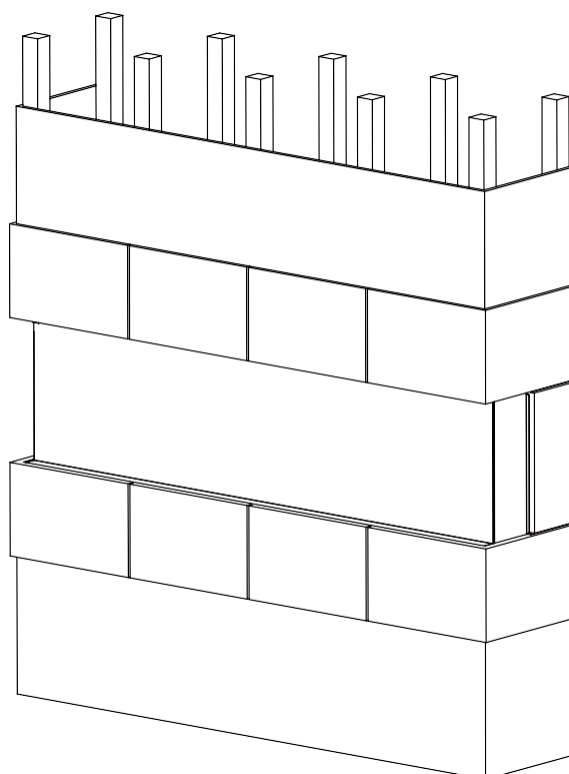
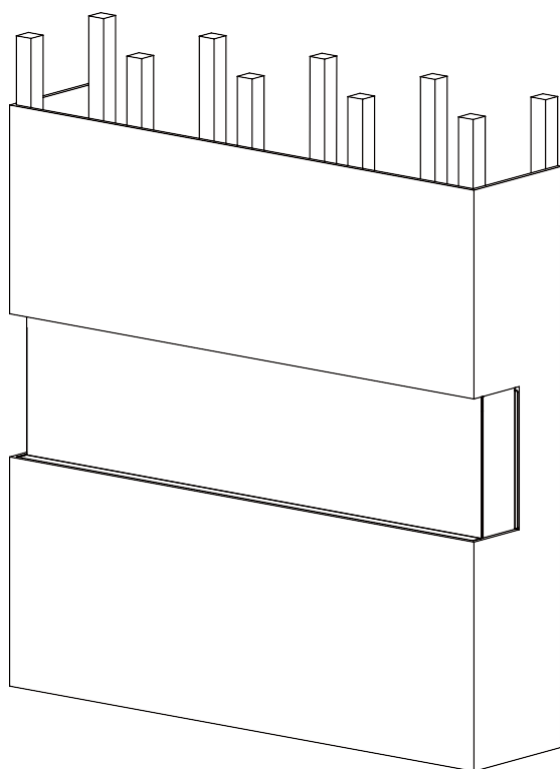
INSTALLATION & ASSEMBLY

STEP 7: Insert the fireplace into the wall opening. Drive the mounting screws into the brackets and the wall studs. Plug in and check if the fireplace works properly. If so, move on to next step.



STEP 8: Cover the glass panel with protective plastic bag and install plywood or drywall.

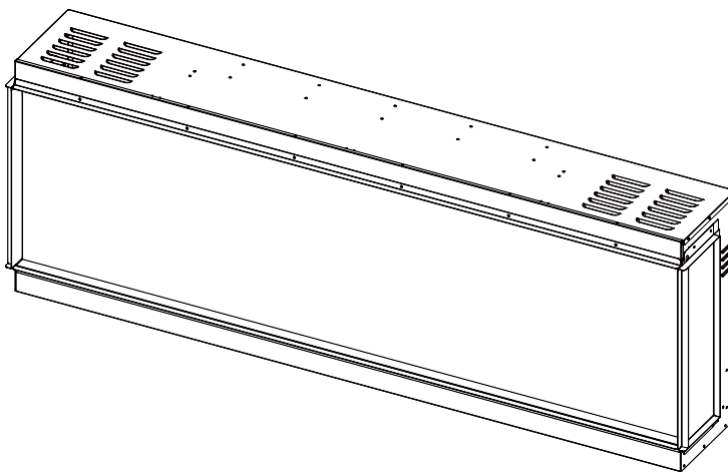
STEP 9: Decorate the plywood or drywall with glazed tile, wallpaper, etc.



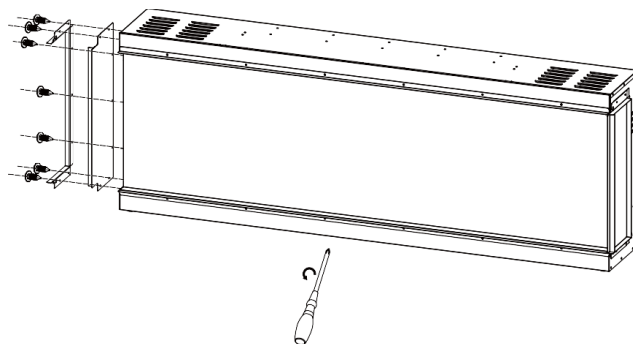
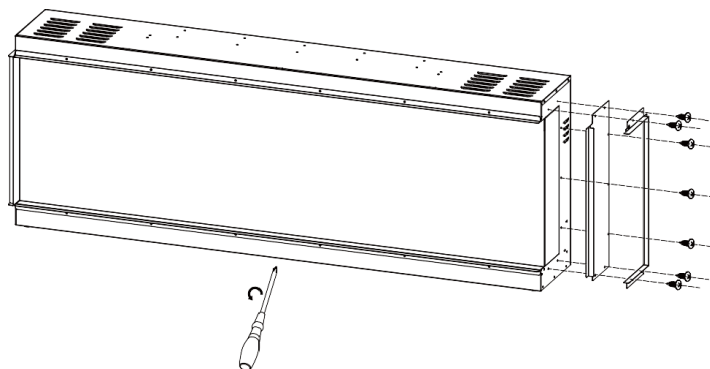
INSTALLATION & ASSEMBLY

Installation for Front and Right/Left Side Viewing

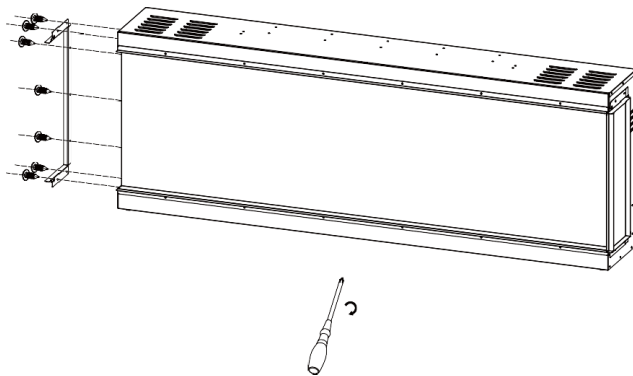
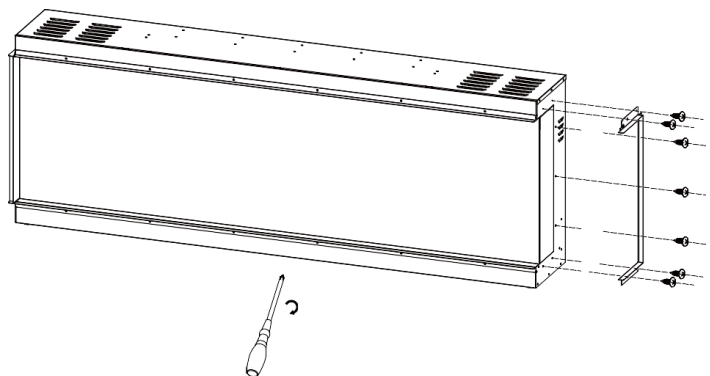
STEP 1: To view the fireplace from front and right/left side, you need to take off the fending panel on the right/left side and keep the left/right side close to a wall.



STEP 2: Remove the 7 screws on the right/left side. Take off the fending bar and panel.



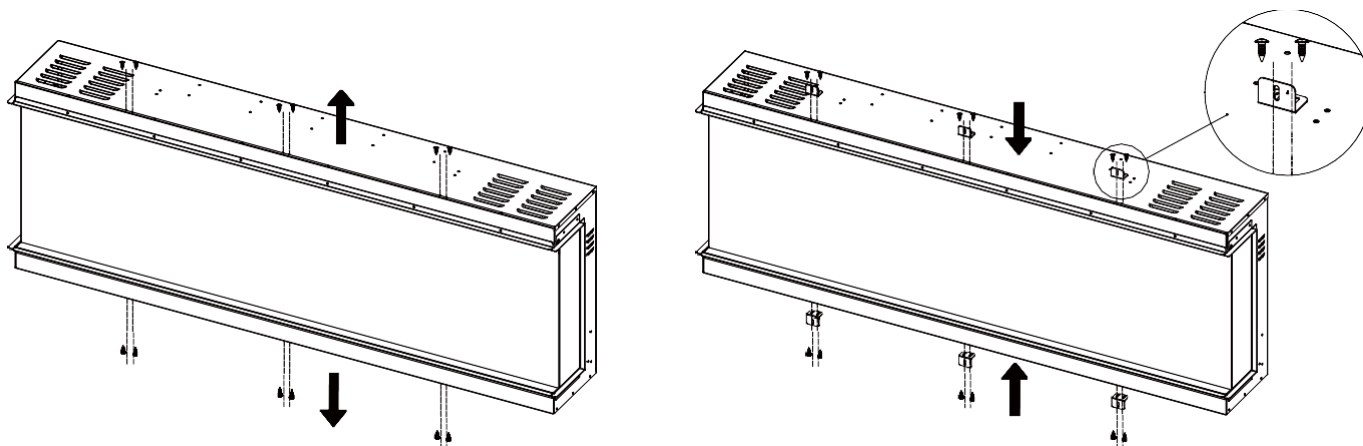
STEP 3: Fix back the fending bar after the panel is removed.



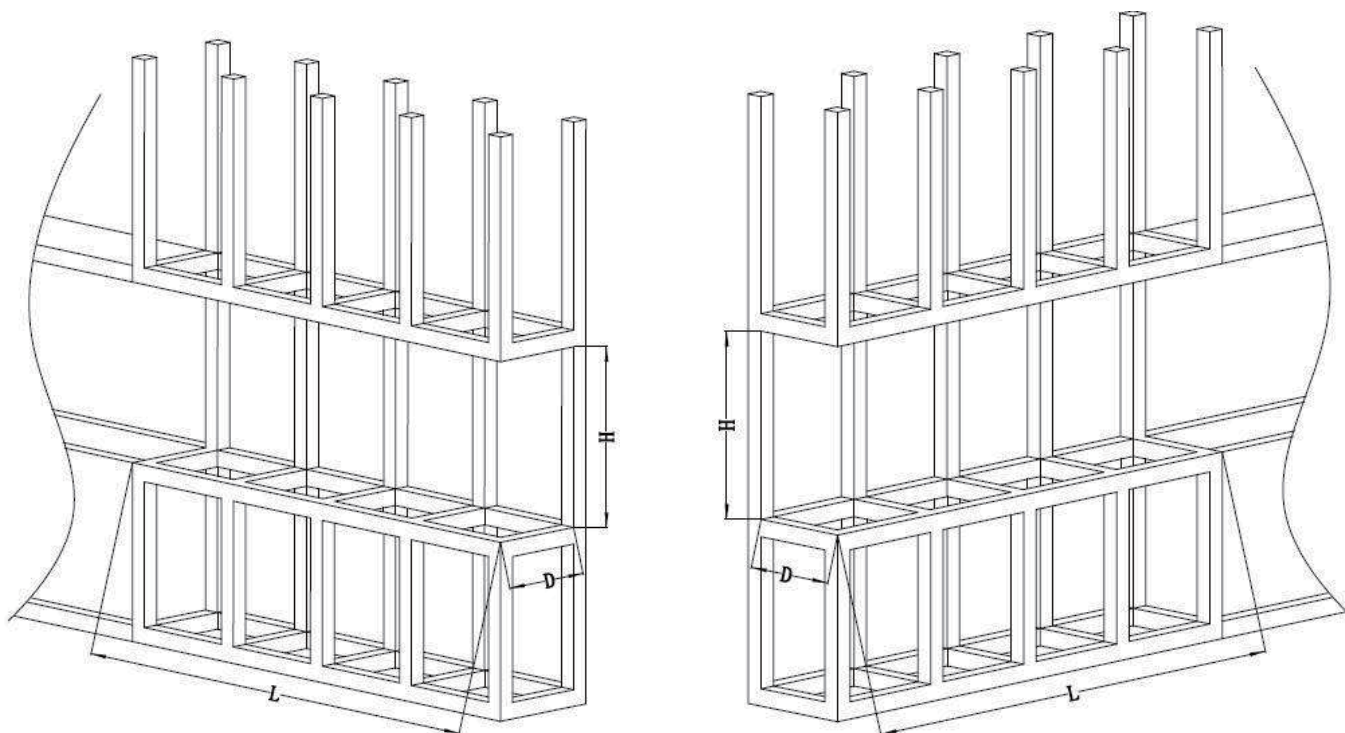
INSTALLATION & ASSEMBLY

STEP 4: Remove the screws from the fireplace as shown in the picture below.

STEP 5: Fix the brackets with the screws in the previous step.



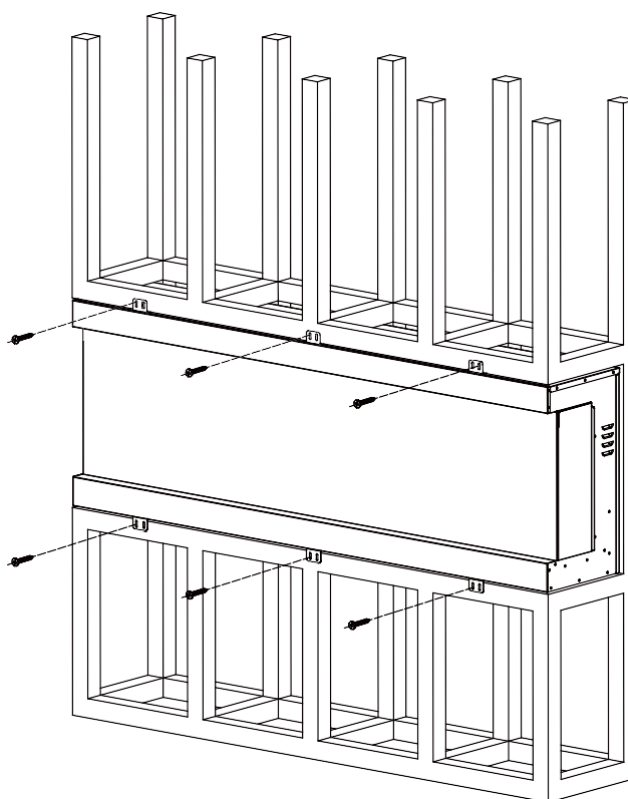
STEP 6: Make an opening for the fireplace according to requested measurement.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

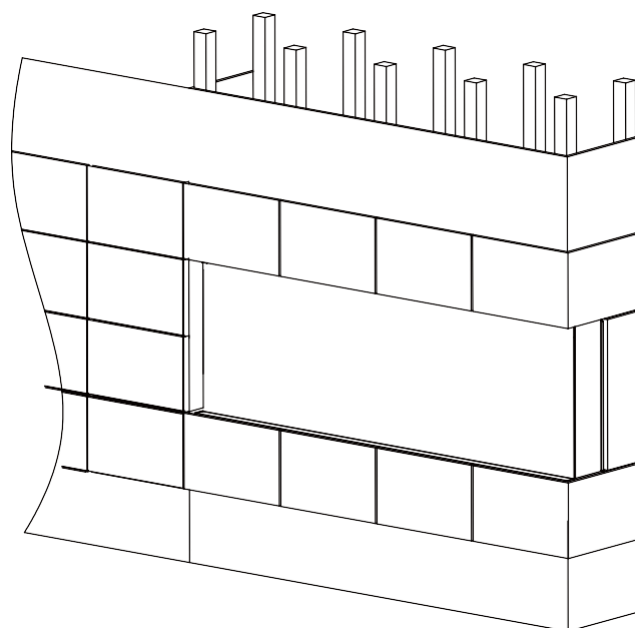
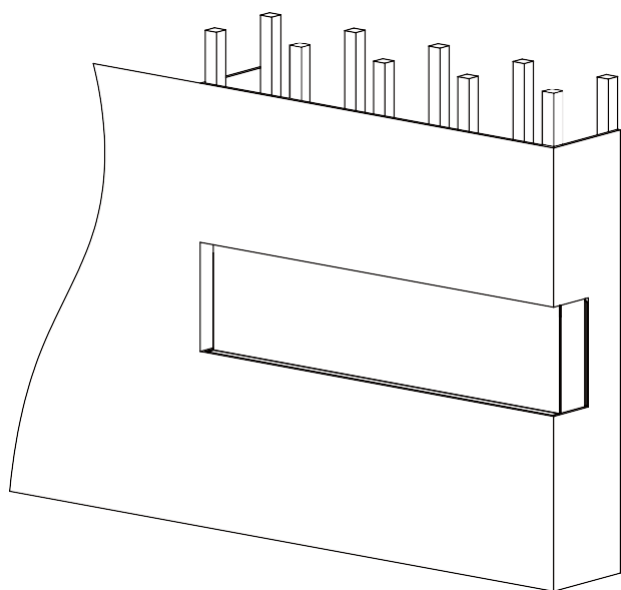
INSTALLATION & ASSEMBLY

STEP 7: Insert the fireplace into the wall opening. Drive the mounting screws into the brackets and the wall studs. Plug in and check if the fireplace works properly. If so, move on to next step.



STEP 8: Cover the glass panel with protective plastic bag and install plywood or drywall.

STEP 9: Decorate the plywood or drywall with glazed tile, wallpaper, etc.



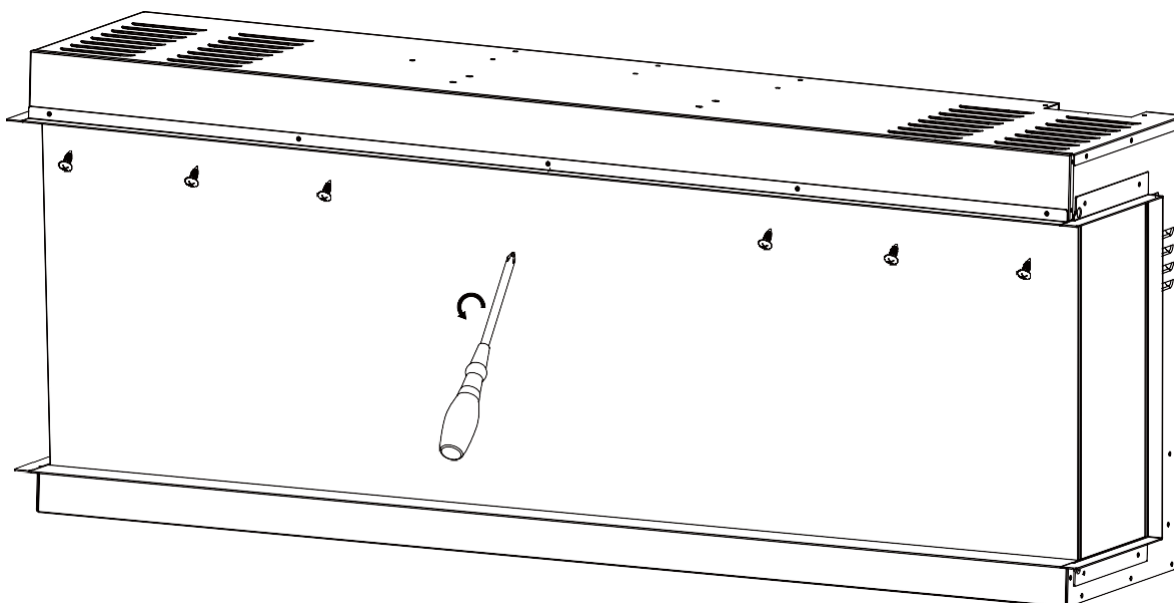
INSTALLATION & ASSEMBLY

Crushed Glass and Logs Installation

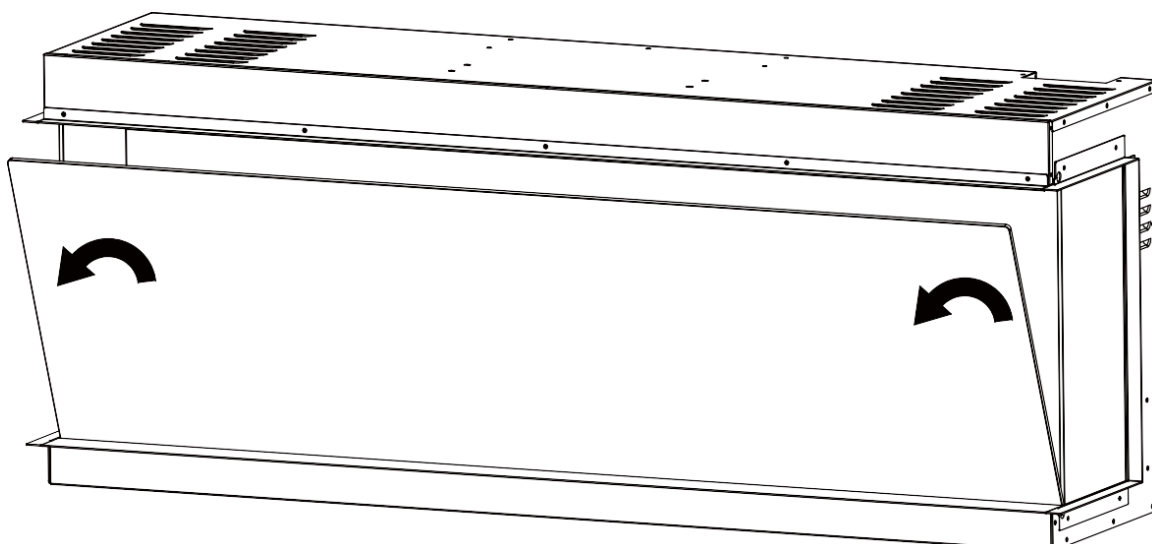
NOTICE

Please install the ember bed media to your preference.

STEP 1: Use a screwdriver to take off the 4 screws.(as shown in diagram)



STEP 2: Have two people take out the glass panel and move it to a clean soft place to avoid scratching.



INSTALLATION & ASSEMBLY

STEP 3: Place the crushed glass on the media tray. Apply an even layer from side to side.



STEP 4: Carefully place the logs onto the crushed glass.



STEP 5: After placing the all decorative media, insert the glass panel back and fasten screws.

OPERATION

CAUTION

Read and understand this entire owner's manual, including all safety information, before plugging in or using this product. Failure to do so could result in electric shock, fire, serious injury, or death.

Power

Plug the power cord into a **220-240 Volt 15 Amp** grounded outlet (see **IMPORTANT SAFETY INFORMATION** on Page 2). Make sure the outlet is in good condition and that the plug is not loose. **NEVER** exceed the maximum maximum amperage for the circuit. **DO NOT** plug other appliances into the same circuit.

NOTICE

When the heater is first turned on, a slight odor may be present. This is normal and should not occur again unless the heater is not used for a long period of time.

To improve operation, aim the remote control at the front of the fireplace. **DO NOT** press the buttons too quickly. Give the unit time to respond to each command.

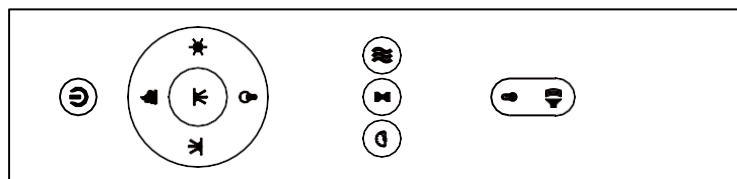
Methods of Operation

This electric fireplace can be operated by the **CONTROL PANEL**, by the battery-powered **REMOTE CONTROL**, or by the **TUYA APP**.

Before operating, please review the **IMPORTANT SAFETY INFORMATION** on Page 2, and heed all warnings.



CONTROL PANEL



REMOTE CONTROL

REMOTE CONTROL / TOUCH PANEL: FUNCTIONS

BUTTON	FUNCTION	ACTION & INDICATION																																						
	ON: Enables control panel functions and remote control. Turns on flame effect. OFF: Disables control panel functions and remote control. Turns off flame effect.	1. Press once. Indicator light turns on. Power turns on. All functions enabled. 2. Press again. Flame effect turns off. Unit goes to standby. All functions turn off.																																						
	COLOR button: Makes the color flame effect changing. NOTE: color effect stays on until power button is turned off. Color flame effect must be on for heater to turn on.	1. Press once. Flame color effect gets changing. 2. Press again. until desired setting is reached. In total with 15 color flames.																																						
	HEATER button: Turns heater on and off. NOTE: The heater only works when the flame effect is on. If the flame effect is off, the heater will not turn on. NOTE: Heater button can be locked or unlocked by holding the Heater button for 5 seconds.	1. Press once. Indicator lights up. Fan blows cool air for 20 seconds. 750W heater turns on and blows warm air. 2. Press again. Indicator lights up. 1500W heater turns on and blows hot air. 3. Press again. Heaters turn off. The fan blows cool air for 30 seconds to allow heater to cool down, then turns off.																																						
	TEMPERATURE button: Changes the temperature settings. 1. Press once. Touch panel indicator becomes active. 2. Press again. until desired setting is reached. The display shows below settings	<table><tr><th>Display Value</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperature</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> NOTE: Press the button for 5 seconds to switch between °C and °F.	Display Value	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperature	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Display Value	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperature	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	TIMER button: Controls timer settings to turn off fireplace at selected time. Settings range from 0.5 hour to 8 hours.	1. Press once. Indicator light turns on. Timer defaults to 0.5 hour. 2. Press again. until desired setting is reached. Indicator lights show setting.																																						
	FLAME SPEED button: Controls the speed of the flame. There are 3 flame speed settings: 01 (slow), 02 (medium), 03 (fast).	1. Press once. Flame speed gets changing. 2. Press again. until desired setting is reached. Display shows the setting. The Default setting is 02 (medium speed)																																						
	FLAME BRIGHTNESS button: Makes flame dimmer and brighter.	1. Press once. Flame brightness is enabled. 2. Press again. until desired setting is reached.																																						
	EMBER BED LIGHTS button: Turns on media bed and changes color. NOTE: This fireplace has memory function for ember bed lighting.	1. Press once. Ember bed turns on. 2. Press again. until desired setting is reached. There is a total of 15 ember bed colors.																																						
	EMBER BED BRIGHTNESS button: Makes media bed dimmer and brighter.	1. Press once. Brightness becomes active. 2. Press again. until desired setting is reached. There is a total of 4 brightness levels and 1 pulsating level.																																						
	DOWN LIGHT button: Turns on the LED down light and changes color. NOTE: This fireplace has memory function for the down light.	1. Press once. LED down light is powered on. 2. Press again. until desired setting is reached. There is a total of 15 down light colors.																																						

REMOTE CONTROL / TOUCH PANEL: FUNCTIONS

BUTTON	FUNCTION	ACTION & INDICATION
	CRACKING SOUND button: Makes cracking sound low or high.	1. Press once. Cracking sound is enabled. 2. Press again. until desired setting is reached.

TEMPERATURE LIMITING CONTROL

NOTICE

This heater is equipped with a Temperature Limiting Control. Should the heater reach an unsafe temperature, the heater will automatically turn OFF.

TO RESET

1. Turn the ON/OFF switch on the CONTROL PANEL to OFF. Wait 5 minutes.
2. Unplug the power cord from the outlet.
3. Inspect the fireplace to make sure no vents are blocked or clogged with dust or lint. If they are, use a vacuum to clean the vent areas.
4. With the POWER switch in the OFF position, plug the power cord back into the outlet.
5. If the problem continues, have your outlet and wiring inspected by a professional.

REMOTE CONTROL BATTERY INFORMATION

The remote control uses two AAA batteries (not included).

CAUTION

NEVER dispose of batteries in fire.

Failure to observe this precaution may result in an explosion. Dispose of batteries at your local hazardous material processing center.

CARE & MAINTENANCE

Cleaning

CAUTION

ALWAYS turn the heater **OFF** and unplug the power cord from the outlet before cleaning, performing maintenance, or moving this fireplace. Failure to do so could result in **electric shock, fire, or personal injury**.

NEVER immerse in water or spray with water. Doing so could result in **electric shock, fire, or personal injury**.

Metal:

Buff using a soft cloth, slightly dampened with a citrus oil-based product.

DO NOT use brass polish or household cleaners as these products will damage the metal trim.

Glass:

Use a good quality glass cleaner sprayed onto a cloth or towel. Dry thoroughly with a paper towel or lint-free cloth.

NEVER use abrasive cleansers, liquid sprays, or any cleaner that could scratch the surface.

Vents:

Use a vacuum or duster to remove dust and dirt from the heater and vent areas.

Plastic:

Wipe gently with a slightly damp cloth and a mild solution of dish soap and warm water.

NEVER use abrasive cleansers, liquid sprays, or any cleaner that could scratch the surface.

Maintenance

CAUTION

Risk of electric shock! DO NOT OPEN any panels ! No user-serviceable parts inside!

ALWAYS turn the heater **OFF** and unplug the power cord from the outlet before cleaning, performing maintenance, or moving this fireplace. Failure to do so could result in electric shock, fire, or personal injury.

Electrical and Moving Parts:

The fan motors are lubricated at the factory and will not require lubrication.

Electrical components are integrated in the fireplace and are not serviceable by the consumer.

Storage:

Store heater in a clean dry place when not in use.

CAUTION

NO SERVICING of the internal or electrical parts should be performed by the consumer. Do not service the unit yourself.

APP CONNECTION INSTRUCTIONS

1. App download

- Download "Tuya Smart" from the app store.
- Scan the **QR** code.
- Turn on the "GPS" from your mobile device.

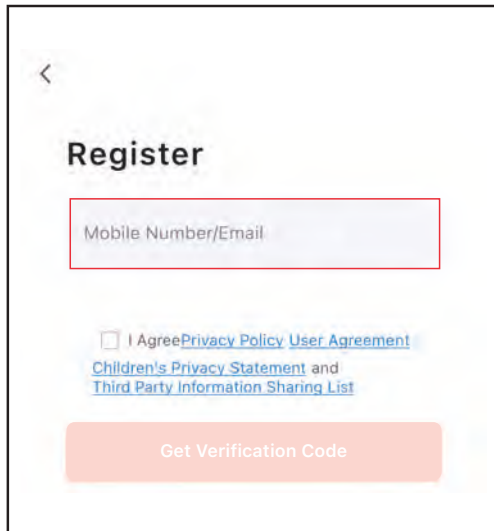


NOTICE

make sure your mobile phone is well connected to the nearest WIFI signal.

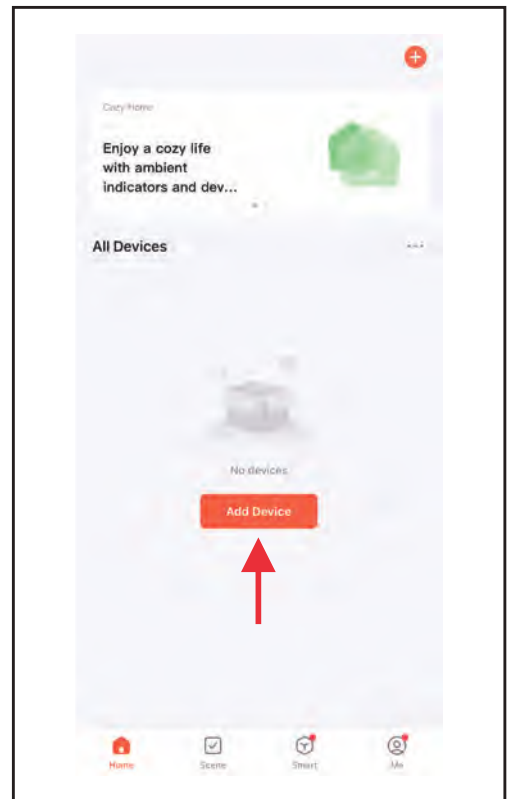
2. Login

- Register with your email ID or Mobile phone number as the user name.
- Setup your account password.



3. Add device

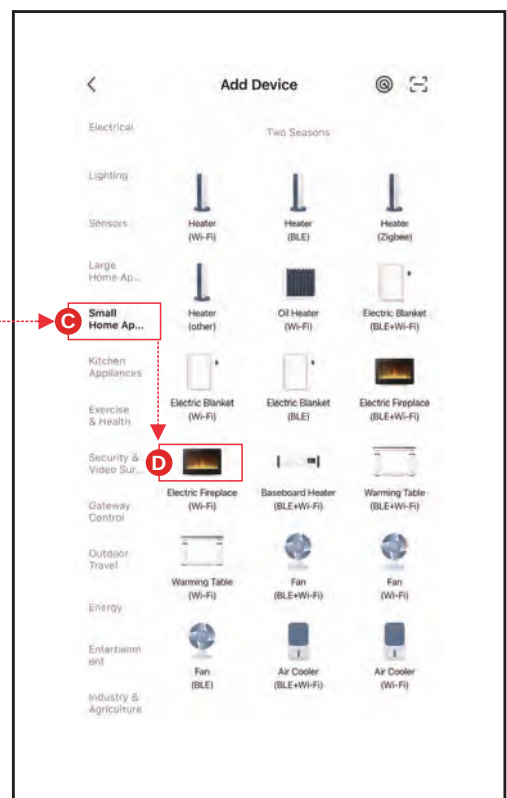
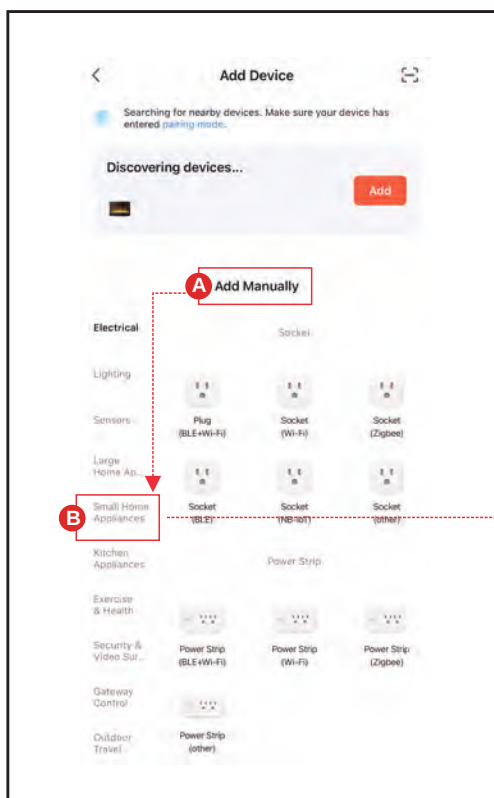
After account is created, log into account and select the "Add Device" button.



3. Add device - Continued

There are three methods to add your Electric Fireplace.

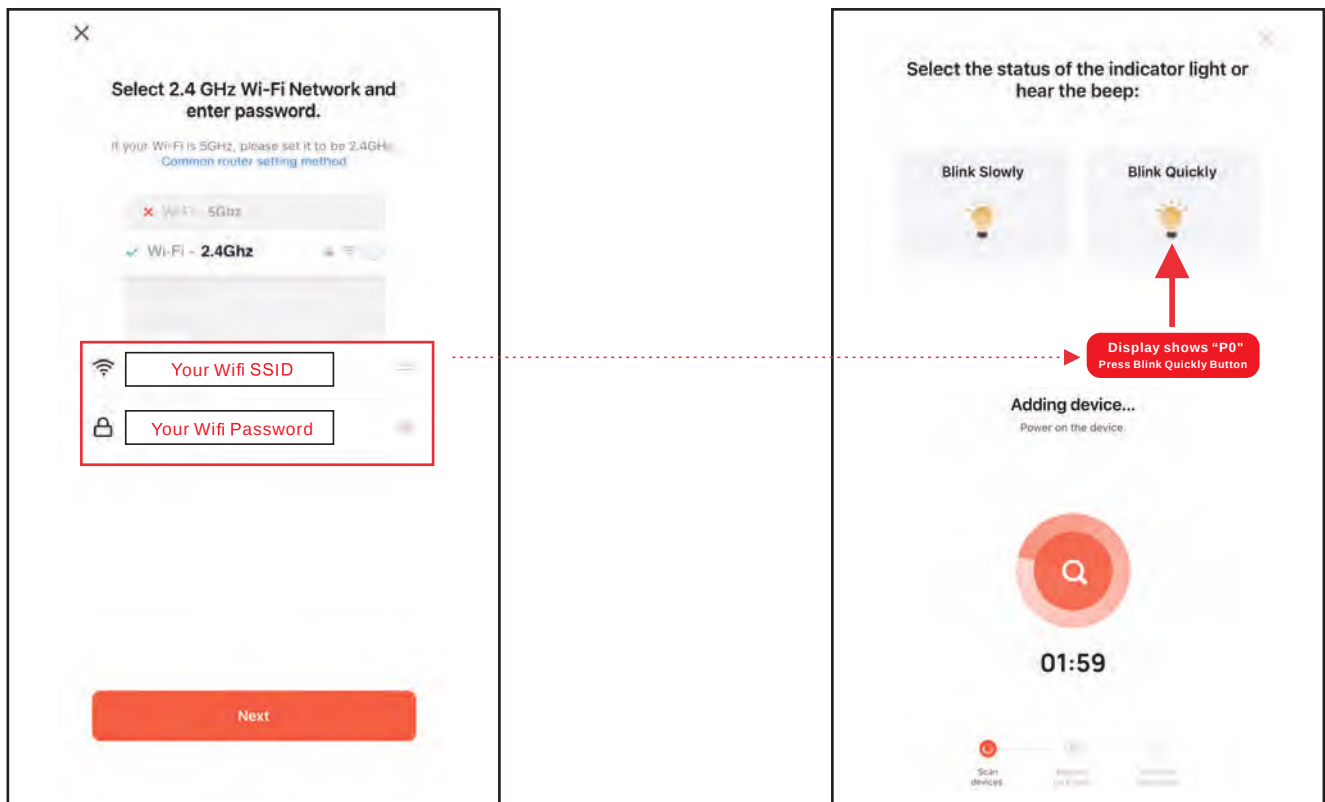
- Method 1: Add Manually on "P0" mode. Please follow below steps A,B,C,D.
- Method 2: Add Manually on "P1" mode. Please follow below steps A,B,C,D.
- Method 3: Add by Bluetooth. Open Bluetooth on your mobile phone before adding.



APP CONNECTION INSTRUCTIONS

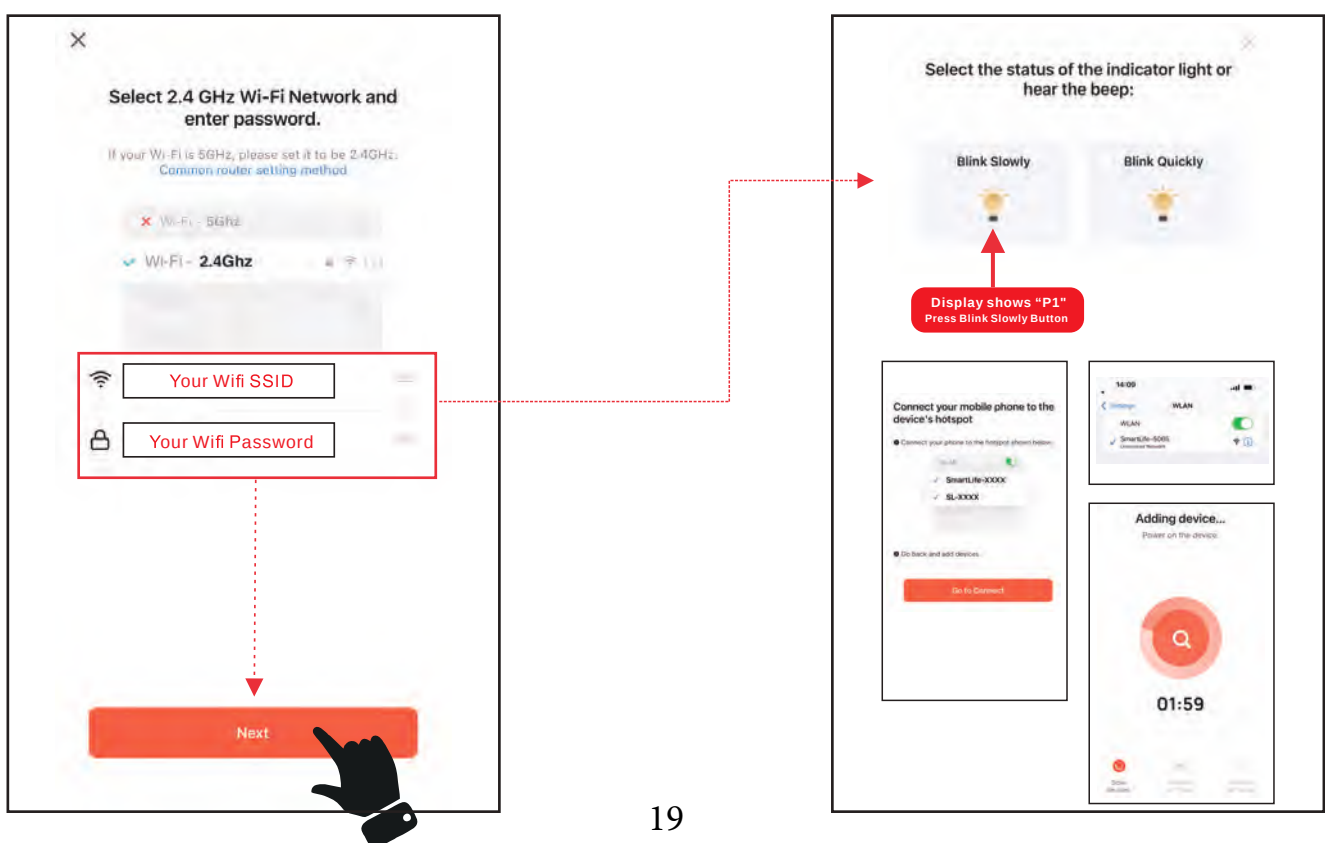
4. Connecting method 1 - (P0)

- Press & hold (⏻) from remote control or control panel until display on control panel shows **"P0"**.
- Enter the WIFI name and password, then press **"Next"** button for pairing.
- Press the **Blink Quickly** button for **"P0"**, device being added.
- When complete, display on control panel shows **"P4"**, LED Ember-light shows **GREEN** color and flashes 6 times.



4. Connecting method 2 - (P1)

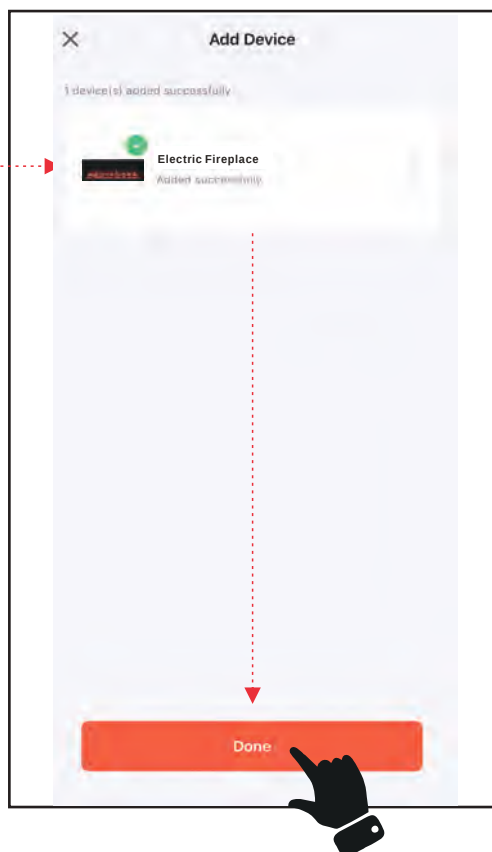
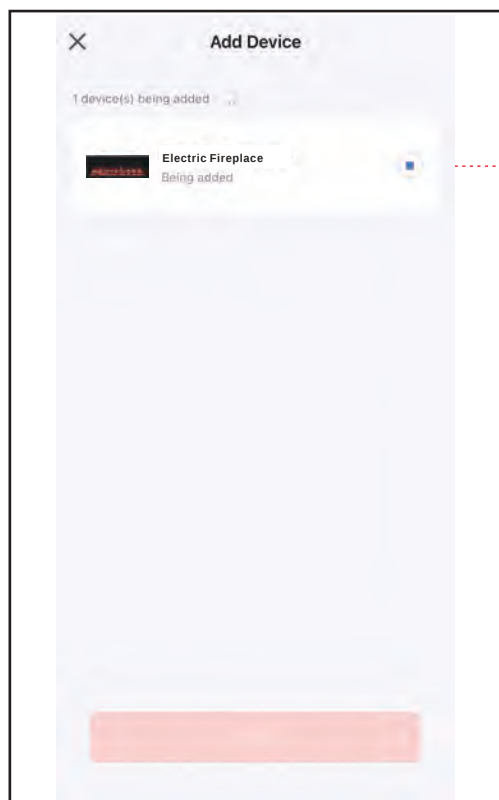
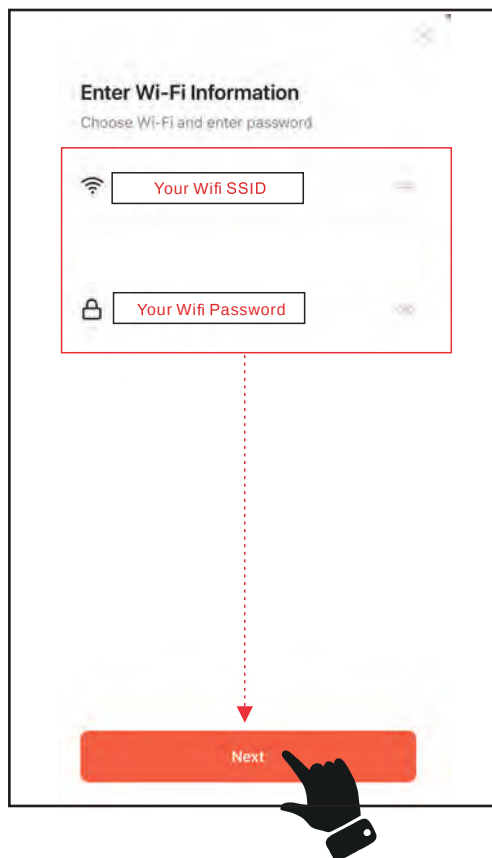
- Press & hold (⏻) from remote control or control panel until display on control panel shows **"P1"**.
- Enter the WIFI name and password, then press **"Next"** button for pairing.
- Press the **Blink Slowly** button for **"P1"**, Then go to connect your mobile phone to the device's hotspot.
- Select device's hotspot (**SmartLife-xxxx**), then back to device. Device being added.
- When complete, display on control panel shows **"P4"**, LED Ember-light shows **GREEN** color and flashes 6 times.



APP CONNECTION INSTRUCTIONS

4. Connecting method 3 - (Bluetooth)

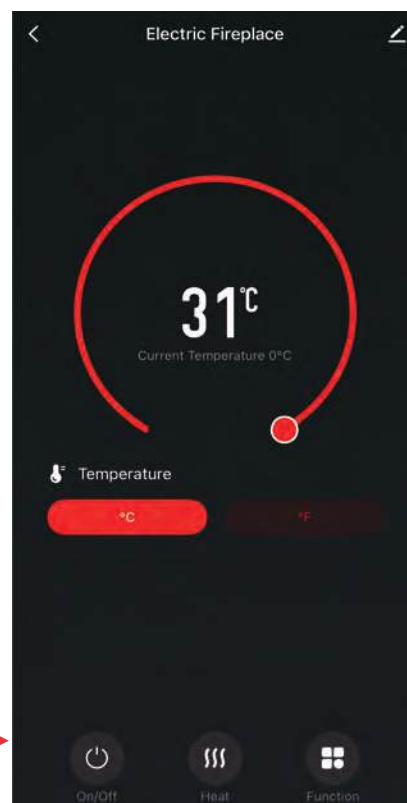
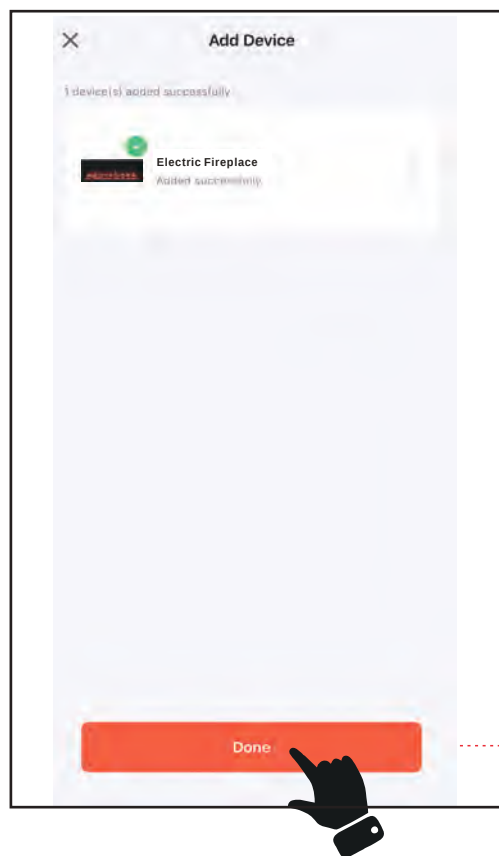
- Press & hold  from remote control or control panel until display on control panel shows “P0”.
- Press the **Add** button when you see the device named “Electric Fireplace”.
- Enter the WIFI name and password, then press “Next” button for pairing.
- When complete, display on control panel shows “P4”, LED Ember-light shows **GREEN** color and flashes 6 times.



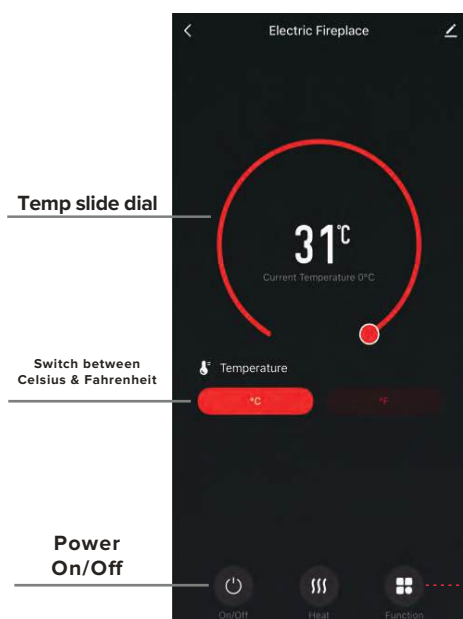
APP CONNECTION INSTRUCTIONS

5. Complete

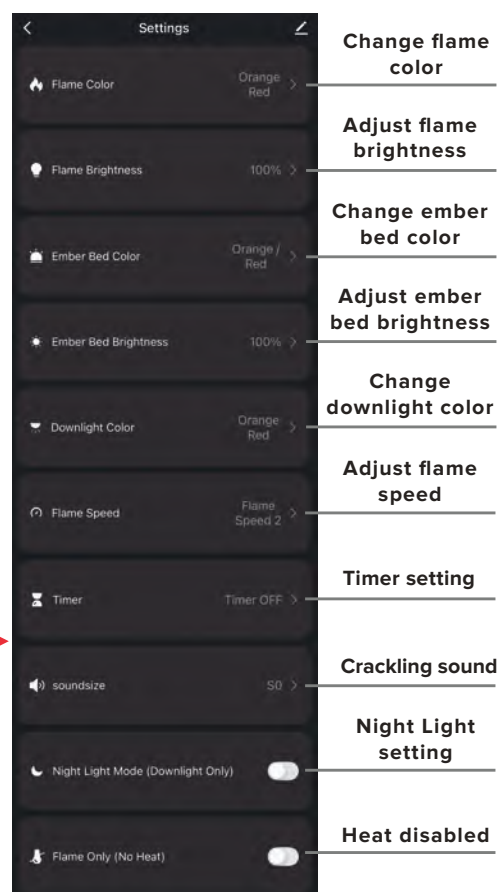
- Press **Done** to complete.



APP Operating Instruction



**Heater
Off/Low/High**



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Trójstronny kominek elektryczny



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



OSTROŻNIE

Przeczytaj i zrozum całą niniejszą instrukcję obsługi, łącznie ze wszystkimi informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa, **PRZED** podłączeniem lub użyciem tego produktu. Nieprzestrzeganie tych zaleceń może doprowadzić do pożaru, porażenia prądem elektrycznym lub poważnych obrażeń ciała. Zachowaj tę instrukcję obsługi do przyszłego użytku. Jeśli sprzedajesz lub przekazujesz ten produkt, upewnij się, że instrukcja obsługi zostaje do niego dołączona.

WAŻNE INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA!

OSTRZEŻENIE

Ten grzejnik jest gorący podczas użytkowania.

Przeczytaj wszystkie instrukcje przed zainstalowaniem lub użyciem tego grzejnika.

Aby uniknąć oparzeń, **NIE DOTYKAJ** gołej skóry do gorących powierzchni. Jeśli są dostępne uchwyty, używaj ich podczas przenoszenia grzejnika. Trzymaj materiały łatwopalne, takie jak meble, poduszki, pościel, papier, ubrania i zasłony, w odległości co najmniej 1 metra (3 stóp) od frontu grzejnika oraz z dala od jego boków i tyłu.

Należy zachować szczególną ostrożność, gdy grzejnik jest używany przez dzieci, osoby niepełnosprawne lub w ich pobliżu, a także gdy grzejnik pracuje bez nadzoru.

NIE używaj grzejnika, jeśli przewód zasilający lub wtyczka są uszkodzone, jeśli grzejnik nie działa prawidłowo, został upuszczony lub w jakikolwiek sposób uszkodzony.

Zwróć do autoryzowanego serwisu w celu sprawdzenia i/lub naprawy.

TYLKO do użytku wewnętrznego, **NIE** używać na zewnątrz.

Ten grzejnik nie jest przeznaczony do użycia w łazienkach, pralniach ani podobnych pomieszczeniach wewnętrznych.

NIGDY nie umieszczaj grzejnika w miejscu, gdzie może wpaść do wanny lub innego zbiornika z wodą.

NIE prowadz przewodu pod wykładziną.

NIE przykrywaj przewodu dywanikami, chodnikami ani podobnymi osłonami. Ułóż przewód z dala od miejsc o dużym natężeniu ruchu, tak aby nie został przewrócony.

Aby odłączyć grzejnik, ustaw sterowanie na „wyłączony”, a następnie wyjmij wtyczkę z gniazdka.

NIE wkładaj ani nie dopuszczaj do włożenia obcych przedmiotów do otworów wentylacyjnych lub wydechowych, ponieważ może to spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie grzejnika.

Aby zapobiec pożarowi, nie blokuj w żaden sposób otworów wlotu powietrza ani wylotu spalin. **NIE** używaj na miękkich powierzchniach, takich jak łóżko, gdzie otwory mogą zostać zablokowane.

Wewnątrz grzejnika znajdują się gorące części oraz elementy mogące iskrować lub łukować. **NIE** używaj go w miejscach, gdzie stosowany lub przechowywany jest benzyna lub inne łatwopalne ciecze.

Używaj tego grzejnika wyłącznie zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji. Każde inne zastosowanie, niezalecane przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub obrażenia ciała.

NIEBEZPIECZEŃSTWO - WYSOKIE TEMPERATURY mogą wystąpić w pewnych nietypowych warunkach. **NIE** zasłaniaj ani nie blokuj częściowo ani całkowicie przedniej części tego grzejnika.

Wymiana lamp powinna być przeprowadzana wyłącznie wtedy, gdy grzejnik jest odłączony od źródła zasilania.

To urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, ani przez osoby bez odpowiedniego doświadczenia i wiedzy, chyba że są pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego użytkowania od osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo.

Dzieci powinny być nadzorowane, aby zapewnić, że nie bawią się urządzeniem.

OSTRZEŻENIE

UNIKAJ POŻARU! Regularnie sprawdzaj wszystkie otwory wentylacyjne, aby upewnić się, że są wolne od kurzu, kłacek lub innych zanieczyszczeń. Przed czyszczeniem odłącz urządzenie od zasilania i czyść **WYŁĄCZNIE** za pomocą odkurzacza. **NIE płucz ani nie mocz urządzenia.**

OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć zagrożenia związanego z przypadkowym zresetowaniem wyłącznika termicznego, urządzenie nie może być zasilane przez zewnętrzne urządzenie przełączające, takie jak timer, ani podłączone do obwodu, który jest regularnie włączany i wyłączany przez dostawcę energii.

ZACHOWAJ TE INSTRUKCJE!

PRZYGOTOWANIE

⚠ OSTRZEŻENIE

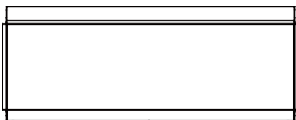
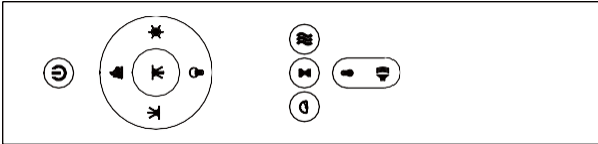
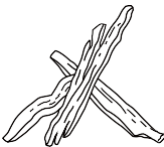
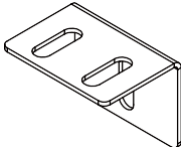
Produkt zawiera **PANEL SZKLANY!** Zawsze zachowuj szczególną ostrożność podczas obchodzenia się ze szkłem. Nieprzestrzeganie tych zaleceń może skutkować obrażeniami ciała lub uszkodzeniem mienia.

Wyjmij wszystkie części i elementy z kartonu i połóż je na czystej, miękkiej i suchej powierzchni. Części i kroki montażu są pogrupowane pod kątem montażu ściennego. Sprawdź listę części, aby upewnić się, że nic nie brakuje. Odpady opakowaniowe usuń zgodnie z przepisami. Prosimy o recykling, gdy tylko jest to możliwe.

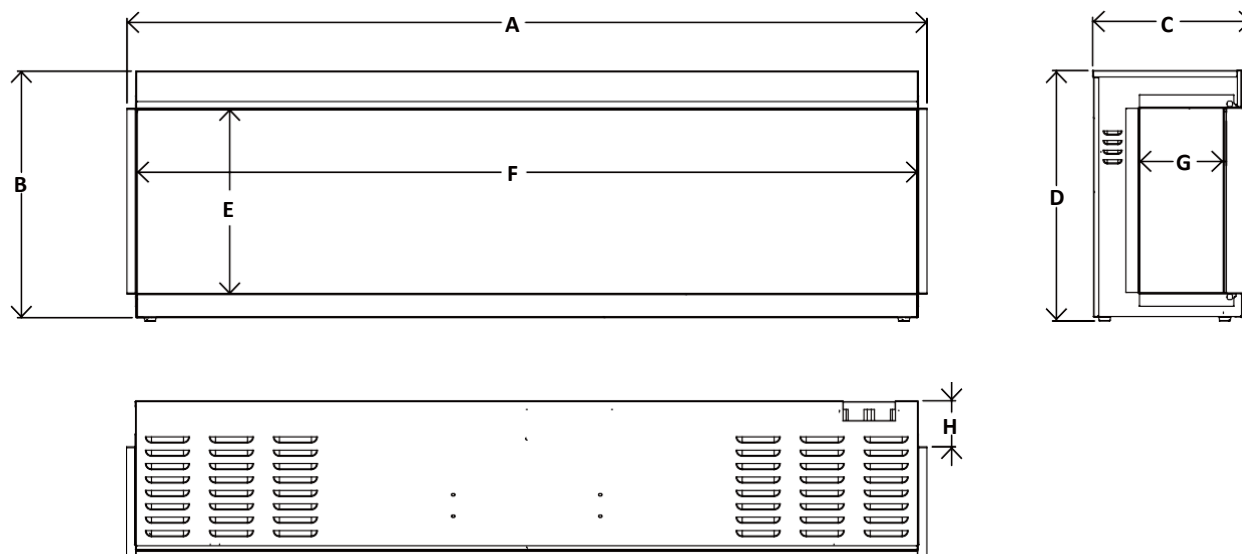
Będziesz potrzebować następujących narzędzi (nie dołączonych):

- a. Śrubokręt krzyżako
- b. Lokalizator słupków (profilu w ścianie)
- c. Poziomi
- d. Miarka taśmo
- e. Wiertarka elektryczna
- f. Wiertło do drewna 1/4 cala (6 mm)
- g. Młot

CZĘŚCI I ELEMENTY MONTAŻOWE

 A Kominiec elektryczny	 B Śruby	 C Kotwy
 D Pilot	 E Polana	 F Kruszone szkło
 G Metalowy kątownik L		

DANE TECHNICZNE I WYMIARY



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

MONTAŻ I INSTALACJA

Instalacja

Twoje urządzenie zostało zaprojektowane do zabudowy lub montażu w obudowie. Wybierz odpowiednie miejsce, które nie jest narażone na wilgoć oraz znajduje się z dala od zasłon, mebli i miejsc o dużym natężeniu ruchu.

UWAGA

Przestrzegaj wszystkich krajowych i lokalnych przepisów elektrycznych.

⚠ OSTRZEŻENIE

Podczas używania farb lub lakierów do wykończenia obudowy upewnij się, że są one odporne na wysoką temperaturę, aby zapobiec odbarwieniom.

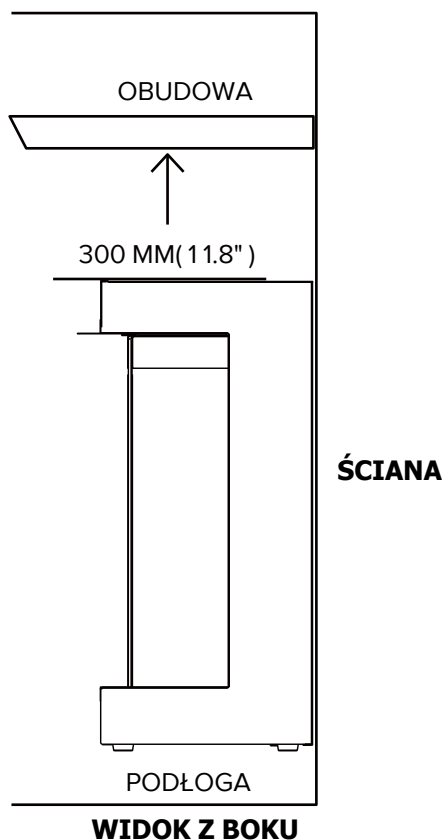
⚠ OSTRZEŻENIE

ZAWSZE odłączaj ten kominiek od zasilania przed montażem, czyszczeniem lub przenoszeniem. Nieprzestrzeganie tego może spowodować porażenie prądem, pożar lub obrażenia ciała.

MINIMALNE ODLEGŁOŚCI OD MATERIAŁÓW ŁATWOPALNYCH

POMIARY SĄ DOKONYWANE OD FRONTU SZKLANEGO

DÓŁ	0 mm (0")	GÓRA	300 mm (11.8") do obudowy
BOKI	0 mm (0")	GÓRA	300 mm (11.8") do sufitu
TYŁ	0 mm (0")		

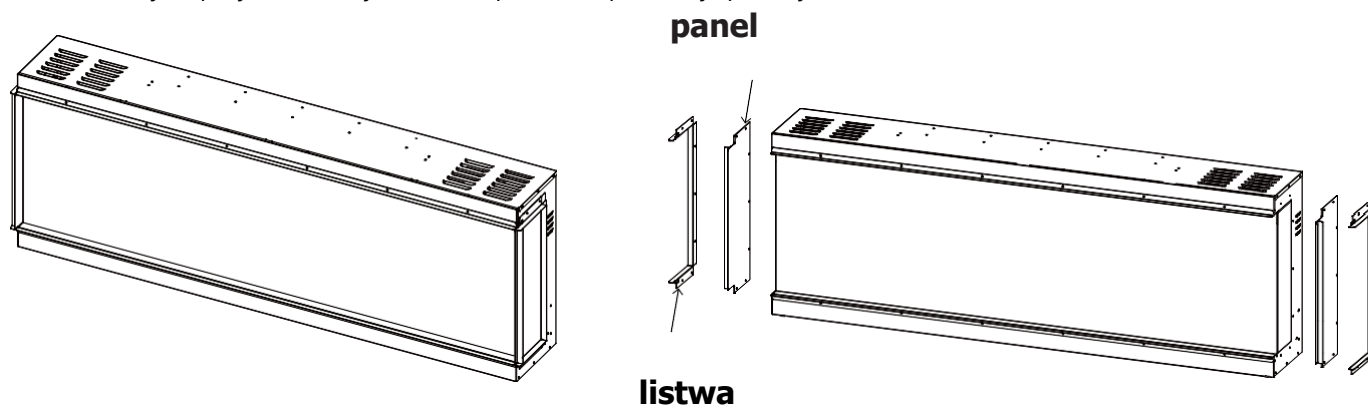


MONTAŻ I INSTALACJA

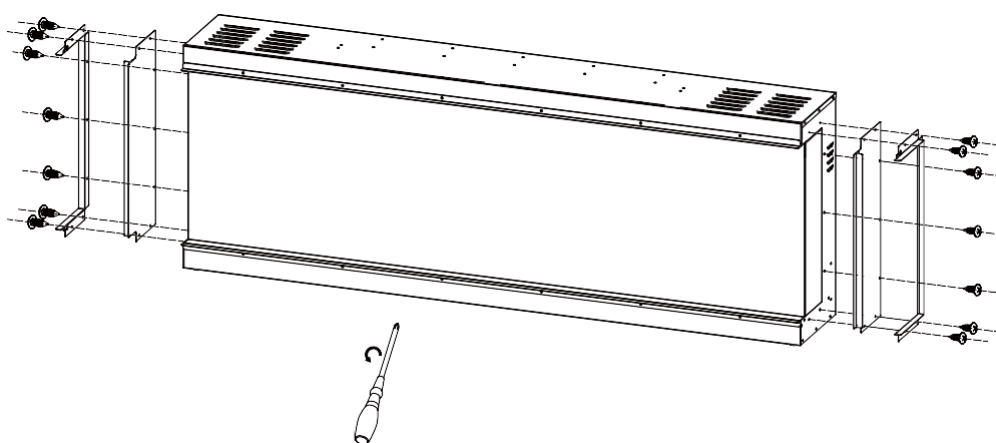
Instalacja do oglądania z 3 stron

UWAGA: Zainstaluj kominek w taki sposób, aby w przypadku awarii można go było wyjąć ze ściany do celów serwisowych.

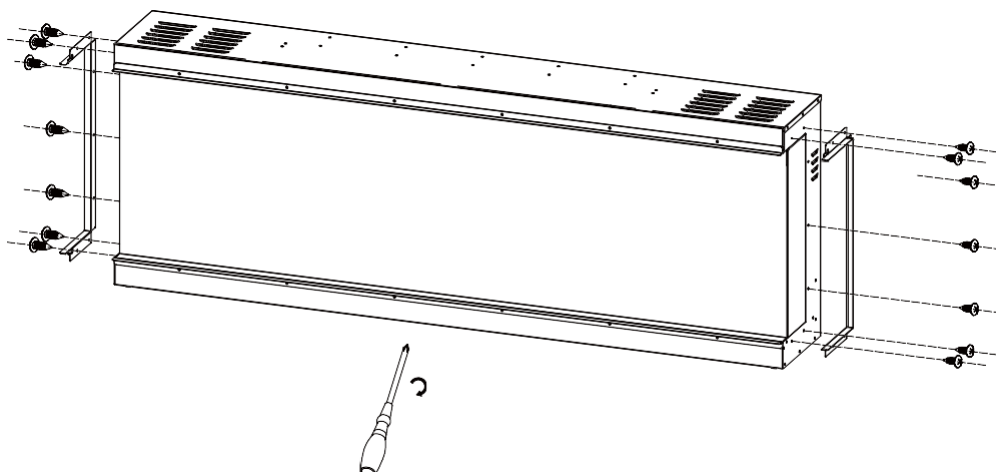
1. Kominek jest przymocowany listwami i panelami po lewej i prawej stronie.



2. Zdejmij listwy i panele, jeśli chcesz oglądać ogień z trzech stron.



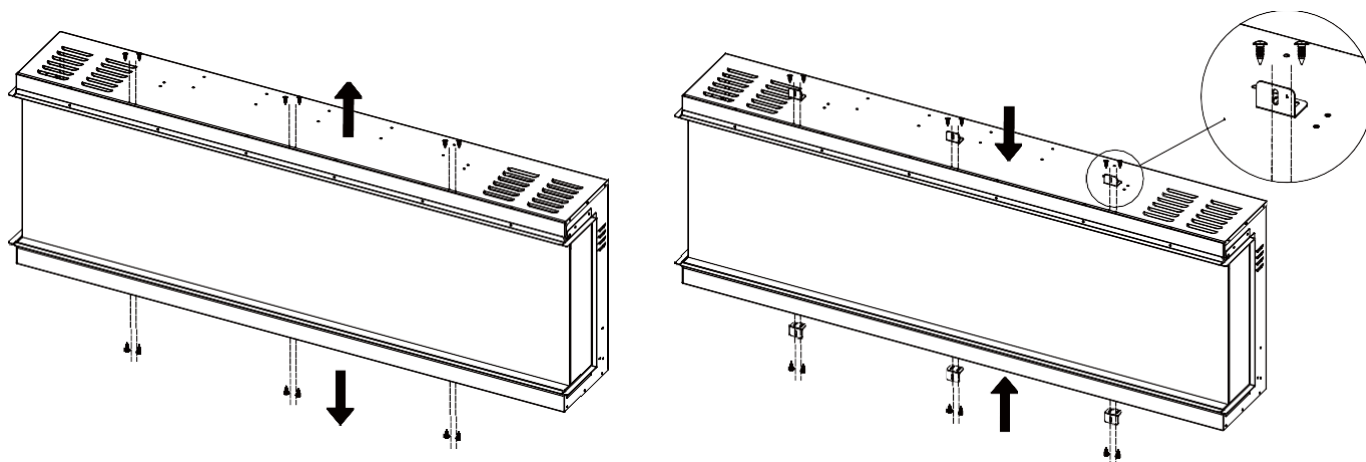
3. Zamocuj listwy z powrotem po zdjęciu paneli.



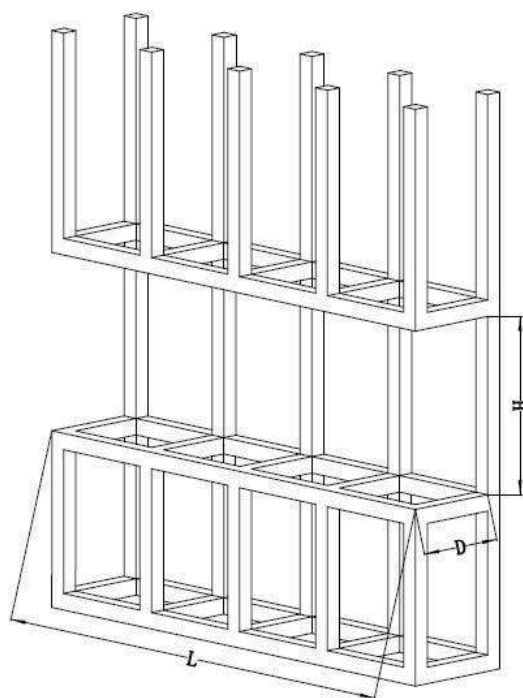
MONTAŻ I INSTALACJA

4. Usuń śruby z kominka, jak pokazano na poniższym obrazku.

5. Przymocuj uchwyty za pomocą śrub z poprzedniego kroku.



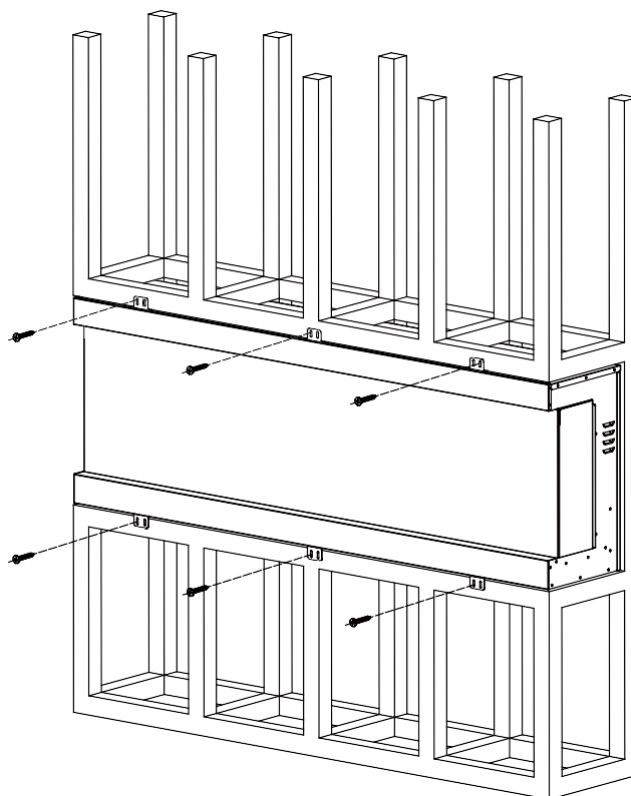
6. Wykonaj otwór na kominek zgodnie z wymaganymi wymiarami.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

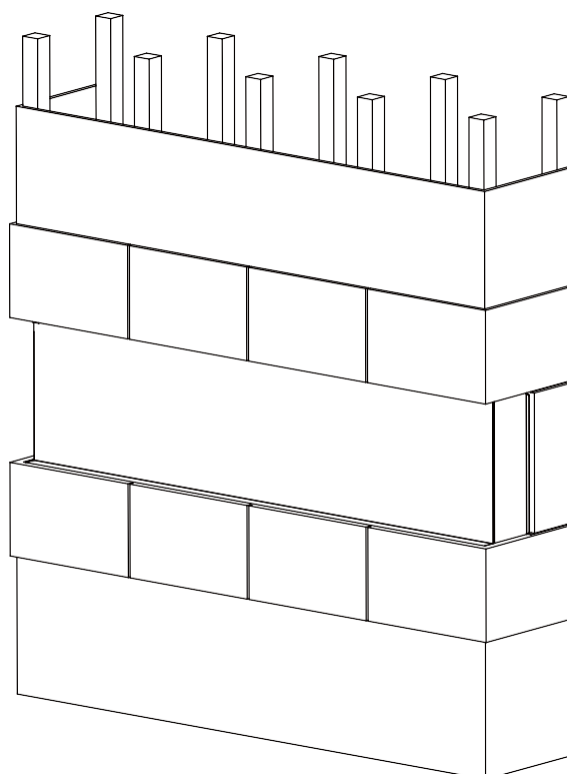
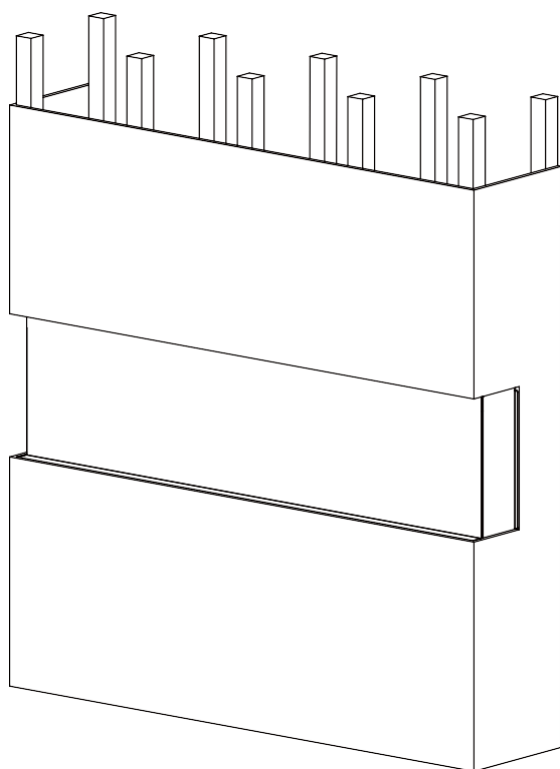
MONTAŻ I INSTALACJA

7. Włóż kominek do otworu w ścianie. Przykręć śruby montażowe do uchwytów i kołków ściennych. Podłącz urządzenie i sprawdź, czy działa prawidłowo. Jeśli tak, przejdź do następnego kroku.



8. Zasłoń szklaną płytę ochronnym workiem plastikowym i zamontuj sklejkę lub płytę gipsowo-kartonową.

9. Ozdób sklejkę lub płytę gipsowo-kartonową glazurowaną płytką, tapetą itp.

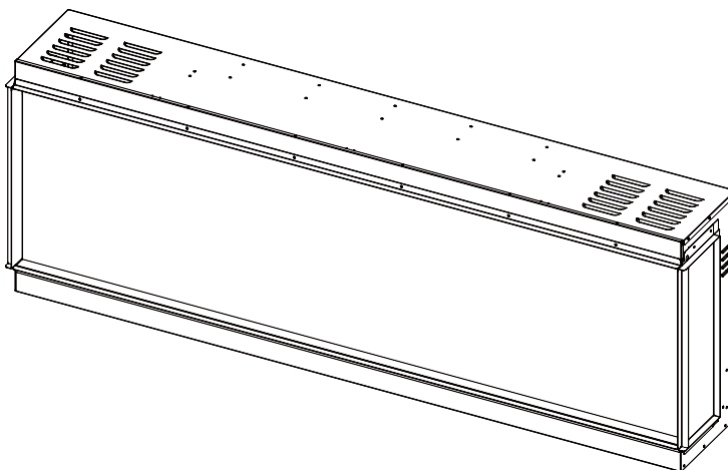


MONTAŻ I INSTALACJA

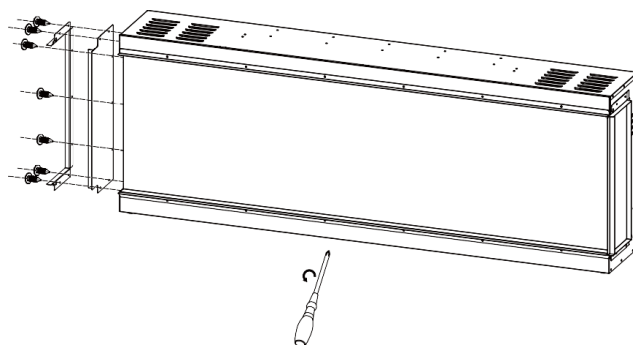
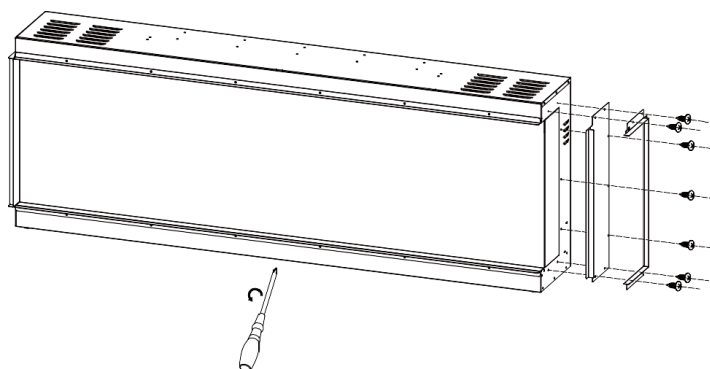
Instalacja dla widoku z przodu i prawej/lewej strony

UWAGA: Zainstaluj kominek w taki sposób, aby w przypadku awarii można było go wyjąć ze ściany w celu serwisowania.

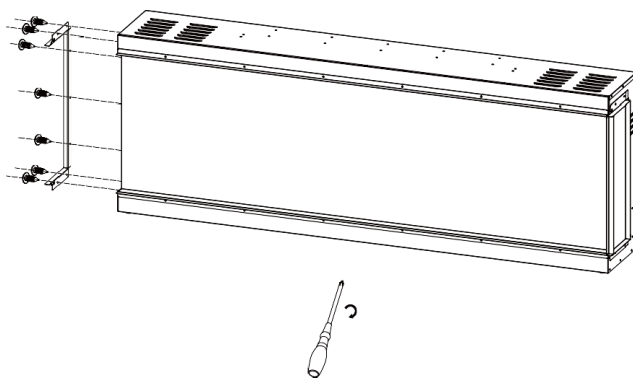
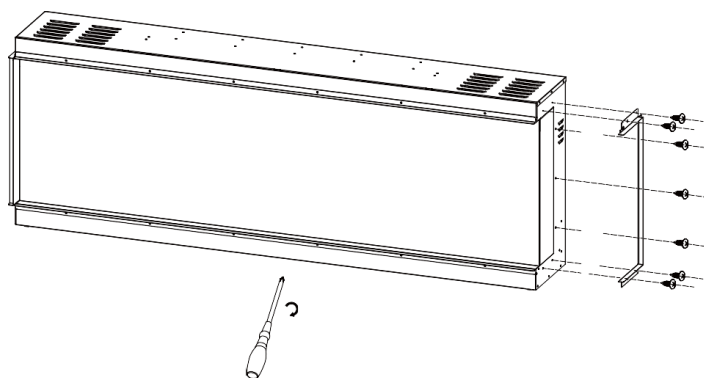
1. Aby oglądać kominek z przodu i prawej/lewej strony, należy zdjąć panel osłaniający z prawej/lewej strony i umieścić lewą/prawą stronę blisko ściany.



2. Usuń 7 śrub z prawej/lewej strony. Zdejmij belkę i panel osłaniający.

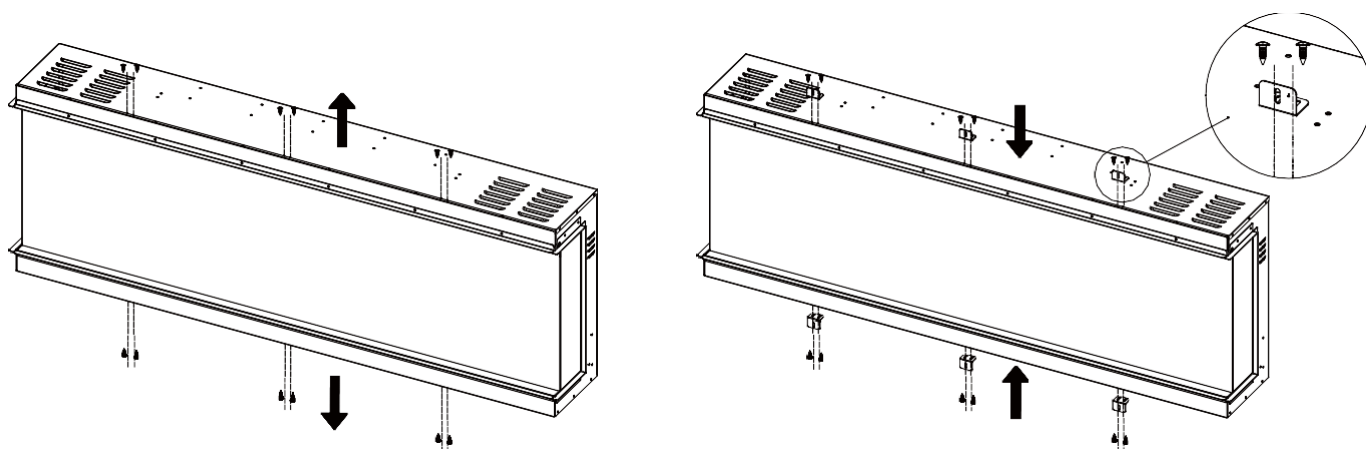


3. Zamocuj ponownie belkę osłaniającą po zdjęciu panelu.

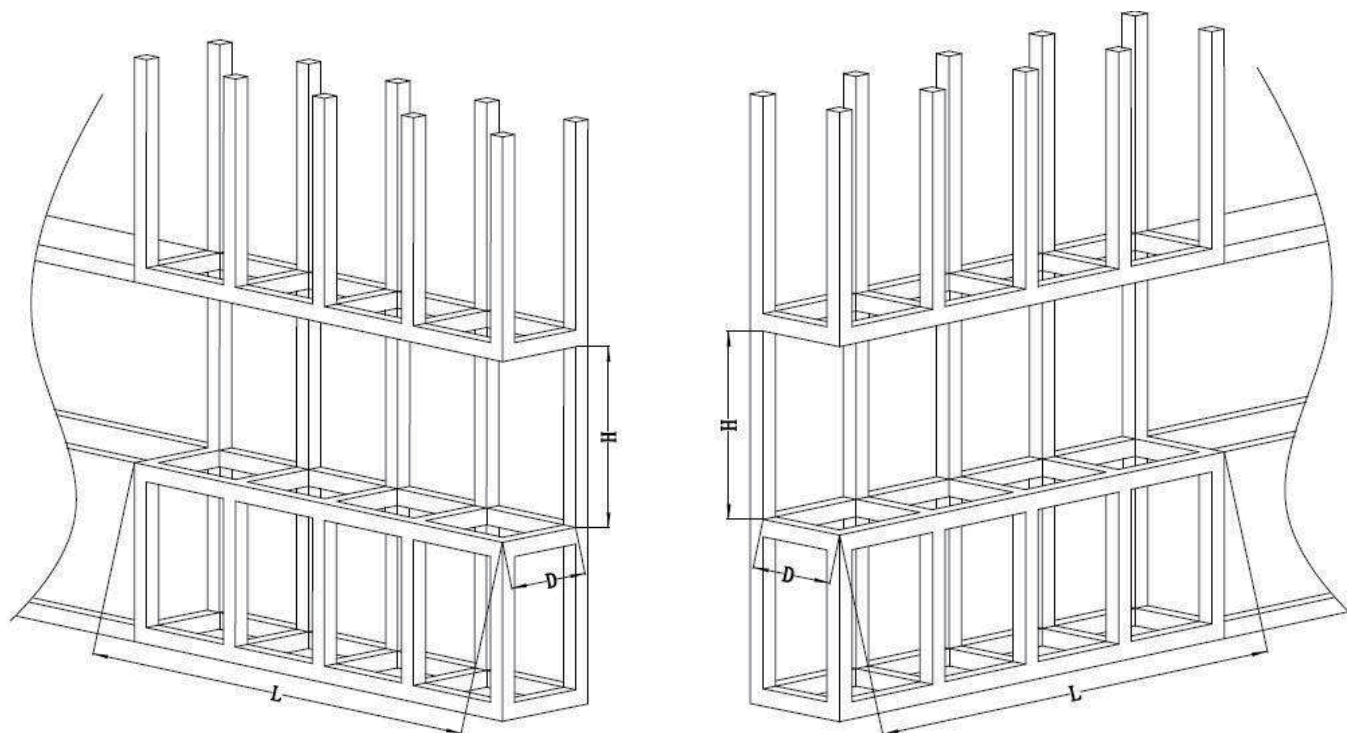


MONTAŻ I INSTALACJA

4. Usuń śruby z kominka zgodnie z poniższym obrazkiem.
5. Zamocuj uchwyty przy użyciu śrub z poprzedniego kroku.



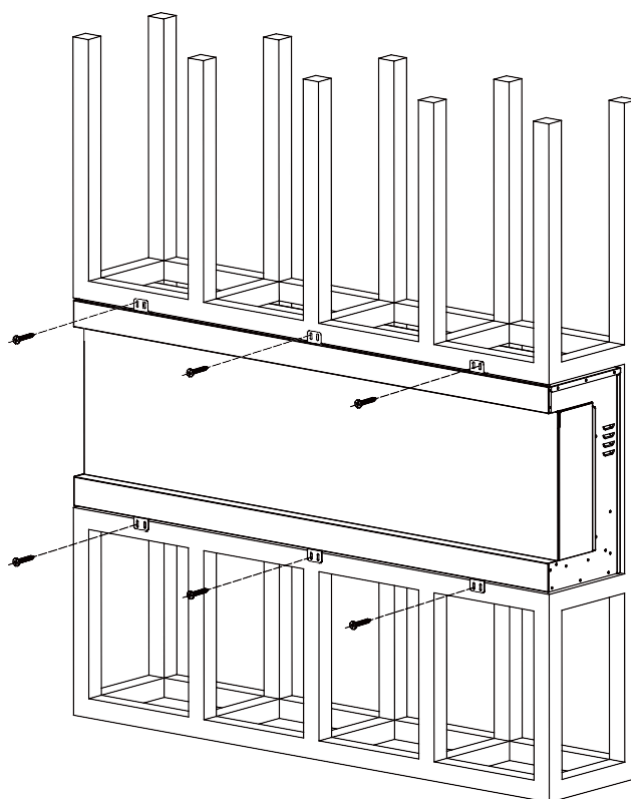
6. Wykonaj otwór na kominek zgodnie z wymaganymi wymiarami.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

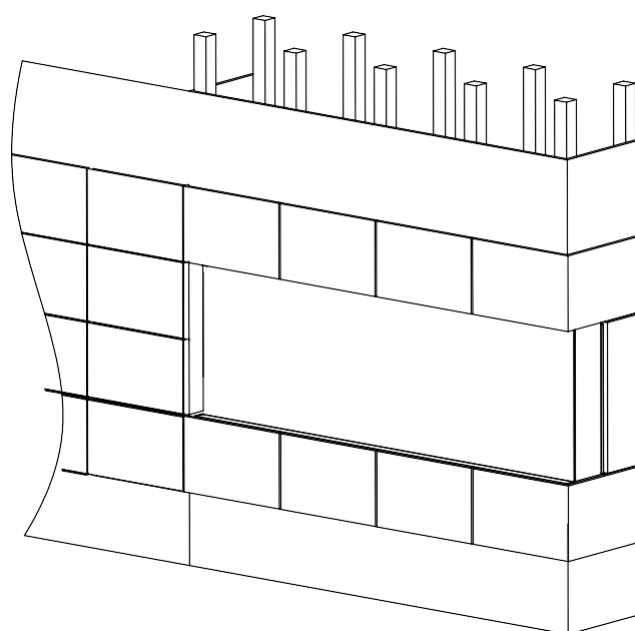
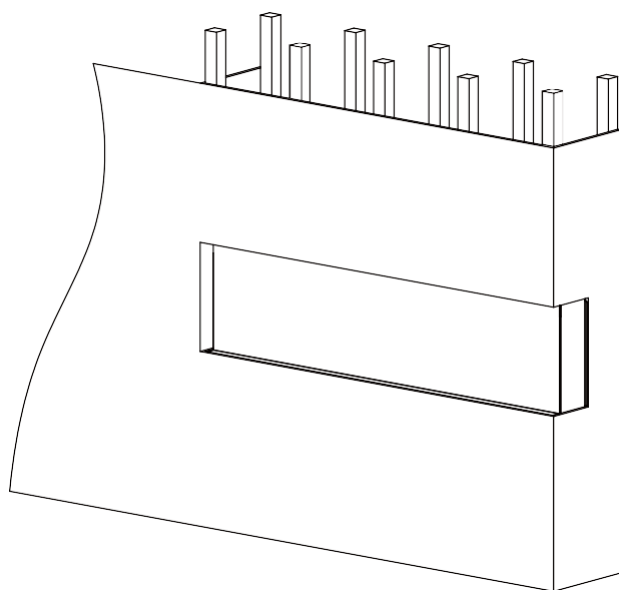
MONTAŻ I INSTALACJA

7. Włóż kominek do otworu w ścianie. Przykręć śruby mocujące do uchwytów i słupków ściany. Podłącz i sprawdź, czy kominek działa prawidłowo. Jeśli tak, przejdź do następnego kroku.



8. Przykryj szklaną szybę ochronnym workiem plastikowym i zamontuj sklejkę lub płytę kartonowo-gipsową.

9. Udekoruj sklejkę lub płytę kartonowo-gipsową płytkami glazurowanymi, tapetą itp.



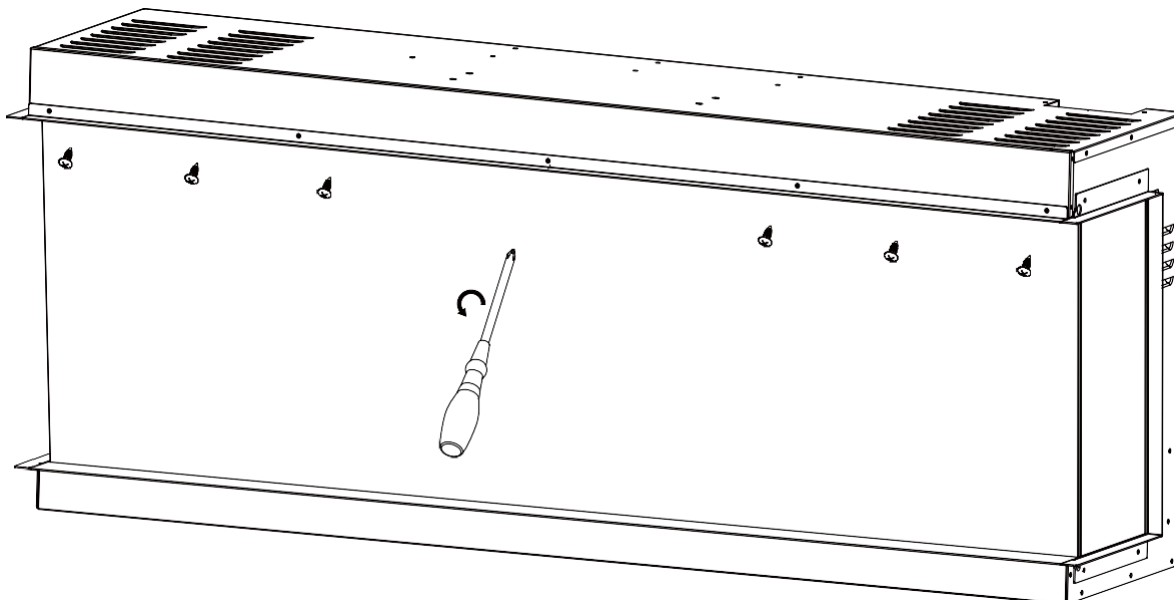
MONTAŻ I INSTALACJA

Montaż kruszonego szkła i polan

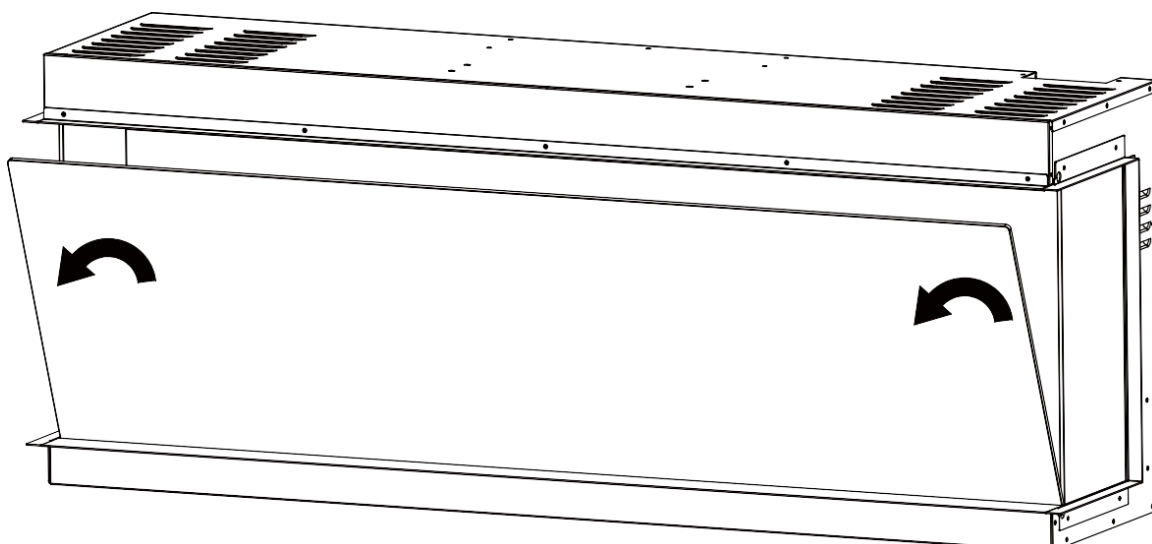
UWAGA

Proszę zainstalować elementy paleniska według własnych upodobań.

KROK 1: Użyj śrubokręta, aby odkręcić 4 śruby (jak pokazano na rysunku).



KROK 2: Poproś dwie osoby o wyjęcie szklanej szyby i odłożenie jej w czyste, miękkie miejsce, aby uniknąć zarysowań.



MONTAŻ I INSTALACJA

KROK 3: Umieść kruszone szkło na tacy dekoracyjnej. Rozprowadź równą warstwę od jednej strony do drugiej.



KROK 4: Ostrożnie ułóż polana na kruszonym szkłe.



KROK 5: Po ułożeniu wszystkich elementów dekoracyjnych włóż ponownie szklaną szybę i przykręć śruby.

OBSŁUGA

⚠ OSTRZEŻENIE

Przeczytaj i zrozum całą niniejszą instrukcję obsługi, łącznie z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa, zanim podłączysz lub użyjesz tego produktu.

Niezastosowanie się do tych zaleceń może skutkować porażeniem prądem, pożarem, poważnymi obrażeniami lub śmiercią.

Zasilanie

Podłącz przewód zasilający do uziemionego gniazdka **220-240 V, 15 A** (zobacz **ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa** na stronie 2). Upewnij się, że gniazdko jest w dobrym stanie, a wtyczka nie jest luźna.

NIGDY nie przekraczaj maksymalnego natężenia prądu dla danego obwodu. **NIE** podłączaj innych urządzeń do tego samego obwodu.

UWAGA

Po pierwszym włączeniu grzejnika może pojawić się lekki zapach. Jest to normalne i nie powinno się powtórzyć, chyba że urządzenie nie było używane przez dłuższy czas.

Aby poprawić działanie, kieruj pilot zdalnego sterowania na przednią część kominka. NIE naciskaj przycisków zbyt szybko. Daj urządzeniu czas na reakcję na każdą komendę.

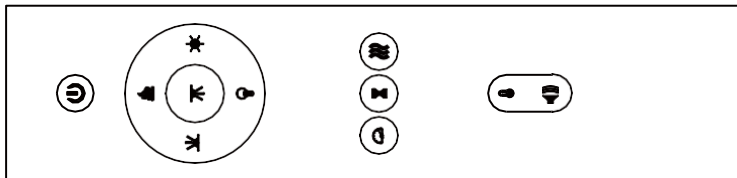
Sposoby obsługi

Ten elektryczny kominek można obsługiwać za pomocą **PANELU DOTYKOWEGO**, zasilanego bateriami **PILOTA ZDALNEGO STEROWANIA** lub aplikacji **TUYA**.

Przed rozpoczęciem obsługi prosimy o zapoznanie się z **WAŻNYMI INFORMACJAMI BEZPIECZEŃSTWA** na stronie 2 oraz przestrzeganie wszystkich ostrzeżeń.



PANEL STEROWANIA



PILOT

PILOT / PANEL DOTYKOWY: FUNKCJE

PRZYCISK	FUNKCJA	DZIAŁANIE I WSKAZANIA																																						
	WŁĄCZ: Aktywuje funkcje panelu sterowania oraz pilota zdalnego. Włącza efekt płomienia. WYŁĄCZ: Dezaktywuje funkcje panelu sterowania oraz pilota zdalnego. Wyłącza efekt płomienia.	1. Naciśnij raz. Zapala się lampka sygnalizacyjna. Urządzenie włącza się. Wszystkie funkcje są aktywne. 2. Naciśnij ponownie. Efekt płomienia wyłącza się. Urządzenie przechodzi w tryb czuwania. Wszystkie funkcje zostają wyłączone.																																						
	Przycisk KOLOR: Zmienia kolory efektu płomienia. UWAGA: efekt kolorów pozostaje aktywny aż do wyłączenia przyciskiem zasilania. Efekt kolorowego płomienia musi być włączony, aby grzałka mogła się uruchomić.	1. Naciśnij raz. Kolor efektu płomienia zaczyna się zmieniać. 2. Naciśnij ponownie wielokrotnie, aż do uzyskania pożądanego ustawienia. Do wyboru jest łącznie 15 kolorów płomienia.																																						
	Przycisk GRZAŁKA: Włącza i wyłącza grzałkę. UWAGA: Grzałka działa tylko wtedy, gdy efekt płomienia jest włączony. Jeśli efekt płomienia jest wyłączony, grzałka nie uruchomi się. UWAGA: Przycisk grzałki można zablokować lub odblokować, przytrzymując go przez 5 sekund.	1. Naciśnij raz. Zapala się kontrolka. Wentylator dmucha chłodne powietrze przez 20 sekund. Grzałka 750W włącza się i dmucha ciepłe powietrze. 2. Naciśnij ponownie. Kontrolka się zapala. Grzałka 1500W włącza się i dmucha gorące powietrze. 3. Naciśnij ponownie. Grzałki wyłączają się. Wentylator dmucha chłodne powietrze przez 30 sekund, aby ochłodzić grzałkę, a następnie się wyłącza.																																						
	PRZYCISK TEMPERATURA: Zmienia ustawienia temperatury. 1. Naciśnij raz. Wskaźnik na panelu dotykowym się aktywuje. 2. Naciśnij ponownie, aż zostanie osiągnięte żądane ustawienie. Na wyświetlaczu pojawią się poniższe ustawienia. <table><tr><th>Wyświetlane</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperatura</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> UWAGA: Przytrzymaj przycisk przez 5 sekund, aby przełączyć między °C a °F.	Wyświetlane	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88	
Wyświetlane	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	PRZYCISK TIMER: Steruje ustawieniami timera do wyłączenia kominka o wybranej godzinie. Zakres ustawień od 0,5 godziny do 8 godzin.	1. Naciśnij raz. Lampka kontrolna się włącza. Timer ustawiony jest domyślnie na 0,5 godziny. 2. Naciśnij ponownie, aż zostanie osiągnięte żądane ustawienie. Lampki kontrolne pokazują wybraną wartość.																																						
	PRZYCISK PRĘDKOŚĆ PŁOMIENIA: Steruje prędkością płomienia. Dostępne są 3 ustawienia prędkości płomienia: 01 (wolno), 02 (średnio), 03 (szybko).	1. Naciśnij raz. Prędkość płomienia zaczyna się zmieniać. 2. Naciśnij ponownie, aż zostanie osiągnięte żądane ustawienie. Na wyświetlaczu pojawi się wybrane ustawienie. Ustawienie domyślne to 02 (średnia prędkość).																																						
	Przycisk JASNOŚCI PŁOMIENIA: Zmniejsza lub zwiększa jasność płomienia.	1. Naciśnij raz. Jasność płomienia zostanie włączona. 2. Naciśnij ponownie, aż do osiągnięcia pożądanego ustawienia.																																						

PILOT / PANEL DOTYKOWY: FUNKCJE

PRZYCISK	FUNKCJA	DZIAŁANIE I WSKAZANIA
	Przycisk PALENISKO: Włącza palenisko i zmienia kolor. UWAGA: Ten kominek posiada funkcję pamięci oświetlenia paleniska.	1. Naciśnij raz. Palenisko zostanie włączone. 2. Naciśnij ponownie, aż osiągniesz żądane ustawienie. Dostępnych jest łącznie 15 kolorów paleniska.
	Przycisk JASNOŚĆ PALENISKA: Zmniejsza lub zwiększa jasność paleniska.	1. Naciśnij raz. Jasność zostanie włączona. 2. Naciśnij ponownie, aż osiągniesz żądane ustawienie. Dostępne są łącznie 4 poziomy jasności i 1 poziom pulsowania.
	Przycisk DOWN LIGHT: Włącza oświetlenie LED i zmienia kolor. UWAGA: Ten kominek posiada funkcję pamięci dla oświetlenia.	1. Naciśnij raz. Włączone zostanie dolne światło LED. 2. Naciśnij ponownie, aż do osiągnięcia pożądanego ustawienia. Dostępnych jest łącznie 15 kolorów dolnego światła.
	Przycisk CRACKING SOUND: Ustawia niski lub wysoki dźwięk trzasków.	1. Naciśnij raz. Dźwięk trzasków zostanie włączony. 2. Naciśnij ponownie, aż do osiągnięcia pożądanego ustawienia.

STEROWANIE OGRANICZENIEM TEMPERATURY

UWAGA

Ten grzejnik jest wyposażony w sterowanie ograniczeniem temperatury. Jeśli temperatura osiągnie poziom niebezpieczny, grzejnik automatycznie się wyłączy.

ABY ZRESETOWAĆ

1. Przełącz włącznik ON/OFF na PANELU STEROWANIA na pozycję OFF. Odczekaj 5 minut.
2. Odłącz kabel zasilający od gniazdka.
3. Sprawdź kominek, aby upewnić się, że żadne otwory wentylacyjne nie są zablokowane lub zatkane kurzem czy włóknami. Jeśli tak, użyj odkurzacza, aby oczyścić te miejsca.
4. Przy wyłączonym włączniku zasilania (OFF) podłącz ponownie kabel zasilający do gniazdka.
5. Jeśli problem nadal występuje, zleć profesjonalną kontrolę gniazdka i instalacji elektrycznej.

INFORMACJE O BATERII PILOTA

Pilot zdalnego sterowania zasilany jest dwiema bateriami AAA (nie dołączonymi do zestawu).

UWAGA

NIGDY nie wyrzucaj baterii do ognia.

Nieprzestrzeganie tego środka ostrożności może spowodować wybuch. Zużyte baterie należy utylizować w lokalnym centrum przetwarzania materiałów niebezpiecznych.

PIELĘGNACJA I KONSERWACJA

Czyszczenie

UWAGA

Zawsze wyłączaj grzejnik i odłączaj przewód zasilający od gniazdka przed czyszczeniem, konserwacją lub przenoszeniem tego kominka. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować porażenie prądem, pożar lub obrażenia ciała.

NIGDY nie zanurzaj urządzenia w wodzie ani nie spryskuj go wodą. Może to spowodować porażenie prądem, pożar lub obrażenia ciała.

Metal:

Wyczyść miękką ściereczką lekko zwilżoną produktem na bazie olejku cytrusowego.

NIE używaj środków do czyszczenia mosiądzu ani domowych środków czyszczących, ponieważ produkty te mogą uszkodzić metalowe wykończenia.

Szkło:

Użyj dobrej jakości środka do czyszczenia szkła, rozpylając go na ściereczkę lub ręcznik. Dokładnie wytrzyj papierowym ręcznikiem lub ściereczką niepozostawiającą włókien. NIGDY nie używaj środków czyszczących o działaniu ściernym, płynnych sprayów ani żadnych środków czyszczących, które mogłyby zarysować powierzchnię.

Otworki wentylacyjne:

Użyj odkurzacza lub ściereczki do kurzu, aby usunąć kurz i brud z grzejnika i otworów wentylacyjnych.

Tworzywa sztuczne:

Delikatnie przetrzyj lekko zwilżoną ściereczką i łagodnym roztworem płynu do naczyń i ciepłej wody.

NIGDY nie używaj środków czyszczących o właściwościach ściernych, płynów w sprayu ani żadnych środków czyszczących, które mogą zarysować powierzchnię.

Konserwacja

UWAGA

Ryzyko porażenia prądem elektrycznym! NIE OTWIERAĆ żadnych paneli! Wewnątrz nie ma części, które mogą być naprawiane przez użytkownika!

Zawsze wyłączaj grzejnik i odłączaj przewód zasilający od gniazdka przed czyszczeniem, konserwacją lub przenoszeniem tego kominka. Niezastosowanie się do tego zalecenia może spowodować porażenie prądem, pożar lub obrażenia ciała.

Części elektryczne i ruchome:

Silniki wentylatorów są smarowane fabrycznie i nie wymagają smarowania.

Elementy elektryczne są zintegrowane z kominkiem i nie mogą być serwisowane przez użytkownika.

Przechowywanie:

Grzejnik należy przechowywać w czystym i suchym miejscu, gdy nie jest używany.

UWAGA

Konsument nie powinien wykonywać żadnych czynności serwisowych dotyczących części wewnętrznych lub elektrycznych. Nie należy samodzielnie serwisować urządzenia.

INSTRUKCJA POŁĄCZENIA Z APLIKACJĄ

1. Pobieranie aplikacji

- Pobierz aplikację „Tuya Smart” ze sklepu z aplikacjami.
- Zeskanuj kod QR.
- Włącz funkcję „GPS” w swoim urządzeniu mobilnym.

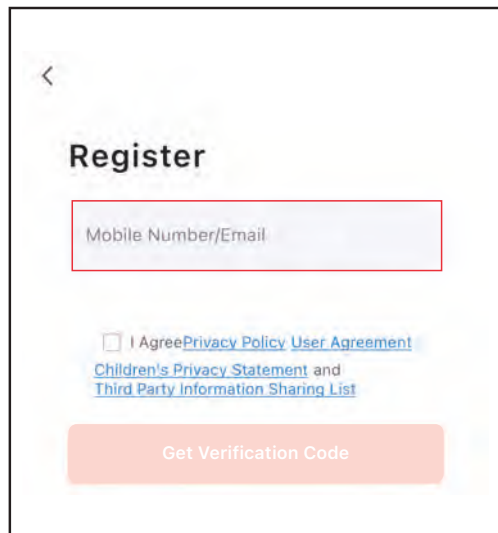


UWAGA

Upewnij się, że Twój telefon komórkowy ma dobre połączenie z najbliższym sygnałem Wi-Fi.

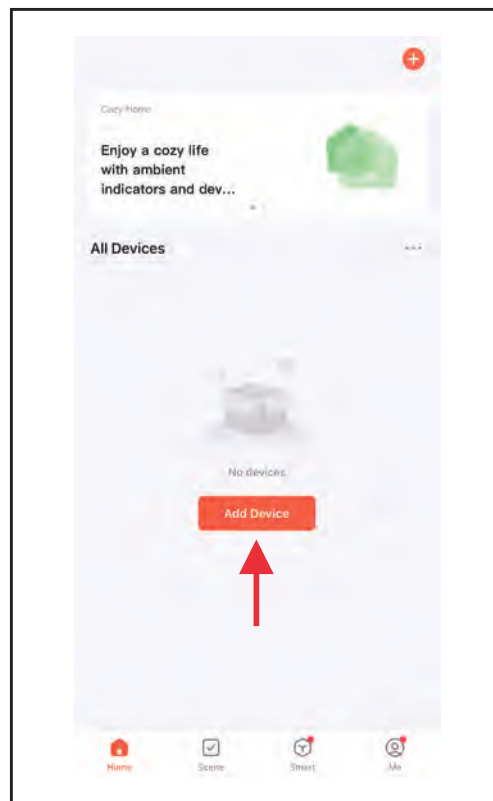
2. Zaloguj się

- Zarejestruj się, podając swój adres e-mail lub numer telefonu komórkowego jako nazwę użytkownika.
- Ustaw hasło do swojego konta.



3. Dodaj urządzenie

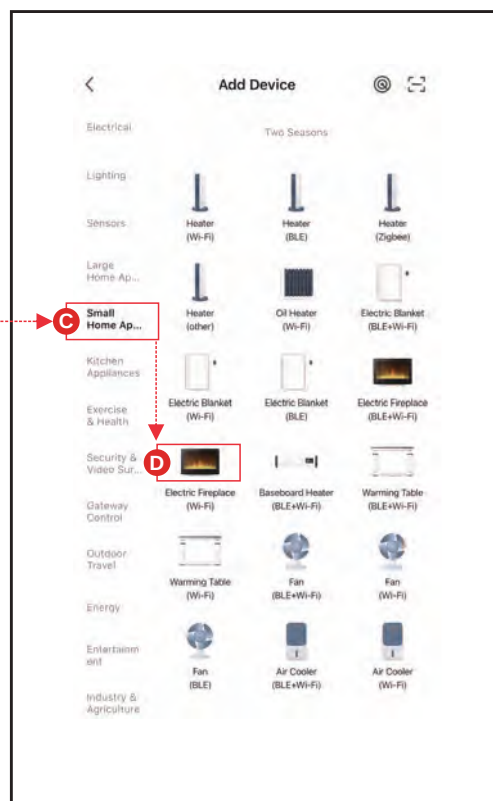
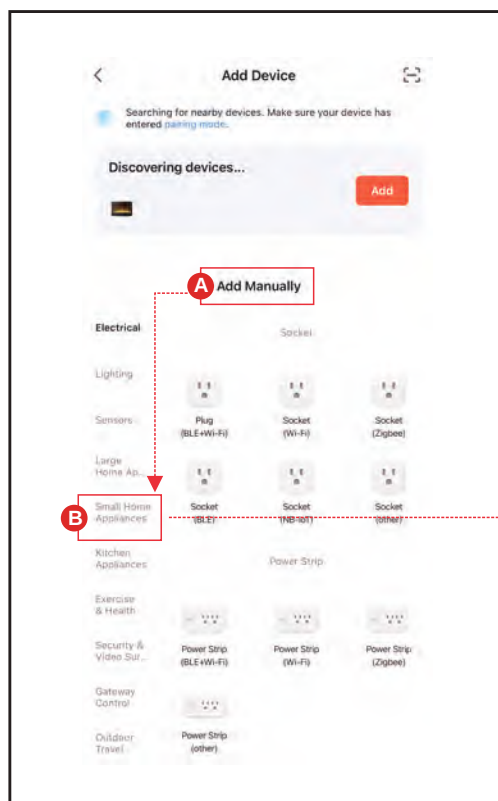
Po utworzeniu konta zaloguj się na nie i wybierz przycisk „Add device”.



3. Dodaj urządzenie — kontynuacja

Istnieją trzy metody dodania kominka elektrycznego.

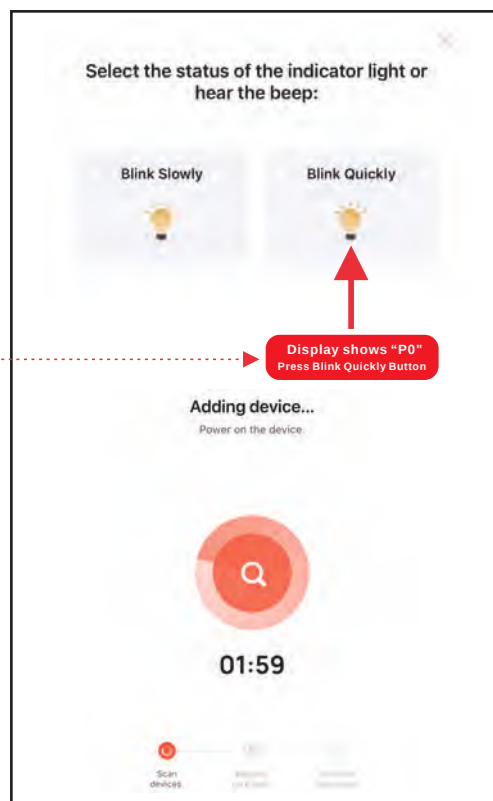
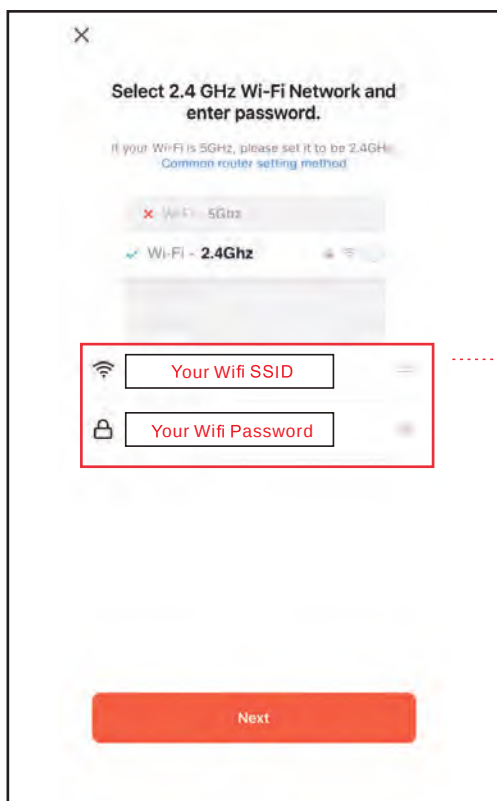
- Metoda 1: Dodaj ręcznie w trybie „P0”. Wykonaj poniższe kroki A, B, C, D.
- Metoda 2: Dodaj ręcznie w trybie „P1”. Wykonaj poniższe kroki A, B, C, D.
- Metoda 3: Dodaj przez Bluetooth. Przed dodaniem włącz Bluetooth w telefonie komórkowym.



INSTRUKCJA POŁĄCZENIA Z APLIKACJĄ

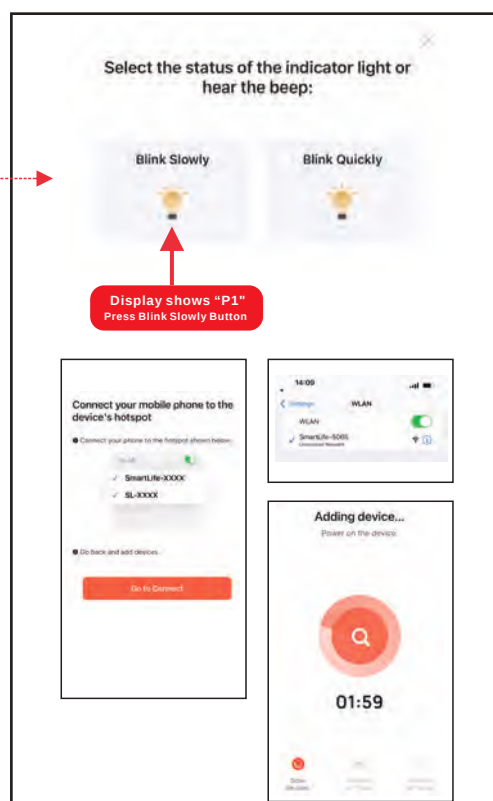
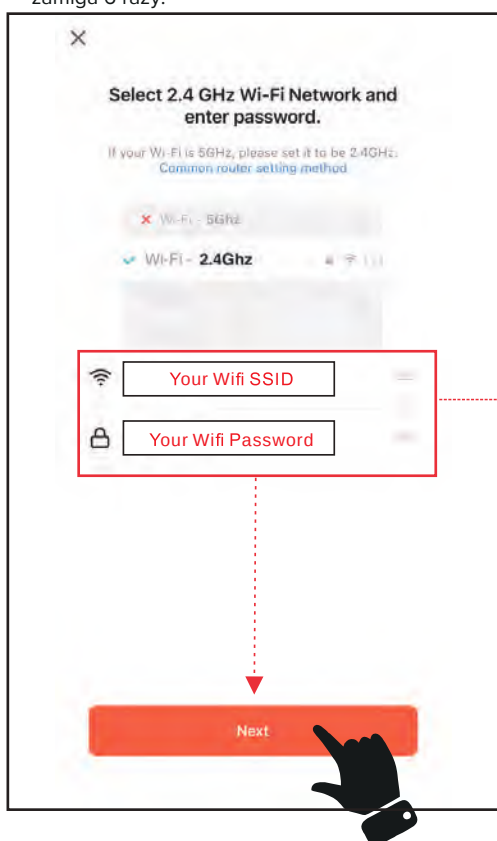
4. Metoda połączenia 1 – (P0)

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk  na pilocie lub panelu sterowania, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P0”.
- Wprowadź nazwę sieci Wi-Fi i hasło, a następnie naciśnij przycisk „Dalej”, aby rozpocząć parowanie.
- Naciśnij przycisk „Blink Quickly” (Szybkie mignięcie) dla „P0”, dodawane urządzenie.
- Po zakończeniu na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P4”, a dioda LED Ember-light zaświeci się na **ZIELONO** i zamiga 6 razy.



4. Metoda połączenia 2 – (P1)

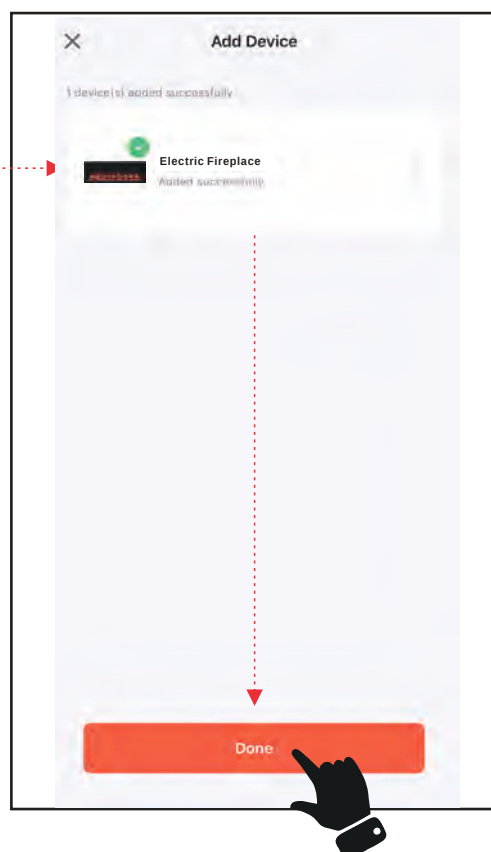
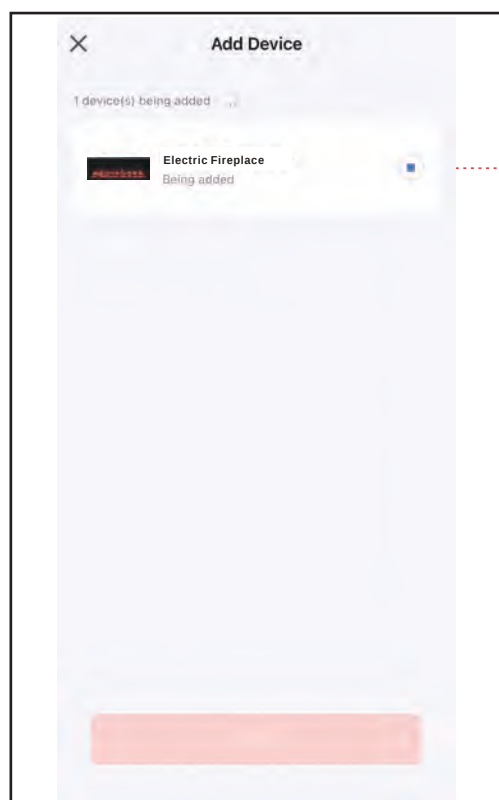
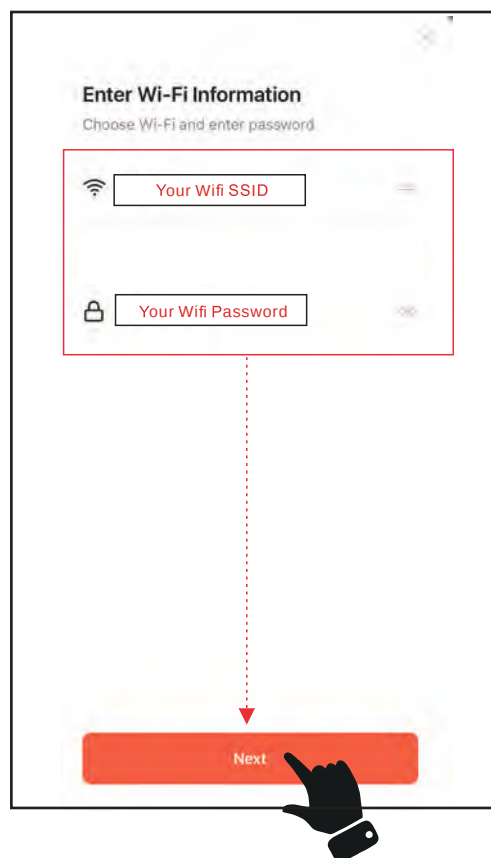
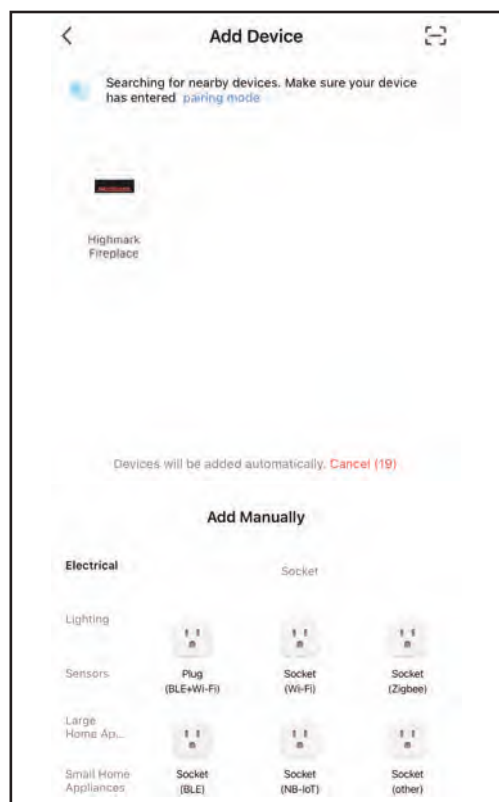
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk  na pilocie lub panelu sterowania, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P1”.
- Wprowadź nazwę sieci Wi-Fi i hasło, a następnie naciśnij przycisk „Dalej”, aby rozpocząć parowanie.
- Naciśnij przycisk „Blink Slowly” (Powolne miganie) dla „P1”, a następnie podłącz telefon komórkowy do hotspotu urządzenia.
- Wybierz hotspot urządzenia (SmartLife-xxxx), a następnie wróć do urządzenia. Urządzenie jest dodawane.
- Po zakończeniu na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P4”, a dioda LED Ember-light zaświeci się na **ZIELONO** i zamiga 6 razy.



INSTRUKCJA POŁĄCZENIA Z APLIKACJĄ

4. Metoda połączenia 3 – (Bluetooth)

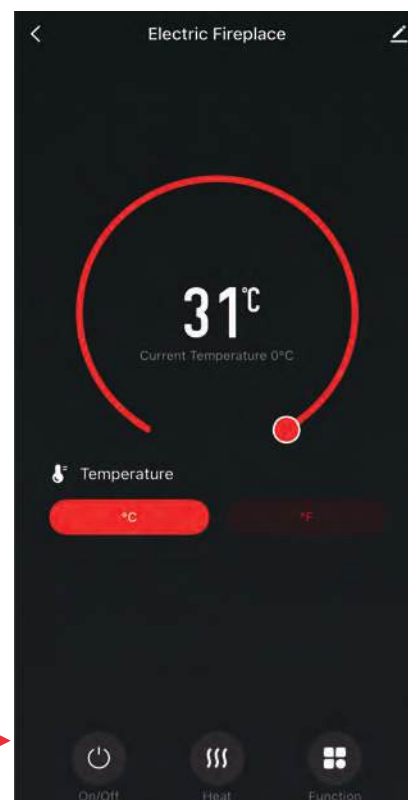
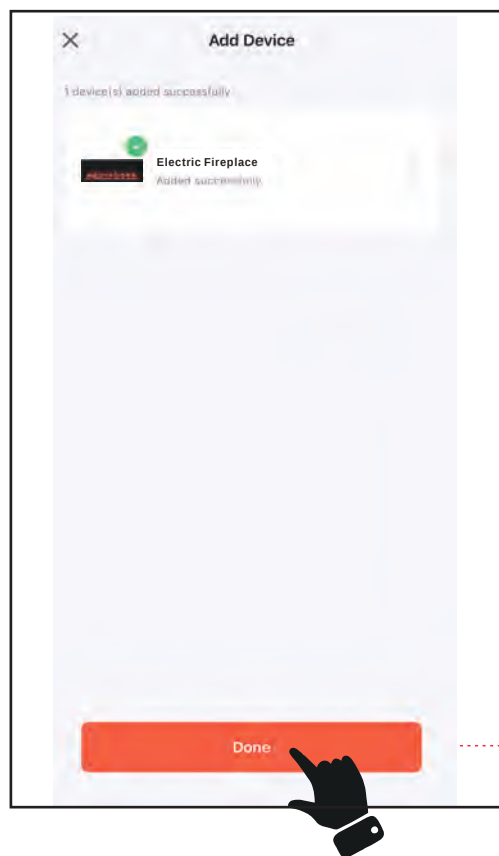
- Naciśnij i przytrzymaj przycisk  na pilocie lub panelu sterowania, aż na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P0”.
- Naciśnij przycisk **Add**, gdy zobaczysz urządzenie o nazwie „Electric fireplace”.
- Wprowadź nazwę sieci Wi-Fi i hasło, a następnie naciśnij przycisk „Dalej”, aby rozpocząć parowanie.
- Po zakończeniu na wyświetlaczu panelu sterowania pojawi się komunikat „P4”, a dioda LED Ember-light zaświeci się na **ZIELONO** i zamiga 6 razy.



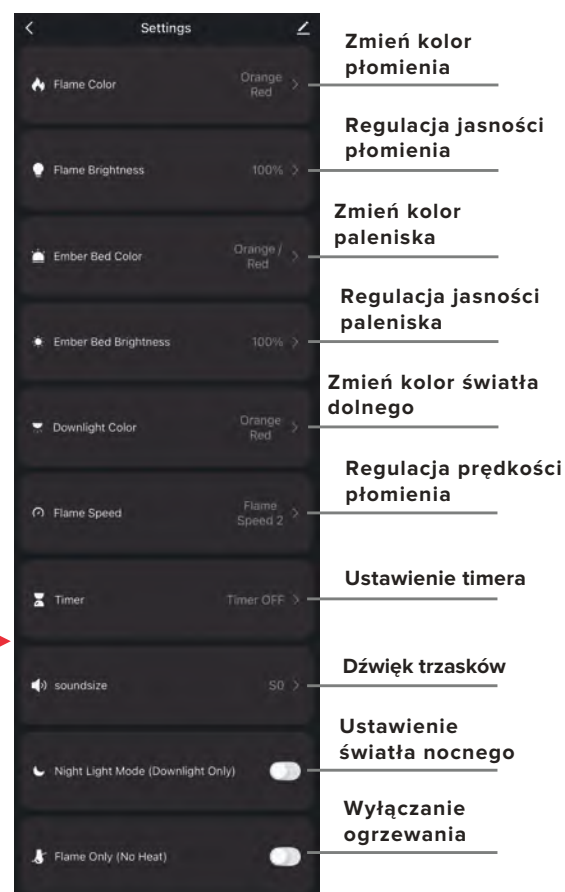
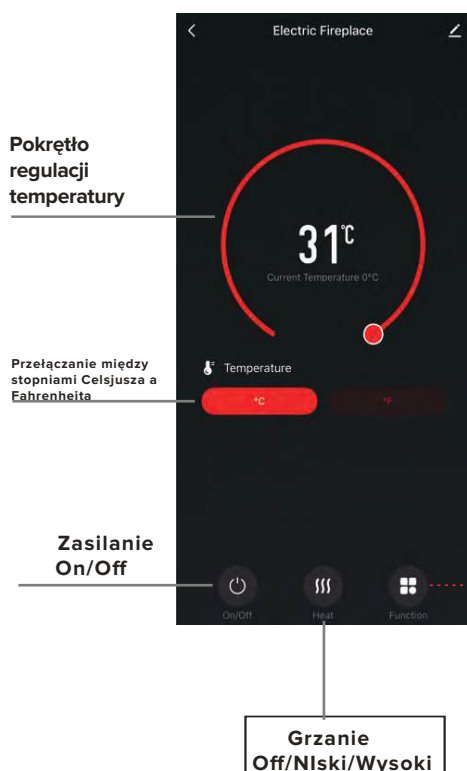
INSTRUKCJA POŁĄCZENIA Z APLIKACJĄ

5. Zakończ

- Naciśnij przycisk „Gotowe”, aby zakończyć.



Instrukcja obsługi aplikacji



BEDIENUNGSANLEITUNG

3-seitiger Elektrokamin



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



VORSICHT

Lesen und verstehen Sie diese gesamte Bedienungsanleitung, einschließlich aller Sicherheitsinformationen, **BEVOR** Sie das Gerät einstecken oder verwenden. Das Nichtbefolgen kann zu Feuer, Stromschlag oder schweren Verletzungen führen.

Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung für zukünftige Verwendung auf. Wenn Sie dieses Produkt verkaufen oder verschenken, stellen Sie sicher, dass diese Anleitung dabei ist.

WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATIONEN!

VORSICHT

Dieser Heizlüfter wird während des Betriebs heiß.

Lesen Sie alle Anweisungen vor der Installation oder Benutzung dieses Heizgeräts.

Um Verbrennungen zu vermeiden, **DARF** die Haut keine heißen Oberflächen berühren. Verwenden Sie, falls vorhanden, die Griffe beim Bewegen dieses Heizgeräts. Halten Sie brennbare Materialien wie Möbel, Kissen, Bettwäsche, Papier, Kleidung und Vorhänge mindestens 3 Fuß (1,0 m) vor dem Heizgerät und von den Seiten und der Rückseite fern.

Extreme Vorsicht ist geboten, wenn ein Heizgerät von Kindern oder Gebrechlichen benutzt wird oder sich in deren Nähe befindet und wenn das Heizgerät eingeschaltet und unbeaufsichtigt gelassen wird.

BETRIEBEN SIE KEIN Heizgerät mit beschädigtem Kabel oder Stecker oder nach Fehlfunktionen, Sturz oder sonstiger Beschädigung.

Bringen Sie das Gerät zur Überprüfung und/oder Reparatur zu einer autorisierten Servicewerkstatt.

Nur für den Innenbereich, **NICHT** im Freien verwenden.

Dieses Heizgerät ist nicht für den Einsatz in Badezimmern, Waschräumen oder ähnlichen Innenräumen gedacht.

Stellen Sie das Heizgerät **NIEMALS** dort auf, wo es in eine Badewanne oder einen anderen Wasserbehälter fallen könnte.

Führen Sie das Kabel **NICHT** unter Teppichen entlang.

Decken Sie das Kabel **NICHT** mit Läufern, Teppichen oder ähnlichen Abdeckungen ab. Verlegen Sie das Kabel so, dass es nicht im Verkehrsbereich liegt und nicht umgestoßen werden kann.

Zum Trennen des Geräts drehen Sie die Bedienungselemente auf **AUS** und ziehen den Stecker aus der Steckdose.

Führen Sie keine Fremdkörper in Lüftungs- oder Auslassöffnungen ein, da dies zu Stromschlag, Brand oder Beschädigung führen kann.

Um einen Brand zu vermeiden, blockieren Sie keinesfalls die Luftein- oder -auslässe. Verwenden Sie das Heizgerät **NICHT** auf weichen Unterlagen wie Betten, wo Öffnungen blockiert werden können.

Das Heizgerät enthält heiße und funkenbildende Teile im Inneren. Verwenden Sie es **NICHT** in Bereichen, in denen Benzin oder brennbare Flüssigkeiten verwendet oder gelagert werden.

Verwenden Sie dieses Heizgerät nur wie in diesem Handbuch beschrieben. Andere als die vom Hersteller empfohlenen Anwendungen können Brand, Stromschlag oder Verletzungen verursachen.

GEFAHR – unter bestimmten abnormalen Bedingungen können hohe Temperaturen entstehen. Decken oder blockieren Sie die Vorderseite des Heizgeräts **NICHT** teilweise oder vollständig.

Der Lampenwechsel darf nur erfolgen, wenn das Heizgerät vom Stromnetz getrennt ist.

Dieses Gerät ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis bestimmt, sofern sie nicht unter Aufsicht oder Einweisung durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person stehen.

Kinder sollten beaufsichtigt werden, damit sie nicht mit dem Gerät spielen.

VORSICHT

FEUER VERMEIDEN! Kontrollieren Sie regelmäßig alle Luftöffnungen, um sicherzustellen, dass sie frei von Staub, Flusen oder anderen Verstopfungen sind. Ziehen Sie den Stecker und reinigen Sie nur mit einem Staubsauger. **NICHT abspülen oder nass machen.**

VORSICHT

In order to avoid a hazard due to inadvertent resetting of the thermal cut-out, this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

BEWAHREN SIE DIESE ANWEISUNGEN AUF!

VORBEREITUNG

VORSICHT

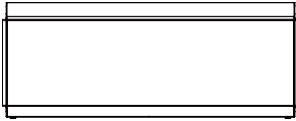
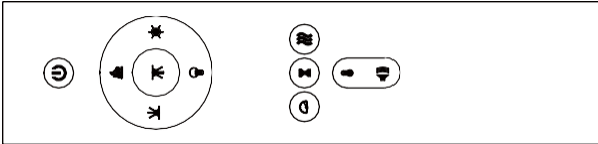
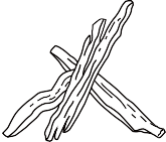
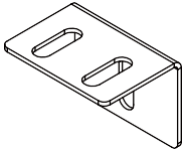
Dieses Produkt enthält eine GLASSCHEIBE! Gehen Sie beim Umgang mit Glas stets äußerst vorsichtig vor. Andernfalls kann es zu Verletzungen oder Sachschäden kommen.

Entnehmen Sie alle Teile und Befestigungsmaterialien aus dem Karton und legen Sie sie auf eine saubere, weiche, trockene Oberfläche. Teile und Montageschritte sind für die Wandmontage gruppiert. Überprüfen Sie die Teileliste, um sicherzustellen, dass nichts fehlt. Entsorgen Sie das Verpackungsmaterial ordnungsgemäß. Bitte recyceln Sie, wenn möglich.

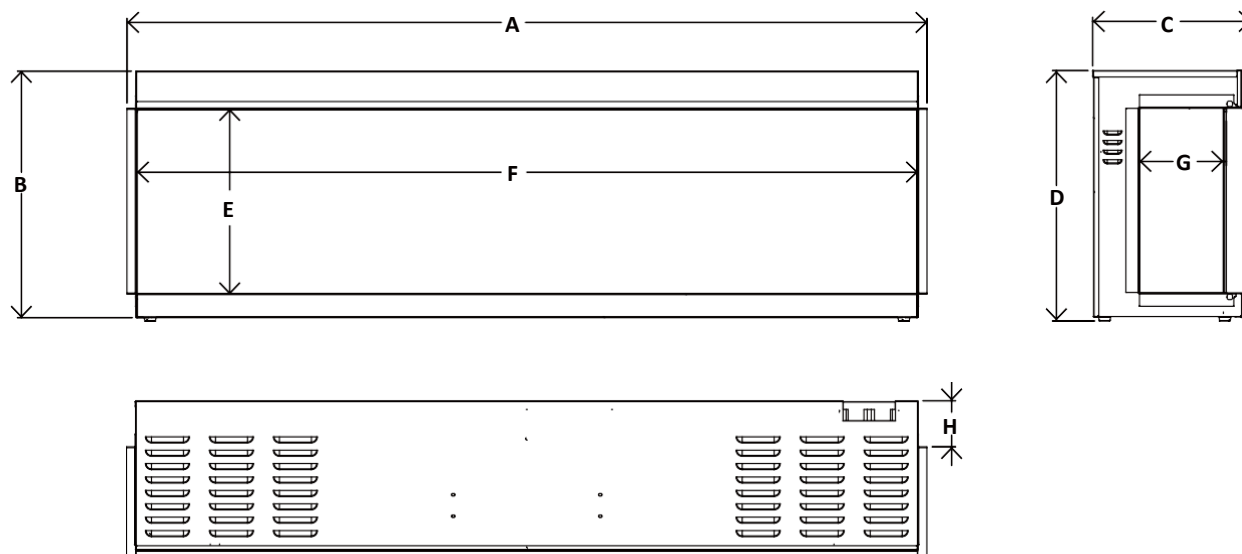
Sie benötigen folgendes Werkzeug (nicht enthalten):

- a. Kreuzschlitzschraubendreher
- b. Leitungs- und Balkenfind
- c. Wasserwaage
- d. Maßband
- e. Elektrische Bohrmaschine
- f. 1/4"-Holzbohrer
- g. Hammer

TEILE & BEFESTIGUNGSMATERIAL

 A Elektrischer Kamin	 B Schrauben	 C Dübel
 D Fernbedienung	 E Holzscheite	 F Zerkleinertes Glas
 G Metall-L-Winkel		

SPEZIFIKATION & ABMESSUNGEN



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALLATION & MONTAGE

Installation

Ihr Gerät ist für den Einbaut. Wählen Sie einen geeigneten Standort, der nicht feuchtigkeitsanfällig ist und sich fern von Vorhängen, Möbeln und stark frequentierten Bereichen befindet.

HINWEIS

Befolgen Sie alle nationalen und örtlichen elektrischen Vorschriften.

⚠ VORSICHT

Verwenden Sie beim Lackieren oder Lackieren des Kamins hitzebeständige Farben oder Lacke, um Verfärbungen zu vermeiden.

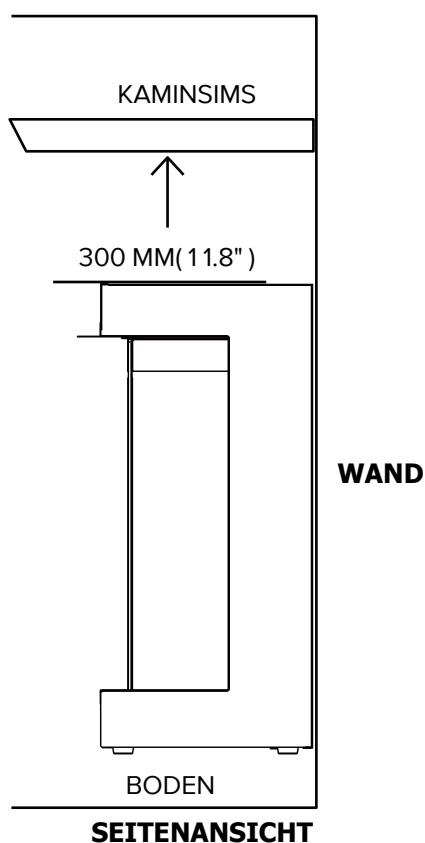
⚠ VORSICHT

ZIEHEN SIE DIESEN KAMIN IMMER VOM NETZ, BEVOR SIE IHN MONTIEREN, REINIGEN ODER VERSCHIEBEN. Andernfalls können Stromschlag, Brand oder Verletzungen die Folge sein.

MINIMALE ABSTAND ZU BRENNBAREN STOFFEN

DIE MAßE WERDEN VOM GLASVORDERTEIL GEMESSEN

UNTERSEITE	0 mm (0")	OBERSEITE	300 mm (11,8") bis zum Gehäuse
SEITEN	0 mm (0")	OBERSEITE	300 mm (11,8") bis zur Decke
RÜCKSEITE	0 mm (0")		

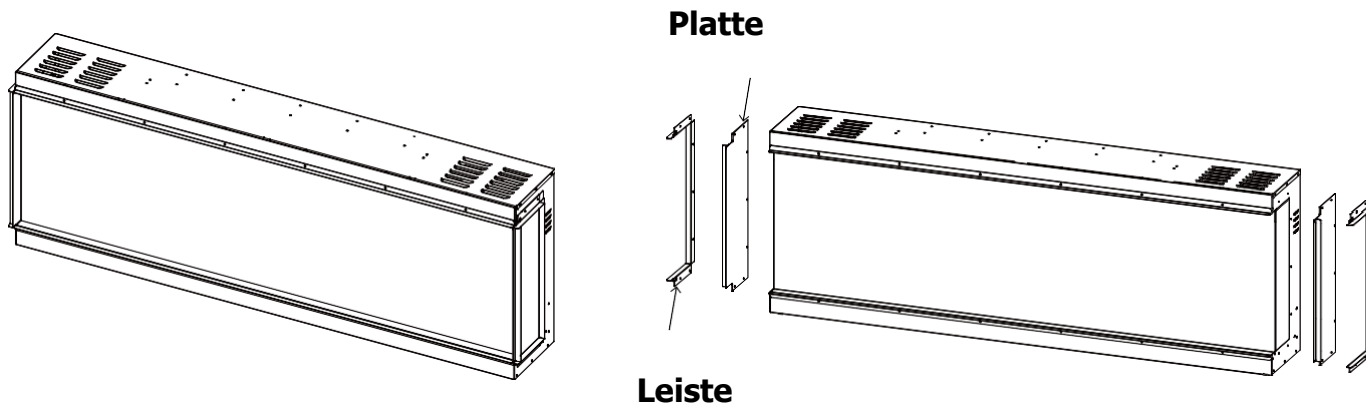


INSTALLATION & MONTAGE

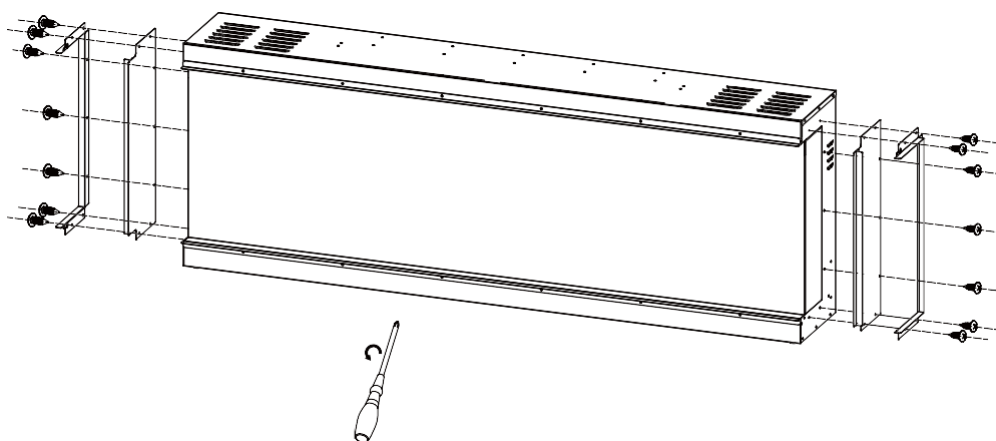
Installation für 3-seitige Ansicht

HINWEIS: Installieren Sie den Kamin so, dass er im Falle eines Ausfalls zu Wartungszwecken aus der Wand entfernt werden kann.

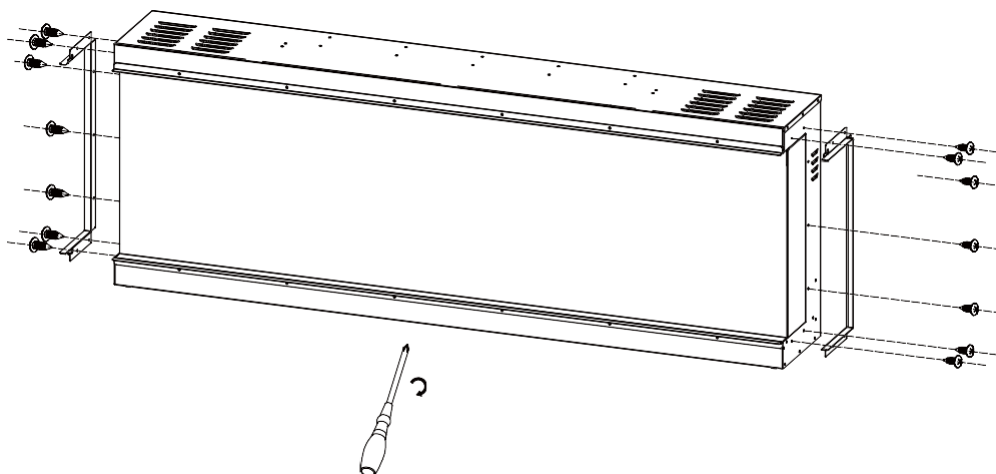
1. Der Kamin wird mit Befestigungsleisten und Paneelen an der linken und rechten Seite befestigt.



2. Entfernen Sie die Befestigungsleisten und Paneele, wenn Sie das Feuer von drei Seiten betrachten möchten.

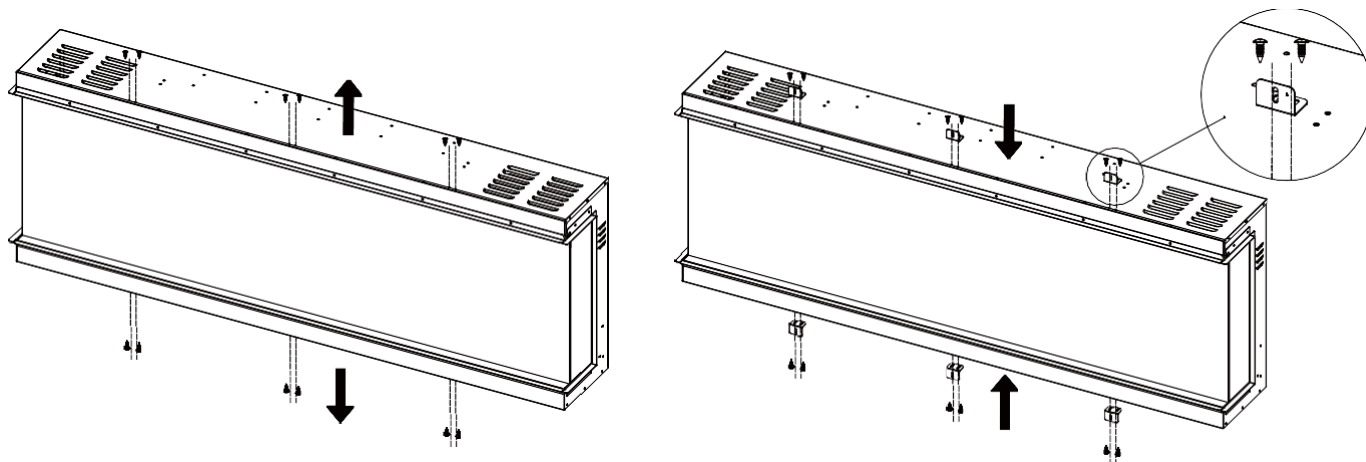


3. Bringen Sie die Befestigungsleisten nach dem Entfernen der Paneele wieder an.

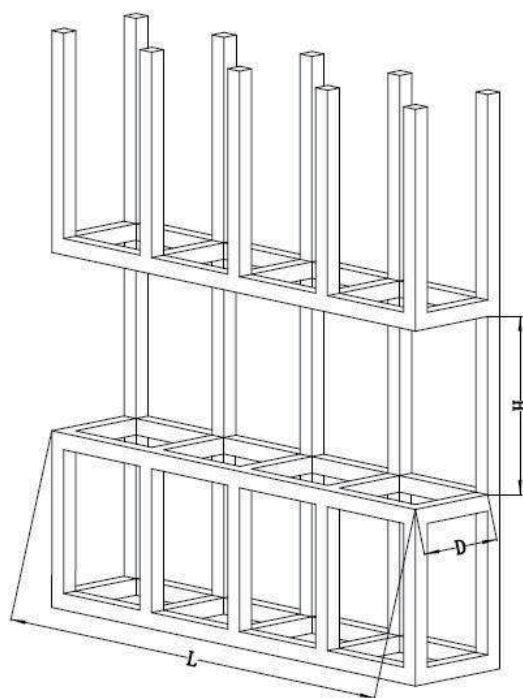


INSTALLATION & MONTAGE

4. Entfernen Sie die Schrauben vom Kamin, wie in der Abbildung unten gezeigt.
5. Befestigen Sie die Halterungen mit den Schrauben aus dem vorherigen Schritt.



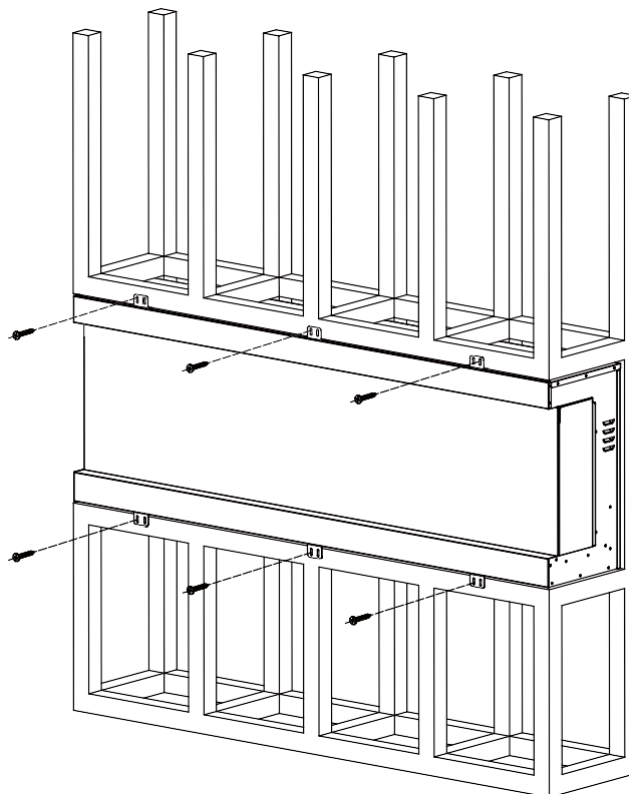
6. Schneiden Sie eine Öffnung für den Kamin gemäß den gewünschten Abmessungen.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

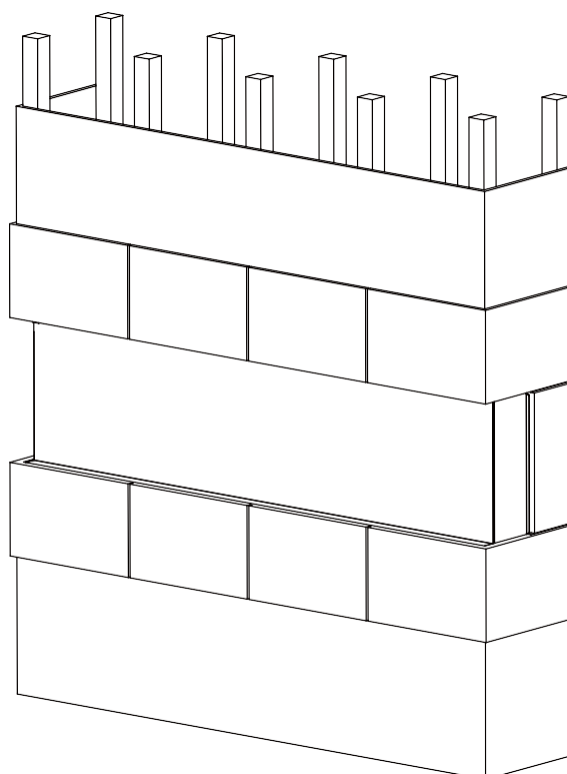
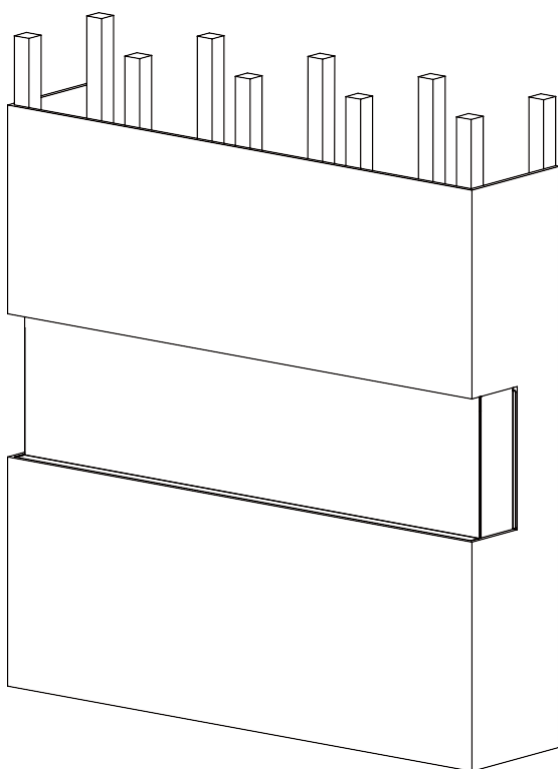
INSTALLATION & MONTAGE

7. Setzen Sie den Kamin in die Wandöffnung ein. Befestigen Sie die Montageschrauben an den Halterungen und Wandpfosten. Stecken Sie den Stecker ein und überprüfen Sie, ob der Kamin ordnungsgemäß funktioniert. Falls ja, fahren Sie mit dem nächsten Schritt fort.



8. Decken Sie die Glasscheibe mit einer Schutzplastiktüte ab und installieren Sie Sperrholz oder Trockenbau.

9. Verzieren Sie das Sperrholz oder den Trockenbau mit glasierten Fliesen, Tapeten usw.

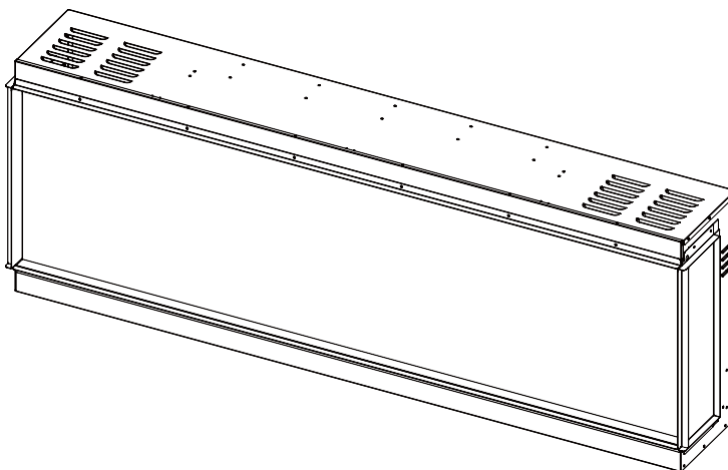


INSTALLATION & MONTAGE

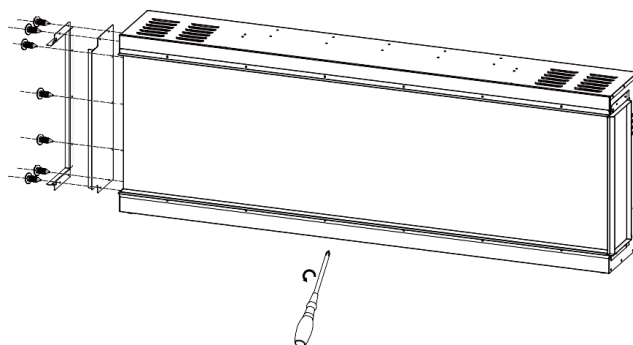
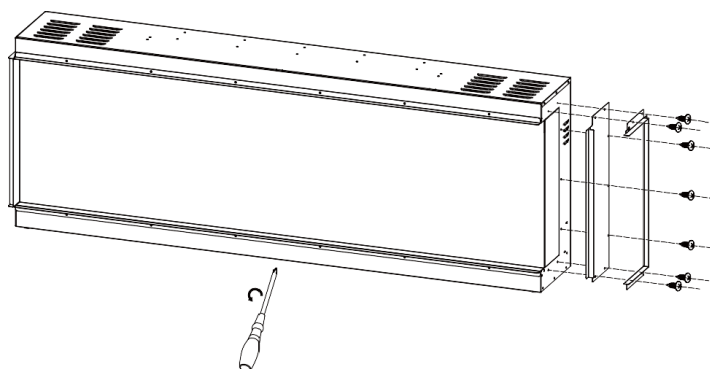
Installation für Front- und Rechts-/Linksansicht

HINWEIS: Installieren Sie den Kamin so, dass er im Falle eines Ausfalls aus der Wand entfernt werden kann, um Wartungsarbeiten durchzuführen.

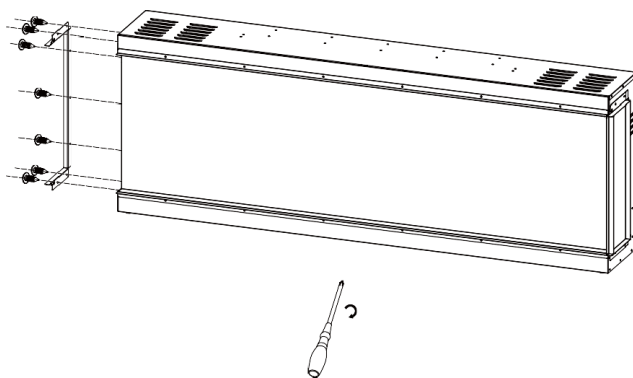
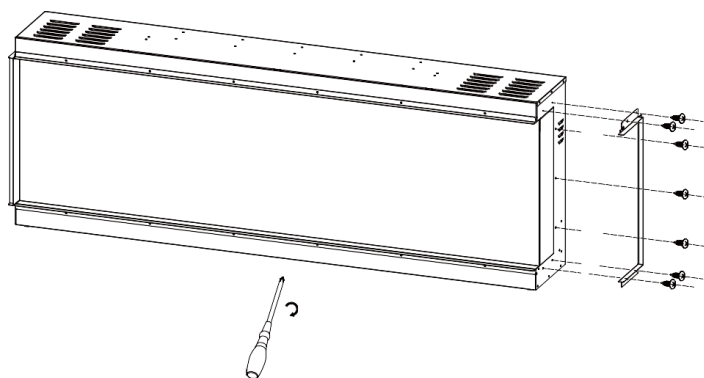
1. Um den Kamin von vorne und rechts/links zu betrachten, müssen Sie das Schutzpaneel auf der rechten/linken Seite abnehmen und die linke/rechte Seite an einer Wand platzieren.



2. Entfernen Sie die 7 Schrauben auf der rechten/linken Seite. Nehmen Sie die Schutzleiste und das Paneel ab.

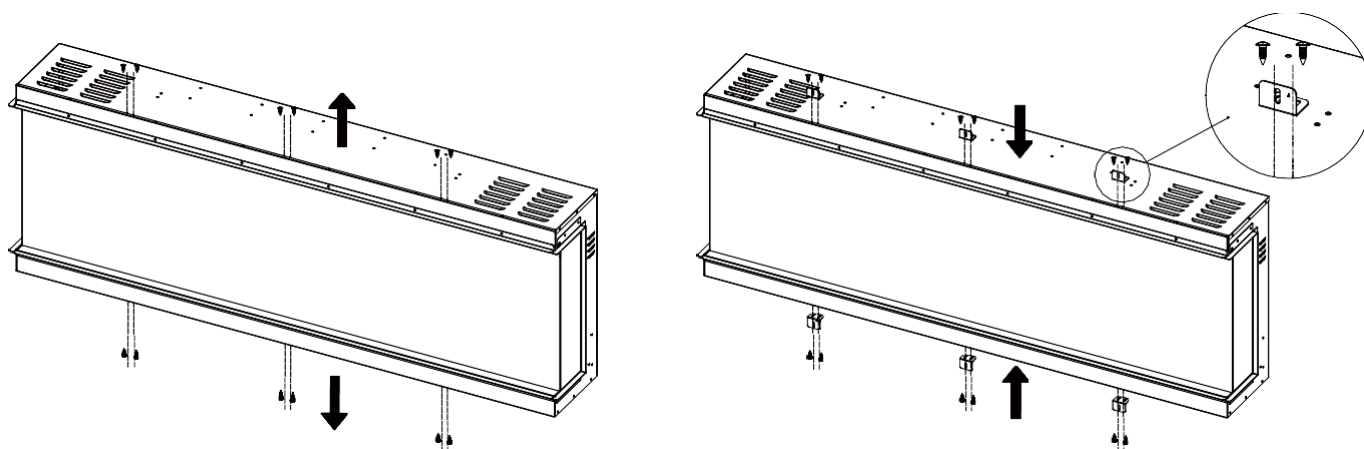


3. Bringen Sie die Schutzleiste wieder an, nachdem das Paneel entfernt wurde.

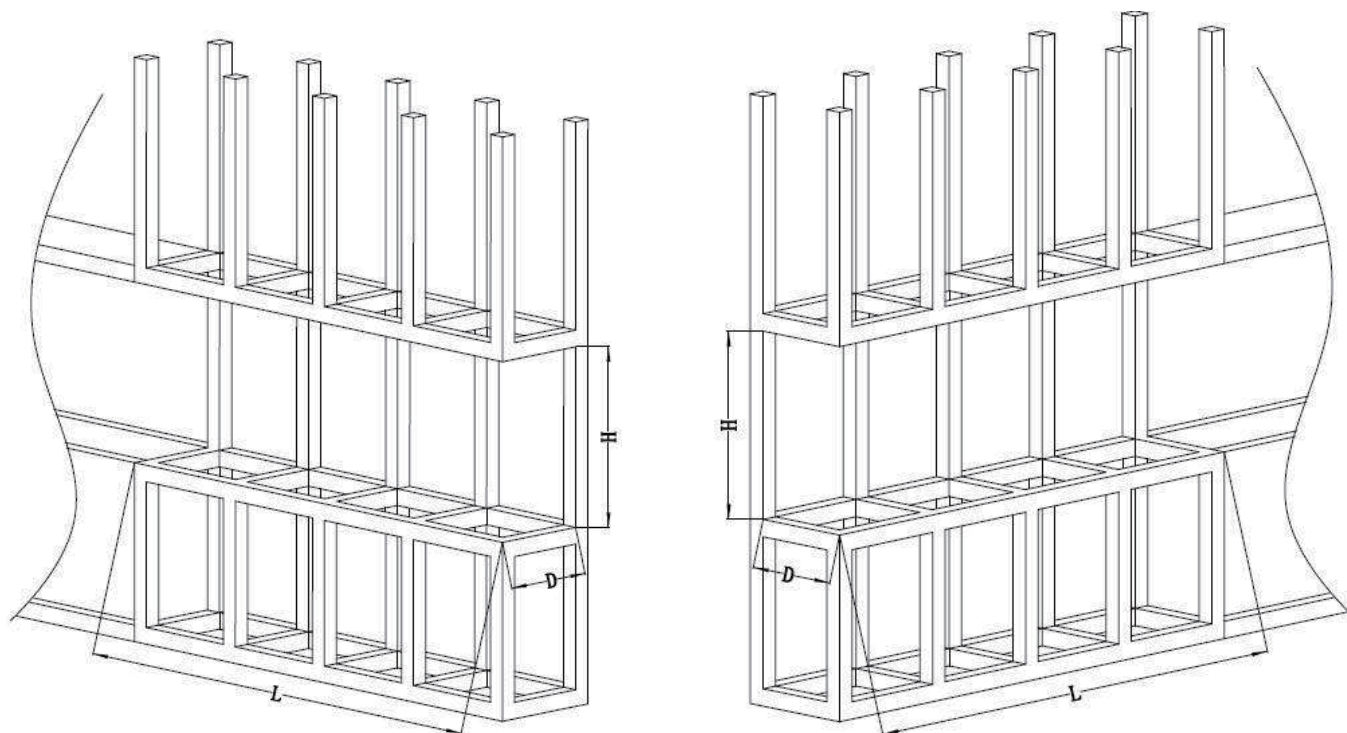


INSTALLATION & MONTAGE

4. Entfernen Sie die Schrauben vom Kamin wie in der Abbildung unten gezeigt.
5. Befestigen Sie die Halterungen mit den Schrauben aus dem vorherigen Schritt.



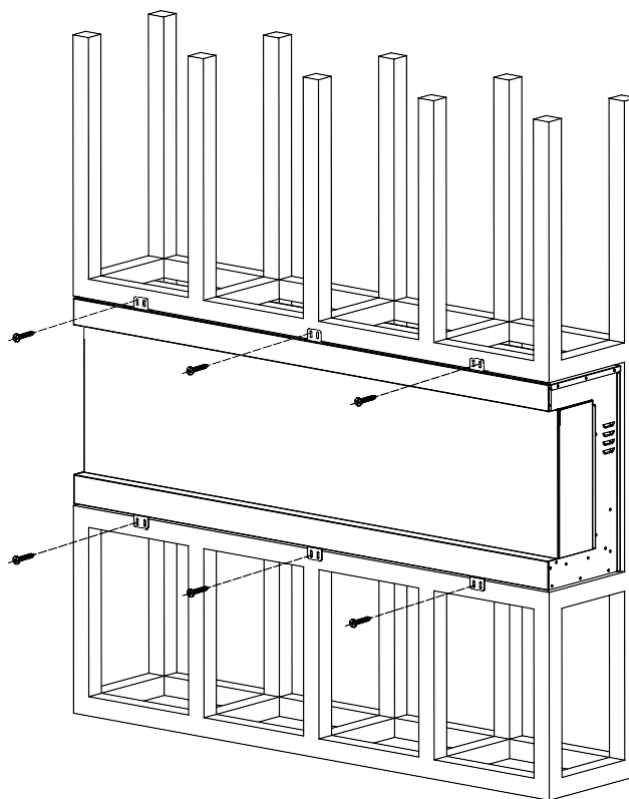
6. Machen Sie eine Öffnung für den Kamin gemäß den gewünschten Maßen.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

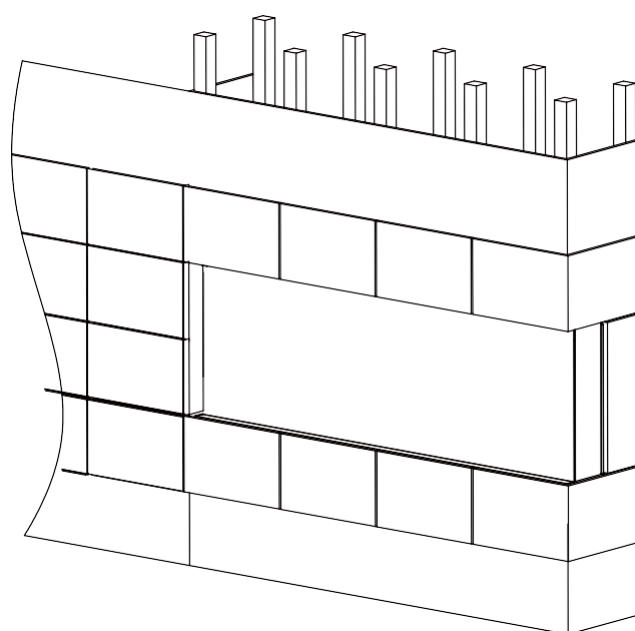
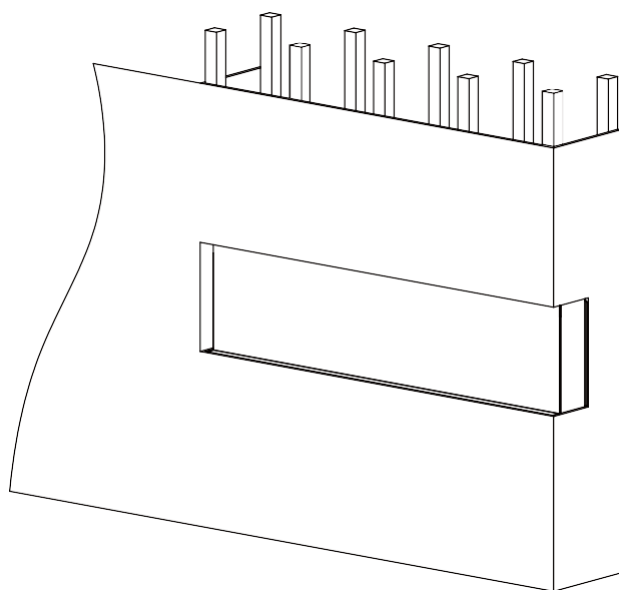
INSTALLATION & MONTAGE

7. Setzen Sie den Kamin in die Wandöffnung ein. Ziehen Sie die Befestigungsschrauben in die Halterungen und Wandpfosten ein. Schließen Sie den Kamin an und überprüfen Sie, ob er ordnungsgemäß funktioniert. Falls ja, fahren Sie mit dem nächsten Schritt fort.



8. Decken Sie das Glasfenster mit einer Schutzplastiktüte ab und montieren Sie Sperrholz oder Trockenbau.

9. Dekorieren Sie das Sperrholz oder den Trockenbau mit glasierten Fliesen, Tapeten usw.



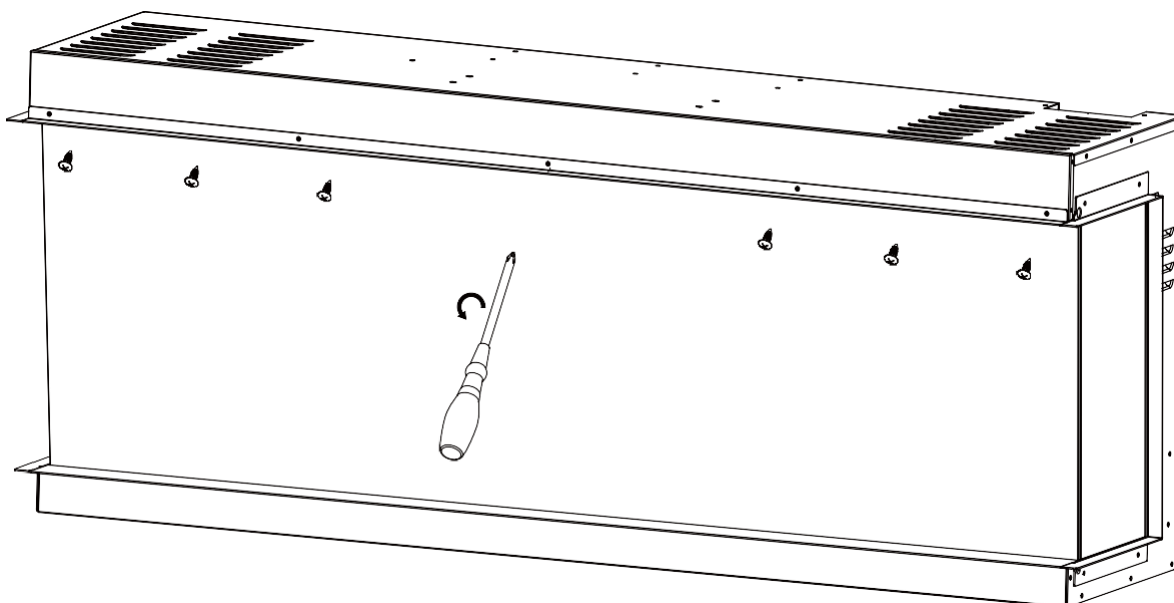
INSTALLATION & MONTAGE

Installation von zerkleinertem Glas und Holzscheiten

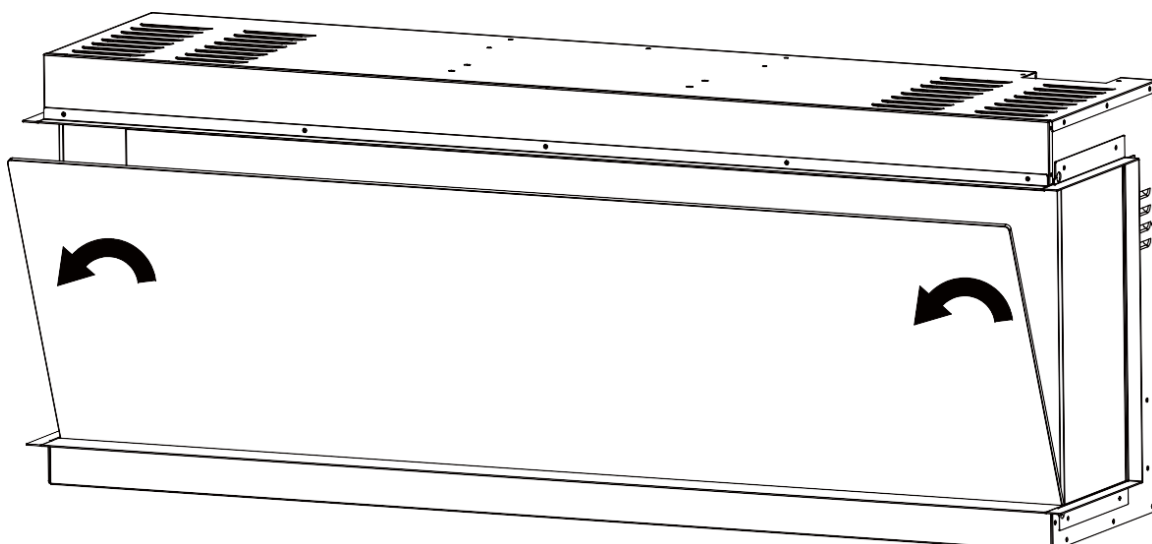
HINWEIS

Bitte legen Sie das Glutbett-Material nach Ihrem Geschmack aus.

SCHRITT 1: Verwenden Sie einen Schraubendreher, um die 4 Schrauben zu entfernen (wie im Diagramm gezeigt).



SCHRITT 2: Lassen Sie zwei Personen die Glasscheibe herausnehmen und an einen sauberen, weichen Ort legen, um Kratzer zu vermeiden.



INSTALLATION & MONTAGE

SCHRITT 3: Legen Sie das zerkleinerte Glas auf das Dekorfach. Verteilen Sie eine gleichmäßige Schicht von einer Seite zur anderen.



SCHRITT 4: Legen Sie die Holzscheite vorsichtig auf das zerkleinerte Glas.



SCHRITT 5: Nachdem alle Dekorelemente platziert wurden, setzen Sie die Glasscheibe wieder ein und befestigen die Schrauben.

BETRIEB

⚠ VORSICHT

Lesen und verstehen Sie dieses gesamte Handbuch, einschließlich aller Sicherheitsinformationen, bevor Sie das Produkt anschließen oder verwenden. Andernfalls kann es zu Stromschlägen, Feuer, schweren Verletzungen oder Tod kommen.

Leistung

Stecken Sie das Netzkabel in eine geerdete Steckdose mit 220-240 Volt und 15 Ampere (siehe **WICHTIGE SICHERHEITSINFORMATIONEN** auf Seite 2). Stellen Sie sicher, dass die Steckdose in gutem Zustand ist und der Stecker fest sitzt. Überschreiten Sie **NIE** die maximale Stromstärke des Stromkreises. Schließen Sie **KEINE** anderen Geräte an denselben Stromkreis an.

HINWEIS

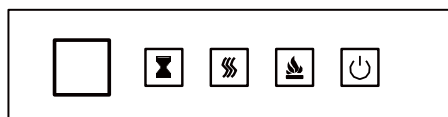
Wenn der Heizlüfter zum ersten Mal eingeschaltet wird, kann ein leichter Geruch auftreten. Dies ist normal und sollte nicht wieder auftreten, es sei denn, der Heizlüfter wurde lange nicht benutzt.

Um die Bedienung zu verbessern, richten Sie die Fernbedienung auf die Vorderseite des Kamins. Drücken Sie die Tasten nicht zu schnell. Geben Sie dem Gerät Zeit, auf jeden Befehl zu reagieren.

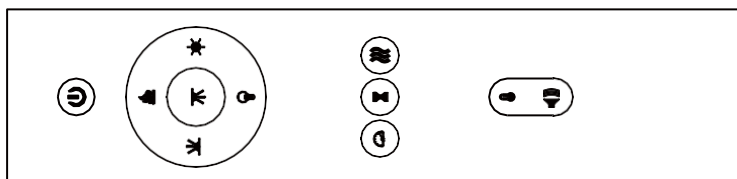
Bedienungsmethoden

Dieses elektrische Kamin kann über das **TOUCHPANEL**, die batteriebetriebene **FERNBEDIENUNG** oder die **TUYA-APP** betrieben werden.

Bitte lesen Sie vor dem Betrieb die **WICHTIGEN SICHERHEITSHINWEISE** auf Seite 2 und beachten Sie alle Warnungen.



TOUCHPANEL



FERNBEDIENUNG

FERNBEDIENUNG / TOUCHPANEL: FUNKTIONEN

TASTE	FUNKTION	AKTION & ANZEIGE																																						
	EIN: Aktiviert die Bedienfeldfunktionen und die Fernbedienung. Schaltet Flammeneffekt ein. AUS: Deaktiviert die Bedienfeldfunktionen und die Fernbedienung. Schaltet Flammeneffekt aus.	1. Einmal drücken. Kontrollleuchte leuchtet. Gerät schaltet sich ein. Alle Funktionen aktiviert. 2. Erneut drücken. Flammeneffekt schaltet sich aus. Gerät wechselt in Standby. Alle Funktionen deaktiviert.																																						
	FARBE-Taste: Ändert den Flammenfarbeffekt. HINWEIS: Der Farbeffekt bleibt aktiv, bis die Einschalttaste ausgeschaltet wird. Der Farbeffekt muss aktiviert sein, damit die Heizung funktioniert.	1. Einmal drücken. Der Flammenfarbeffekt ändert sich. 2. Mehrfach drücken , bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Insgesamt 15 Farbflammen verfügbar.																																						
	HEIZUNG-Taste: Schaltet die Heizung ein und aus. HINWEIS: Die Heizung funktioniert nur, wenn der Flammeneffekt eingeschaltet ist. Ist der Flammeneffekt aus, lässt sich die Heizung nicht einschalten. HINWEIS: Die Heizungsfunktion kann gesperrt oder entsperrt werden, indem die Heizungstaste 5 Sekunden lang gedrückt gehalten wird.	1. Einmal drücken. Kontrollleuchte leuchtet. Der Lüfter bläst 20 Sekunden lang kühle Luft. Dann startet die 750-Watt-Heizung und bläst warme Luft. 2. Erneut drücken. Kontrollleuchte leuchtet. Die 1500-Watt-Heizung wird aktiviert und bläst heiße Luft. 3. Nochmals drücken. Heizung schaltet sich aus. Der Lüfter bläst 30 Sekunden lang kühle Luft, um die Heizung abzukühlen, und schaltet sich dann aus.																																						
	TEMPERATUR-Taste: Ändert die Temperatureinstellungen. 1. Einmal drücken. Die Anzeige auf dem Touchpanel wird aktiv. 2. Erneut drücken , bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Die Anzeige zeigt die folgenden Einstellungen an.	<table><tr><th>Anzeigewert</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperatur</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> HINWEIS: Halten Sie die Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um zwischen °C und °F zu wechseln.	Anzeigewert	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperatur	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Anzeigewert	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperatur	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	TIMER-Taste: Steuert die Timer-Einstellungen zum Ausschalten des Kamins zur gewählten Zeit. Die Einstellungen reichen von 0,5 bis 8 Stunden.	1. Einmal drücken. Die Kontrollleuchte leuchtet. Der Timer ist standardmäßig auf 0,5 Stunden eingestellt. 2. Erneut drücken , bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Die Kontrollleuchten zeigen die Einstellung an.																																						
	FLAME SPEED-Taste: Steuert die Geschwindigkeit der Flamme. Es gibt 3 Flammengeschwindigkeiten: 01 (langsam), 02 (mittel), 03 (schnell).	1. Einmal drücken. Die Flammengeschwindigkeit ändert sich. 2. Erneut drücken , bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Das Display zeigt die Einstellung an. Die Standardeinstellung ist 02 (mittlere Geschwindigkeit)																																						
	FLAME BRIGHTNESS-Taste: Stellt die Helligkeit der Flamme dunkler oder heller ein.	1. Einmal drücken. Die Helligkeitseinstellung wird aktiviert. 2. Erneut drücken , bis die gewünschte Einstellung erreicht ist.																																						

FERNBEDIENUNG / TOUCHPANEL: FUNKTIONEN

TASTE	FUNKTION	AKTION & ANZEIGE
	EMBER BED LIGHTS-Taste: Schaltet das Glutbett ein und ändert die Farbe. HINWEIS: Dieser Kamin verfügt über eine Memory-Funktion für die Glutbettbeleuchtung.	1. Einmal drücken. Das Glutbett schaltet sich ein. 2. Erneut drücken, bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Es gibt insgesamt 15 Glutbettfarben.
	EMBER BED BRIGHTNESS-Taste: Stellt das Glutbett dunkler oder heller ein.	1. Einmal drücken. Die Helligkeit wird aktiviert. 2. Erneut drücken, bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Es gibt insgesamt 4 Helligkeitsstufen und 1 pulsierende Stufe.
	DOWN LIGHT-Taste: Schaltet das LED-Downlight ein und ändert die Farbe. HINWEIS: Dieser Kamin verfügt über eine Memory-Funktion für das Downlight.	1. Einmal drücken. Das LED-Downlight wird eingeschaltet. 2. Erneut drücken, bis die gewünschte Einstellung erreicht ist. Es gibt insgesamt 15 Downlight-Farben.
	CRACKING SOUND-Taste: Stellt das Knistern leiser oder lauter ein.	1. Einmal drücken. Das Knistern wird aktiviert. 2. Erneut drücken, bis die gewünschte Einstellung erreicht ist.

TEMPERATURBEGRENZUNG

HINWEIS

Dieser Heizlüfter ist mit einer Temperaturbegrenzung ausgestattet. Sollte der Heizlüfter eine unsichere Temperatur erreichen, schaltet er sich automatisch AUS.

ZURÜCKSETZEN

1. Schalten Sie den EIN/AUS-Schalter am BEDIENFELD auf AUS. Warten Sie 5 Minuten.
2. Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose.
3. Überprüfen Sie den Kamin, um sicherzustellen, dass keine Lüftungsschlitze blockiert oder mit Staub oder Flusen verstopft sind. Falls doch, reinigen Sie die Lüftungsbereiche mit einem Staubsauger.
4. Stecken Sie das Netzkabel bei ausgeschaltetem POWER-Schalter wieder in die Steckdose.
5. Wenn das Problem weiterhin besteht, lassen Sie Ihre Steckdose und Verkabelung von einem Fachmann überprüfen.

FERNBEDIENUNG BATTERIEINFORMATIONEN

Die Fernbedienung verwendet zwei AAA-Batterien (nicht enthalten).

VORSICHT

Batterien NIEMALS im Feuer entsorgen.

Die Nichtbeachtung dieser Vorsichtsmaßnahme kann zu einer Explosion führen. Entsorgen Sie Batterien bei Ihrer örtlichen Sammelstelle für gefährliche Abfälle.

PFLEGE & WARTUNG

Reinigung

VORSICHT

Schalten Sie den Heizlüfter **IMMER AUS** und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen, warten oder bewegen. Andernfalls kann es zu Stromschlag, Feuer oder Verletzungen kommen.

NIEMALS in Wasser eintauchen oder mit Wasser besprühen. Dies kann zu Stromschlag, Feuer oder Verletzungen führen.

Metall:

Mit einem weichen Tuch polieren, das leicht mit einem citrusölbasierten Produkt angefeuchtet ist.

KEINE Metallpolituren oder Haushaltsreiniger verwenden, da diese das Metall beschädigen können.

Glas:

Einen hochwertigen Glasreiniger auf ein Tuch oder Handtuch sprühen. Gründlich mit einem Papiertuch oder fusselfreien Tuch trocknen.

NIEMALS scheuernde Reinigungsmittel, Sprays oder Reiniger verwenden, die die Oberfläche zerkratzen könnten.

Lüftungsschlitze:

Staub und Schmutz mit einem Staubsauger oder Staubtuch von den Heizelementen und Lüftungsbereichen entfernen.

Kunststoff:

Vorsichtig mit einem leicht feuchten Tuch und einer milden Lösung aus Spülmittel und warmem Wasser abwischen.

NIEMALS scheuernde Reinigungsmittel, Sprays oder Reiniger verwenden, die die Oberfläche zerkratzen könnten.

Wartung

VORSICHT

Stromschlaggefahr! KEINE Abdeckungen öffnen! Keine vom Benutzer zu wartenden Teile im Inneren!

Heizgerät **IMMER** ausschalten und den Netzstecker aus der Steckdose ziehen, bevor das Gerät gereinigt, gewartet oder bewegt wird. Andernfalls kann es zu Stromschlag, Feuer oder Verletzungen kommen.

Elektrische und bewegliche Teile:

Die Lüftermotoren sind werkseitig geschmiert und müssen nicht nachgeschmiert werden.

Elektrische Komponenten sind im Kamin integriert und dürfen vom Verbraucher nicht gewartet werden.

Lagerung:

Heizgerät an einem sauberen, trockenen Ort aufbewahren, wenn es nicht in Gebrauch ist.

VORSICHT

KEINE WARTUNG der internen oder elektrischen Teile darf vom Verbraucher durchgeführt werden. Führen Sie keine Reparaturen selbst durch.

ANWEISUNGEN ZUR APP-VERBINDUNG

1. App herunterladen

- "Lade die App Tuya Smart aus dem App Store herunter"
- Scanne den QR-Code.
- Aktiviere das „GPS“ auf deinem Mobilgerät.



HINWEIS

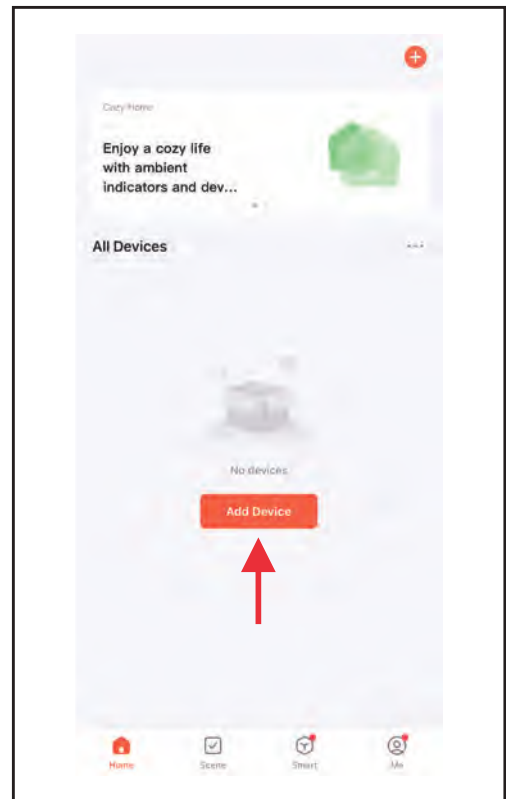
Stelle sicher, dass dein Mobiltelefon mit dem nächstgelegenen WLAN-Signal gut verbunden ist.

2. Anmeldung

- Registriere dich mit deiner E-Mail-Adresse oder Handynummer als Benutzernamen.
- Lege dein Passwort fest.

3. Gerät hinzufügen

Nachdem das Konto erstellt wurde, melde dich an und wähle die Schaltfläche „Gerät hinzufügen“.



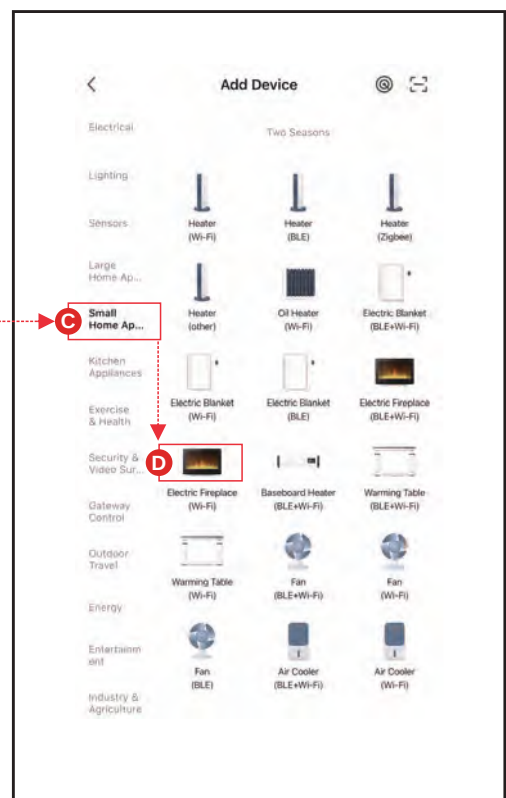
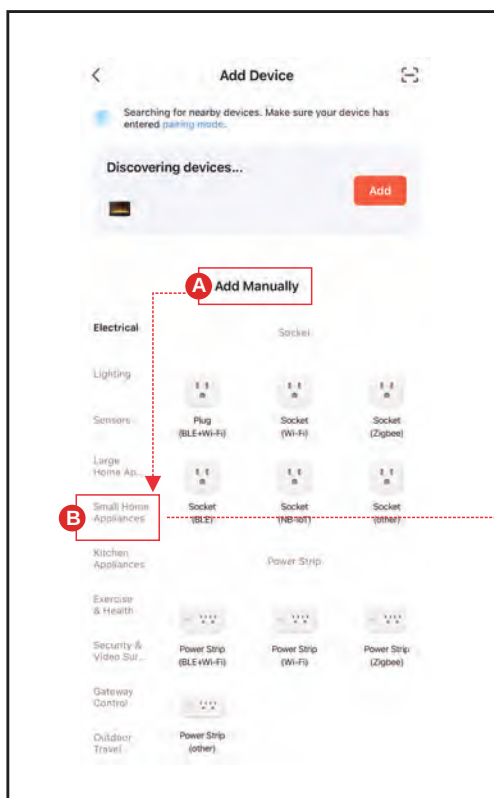
3. Gerät hinzufügen – Fortsetzung

Es gibt drei Methoden, um Ihren Elektrischen Kamin hinzuzufügen.

Methode 1: Manuelles Hinzufügen im P0-Modus. Bitte folgen Sie den Schritten A, B, C, D unten.

Methode 2: Manuelles Hinzufügen im „P1“-Modus. Bitte folgen Sie den Schritten A, B, C, D unten.

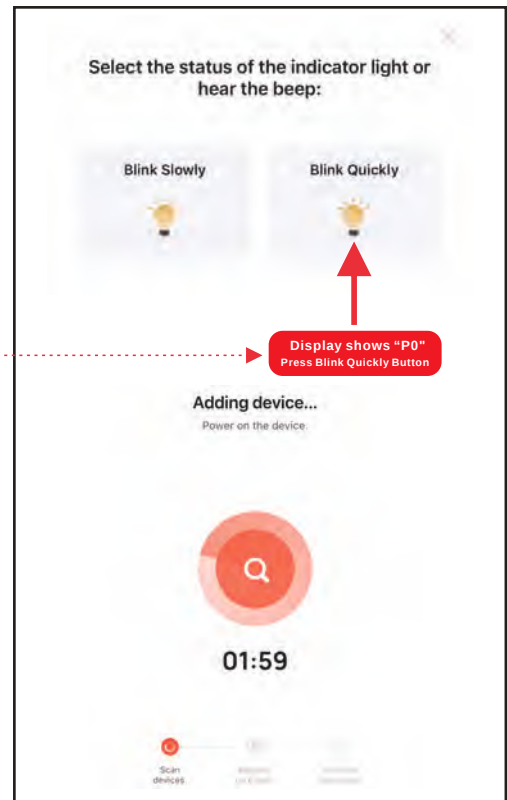
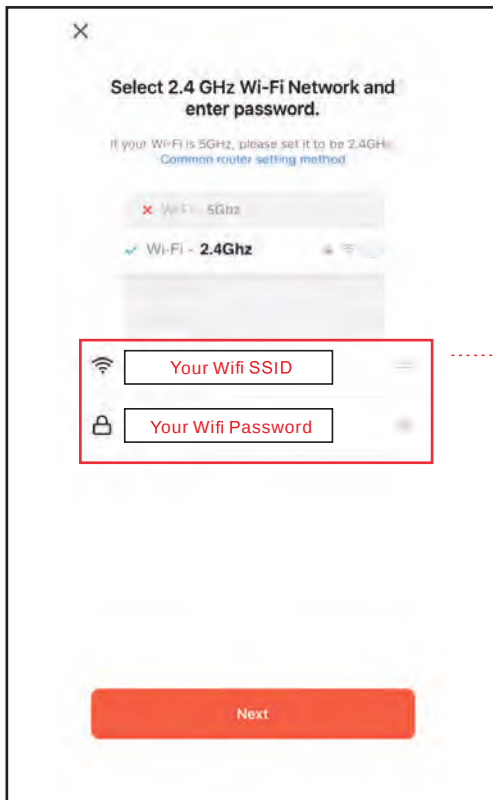
Methode 3: Hinzufügen per Bluetooth. Öffnen Sie Bluetooth auf Ihrem Mobiltelefon, bevor Sie hinzufügen.



ANWEISUNGEN ZUR APP-VERBINDUNG

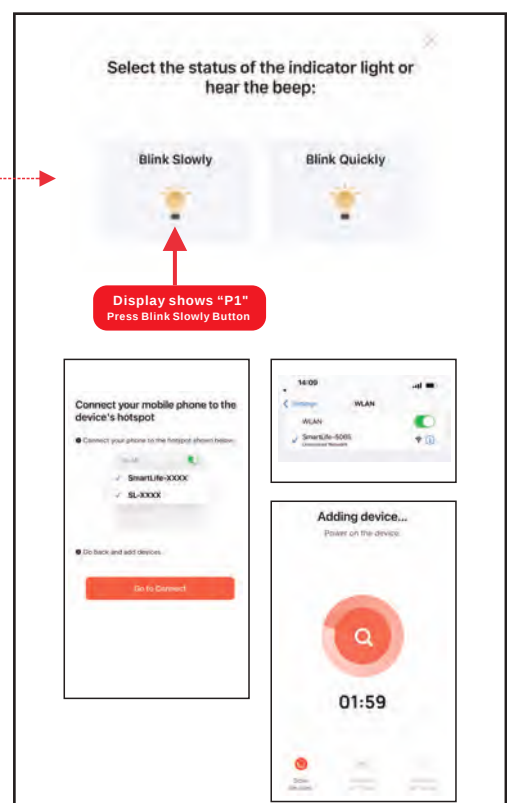
4. Verbindung Methode 1 – (P0)

Halten Sie ⏻ auf der Fernbedienung oder dem Bedienfeld gedrückt, bis auf dem Bedienfeld „P0“ angezeigt wird.
Geben Sie den WLAN-Namen und das Passwort ein, drücken Sie dann die Schaltfläche „Weiter“ zum Koppeln.
Drücken Sie die Taste „Blink schnell“ für „P0“, Gerät wird hinzugefügt.
Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, zeigt das Bedienfeld „P4“ an, die LED-Glutleuchte zeigt GRÜN und blinkt 6 Mal.



4. Verbindung Methode 2 – (P1)

Halten Sie ⏻ auf der Fernbedienung oder dem Bedienfeld gedrückt, bis auf dem Bedienfeld „P1“ angezeigt wird.
Geben Sie den WLAN-Namen und das Passwort ein, drücken Sie dann die Schaltfläche „Weiter“ zum Koppeln.
Drücken Sie die Taste „Langsam blinken“ für „P1“, dann verbinden Sie Ihr Mobiltelefon mit dem Hotspot des Geräts.
Wählen Sie den Hotspot des Geräts (SmartLife-xxxx), dann zurück zum Gerät. Gerät wird hinzugefügt.
Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, zeigt das Bedienfeld „P4“ an, die LED-Glutleuchte zeigt GRÜN und blinkt 6 Mal.



ANWEISUNGEN ZUR APP-VERBINDUNG

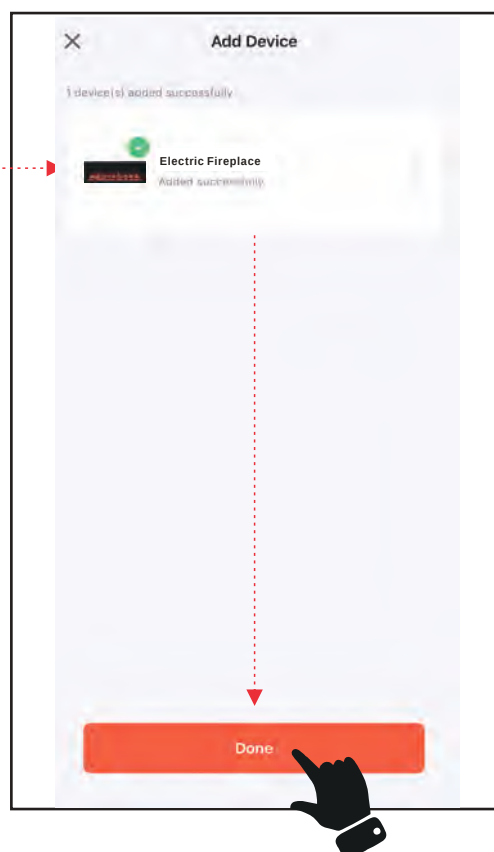
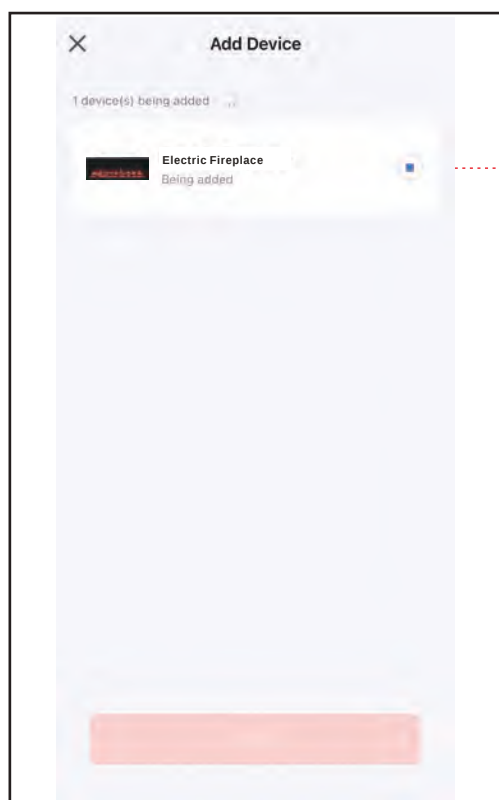
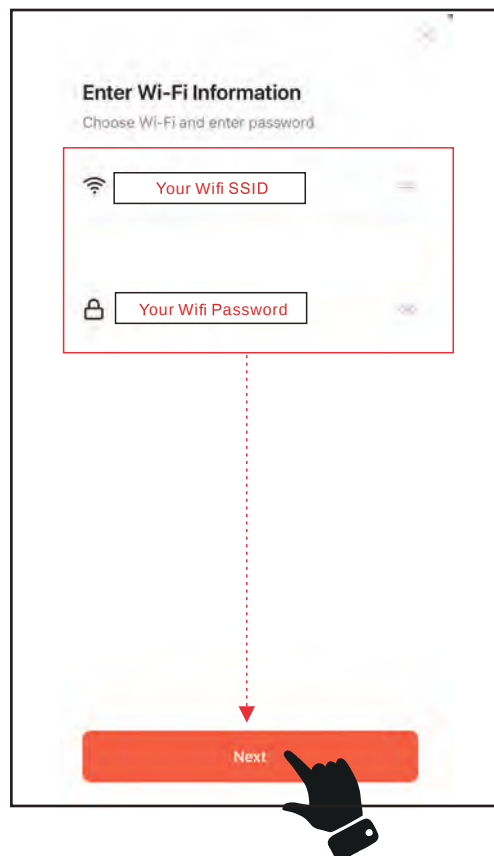
4. Verbindung Methode 3 – (Bluetooth)

Halten Sie ☺ auf der Fernbedienung oder dem Bedienfeld gedrückt, bis auf dem Bedienfeld „P0“ angezeigt wird.

Drücken Sie die Taste **Add**, wenn Sie das Gerät mit dem Namen „Electric Fireplace“ sehen.

Geben Sie den WLAN-Namen und das Passwort ein, drücken Sie dann die Schaltfläche „Weiter“ zum Koppeln.

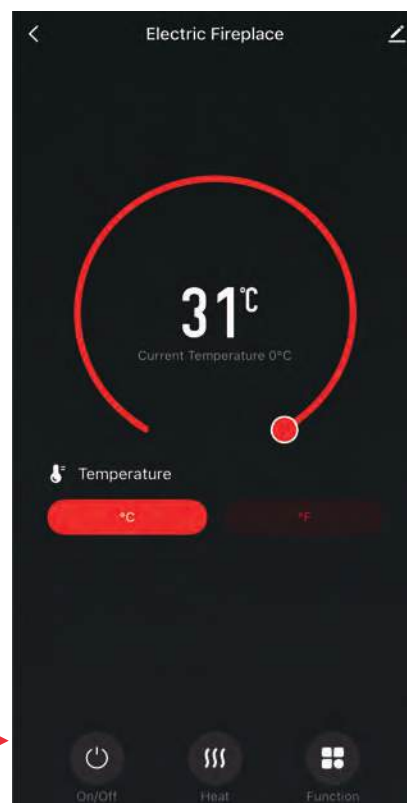
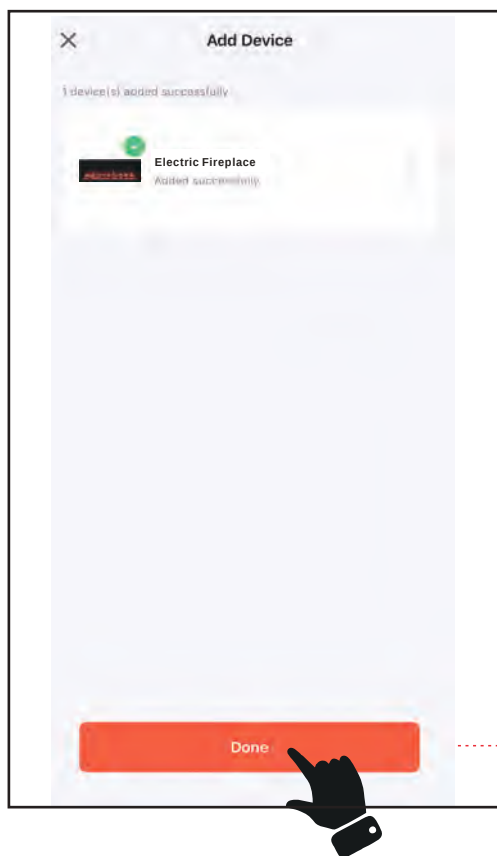
Wenn der Vorgang abgeschlossen ist, zeigt das Bedienfeld „P4“ an, die LED-Glutleuchte zeigt GRÜN und blinkt 6 Mal.



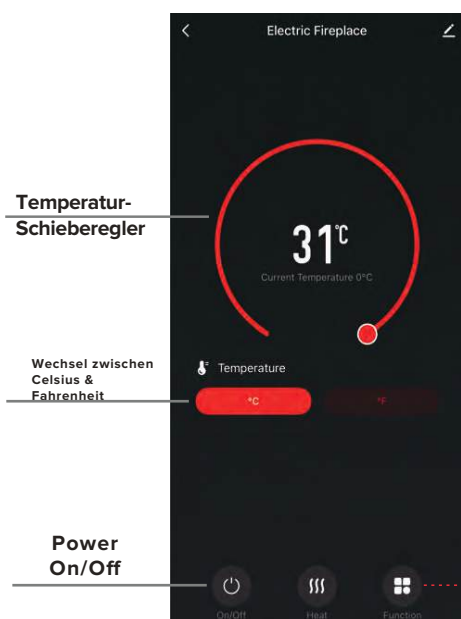
ANWEISUNGEN ZUR APP-VERBINDUNG

5. Fertig

- Drücken Sie „Fertig“, um abzuschließen.

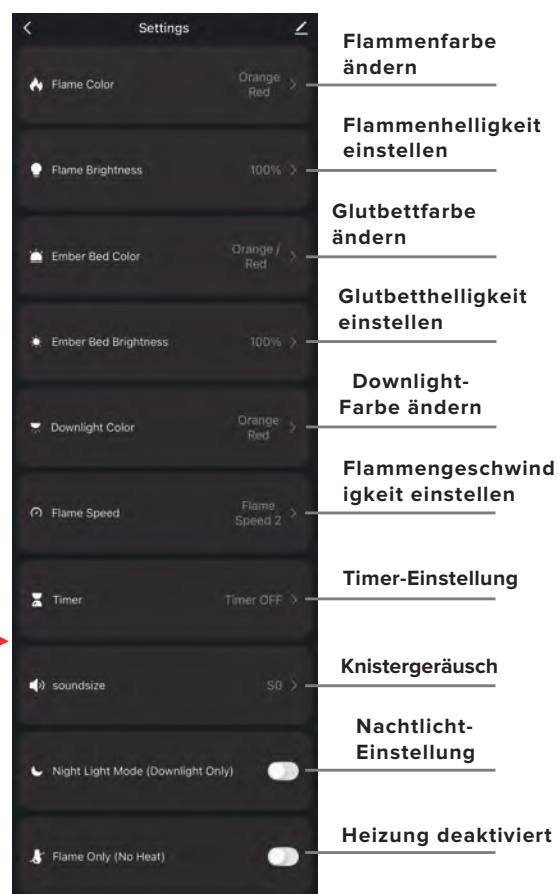


APP Bedienungsanleitung



Weitere Funktionen

Heizung
Off/Low/High



MANUALE D'USO

Camino elettrico a 3 lati



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



ATTENZIONE

Leggere e comprendere interamente questo manuale d'uso, comprese tutte le informazioni sulla sicurezza, **PRIMA** di collegare o utilizzare questo prodotto. La mancata osservanza potrebbe causare incendi, scosse elettriche o gravi lesioni personali.

Conservare questo manuale d'uso per riferimento futuro. Se vendete o regalate questo prodotto, assicuratevi che il manuale lo accompagni.

INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA!

ATTENZIONE

Questo riscaldatore diventa caldo durante l'uso.

Leggere tutte le istruzioni prima di installare o utilizzare questo riscaldatore.

Per evitare ustioni, **NON** permettere che la pelle nuda tocchi superfici calde. Se presenti, utilizzare le maniglie per spostare questo riscaldatore. Tenere materiali combustibili come mobili, cuscini, biancheria da letto, carta, vestiti e tende ad almeno 3 piedi (1,0 m) dalla parte anteriore del riscaldatore e lontano dai lati e dal retro.

È necessaria estrema cautela quando il riscaldatore viene utilizzato da o vicino a bambini o persone invalide e ogni volta che il riscaldatore è acceso e lasciato incustodito.

NON utilizzare il riscaldatore con cavo o spina danneggiati o dopo malfunzionamenti, cadute o danni di qualsiasi tipo.

Restituire a un centro assistenza autorizzato per verifica e/o riparazione.

Uso esclusivamente interno, **NON** utilizzare all'aperto.

Questo riscaldatore non è destinato all'uso in bagni, lavanderie o ambienti simili.

NON collocare mai il riscaldatore in un punto dove potrebbe cadere in una vasca da bagno o in altri contenitori d'acqua.

NON far passare il cavo sotto tappeti o moquette.

NON coprire il cavo con tappeti, runner o coperture simili. Sistemare il cavo lontano dalle zone di passaggio e dove non possa essere urtato o rovesciato.

Per scollegare il riscaldatore, portare i comandi su **OFF** e quindi staccare la spina dalla presa.

NON inserire oggetti estranei nelle aperture di ventilazione o di scarico, poiché ciò può causare scosse elettriche, incendio o danni al riscaldatore.

Per evitare incendi, non ostruire in alcun modo le prese d'aria o le uscite di scarico. **NON** usare su superfici morbide come letti, dove le aperture potrebbero ostruirsi.

Il riscaldatore contiene parti calde e parti che possono produrre scintille o archi elettrici all'interno. **NON** utilizzarlo in aree dove si usano o conservano benzina o liquidi infiammabili.

Usare questo riscaldatore solo come descritto in questo manuale. Qualsiasi altro uso non raccomandato dal produttore può causare incendi, scosse elettriche o lesioni personali.

PERICOLO — in determinate condizioni anomale possono generarsi temperature elevate. **NON** coprire o ostruire parzialmente o completamente la parte frontale del riscaldatore.

La sostituzione delle lampade deve essere effettuata solo quando il riscaldatore è scollegato dalla rete elettrica.

Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (inclusi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano sorvegliate o istruite da una persona responsabile della loro sicurezza.

I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.

ATTENZIONE

EVITARE INCENDI! Ispezionare regolarmente tutte le prese d'aria per assicurarsi che siano libere da polvere, lanuggine o altre ostruzioni. Scollegare l'unità e pulire SOLO con un aspirapolvere. **NON** risciacquare o bagnare.

ATTENZIONE

Per evitare un rischio dovuto al ripristino involontario del dispositivo termico di sicurezza, questo apparecchio non deve essere alimentato tramite un dispositivo di commutazione esterno, come un timer, né collegato a un circuito che viene acceso e spento regolarmente dall'utenza.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI!

PREPARAZIONE

⚠ ATTENZIONE

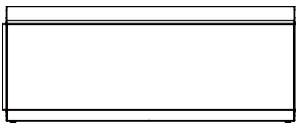
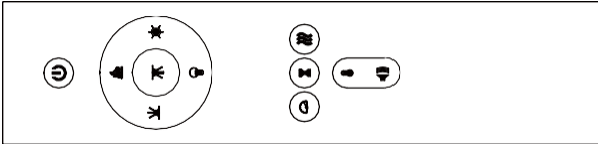
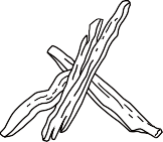
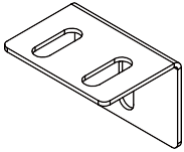
Questo prodotto include un pannello in VETRO! Prestare sempre la massima attenzione durante la manipolazione del vetro. Il mancato rispetto può causare lesioni personali o danni materiali.

Rimuovere tutte le parti e l'hardware dalla confezione e posizionarle su una superficie pulita, morbida e asciutta. Le parti e i passaggi di montaggio sono raggruppati per l'uso a parete. Controllare l'elenco delle parti per assicurarsi che non manchi nulla. Smaltire correttamente i materiali di imballaggio. Riciclare quando possibile.

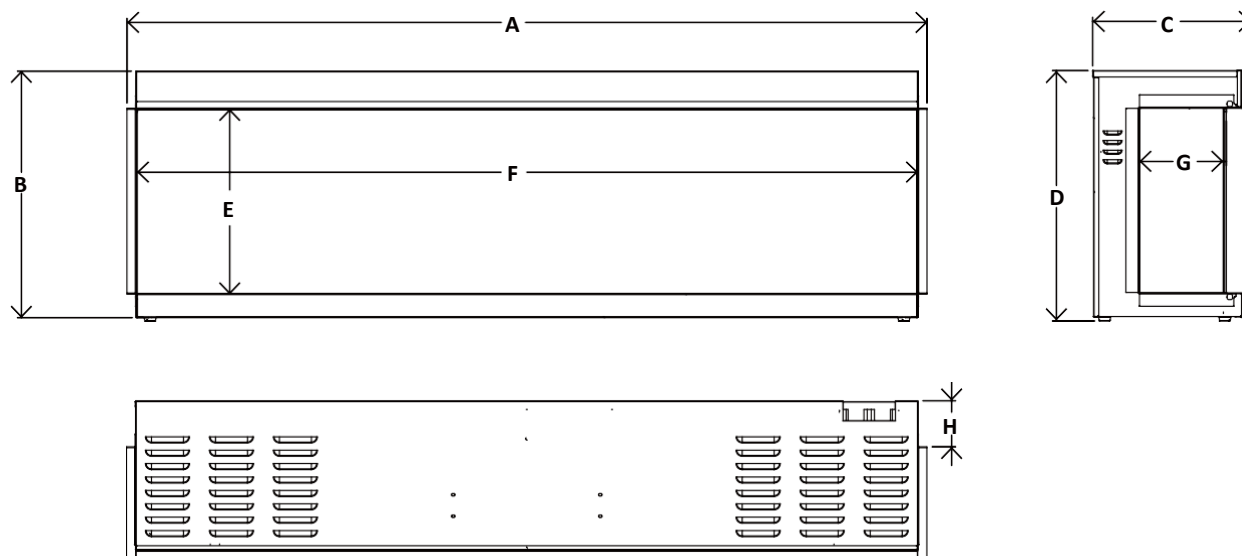
Avrai bisogno dei seguenti strumenti (non inclusi):

- a. Cacciavite a cro
- b. Rilevatore di montan
- c. Livell
- d. Metro a nast
- e. Trapano elettr
- f. Punta da legno da 1/
- g. Martel

PARTI E FERRAMENTA

 A Camino elettrico	 B Viti	 C Tasselli per cartongesso
 D Telecomando	 E Ceppi	 F Vetro frantumato
 G Staffa angolare in metallo		

SPECIFICHE E DIMENSIONI



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

Installazione

Il vostro apparecchio è progettato per essere incassato. Selezionate un luogo adatto che non sia soggetto a umidità e che sia lontano da tende, mobili e aree ad alto traffico.

AVVISO

Seguite tutti i codici elettrici nazionali e locali.

⚠ ATTENZIONE

Quando si utilizzano vernici o smalti per rifinire il mantello, assicurarsi che siano resistenti al calore per evitare scolorimenti.

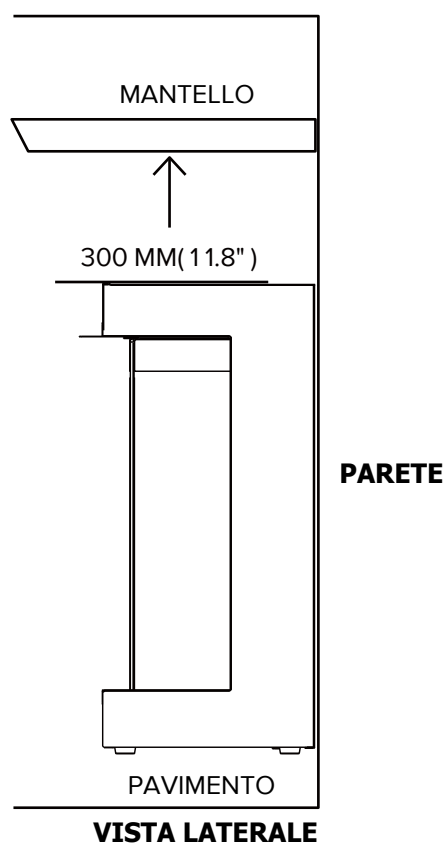
⚠ ATTENZIONE

SCOLLEGARE SEMPRE QUESTO CAMINO PRIMA DELL'ASSEMBLAGGIO, DELLA PULIZIA O DELLO SPOSTAMENTO. Il mancato rispetto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni personali.

DISTANZA MINIMA DAI MATERIALI INFIAMMABILI

LE MISURE SONO PRESE DALLA PARTE FRONTALE IN VETRO

FONDO	0 mm (0")	SOPRA	300 mm (11.8") al mantello
LATI	0 mm (0")	SOPRA	300 mm (11.8") al mantello
RETRO	0 mm (0")		

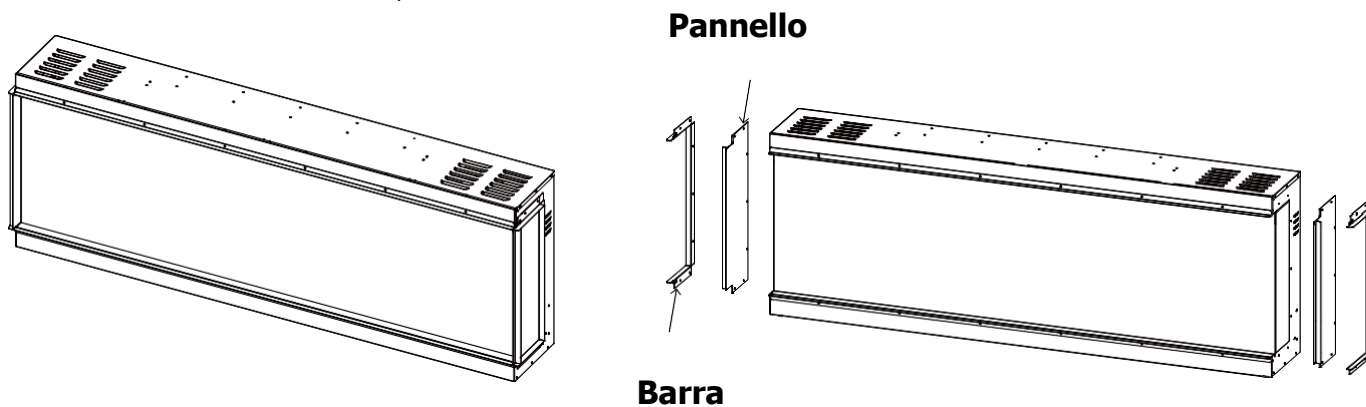


INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

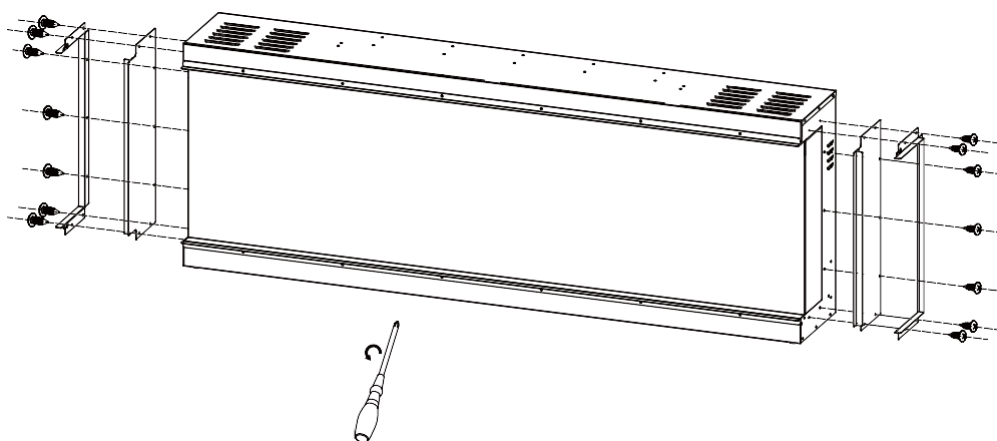
Installazione per visione su 3 lati

NOTA: Installare il camino in modo che, in caso di guasto, possa essere rimosso dalla parete per interventi di manutenzione.

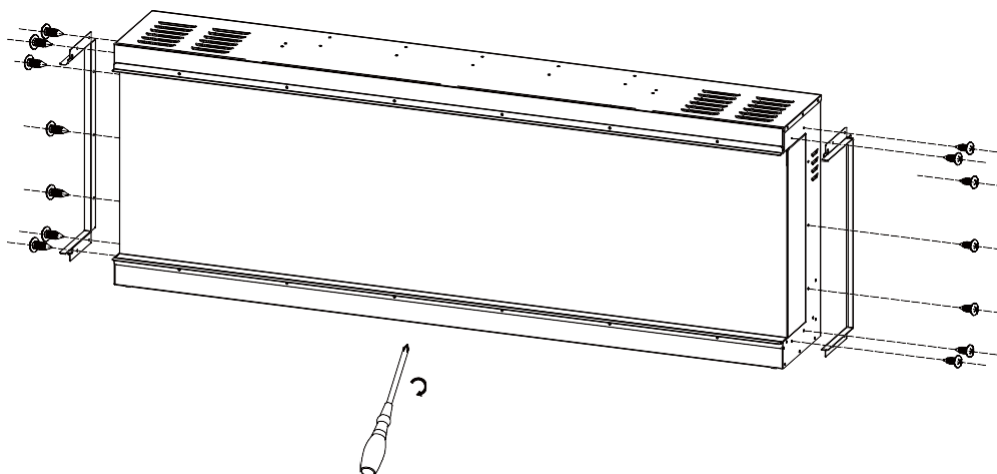
1. Il camino è fissato con barre e pannelli su entrambi i lati.



2. Rimuovere le barre e i pannelli se si desidera vedere il fuoco da tre lati.

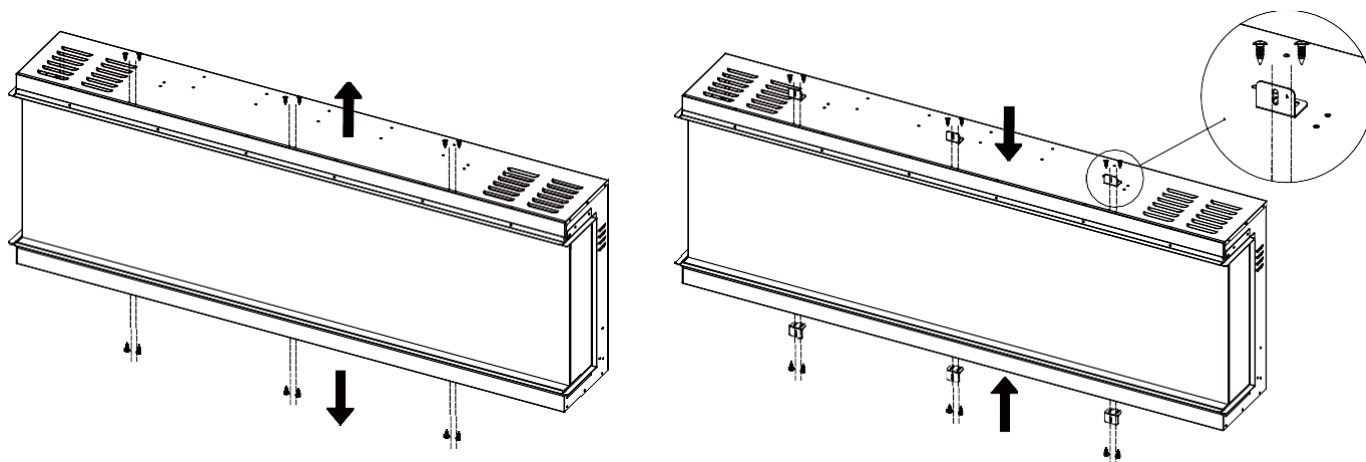


3. Riposizionare le barre dopo aver rimosso i pannelli.

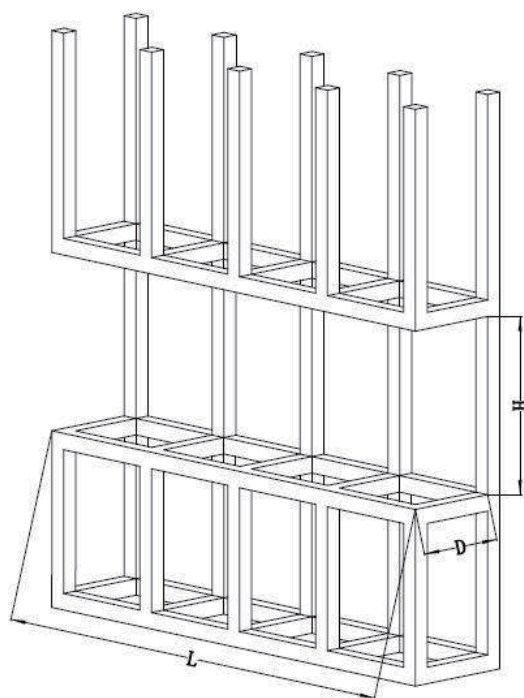


INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

4. Rimuovere le viti dal camino come mostrato nell'immagine sottostante.
5. Fissare le staffe con le viti del passaggio precedente.



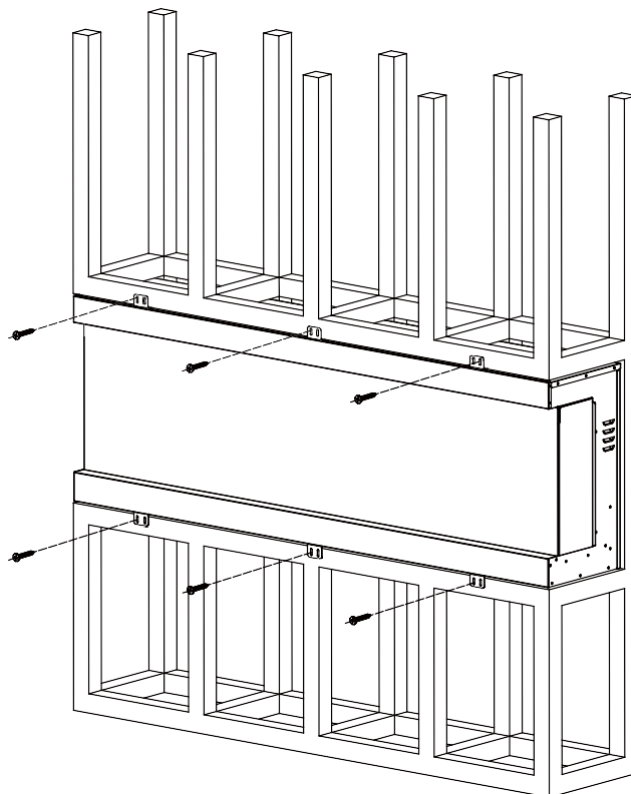
6. Creare un'apertura per il camino secondo le misure richieste.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

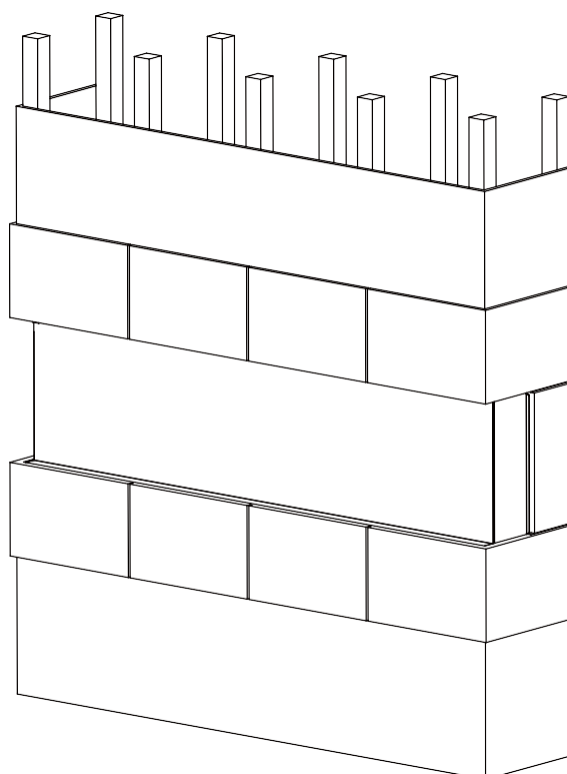
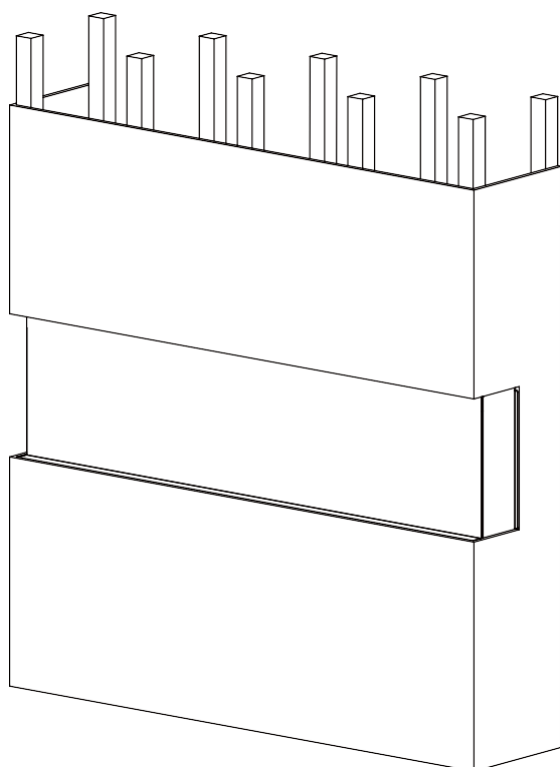
INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

7. Inserire il camino nell'apertura della parete. Fissare le viti di montaggio alle staffe e ai montanti della parete. Collegare l'alimentazione e verificare che il camino funzioni correttamente. In caso affermativo, procedere al passaggio successivo.



8. Coprire il pannello di vetro con un sacchetto di plastica protettivo e installare compensato o cartongesso.

9. Decorare il compensato o il cartongesso con piastrelle smaltate, carta da parati, ecc.

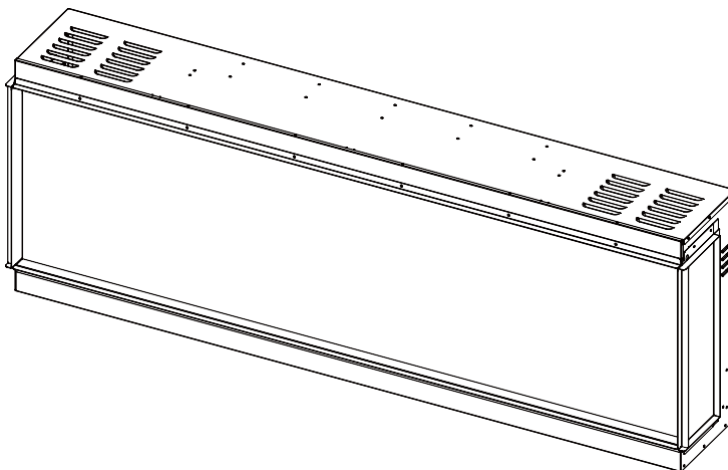


INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

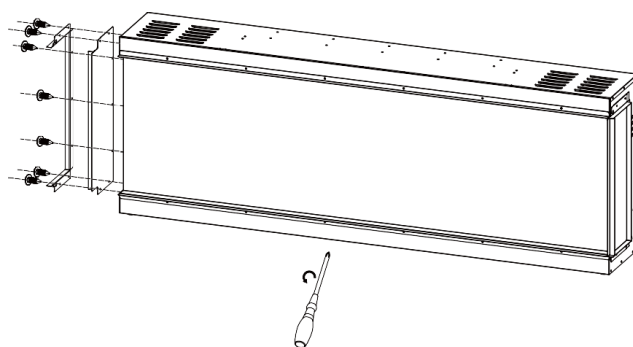
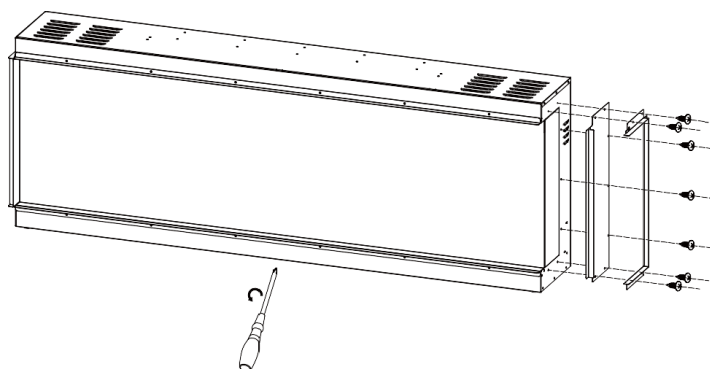
Installazione per visualizzazione frontale e laterale destra/sinistra

NOTA: Installare il camino in modo tale che, in caso di guasto, possa essere rimosso dalla parete per interventi di manutenzione.

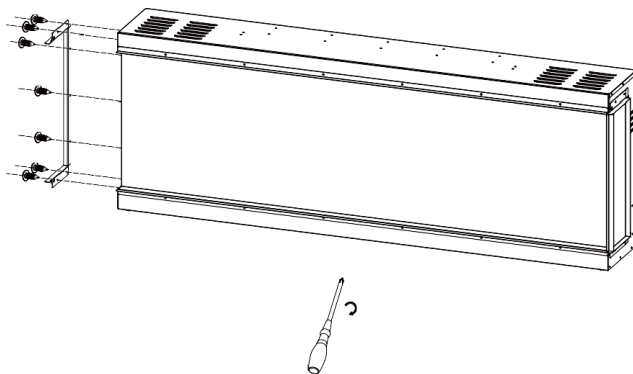
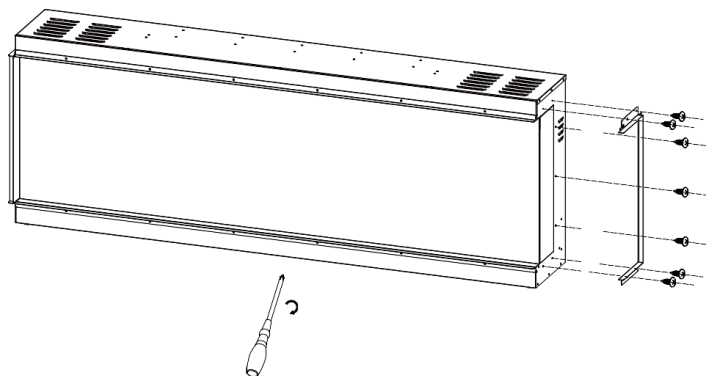
1. Per visualizzare il camino frontalmente e lateralmente a destra/sinistra, è necessario rimuovere il pannello di protezione sul lato destro/sinistro e posizionare il lato sinistro/destro vicino a una parete.



2. Rimuovere le 7 viti sul lato destro/sinistro. Togliere la barra e il pannello di protezione.



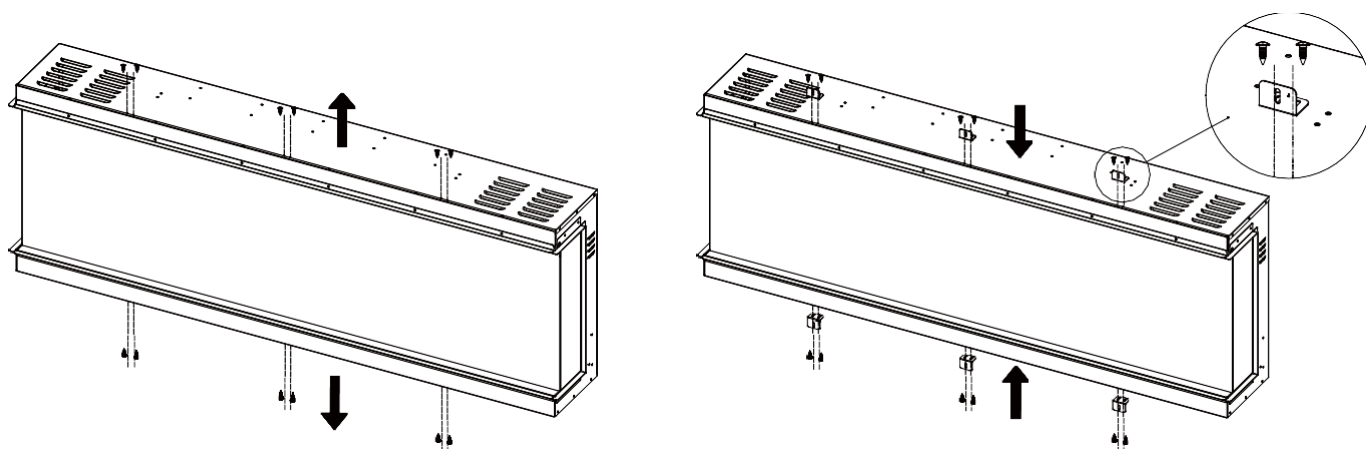
3. Fissare nuovamente la barra di protezione dopo aver rimosso il pannello.



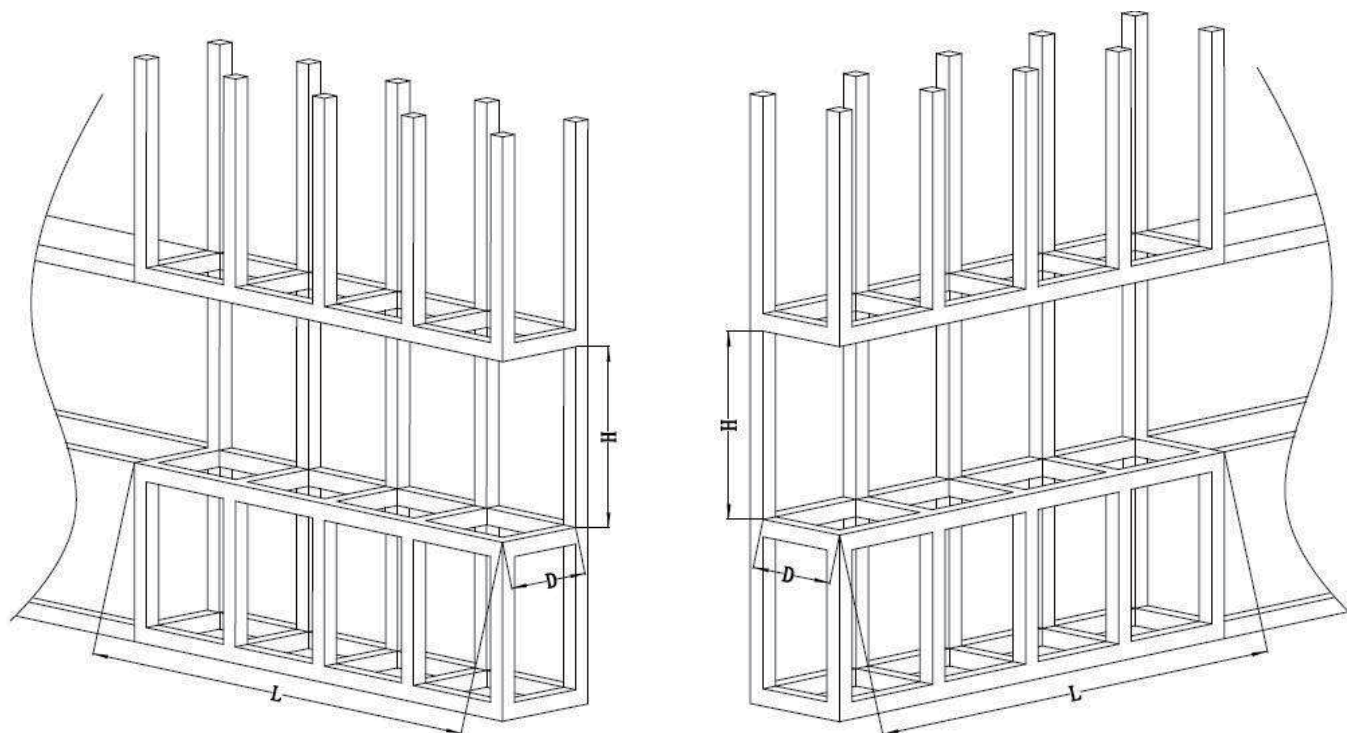
INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

4. Rimuovere le viti dal camino come mostrato nell'immagine sottostante.

5. Fissare le staffe con le viti del passaggio precedente.



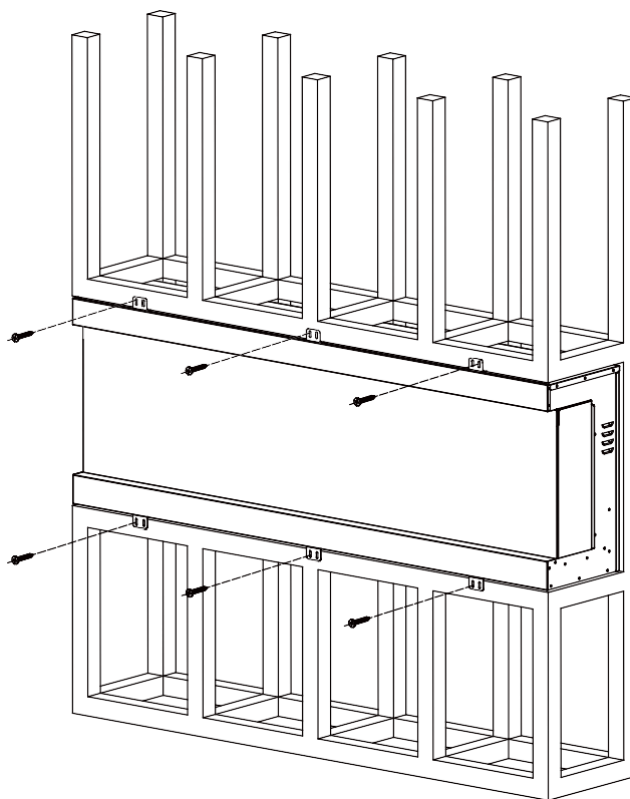
6. Creare un'apertura per il camino in base alle misure richieste.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

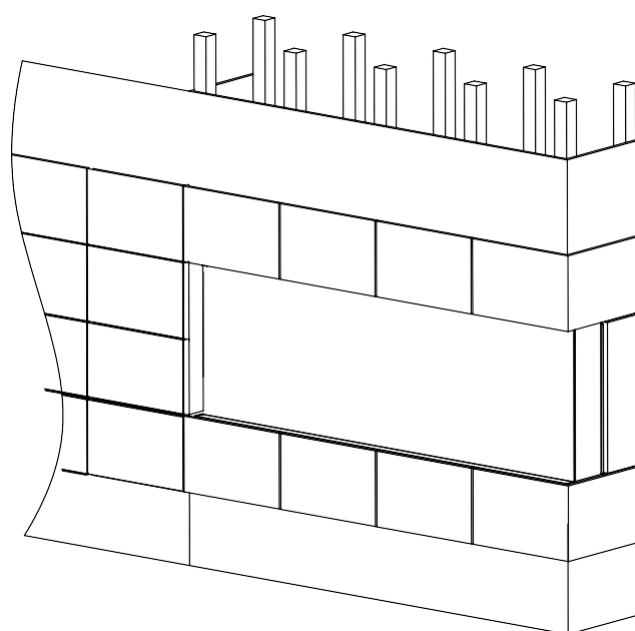
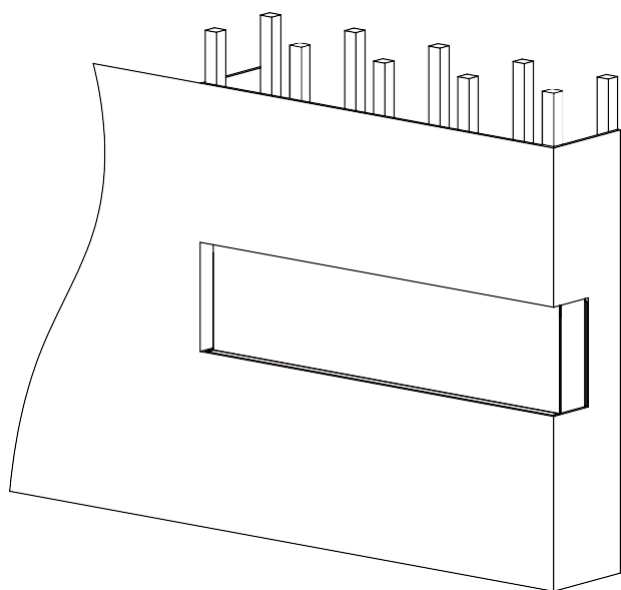
INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

7. Inserire il camino nell'apertura nella parete. Avvitare le viti di fissaggio alle staffe e ai montanti della parete. Collegare e verificare che il camino funzioni correttamente. In caso affermativo, procedere al passaggio successivo.



8. Coprire il pannello di vetro con una busta di plastica protettiva e installare il compensato o il cartongesso.

9. Decorare il compensato o il cartongesso con piastrelle smaltate, carta da parati, ecc.



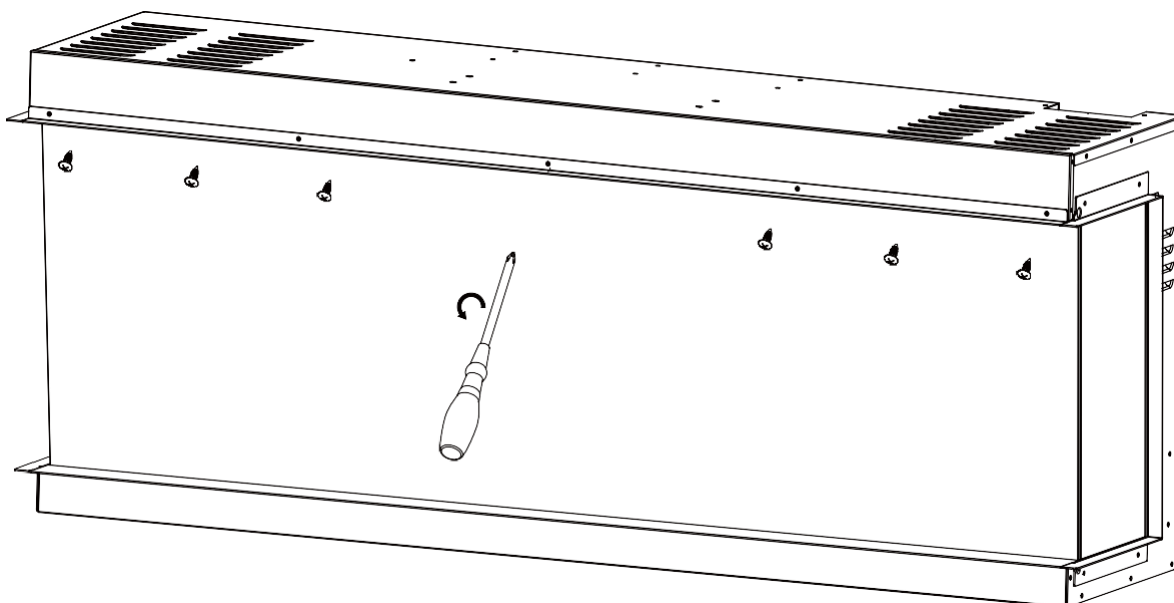
INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

Installazione di vetro frantumato e ceppi

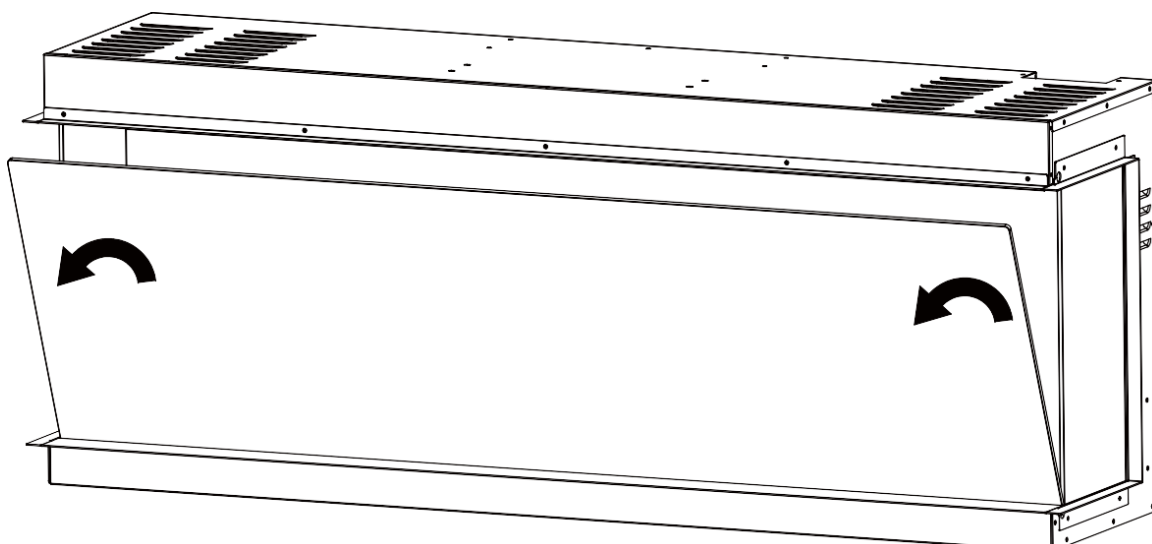
AVVISO

Si prega di posizionare il materiale del letto di brace a piacere.

PASSO 1: Usa un cacciavite per rimuovere le 4 viti (come mostrato nel diagramma).



PASSO 2: Fai in modo che due persone estraggano il pannello di vetro e lo spostino in un luogo pulito e morbido per evitare graffi.



INSTALLAZIONE E ASSEMBLAGGIO

PASSO 3: Posiziona il vetro frantumato sul vassoio decorativo. Distribuisci uno strato uniforme da un lato all'altro.



PASSO 4: Posiziona con attenzione i ceppi sul vetro frantumato.



PASSO 5: Dopo aver sistemato tutti gli elementi decorativi, reinserisci il pannello di vetro e fissa le viti.

FUNZIONAMENTO

⚠ ATTENZIONE

Leggere e comprendere l'intero manuale d'uso, incluse tutte le informazioni sulla sicurezza, prima di collegare o utilizzare questo prodotto. In caso contrario, si possono verificare scosse elettriche, incendi, lesioni gravi o morte.

Potenza

Collegare il cavo di alimentazione a una presa con messa a terra da 220-240 Volt e 15 Ampere (vedere le **INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA** a pagina 2). Assicurarsi che la presa sia in buone condizioni e che la spina non sia allentata. **NON** superare **MAI** l'ampereaggio massimo del circuito. **NON** collegare altri apparecchi allo stesso circuito.

AVVISO

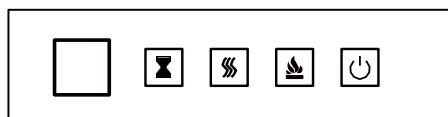
Quando il riscaldatore viene acceso per la prima volta, potrebbe esserci un leggero odore. Questo è normale e non dovrebbe ripetersi a meno che il riscaldatore non venga utilizzato per un lungo periodo di tempo.

Per migliorare il funzionamento, punta il telecomando verso la parte anteriore del caminetto. **NON** premere i tasti troppo velocemente. Dai al dispositivo il tempo di rispondere a ogni comando.

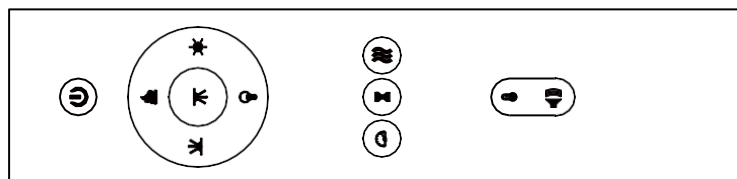
Metodi di funzionamento

Questo camino elettrico può essere azionato tramite il **PANNELLO TOUCH**, il **TELECOMANDO** a batteria o l'**APP TUYA**.

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le **INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SICUREZZA** a pagina 2 e rispettare tutti gli avvertimenti.



PANNELLO TOUCH



TELECOMANDO

TELECOMANDO / PANNELLO TOUCH: FUNZIONI

PULSANTE	FUNZIONE	AZIONE E INDICAZIONE																																						
	ON: Abilita le funzioni del pannello di controllo e del telecomando. Accende l'effetto fiamma. OFF: Disabilita le funzioni del pannello di controllo e del telecomando. Spegne l'effetto fiamma.	1. Premere una volta. La spia si accende. Il dispositivo si accende. Tutte le funzioni abilitate. 2. Premere di nuovo. L'effetto fiamma si spegne. Il dispositivo va in standby. Tutte le funzioni disattivate.																																						
	Tasto COLORE: Cambia l'effetto fiamma colorata. NOTA: L'effetto colore resta attivo finché non si spegne con il tasto di accensione. L'effetto fiamma colorata deve essere attivo per attivare il riscaldamento.	1. Premere una volta. L'effetto colore della fiamma cambia. 2. Premere più volte fino a raggiungere l'impostazione desiderata. In totale 15 colori fiamma disponibili.																																						
	Tasto RISCALDAMENTO: Accende e spegne il riscaldamento. NOTA: Il riscaldamento funziona solo quando l'effetto fiamma è attivo. Se l'effetto fiamma è spento, il riscaldamento non si attiva. NOTA: Il pulsante del riscaldamento può essere bloccato o sbloccato tenendolo premuto per 5 secondi.	1. Premere una volta. L'indicatore si accende. Il ventilatore soffia aria fresca per 20 secondi. Poi si attiva il riscaldamento a 750W e soffia aria calda. 2. Premere di nuovo. L'indicatore si accende. Il riscaldamento a 1500W si attiva e soffia aria molto calda. 3. Premere ancora. Il riscaldamento si spegne. Il ventilatore soffia aria fresca per 30 secondi per raffreddare il sistema, poi si spegne.																																						
	Tasto TEMPERATURA: Modifica le impostazioni di temperatura. 1. Premere una volta. L'indicatore del pannello touch si attiva. 2. Premere più volte fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Il display mostra le seguenti impostazioni.	<table><tr><th>Valore</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperatura</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> NOTA: Tenere premuto il pulsante per 5 secondi per passare da °C a °F.	Valore	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Valore	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	Pulsante TIMER: Controlla le impostazioni del timer per spegnere il camino all'orario selezionato. Le impostazioni vanno da 0,5 a 8 ore.	1. remere una volta. La spia si accende. Il timer è preimpostato su 0,5 ore. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Le spie indicano l'impostazione.																																						
	Pulsante FLAME SPEED: Controlla la velocità della fiamma. Ci sono 3 impostazioni di velocità: 01 (lenta), 02 (media), 03 (veloce).	1. Premere una volta. La velocità della fiamma cambia. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Il display mostra l'impostazione. L'impostazione predefinita è 02 (velocità media)																																						
	Pulsante FLAME BRIGHTNESS: Regola la luminosità della fiamma rendendola più fioca o più intensa	1. Premere una volta. La regolazione della luminosità è attivata. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata.																																						

TELECOMANDO / PANNELLO TOUCH: FUNZIONI

PULSANTE	FUNZIONE	AZIONE E INDICAZIONE
	Pulsante EMBER BED LIGHTS: Accende il letto di brace e cambia colore. NOTA: Questo camino ha una funzione di memoria per l'illuminazione del letto di brace.	1. Premere una volta. Il letto di brace si accende. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Ci sono in totale 15 colori del letto di brace.
	Pulsante EMBER BED BRIGHTNESS: Regola la luminosità del letto di brace rendendolo più fioco o più intenso.	1. Premere una volta. La luminosità viene attivata. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Ci sono in totale 4 livelli di luminosità e 1 livello pulsante.
	Pulsante DOWN LIGHT: Accende la luce LED inferiore e cambia colore. NOTA: Questo camino ha una funzione di memoria per la luce inferiore.	1. Premere una volta. La luce LED inferiore si accende. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata. Ci sono in totale 15 colori della luce inferiore.
	Pulsante CRACKING SOUND: Regola il suono dello scoppiettio da basso ad alto.	1. Premere una volta. Il suono dello scoppiettio è attivato. 2. Premere di nuovo fino a raggiungere l'impostazione desiderata.

CONTROLLO LIMITAZIONE TEMPERATURA

AVVISO

Questo riscaldatore è dotato di un controllo di limitazione della temperatura. Se il riscaldatore raggiunge una temperatura non sicura, si spegne automaticamente.

RESET

1. Spegnerne l'interruttore ON/OFF sul PANNELLO DI CONTROLLO. Attendi 5 minuti.
2. Scollega il cavo di alimentazione dalla presa.
3. Controlla il camino per assicurarti che nessuna presa d'aria sia bloccata o intasata da polvere o lanugine. In tal caso, usa un aspirapolvere per pulire le zone di ventilazione.
4. Con l'interruttore POWER in posizione OFF, ricollega il cavo di alimentazione alla presa.
5. Se il problema persiste, fai controllare la presa e l'impianto elettrico da un professionista.

INFORMAZIONI SULLE BATTERIE DEL TELECOMANDO

Il telecomando utilizza due batterie AAA (non incluse).

ATTENZIONE

NON smaltire MAI le batterie nel fuoco.

La mancata osservanza di questa precauzione può causare un'esplosione. Smaltire le batterie presso il centro di raccolta per materiali pericolosi locale.

CURA E MANUTENZIONE

Pulizia

ATTENZIONE

Spegnere **SEMPRE** il riscaldatore e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa prima di pulire, eseguire la manutenzione o spostare il camino. Il mancato rispetto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni personali. **NON** immergere **MAI** in acqua né spruzzare con acqua. Questo potrebbe causare scosse elettriche, incendi o lesioni personali.

Metallo:

Lucidare con un panno morbido leggermente inumidito con un prodotto a base di olio di agrumi. **NON** utilizzare lucidanti per ottone o detergenti domestici, poiché possono danneggiare le finiture metalliche.

Vetro:

Usare un detergente per vetri di buona qualità spruzzato su un panno. Asciugare accuratamente con un tovagliolo di carta o un panno privo di lanugine. **NON** usare **MAI** detergenti abrasivi, spray liquidi o prodotti che possano graffiare la superficie.

Prese d'aria:

Rimuovere polvere e sporco dalle aree di ventilazione e dal riscaldatore con un aspirapolvere o un piumino.

Plastica:

Pulire delicatamente con un panno leggermente umido e una soluzione delicata di detersivo per piatti e acqua calda. **NON** usare **MAI** detergenti abrasivi, spray liquidi o prodotti che possano graffiare la superficie.

Manutenzione

ATTENZIONE

Rischio di scosse elettriche! NON APRIRE i pannelli! Nessuna parte riparabile dall'utente all'interno!

Spegnere **SEMPRE** il riscaldatore e scollegare il cavo di alimentazione dalla presa prima di pulire, eseguire la manutenzione o spostare il camino. Il mancato rispetto può causare scosse elettriche, incendi o lesioni personali.

Parti elettriche e mobili:

I motori delle ventole sono lubrificati in fabbrica e non richiedono lubrificazione. I componenti elettrici sono integrati nel camino e non sono riparabili dall'utente.

Conservazione:

Riporre il riscaldatore in un luogo pulito e asciutto quando non in uso.

ATTENZIONE

NESSUNA MANUTENZIONE delle parti interne o elettriche deve essere eseguita dal consumatore. Non tentare di riparare l'unità da soli.

ISTRUZIONI PER LA CONNESSIONE DELL'APP

1. Scarica l'app

- Scarica "Tuya Smart" dallo store delle app.
- Scansiona il codice QR.
- Attiva il "GPS" dal tuo dispositivo mobile.

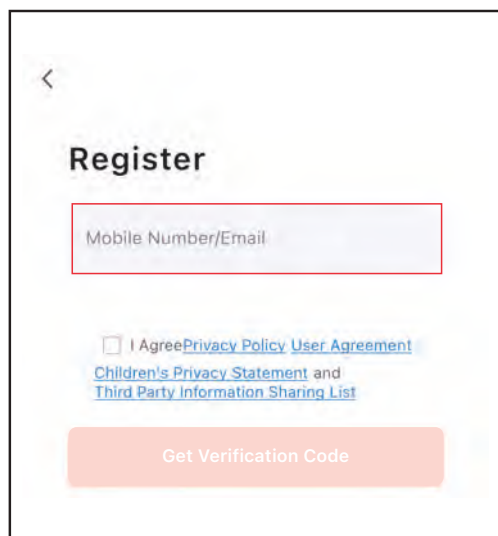


AVVISO

Assicurati che il tuo telefono sia ben connesso al segnale Wi-Fi più vicino.

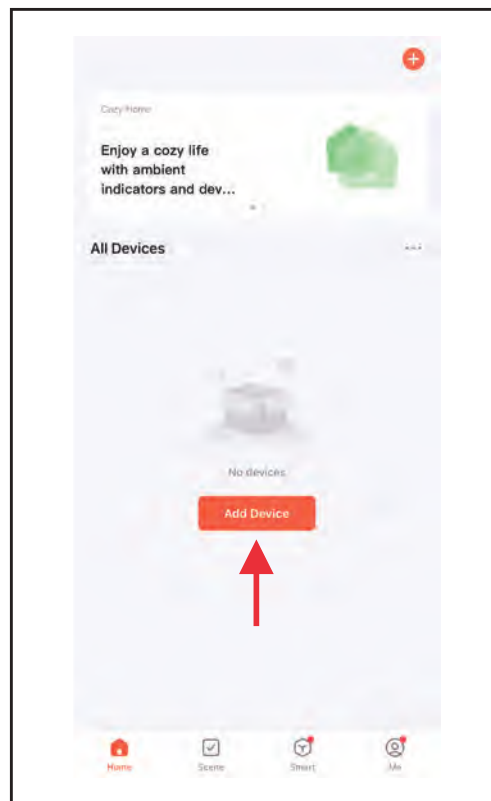
2. Accesso

- Registrati con il tuo indirizzo email o numero di cellulare come nome utente.
- Imposta la password del tuo account.



3. Aggiungi dispositivo

Dopo aver creato l'account, accedi e seleziona il pulsante "Aggiungi dispositivo".



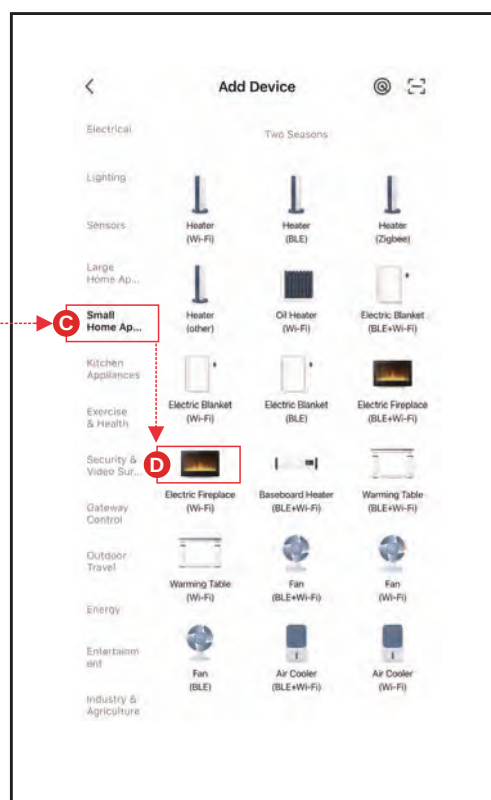
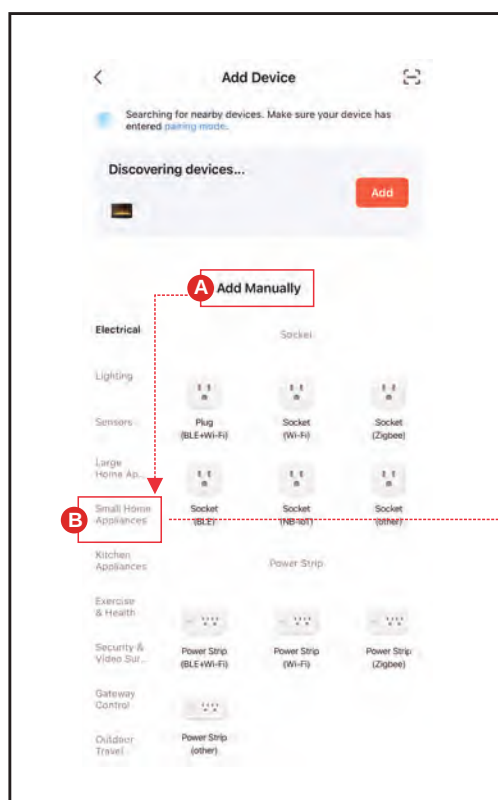
3. Aggiungi dispositivo – Continuazione

Ci sono tre metodi per aggiungere il tuo camino elettrico.

Metodo 1: Aggiunta manuale in modalità P0. Segui i passaggi A, B, C, D di seguito.

Metodo 2: Aggiunta manuale in modalità "P1". Segui i passaggi A, B, C, D di seguito.

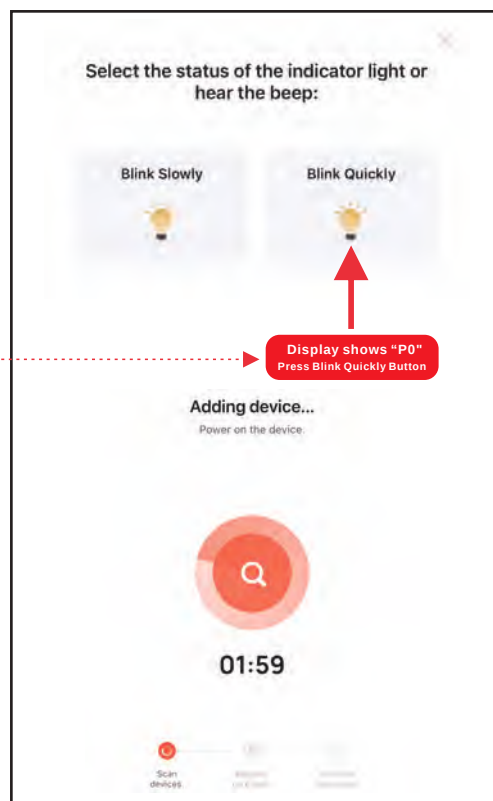
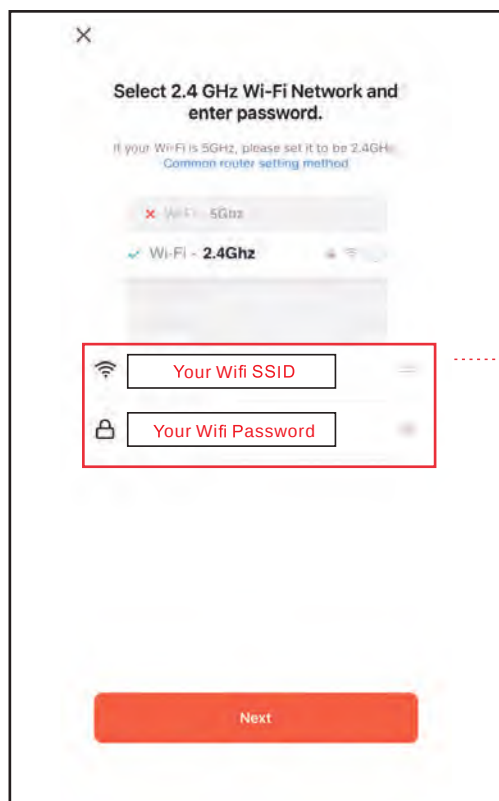
Metodo 3: Aggiunta tramite Bluetooth. Attiva il Bluetooth sul tuo telefono prima di aggiungere.



ISTRUZIONI PER LA CONNESSIONE DELL'APP

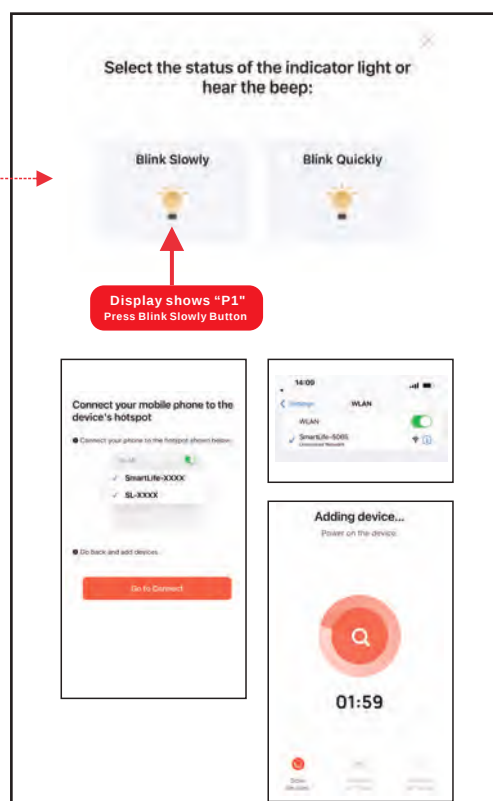
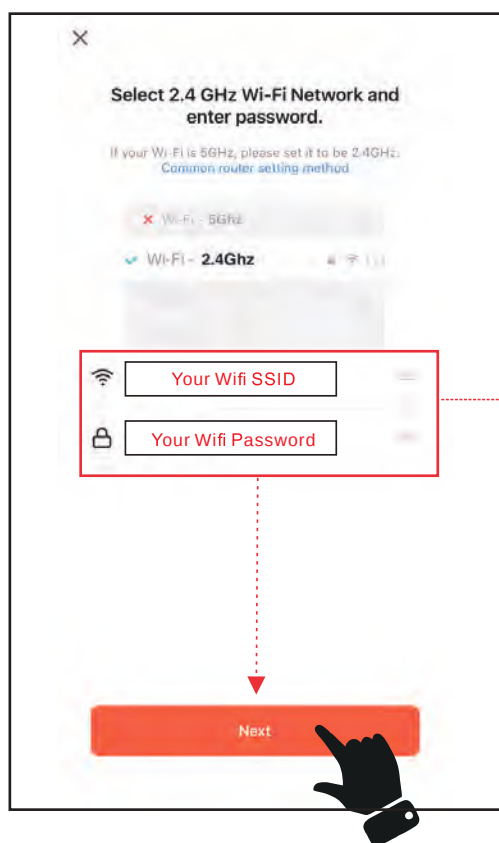
4. Metodo di connessione 1 – (P0)

Tieni premuto  sul telecomando o sul pannello di controllo finché sul pannello non compare "P0".
Inserisci il nome WiFi e la password, quindi premi il pulsante "Avanti" per l'abbinamento.
Premi il pulsante "Lampeggia velocemente" per "P0", dispositivo in fase di aggiunta.
Al termine, sul pannello compare "P4", la luce LED del letto di brace diventa VERDE e lampeggia 6 volte.



4. Metodo di connessione 2 – (P1)

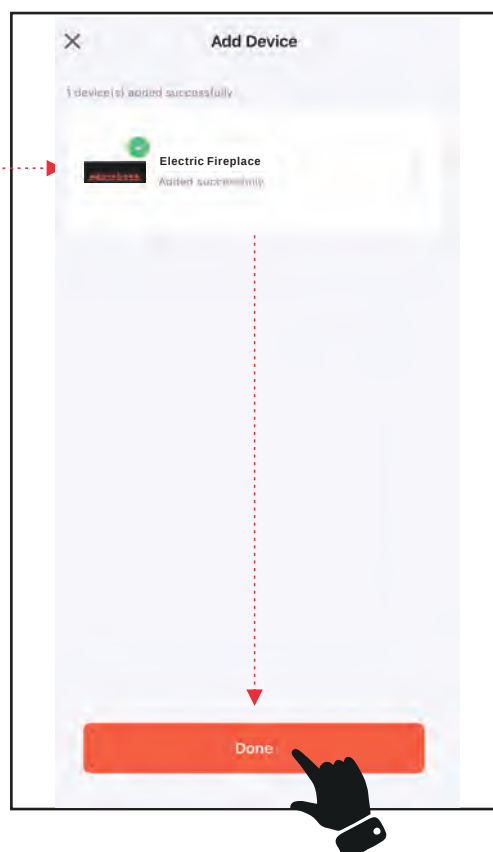
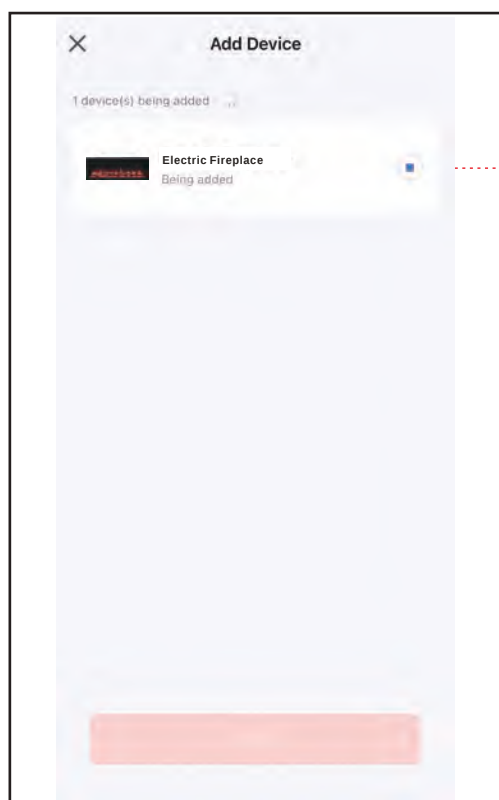
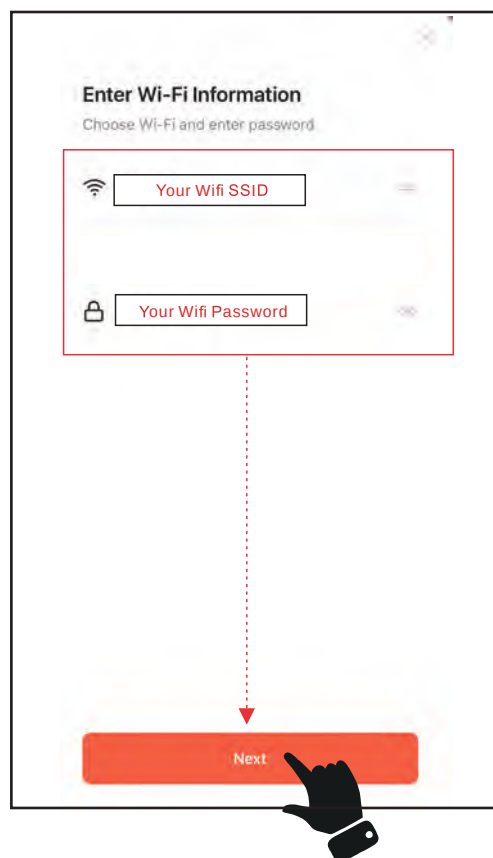
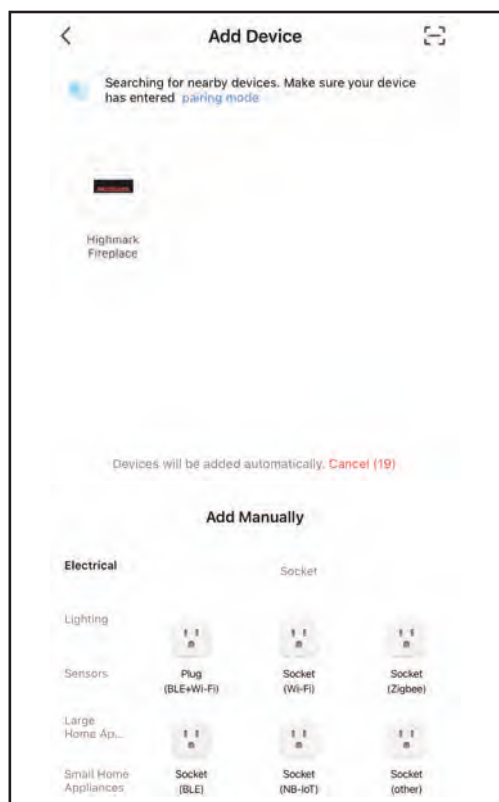
Tieni premuto  sul telecomando o sul pannello di controllo finché sul pannello non compare "P1".
Inserisci il nome WiFi e la password, quindi premi il pulsante "Avanti" per l'abbinamento.
Premi il pulsante "Lampeggia lentamente" per "P1", poi connetti il tuo telefono al hotspot del dispositivo.
Seleziona l'hotspot del dispositivo (SmartLife-xxxx), poi torna al dispositivo. Dispositivo in fase di aggiunta.
Al termine, sul pannello compare "P4", la luce LED del letto di brace diventa VERDE e lampeggia 6 volte.



ISTRUZIONI PER LA CONNESSIONE DELL'APP

4. Metodo di connessione 3 – (Bluetooth)

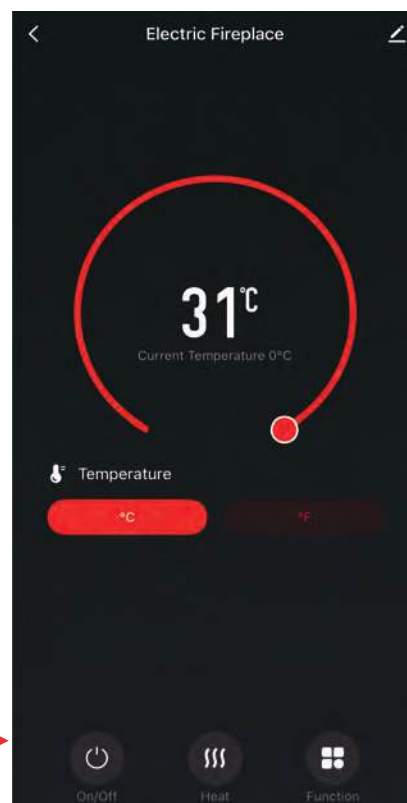
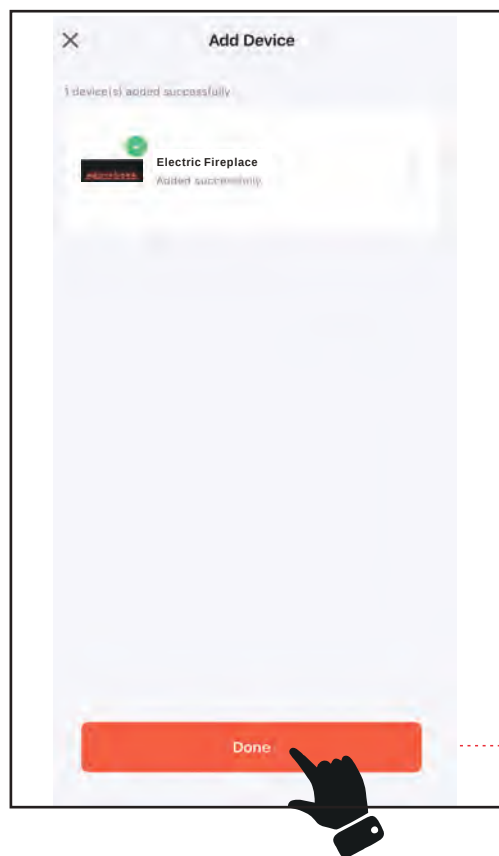
- Tieni premuto  sul telecomando o sul pannello di controllo finché sul pannello non compare P0.
- Premi il pulsante **Add** quando vedi il dispositivo chiamato “Electric Fireplace”.
- Inserisci il nome WiFi e la password, quindi premi il pulsante “Avanti” per l’abbinamento.
- Al termine, sul pannello compare “P4”, la luce LED del letto di brace diventa VERDE e lampeggia 6 volte.



ISTRUZIONI PER LA CONNESSIONE DELL'APP

5. Completo

- Premi "Fatto" per completare.

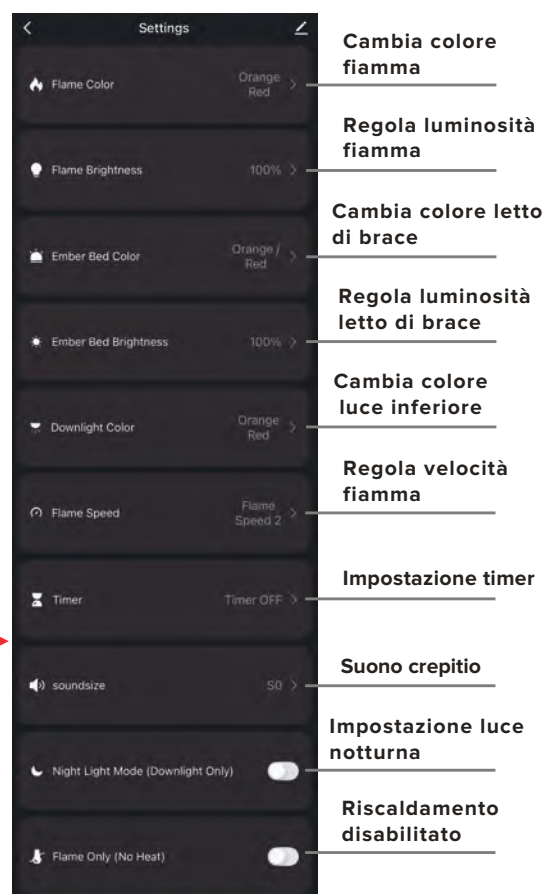


Istruzioni per l'uso dell'APP



Altre funzioni

Riscaldatore
Off/Low/High



MANUAL DEL USUARIO

Chimenea eléctrica de 3 caras



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL

☐ EF-S90

☐ EF-S120

☐ EF-S150

☐ EF-S180

PRECAUCIÓN

Lea y comprenda todo este manual del usuario, incluida toda la información de seguridad, **ANTES** de enchufar o usar este producto. No hacerlo podría resultar en incendio, choque eléctrico o lesiones personales graves.

Guarde este manual del usuario para referencia futura. Si vende o regala este producto, asegúrese de que el manual lo acompañe.

¡INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD!

PRECAUCIÓN

Este calentador se calienta cuando está en uso.

Lea todas las instrucciones antes de instalar o usar este calentador.

Para evitar quemaduras, **NO** permita que la piel desnuda toque superficies calientes. Si dispone de asas, utilícelas al mover este calentador. Mantenga materiales combustibles, como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, ropa y cortinas, al menos a 3 pies (1,0 m) frente al calentador y manténgalos alejados de los lados y la parte trasera.

Se requiere extrema precaución cuando cualquier calentador es usado por o cerca de niños o personas inválidas y siempre que el calentador quede encendido y sin supervisión.

NO opere ningún calentador con cable o enchufe dañado o después de que el calentador funcione mal, haya sido dejado caer o esté dañado de cualquier manera.

Devuelva el calentador a un centro de servicio autorizado para examen y/o reparación.

Solo para uso en interiores, **NO** use al aire libre.

Este calentador no está destinado para su uso en baños, lavanderías y lugares interiores similares.

NUNCA coloque el calentador donde pueda caer dentro de una bañera u otro recipiente con agua.

NO pase el cable debajo de alfombras.

NO cubra el cable con alfombras, corredores o cubiertas similares. Coloque el cable lejos de áreas de tráfico y donde no pueda ser volcado.

Para desconectar el calentador, apague los controles y luego retire el enchufe de la toma.

NO inserte ni permita que objetos extraños entren en ninguna apertura de ventilación o escape, ya que esto puede causar choque eléctrico, incendio o daños al calentador.

Para evitar un posible incendio, no bloquee las entradas o salidas de aire de ninguna manera. **NO** use sobre superficies blandas, como camas, donde las aberturas puedan bloquearse.

El calentador tiene partes calientes y que producen arcos o chispas en su interior. **NO** lo use en áreas donde se utilicen o almacenen gasolina o líquidos inflamables.

Use este calentador solo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede causar incendios, choques eléctricos o lesiones personales.

PELIGRO: se pueden generar temperaturas altas bajo ciertas condiciones anormales. **NO** cubra ni obstruya parcial o totalmente el frente de este calentador.

El reemplazo de las lámparas debe hacerse solo cuando el calentador esté desconectado del circuito eléctrico.

Este aparato no está destinado para ser usado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, a menos que hayan recibido supervisión o instrucción de una persona responsable de su seguridad.

Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

PRECAUCIÓN

¡EVITE INCENDIOS! Inspeccione regularmente todas las rejillas de ventilación para asegurarse de que estén libres de polvo, pelusas u otras obstrucciones. Desenchufe la unidad y limpie **SOLO** con una aspiradora. **NO** enjuague ni moje.

PRECAUCIÓN

Para evitar un peligro debido al restablecimiento involuntario del interruptor térmico, este aparato no debe conectarse a un dispositivo de conmutación externo, como un temporizador, ni a un circuito que se encienda y apague regularmente por el proveedor de servicios.

¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!

PREPARACIÓN

⚠ PRECAUCIÓN

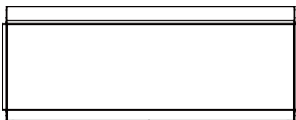
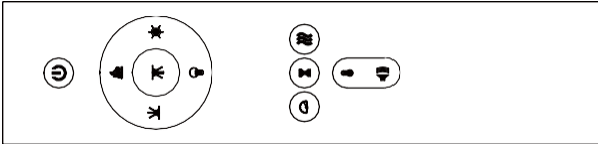
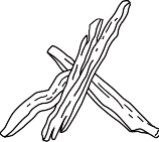
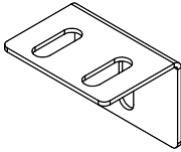
¡Este producto incluye un panel de VIDRIO! Tenga siempre mucho cuidado al manipular vidrio. De lo contrario, podría sufrir lesiones personales o daños materiales.

Saque todas las piezas y herrajes de la caja y colóquelos sobre una superficie limpia, suave y seca. Las piezas y los pasos de montaje están agrupados para el uso en pared. Revise la lista de piezas para asegurarse de que no falta nada. Deseche correctamente los materiales de embalaje. Recicle siempre que sea posible.

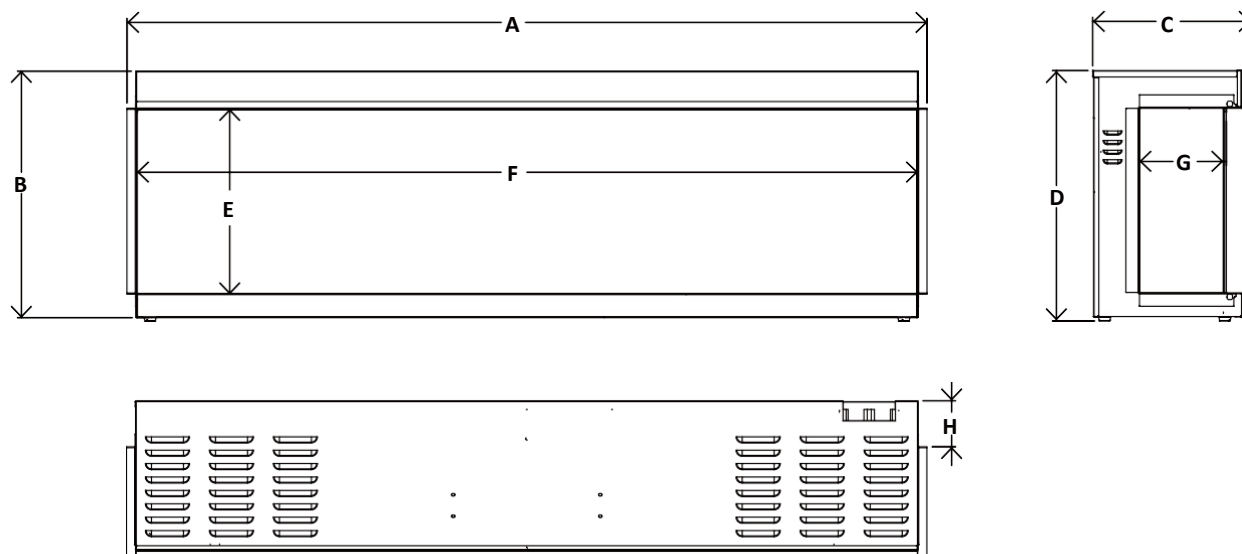
Necesitará las siguientes herramientas (no incluidas):

- a. Destornillador Philli
- b. Detector de montant
- c. Niv
- d. Cinta métri
- e. Taladro eléctri
- f. Broca para madera de 1/
- g. Martil

PIEZAS Y HERRAJES

 A Chimenea eléctrica	 B Tornillos	 C Tacos para paneles de yeso
 D Mando a distancia	 E Troncos	 F Vetro frantumato
 G Soporte metálico en L		

ESPECIFICACIONES Y DIMENSIONES



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALACIÓN Y MONTAJE

Instalación

Su aparato está diseñado para ser empotrado. Seleccione un lugar adecuado que no sea susceptible a la humedad y que esté alejado de cortinas, muebles y zonas de mucho tránsito.

AVISO

Siga todos los códigos eléctricos nacionales y locales.

⚠ PRECAUCIÓN

Al usar pinturas o barnices para terminar la repisa, asegúrese de que sean resistentes al calor para evitar la decoloración.

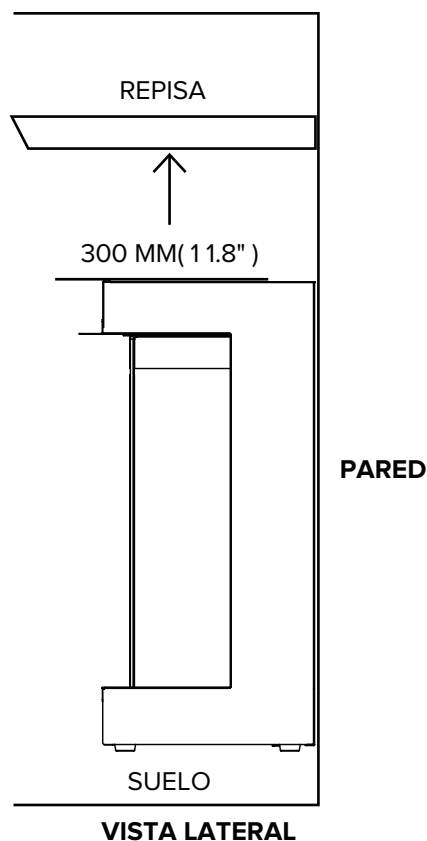
⚠ PRECAUCIÓN

SIEMPRE DESENCHUFE ESTA CHIMENEA ANTES DE MONTARLA, LIMPIARLA O REUBICARLA. El incumplimiento podría causar choque eléctrico, incendio o lesiones personales.

DISTANCIA MÍNIMA A MATERIALES COMBUSTIBLES

LAS MEDIDAS SE TOMAN DESDE EL FRENTE DE CRISTAL

PARTE INFERIOR	0 mm (0")	PARTE SUPERIOR	300 mm (11.8") a la repisa
LADOS	0 mm (0")	PARTE SUPERIOR	300 mm (11.8") a la repisa
PARTE TRASERA	0 mm (0")		

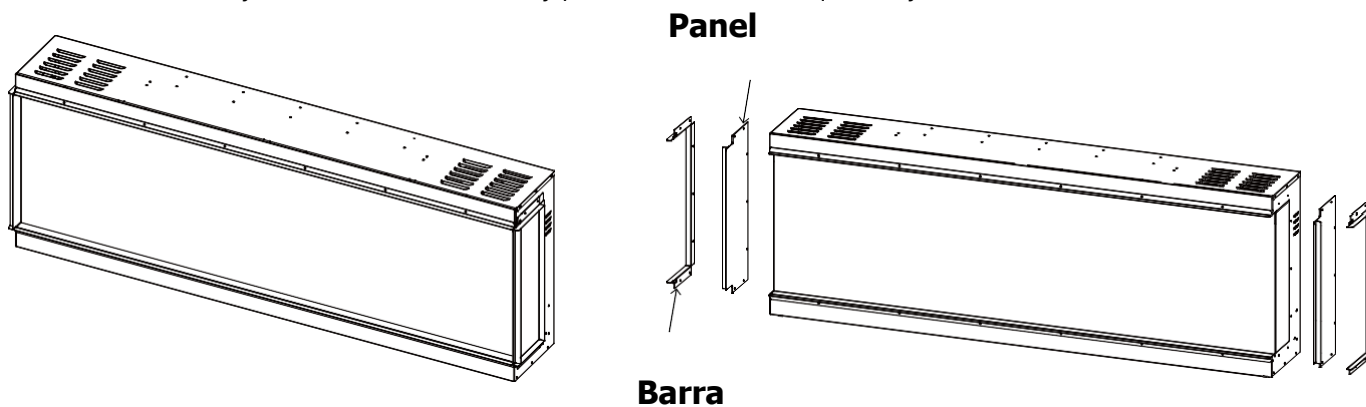


INSTALACIÓN Y MONTAJE

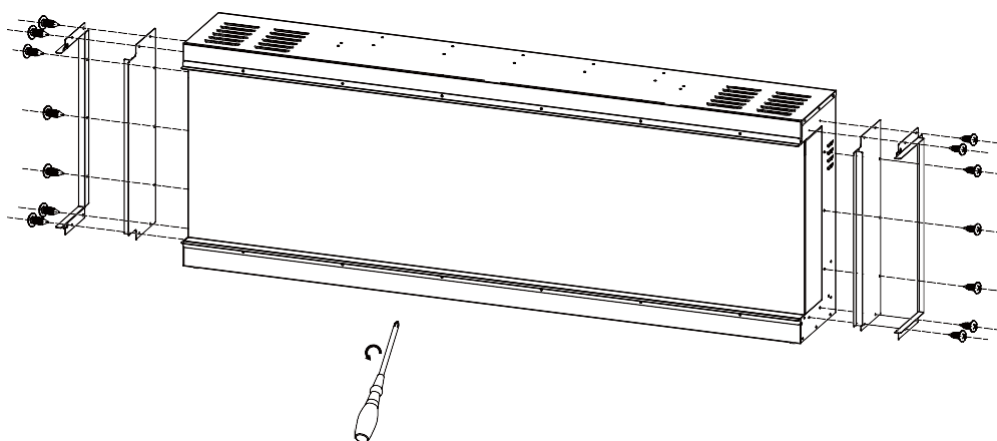
Instalación para visión de 3 lados

NOTA: Instale la chimenea de manera que, en caso de falla, pueda retirarse de la pared para fines de mantenimiento.

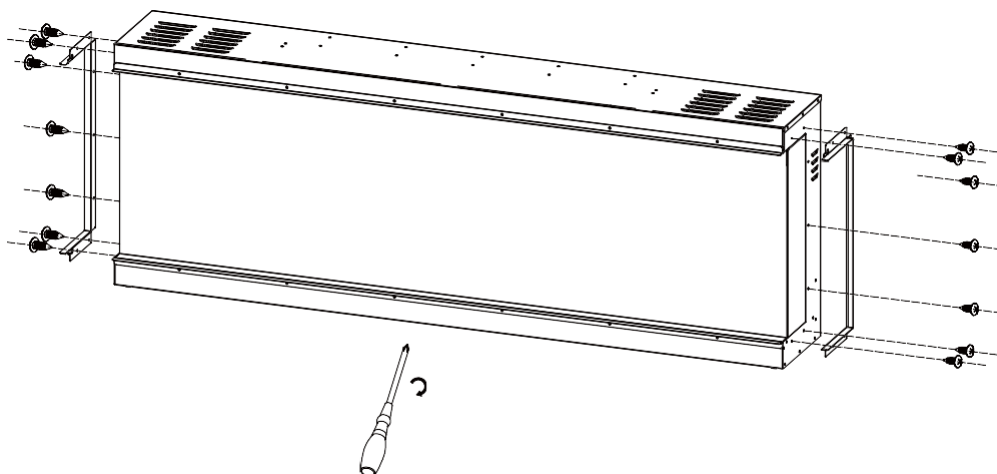
1. La chimenea se fija con barras de refuerzo y paneles a los lados izquierdo y derecho.



2. Retire las barras y los paneles si desea ver el fuego desde tres lados.



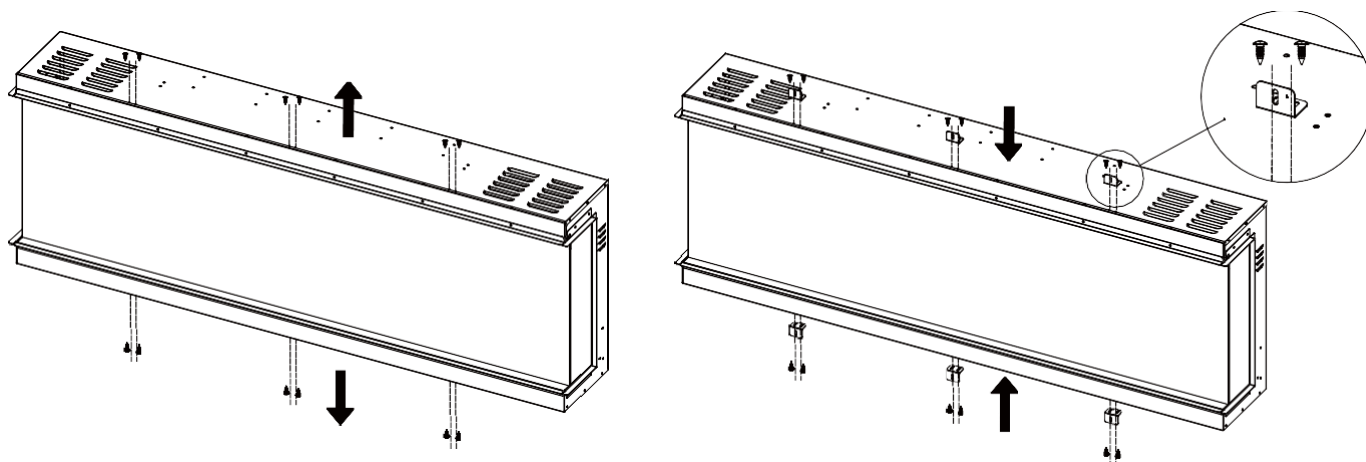
3. Vuelva a fijar las barras después de retirar los paneles.



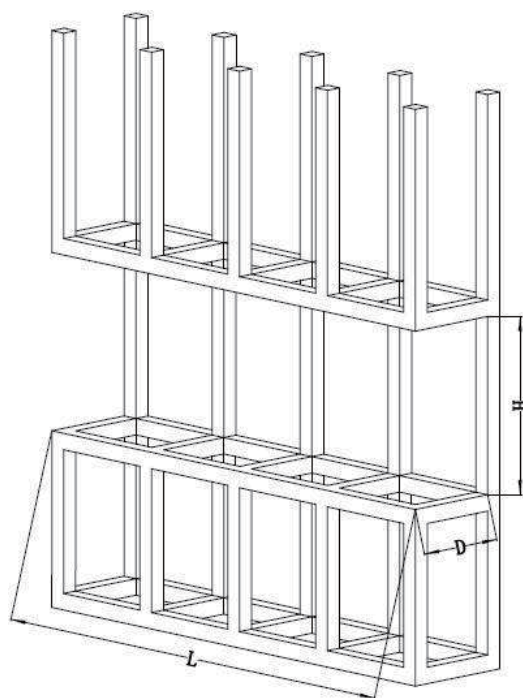
INSTALACIÓN Y MONTAJE

4. Retire los tornillos de la chimenea como se muestra en la imagen de abajo.

5. Fije los soportes con los tornillos del paso anterior.



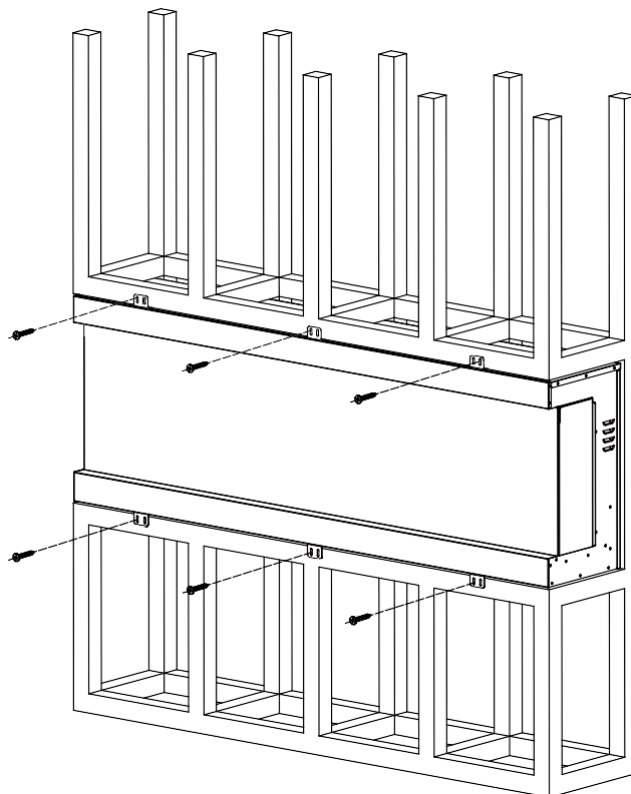
6. Haga una abertura para la chimenea según las medidas requeridas.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

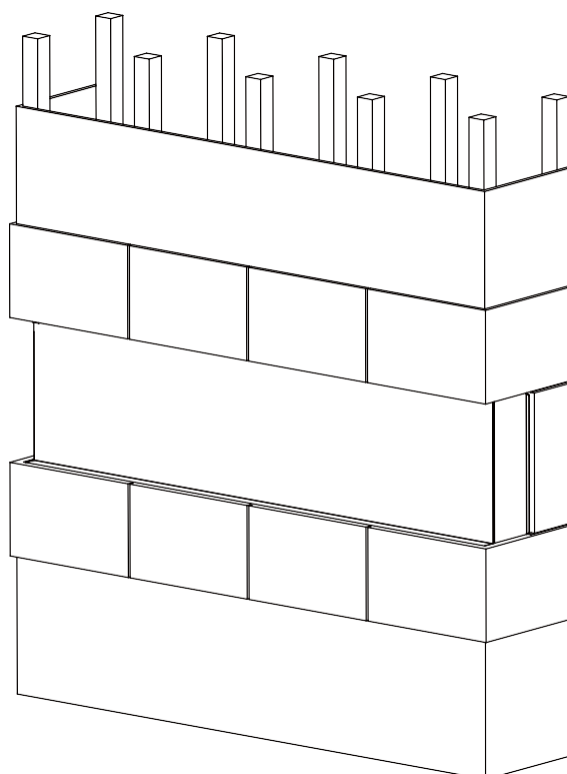
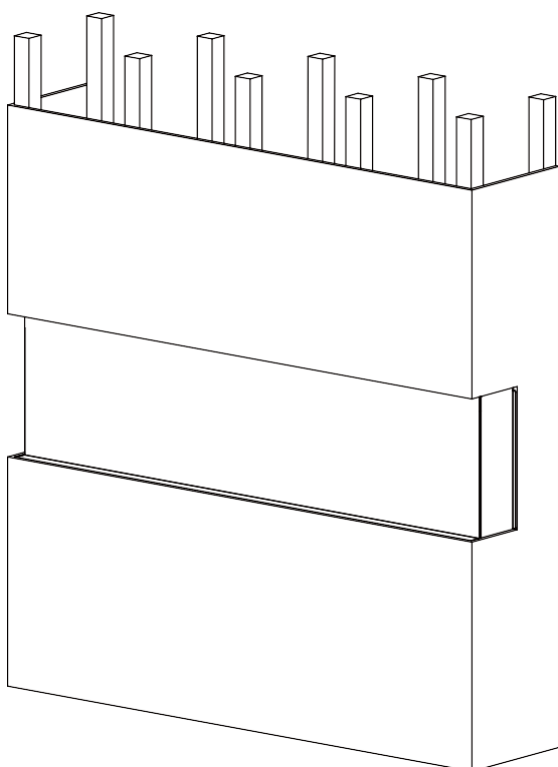
INSTALACIÓN Y MONTAJE

7. Inserte la chimenea en la abertura de la pared. Atornille los tornillos de montaje en los soportes y en los montantes de la pared. Conecte y verifique si la chimenea funciona correctamente. Si es así, pase al siguiente paso.



8. Cubra el panel de vidrio con una bolsa de plástico protectora e instale contrachapado o paneles de yeso.

9. Decore el contrachapado o paneles de yeso con azulejos esmaltados, papel pintado, etc.

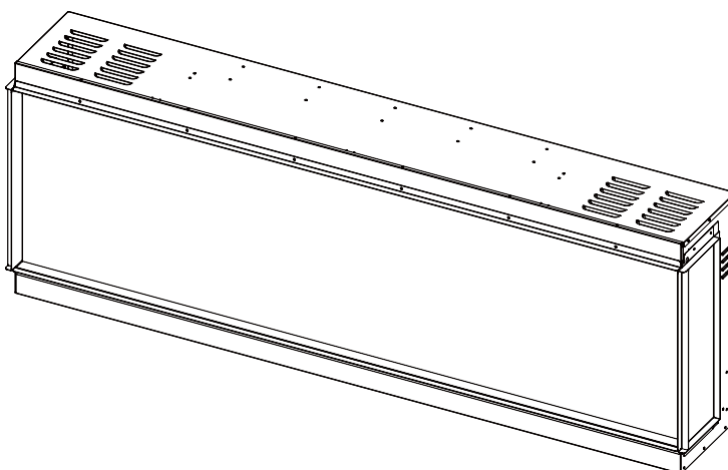


INSTALACIÓN Y MONTAJE

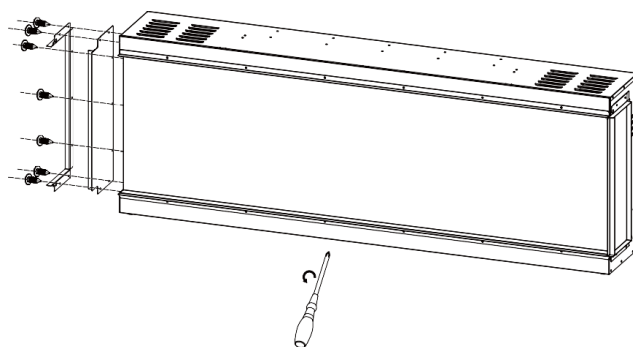
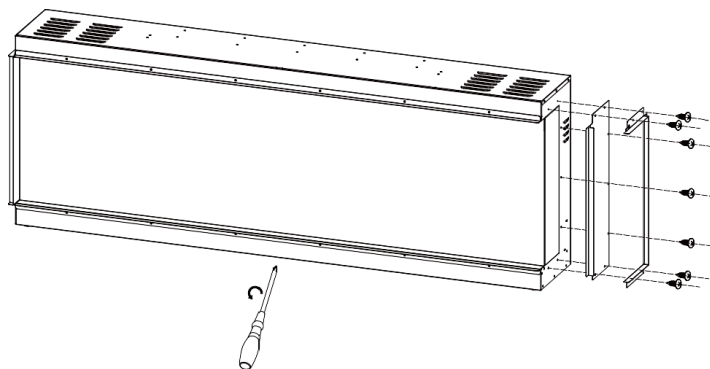
Instalación para visualización frontal y lateral derecha/izquierda

NOTA: Instale la chimenea de manera que, en caso de fallo, pueda retirarse de la pared para realizar tareas de servicio.

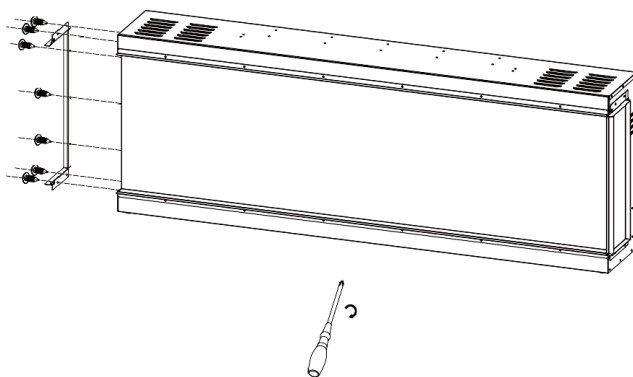
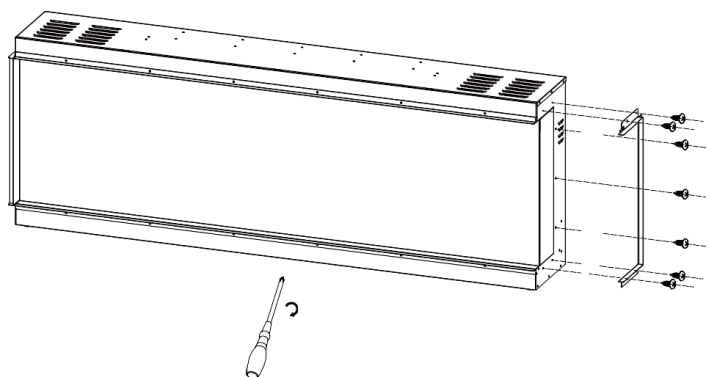
1. Para ver la chimenea desde el frente y el lateral derecho/izquierdo, debe quitar el panel protector del lado derecho/izquierdo y colocar el lado izquierdo/derecho cerca de una pared.



2. Retire los 7 tornillos del lado derecho/izquierdo. Retire la barra y el panel protector.



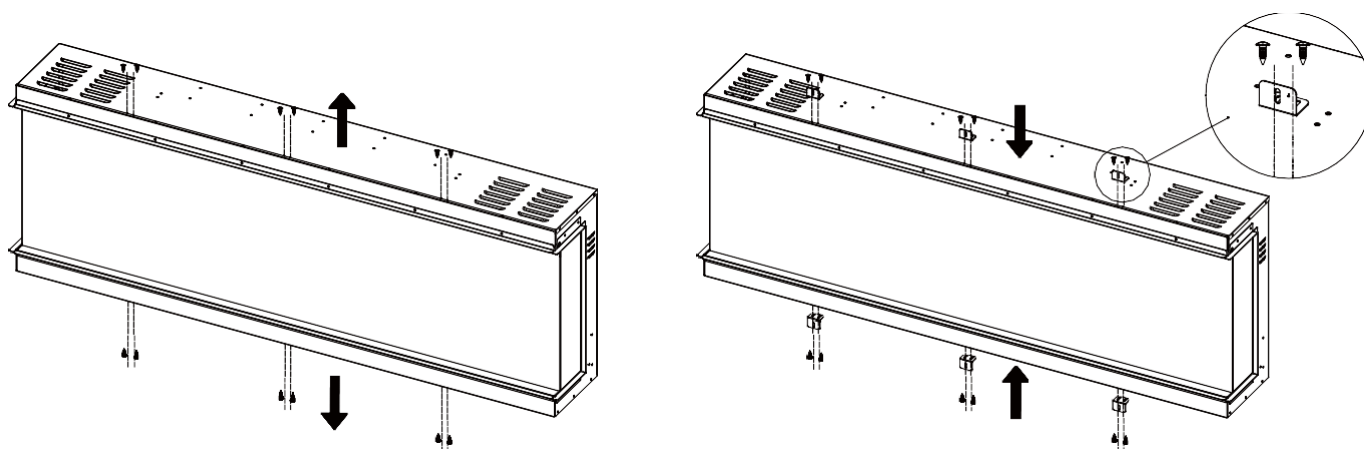
3. Vuelva a fijar la barra protectora después de retirar el panel.



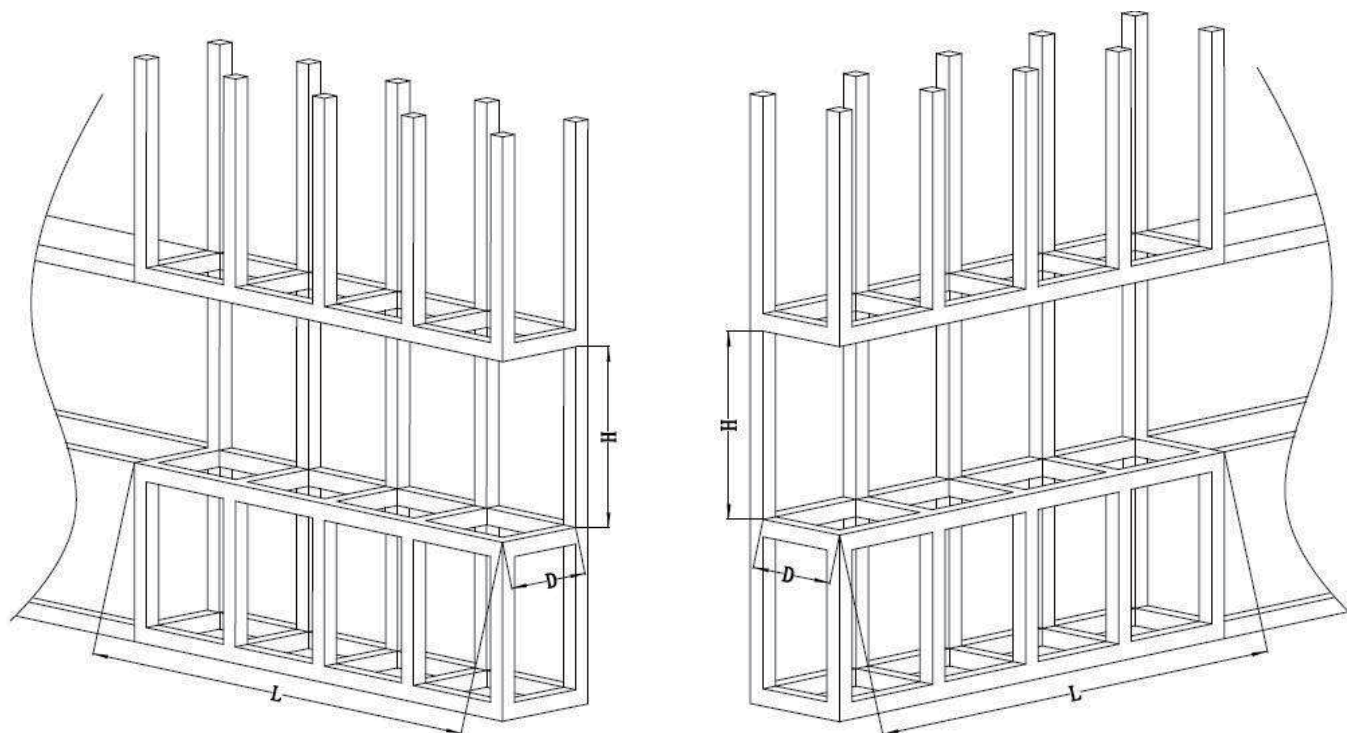
INSTALACIÓN Y MONTAJE

4. Retire los tornillos de la chimenea como se muestra en la imagen a continuación.

5. Fije los soportes con los tornillos del paso anterior.



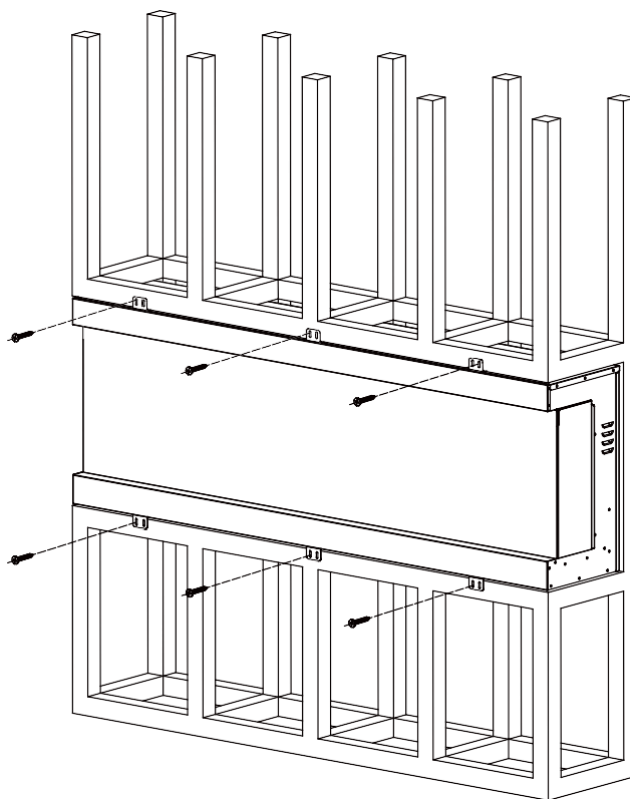
6. Haga una abertura para la chimenea según las medidas requeridas.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

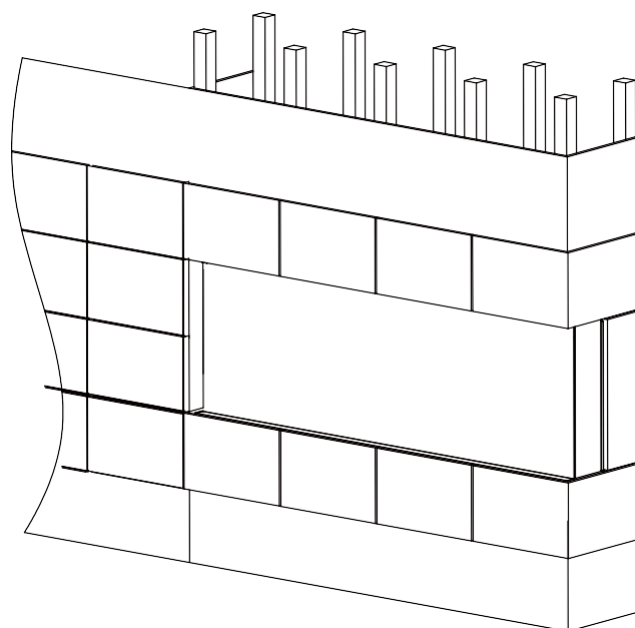
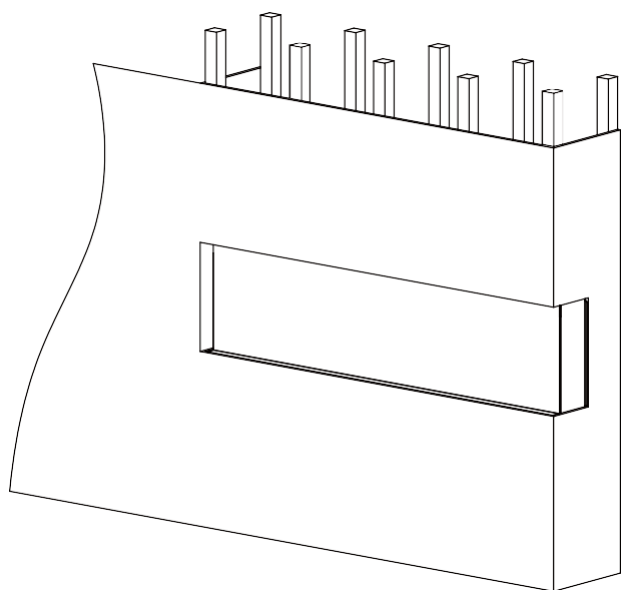
INSTALACIÓN Y MONTAJE

7. Inserte la chimenea en la abertura de la pared. Atornille los tornillos de montaje en los soportes y los montantes de la pared. Conéctela y compruebe si la chimenea funciona correctamente. Si es así, pase al siguiente paso.



8. Cubra el panel de vidrio con una bolsa de plástico protectora e instale madera contrachapada o paneles de yeso.

9. Decore la madera contrachapada o el panel de yeso con azulejos esmaltados, papel pintado, etc.



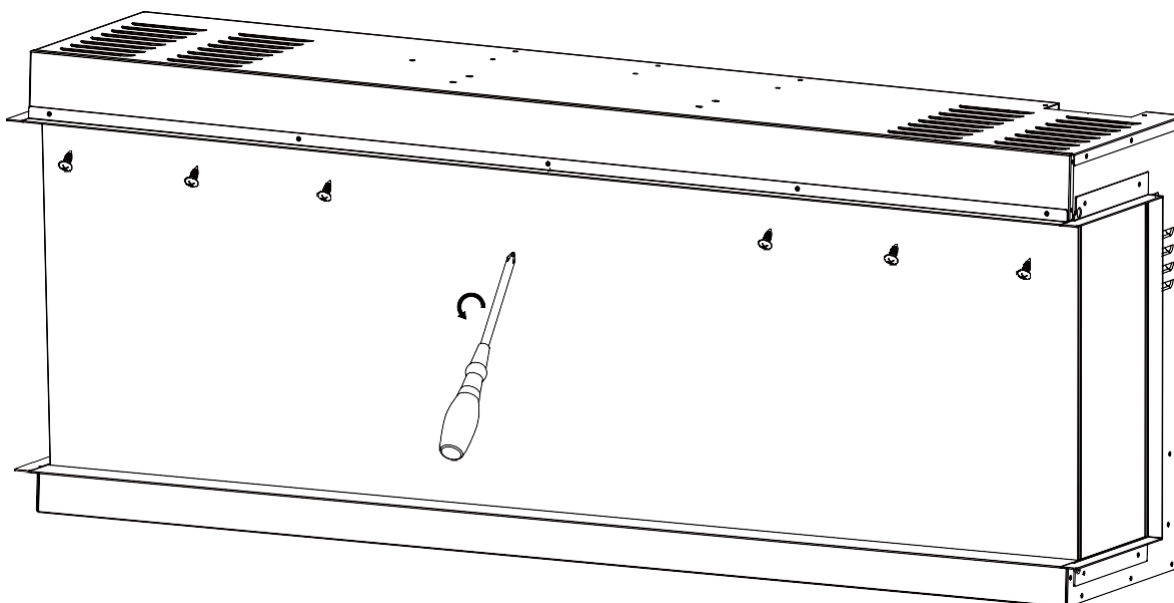
INSTALACIÓN Y MONTAJE

Instalación de vidrio triturado y troncos

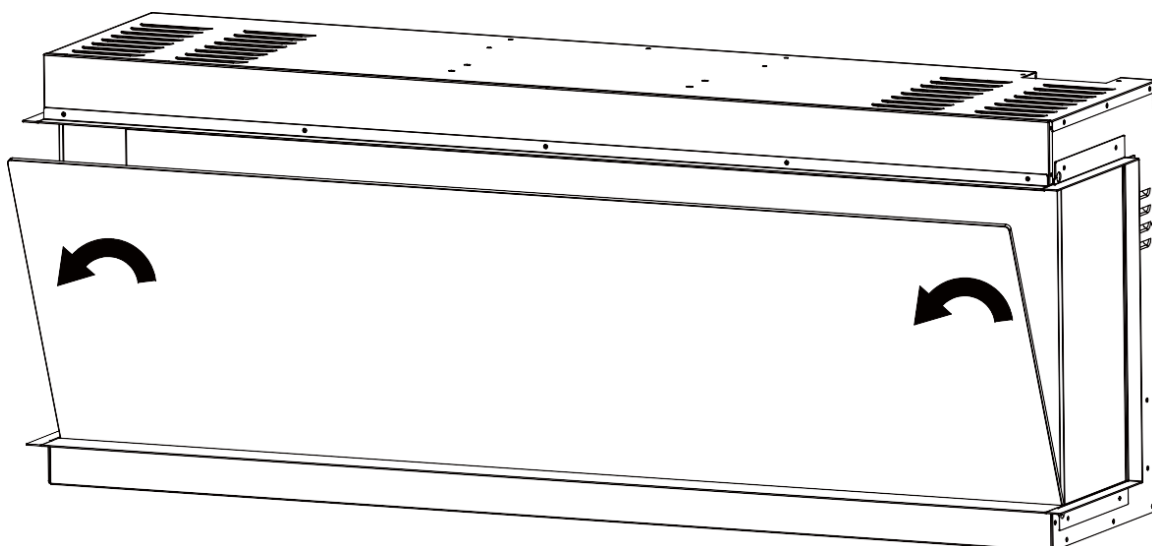
AVISO

Por favor, instale el material de la cama de brasas según su preferencia.

PASO 1: Use un destornillador para quitar los 4 tornillos (como se muestra en el diagrama).



PASO 2: Haga que dos personas retiren el panel de vidrio y lo coloquen en un lugar limpio y suave para evitar rayaduras.



INSTALACIÓN Y MONTAJE

PASO 3: Coloque el vidrio triturado en la bandeja decorativa. Aplique una capa uniforme de lado a lado.



PASO 4: Coloque cuidadosamente los troncos sobre el vidrio triturado.



PASO 5: Después de colocar todos los elementos decorativos, vuelva a insertar el panel de vidrio y asegure los tornillos.

OPERACIÓN

⚠ PRECAUCIÓN

Lea y comprenda todo este manual del propietario, incluida toda la información de seguridad, antes de enchufar o usar este producto. De no hacerlo, podría resultar en descarga eléctrica, incendio, lesiones graves o la muerte

Potencia

Conecte el cable de alimentación a una toma de corriente con conexión a tierra de 220-240 Voltios y 15 Amperios (consulte **INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD** en la página 2). Asegúrese de que la toma esté en buen estado y que el enchufe no esté flojo. **NUNCA** exceda la amperaje máximo del circuito. **NO** conecte otros aparatos en el mismo circuito.

AVISO

Cuando se enciende el calentador por primera vez, puede haber un leve olor. Esto es normal y no debería ocurrir de nuevo a menos que el calentador no se use durante un largo período de tiempo.

Para mejorar la operación, dirija el control remoto hacia la parte frontal de la chimenea. NO presione los botones demasiado rápido. Dé al dispositivo tiempo para responder a cada comando.

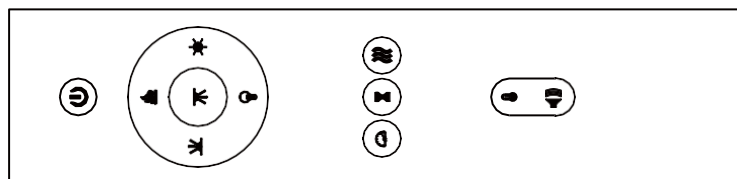
Métodos de operación

Esta chimenea eléctrica puede operarse mediante el **PANEL TÁCTIL**, el **CONTROL REMOTO** a batería o la **APLICACIÓN TUYA**.

Antes de usarla, revise la **INFORMACIÓN IMPORTANTE DE SEGURIDAD** en la página 2 y siga todas las advertencias.



PANEL TÁCTIL



CONTROL REMOTO

CONTROL REMOTO / PANEL TÁCTIL: FUNCIONES

BOTÓN	FUNCIÓN	ACCIÓN E INDICACIÓN																																						
	ENCENDIDO: Activa las funciones del panel de control y del mando a distancia. Enciende el efecto de llama. APAGADO: Desactiva las funciones del panel de control y del mando a distancia. Apaga el efecto de llama.	1. Presione una vez. La luz indicadora se enciende. El aparato se enciende. Todas las funciones habilitadas. 2. Presione de nuevo. El efecto de llama se apaga. El aparato entra en modo de espera. Todas las funciones se desactivan.																																						
	Botón COLOR: Cambia el efecto de llama de color. NOTA: El efecto de color permanece activo hasta que se apague con el botón de encendido. El efecto de llama de color debe estar activado para encender la calefacción.	1. Presione una vez. El efecto de color de la llama cambia. 2. Presione varias veces hasta alcanzar el ajuste deseado. En total hay 15 colores de llama.																																						
	Botón CALEFACCIÓN: Enciende y apaga el calefactor. NOTA: El calefactor solo funciona cuando el efecto de llama está activado. Si el efecto de llama está apagado, el calefactor no se encenderá. NOTA: El botón del calefactor puede bloquearse o desbloquearse manteniéndolo presionado durante 5 segundos.	1. Presione una vez. El indicador se enciende. El ventilador sopla aire frío durante 20 segundos. Luego se activa el calefactor de 750 W y emite aire caliente. 2. Presione nuevamente. El indicador se enciende. Se activa el calefactor de 1500 W y emite aire más caliente. 3. Presione otra vez. El calefactor se apaga. El ventilador sopla aire frío durante 30 segundos para enfriar el calefactor y luego se apaga.																																						
	Botón TEMPERATURA: Cambia la configuración de temperatura. 1. Presione una vez. El indicador del panel táctil se activa. 2. Presione nuevamente hasta alcanzar el ajuste deseado. La pantalla mostrará las siguientes configuraciones. <table><tr><th>Valor mostrado</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperatura</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> NOTA: Mantenga pulsado el botón durante 5 segundos para cambiar entre °C y °F.	Valor mostrado	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88	
Valor mostrado	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperatura	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	Botón TIMER: Controla la configuración del temporizador para apagar la chimenea a la hora seleccionada. La configuración varía de 0,5 a 8 horas.	1. Presione una vez. La luz indicadora se enciende. El temporizador se configura por defecto en 0,5 horas. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada. Las luces indicadoras muestran la configuración.																																						
	Botón FLAME SPEED: Controla la velocidad de la llama. Hay 3 configuraciones de velocidad: 01 (lenta), 02 (media), 03 (rápida).	1. Presione una vez. La velocidad de la llama cambia. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada. La pantalla muestra la configuración. La configuración predeterminada es 02 (velocidad media)																																						
	Botón FLAME BRIGHTNESS: Ajusta la llama para que sea más tenue o más brillante.	1. Presione una vez. Se activa el ajuste de brillo. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada.																																						

CONTROL REMOTO / PANEL TÁCTIL: FUNCIONES

BOTÓN	FUNCIÓN	ACCIÓN E INDICACIÓN
	Botón EMBER BED LIGHTS: Enciende el lecho de brasas y cambia el color. NOTA: Esta chimenea tiene una función de memoria para la iluminación del lecho de brasas.	1. Presione una vez. El lecho de brasas se enciende. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada. Hay un total de 15 colores del lecho de brasas.
	Botón EMBER BED BRIGHTNESS: Ajusta el lecho de brasas para que sea más tenue o más brillante	1. Presione una vez. Se activa el brillo. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada. Hay un total de 4 niveles de brillo y 1 nivel pulsante.
	Botón DOWN LIGHT: Enciende la luz LED inferior y cambia el color. NOTA: Esta chimenea tiene una función de memoria para la luz inferior.	1. Presione una vez. La luz LED inferior se enciende. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada. Hay un total de 15 colores de luz inferior.
	Botón CRACKING SOUND: Ajusta el sonido crepitante de bajo a alto.	1. Presione una vez. El sonido crepitante se activa. 2. Presione de nuevo hasta alcanzar la configuración deseada.

CONTROL DE LÍMITE DE TEMPERATURA

AVISO

Este calentador está equipado con un control de límite de temperatura. Si el calentador alcanza una temperatura insegura, se apagará automáticamente.

REINICIAR

1. Apague el interruptor ON/OFF en el PANEL DE CONTROL. Espere 5 minutos.
2. Desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente.
3. Inspeccione la chimenea para asegurarse de que no haya rejillas bloqueadas o llenas de polvo o pelusas. Si las hay, use una aspiradora para limpiar las áreas de ventilación.
4. Con el interruptor de POWER en posición OFF, vuelva a enchufar el cable de alimentación al tomacorriente.
5. Si el problema continúa, haga que un profesional inspeccione su toma de corriente y cableado.

INFORMACIÓN SOBRE LAS PILAS DEL MANDO A DISTANCIA

El mando a distancia utiliza dos pilas AAA (no incluidas).

PRECAUCIÓN

NUNCA deseche las pilas en el fuego.

El incumplimiento de esta precaución puede provocar una explosión. Deseche las pilas en su centro local de procesamiento de materiales peligrosos.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Limpieza

PRECAUCIÓN

SIEMPRE apague el calentador y desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente antes de limpiar, realizar mantenimiento o mover la chimenea. No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica, incendio o lesiones personales.

NUNCA lo sumerja en agua ni lo rocíe con agua. Hacerlo podría provocar una descarga eléctrica, incendio o lesiones personales.

Metal:

Pulir con un paño suave ligeramente humedecido con un producto a base de aceite de cítricos.
NO utilice pulidores de latón ni limpiadores domésticos, ya que podrían dañar el acabado metálico.

Vidrio:

Utilice un limpiador de vidrios de buena calidad aplicado sobre un paño o toalla. Secar bien con una toalla de papel o un paño sin pelusa.
NUNCA utilice limpiadores abrasivos, aerosoles líquidos ni productos que puedan rayar la superficie.

Rejillas:

Utilice una aspiradora o plumero para eliminar el polvo y la suciedad del calentador y las rejillas de ventilación.

Plástico:

Limpie suavemente con un paño ligeramente húmedo y una solución suave de jabón para platos y agua tibia.
NUNCA utilice limpiadores abrasivos, aerosoles líquidos ni productos que puedan rayar la superficie.

Mantenimiento

PRECAUCIÓN

¡Riesgo de descarga eléctrica! ¡NO ABRIR ningún panel! ¡No hay piezas reparables por el usuario en el interior!

SIEMPRE apague el calentador y desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente antes de limpiar, realizar mantenimiento o mover la chimenea. No hacerlo puede provocar una descarga eléctrica, incendio o lesiones personales.

Partes eléctricas y móviles:

Los motores de los ventiladores están lubricados de fábrica y no requieren lubricación.
Los componentes eléctricos están integrados en la chimenea y no pueden ser reparados por el usuario.

Almacenamiento:

Guarde el calentador en un lugar limpio y seco cuando no esté en uso.

PRECAUCIÓN

NO DEBE realizar el consumidor NINGÚN MANTENIMIENTO de las partes internas o eléctricas. No intente reparar la unidad usted mismo.

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN DE LA APLICACIÓN

1. Descargar la aplicación

- Descarga "Tuya Smart" desde la tienda de aplicaciones.
- Escanea el código QR.
- Activa el "GPS" en tu dispositivo móvil.



AVISO

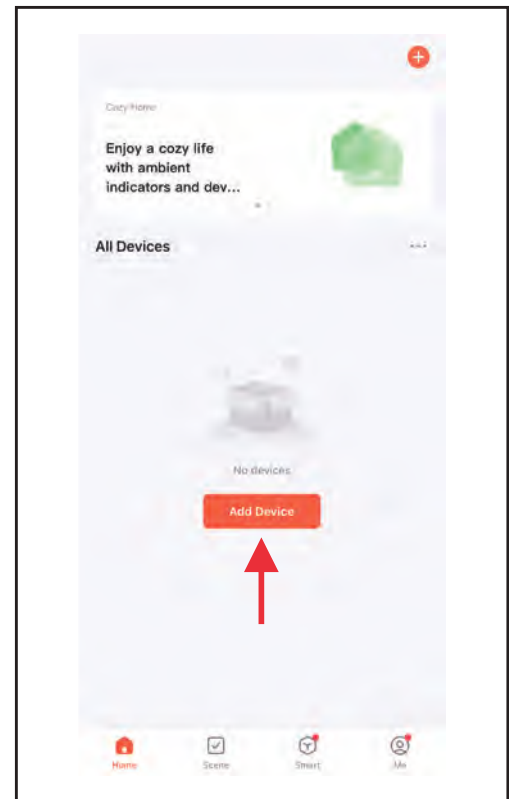
Asegúrate de que tu teléfono móvil esté bien conectado a la señal Wi-Fi más cercana.

2. Iniciar sesión

- Regístrate con tu dirección de correo electrónico o número de teléfono móvil como nombre de usuario.
- Configura la contraseña de tu cuenta.

3. Añadir dispositivo

Después de crear la cuenta, inicia sesión y selecciona el botón "Añadir dispositivo".



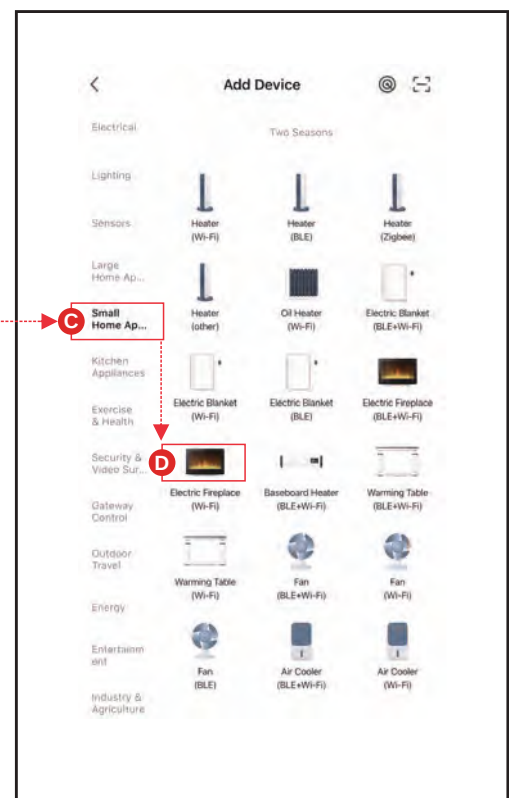
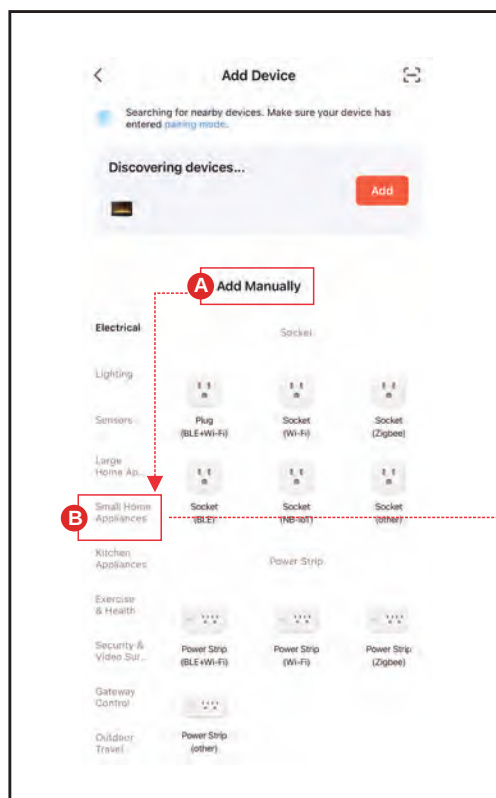
3. Añadir dispositivo – Continuación

Hay tres métodos para añadir tu chimenea eléctrica.

Método 1: Añadir manualmente en modo P0. Por favor, sigue los pasos A, B, C, D a continuación.

Método 2: Añadir manualmente en modo "P1". Por favor, sigue los pasos A, B, C, D a continuación.

Método 3: Añadir mediante Bluetooth. Abre el Bluetooth en tu teléfono móvil antes de añadir.



INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN DE LA APLICACIÓN

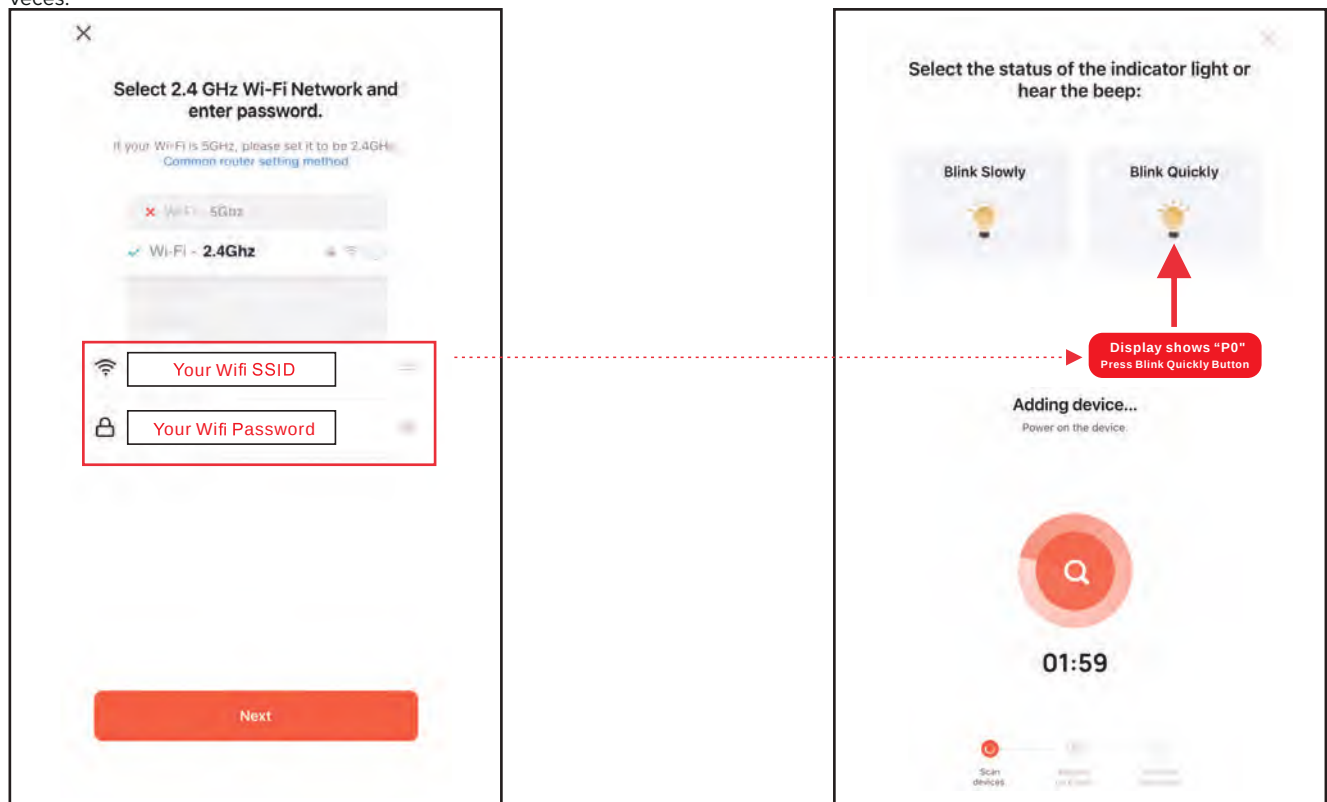
4. Método de conexión 1 – (P0)

Presiona y mantén  desde el control remoto o panel de control hasta que en el panel aparezca “P0”.

Ingresa el nombre y la contraseña del WIFI, luego presione el botón “Siguiente” para emparejar.

Presiona el botón de parpadeo rápido para “P0”, dispositivo en proceso de añadir.

Cuando termine, el panel muestra “P4”, la luz LED de la cama de brasas muestra color VERDE y parpadea 6 veces.



4. Método de conexión 2 – (P1)

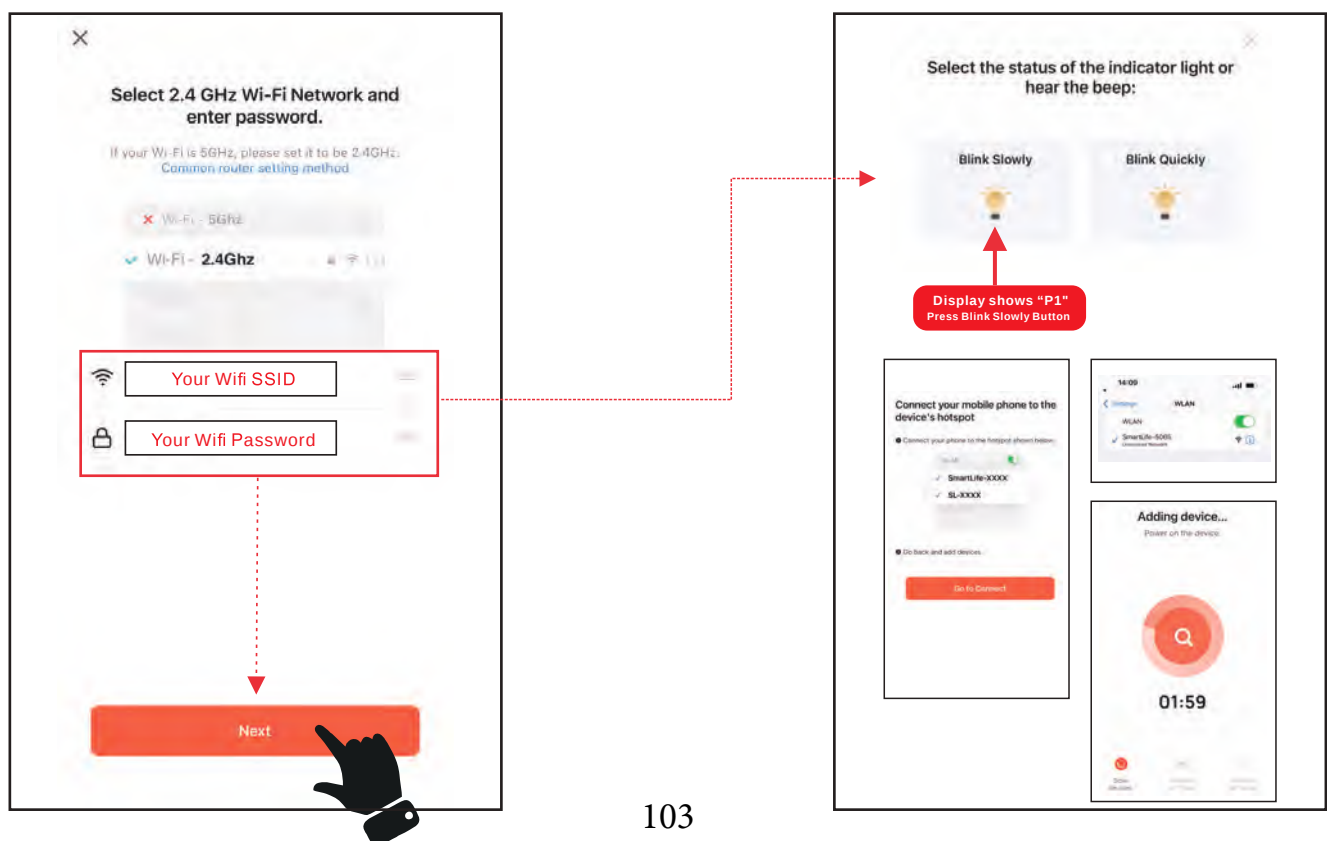
Presiona y mantén  desde el control remoto o panel de control hasta que en el panel aparezca “P1”.

Ingresa el nombre y la contraseña del WIFI, luego presione el botón “Siguiente” para emparejar.

Presiona el botón de parpadeo lento para “P1”, luego conecta tu teléfono móvil al hotspot del dispositivo.

Selecciona el hotspot del dispositivo (SmartLife-xxxx), luego regresa al dispositivo. Dispositivo en proceso de añadir.

Cuando termine, el panel muestra “P4”, la luz LED de la cama de brasas muestra color VERDE y parpadea 6 veces.



INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN DE LA APLICACIÓN

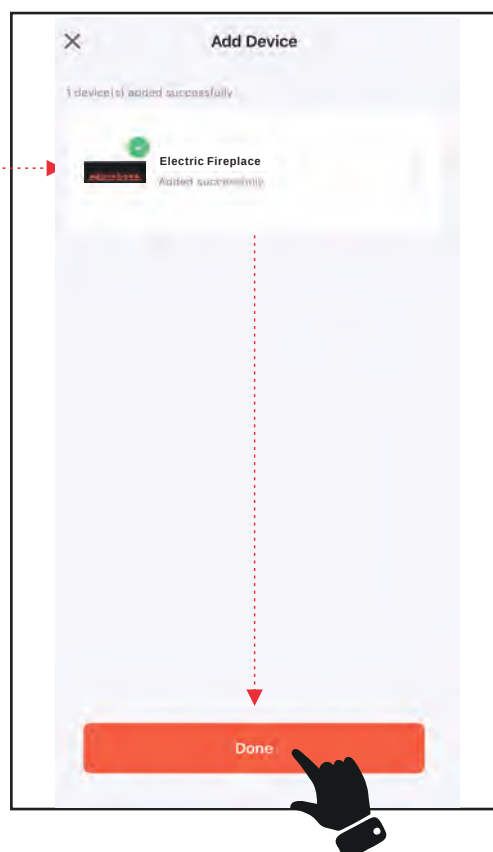
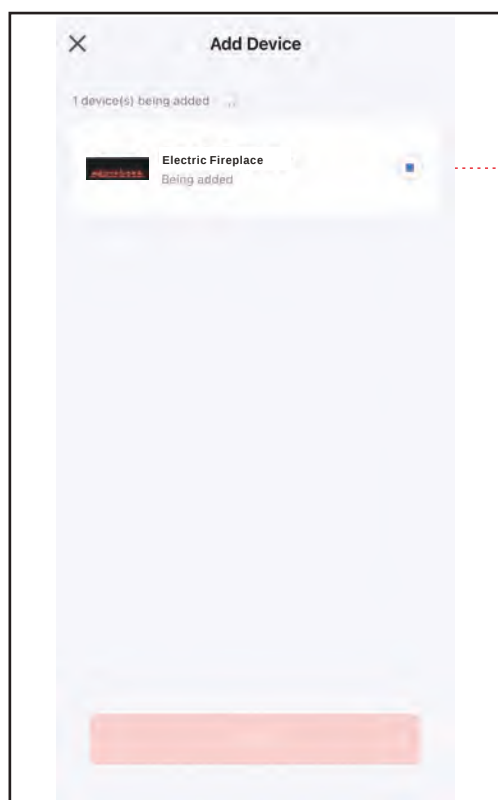
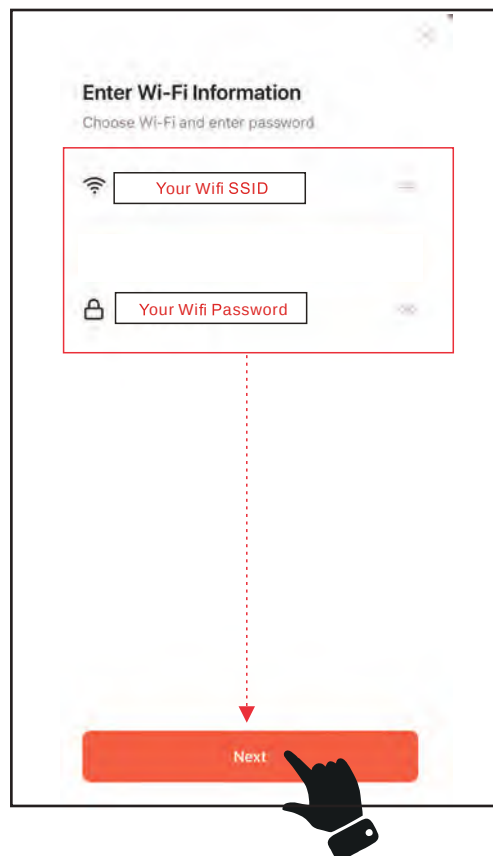
4. Método de conexión 3 – (Bluetooth)

Presiona y mantén  desde el control remoto o panel de control hasta que en el panel aparezca "P0".

Presiona el botón **Add** cuando veas el dispositivo llamado "Electric Fireplace".

Ingresa el nombre y la contraseña del WIFI, luego presione el botón "Siguiente" para emparejar.

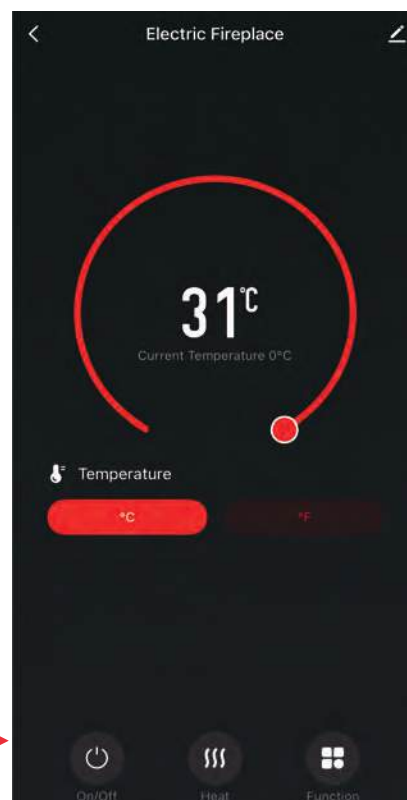
Cuando termine, el panel muestra "P4", la luz LED de la cama de brasas muestra color VERDE y parpadea 6 veces.



INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN DE LA APLICACIÓN

5. Completar

- Presione "Hecho" para completar.

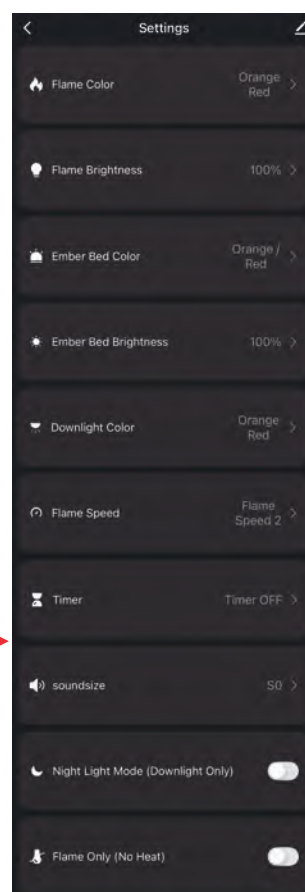


Instrucciones de operación de la APP



Más funciones

Calefactor
Off/Low/High



Cambiar color de la
llama

Ajustar brillo de la
llama

Cambiar color de la
cama de brasas

Ajustar brillo de la
cama de brasas

Cambiar color de la
luz inferior

Ajustar velocidad
de la llama

Configuración del
temporizador

Sonido crepitante

Configuración de
luz nocturna

Calor desactivado

MANUEL D'UTILISATION

Cheminée électrique à 3 faces



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL

☐ EF-S90

☐ EF-S120

☐ EF-S150

☐ EF-S180

ATTENTION

Lisez et comprenez l'intégralité de ce manuel d'utilisation, y compris toutes les informations de sécurité, **AVANT** de brancher ou d'utiliser ce produit. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un incendie, un choc électrique ou des blessures graves.

Conservez ce manuel d'utilisation pour référence future. Si vous vendez ou donnez ce produit, assurez-vous que ce manuel l'accompagne.

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ !

ATTENTION

Ce chauffage devient chaud lorsqu'il est en fonctionnement.

Lisez toutes les instructions avant d'installer ou d'utiliser ce chauffage.

Pour éviter les brûlures, **NE laissez PAS** la peau nue toucher les surfaces chaudes. Si des poignées sont prévues, utilisez-les pour déplacer ce chauffage. Gardez les matériaux combustibles, tels que les meubles, oreillers, literie, papiers, vêtements et rideaux, à au moins 3 pieds (1,0 m) devant le chauffage et éloignés des côtés et de l'arrière.

Une extrême prudence est nécessaire lorsque le chauffage est utilisé par ou près d'enfants ou de personnes invalides, et chaque fois que le chauffage est laissé en fonctionnement sans surveillance.

NE PAS utiliser un chauffage avec un cordon ou une fiche endommagés, ou après un dysfonctionnement, une chute ou tout dommage.

Retournez-le dans un centre de service agréé pour examen et/ou réparation.

Usage intérieur **UNIQUEMENT**, NE PAS utiliser en extérieur.

Ce chauffage n'est pas destiné à être utilisé dans les salles de bains, buanderies ou autres locaux similaires.

NE JAMAIS placer le chauffage là où il pourrait tomber dans une baignoire ou tout autre récipient d'eau.

NE PAS faire passer le cordon sous des tapis.

NE PAS couvrir le cordon avec des tapis, des chemins ou des revêtements similaires. Disposer le cordon loin des zones de passage et là où il ne peut pas être renversé.

Pour débrancher le chauffage, mettre les commandes sur **OFF** puis retirer la fiche de la prise.

NE PAS insérer ni laisser pénétrer des objets étrangers dans les ouvertures de ventilation ou d'échappement, car cela pourrait provoquer un choc électrique, un incendie ou endommager le chauffage.

Pour prévenir un incendie, ne bloquez en aucun cas les entrées ou sorties d'air. **NE PAS** utiliser sur des surfaces molles comme un lit, où les ouvertures pourraient être bloquées.

Ce chauffage contient des parties chaudes et susceptibles de produire des arcs ou des étincelles à l'intérieur. **NE PAS** l'utiliser dans des zones où de l'essence ou des liquides inflammables sont utilisés ou stockés.

Utilisez ce chauffage uniquement comme décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.

DANGER — Des températures élevées peuvent être générées dans certaines conditions anormales. **NE PAS** couvrir ou obstruer partiellement ou totalement l'avant de ce chauffage.

Le remplacement des lampes doit être effectué uniquement lorsque le chauffage est débranché du circuit électrique.

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissance, sauf si elles sont surveillées ou ont reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de leur sécurité.

Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

ATTENTION

ÉVITEZ LES INCENDIES ! Inspectez régulièrement toutes les entrées d'air pour vous assurer qu'elles sont exemptes de poussière, de peluches ou d'autres obstructions. Débranchez l'appareil et nettoyez **UNIQUEMENT** avec un aspirateur. **NE PAS rincer ni mouiller.**

ATTENTION

Afin d'éviter tout danger dû à une réinitialisation involontaire du dispositif thermique de sécurité, cet appareil ne doit pas être alimenté par un dispositif de commutation externe, tel qu'un minuteur, ou être connecté à un circuit régulièrement activé et désactivé par le fournisseur d'énergie.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS !

PRÉPARATION

⚠ ATTENTION

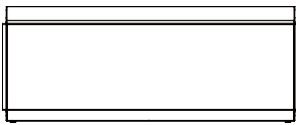
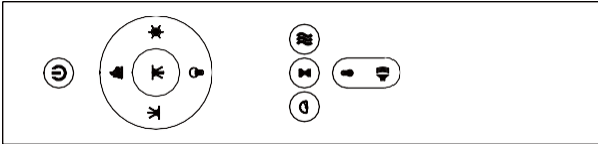
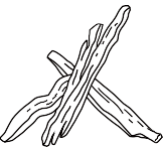
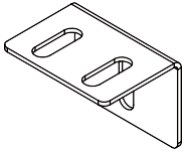
Ce produit comprend un panneau en **VERRE** ! Manipulez toujours le verre avec une extrême prudence. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures ou des dommages matériels.

Retirez toutes les pièces et la quincaillerie du carton et placez-les sur une surface propre, douce et sèche. Les pièces et les étapes de montage sont regroupées pour une utilisation murale. Vérifiez la liste des pièces pour vous assurer qu'il ne manque rien. Jetez les matériaux d'emballage correctement. Veuillez recycler dans la mesure du possible.

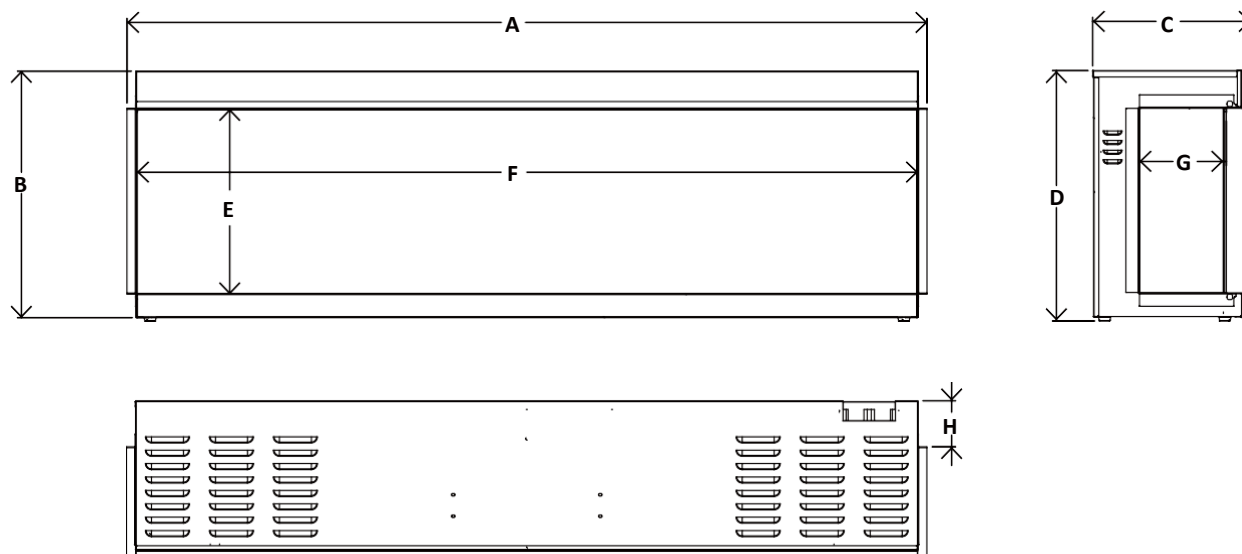
Vous aurez besoin des outils suivants (non fournis) :

- a. Tournevis crucifor
- b. Détecteur de montan
- c. Niveau à bul
- d. Mètre rub
- e. Perceuse électriq
- f. Mèche à bois de 1/
- g. Marte

PIÈCES ET QUINCAILLERIE

 A Cheminée électrique	 B Vis	 C Chevilles pour plaques de plâtre
 D Télécommande	 E Bûches	 F Verre pilé
 G Support en L métallique		

SPÉCIFICATIONS ET DIMENSIONS



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

Installation

Votre appareil est conçu pour être encastré et/ou installé dans une cheminée décorative. Choisissez un emplacement approprié, à l'abri de l'humidité et éloigné des rideaux, des meubles et des zones de passage fréquent.

AVIS

Respectez tous les codes électriques nationaux et locaux.

⚠ ATTENTION

Lors de l'utilisation de peintures ou vernis pour finir le manteau, assurez-vous qu'ils sont résistants à la chaleur afin d'éviter toute décoloration.

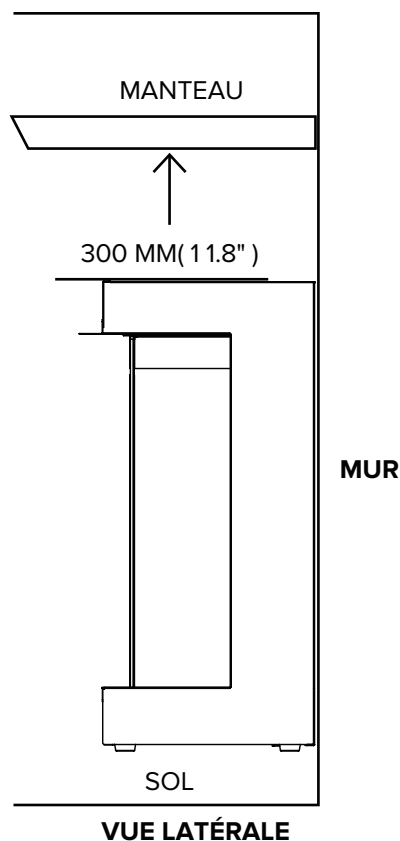
⚠ ATTENTION

DÉBRANCHEZ TOUJOURS CETTE CHEMINÉE AVANT L'ASSEMBLAGE, LE NETTOYAGE OU LE DÉPLACEMENT. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures.

ÉCART MINIMUM PAR RAPPORT AUX MATÉRIAUX INFLAMMABLES

LES MESURES SONT PRISES À PARTIR DE LA FACE AVANT EN VERRE

BAS	0 mm (0")	HAUT	300 mm (11,8 po) du manteau
CÔTÉS	0 mm (0")	HAUT	300 mm (11,8 po) du plafond
ARRIÈRE	0 mm (0")		

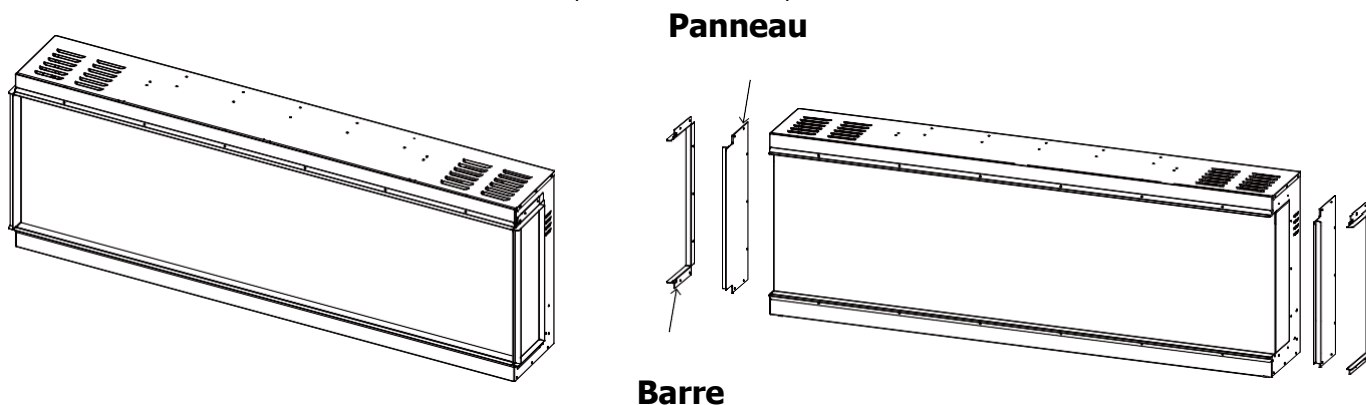


INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

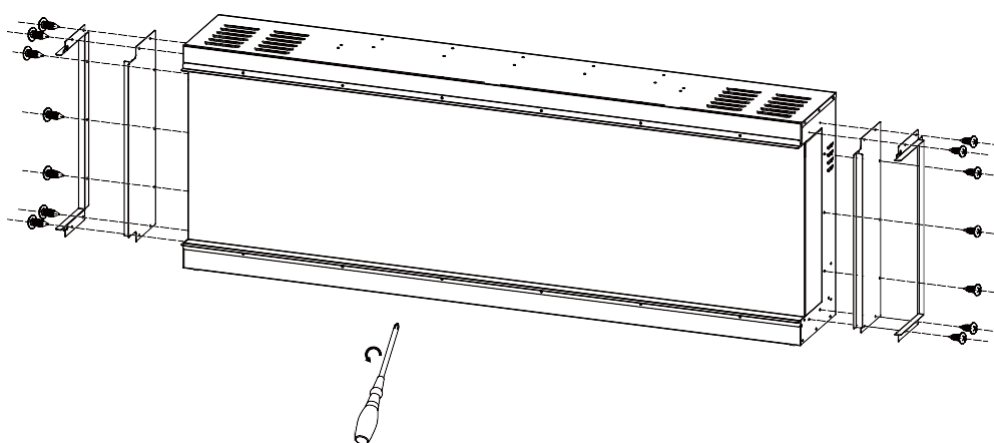
Installation pour vision à 3 côtés

REMARQUE : Installez la cheminée de manière à ce qu'elle puisse être retirée du mur en cas de panne pour des raisons de maintenance.

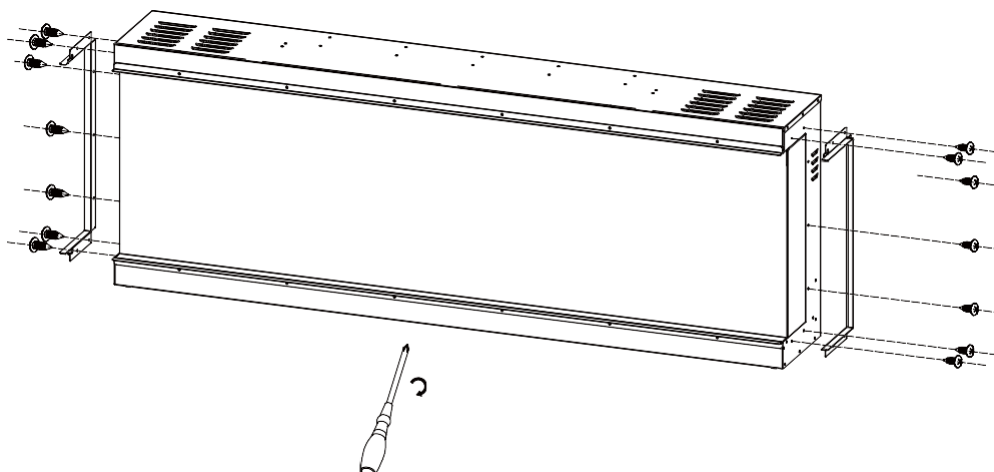
1. La cheminée est fixée avec des barres et des panneaux de chaque côté.



2. Retirez les barres et les panneaux si vous souhaitez voir le feu des trois côtés.

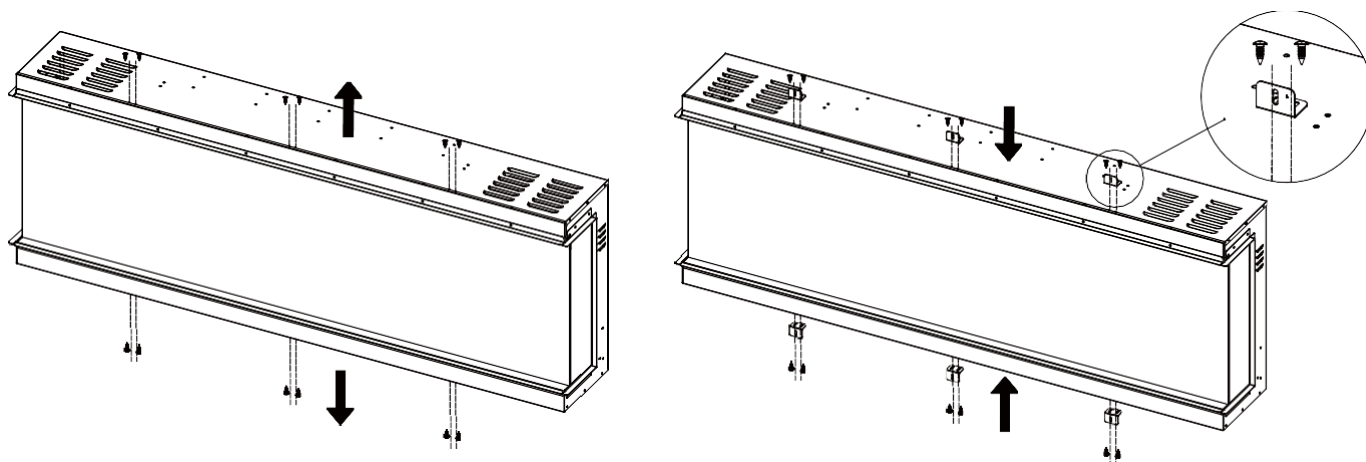


3. Remettez les barres en place après avoir retiré les panneaux.

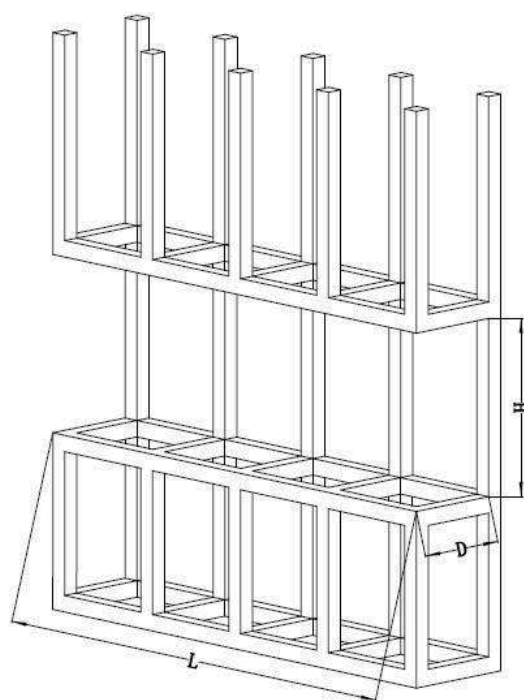


INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

4. Retirez les vis de la cheminée comme indiqué sur l'image ci-dessous.
5. Fixez les supports avec les vis de l'étape précédente.



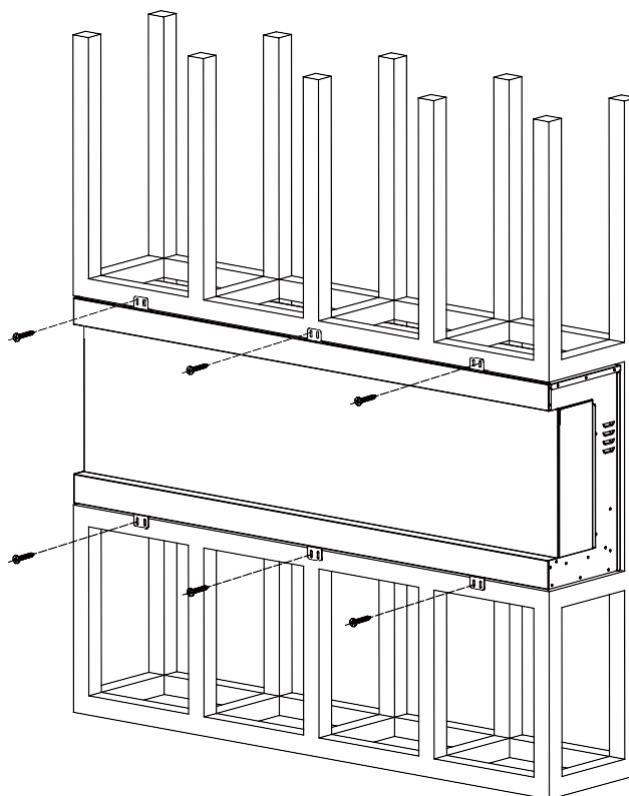
6. Faites une ouverture pour la cheminée selon les dimensions requises.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

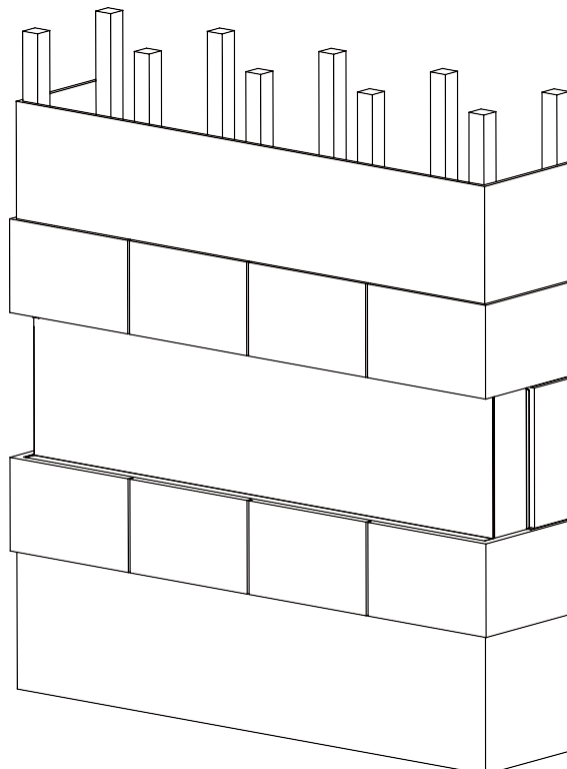
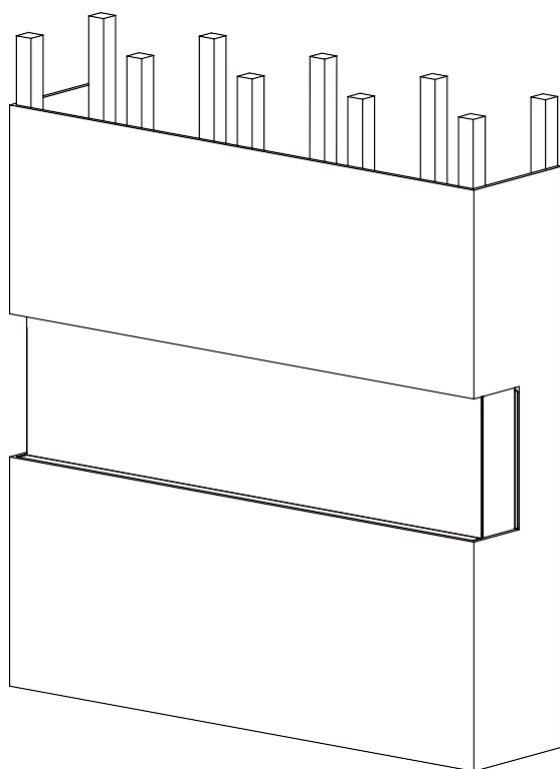
INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

7. Insérez la cheminée dans l'ouverture murale. Fixez les vis de montage dans les supports et les montants muraux. Branchez et vérifiez si la cheminée fonctionne correctement. Si c'est le cas, passez à l'étape suivante.



8. Couvrez le panneau en verre avec un sac plastique de protection et installez du contreplaqué ou du placoplâtre.

9. Décorez le contreplaqué ou le placoplâtre avec des carreaux émaillés, du papier peint, etc.

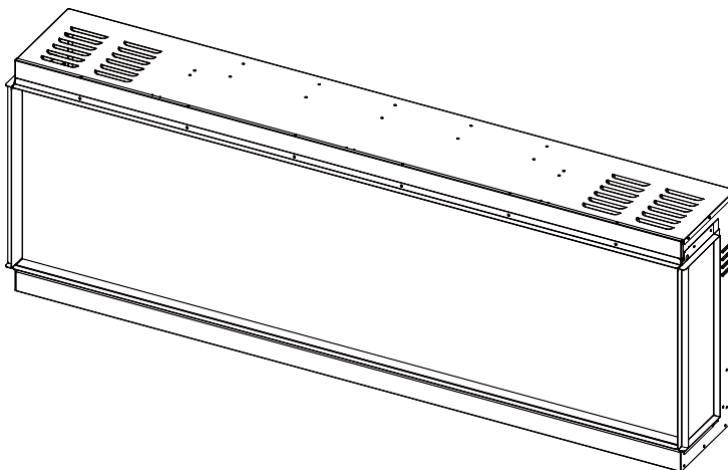


INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

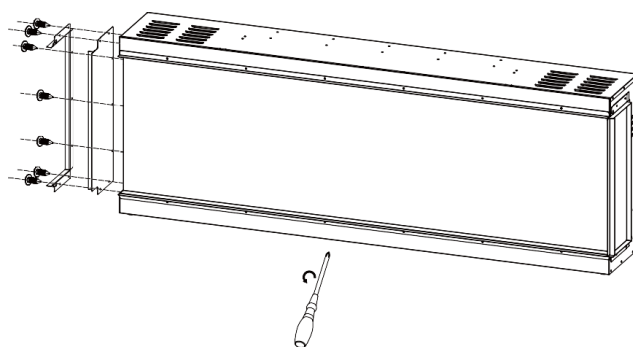
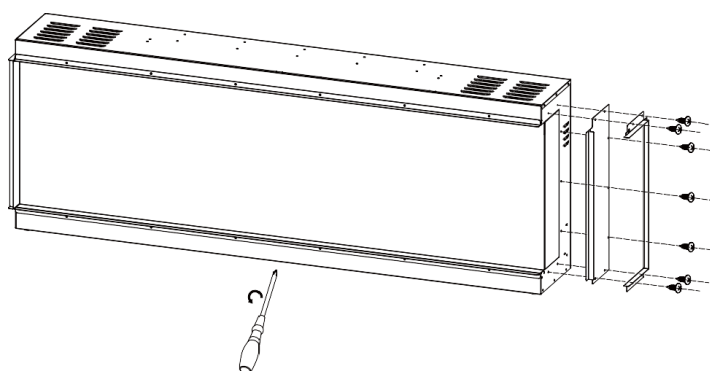
Installation pour une vue avant et latérale droite/gauche

REMARQUE : Installez la cheminée de manière à pouvoir la retirer du mur en cas de panne pour effectuer un entretien.

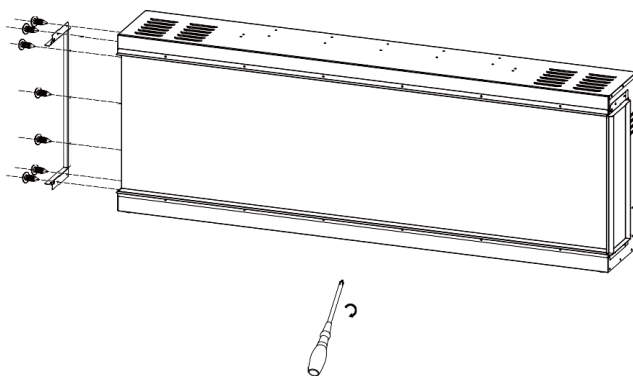
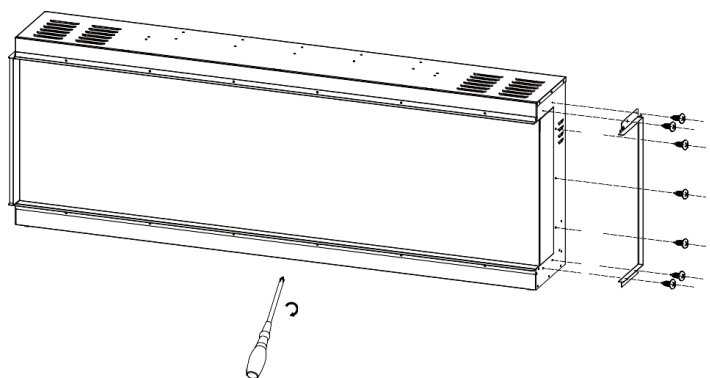
1. Pour voir la cheminée de face et de côté droit/gauche, vous devez retirer le panneau de protection du côté droit/gauche et placer le côté gauche/droit près d'un mur.



2. Retirez les 7 vis du côté droit/gauche. Retirez la barre et le panneau de protection.



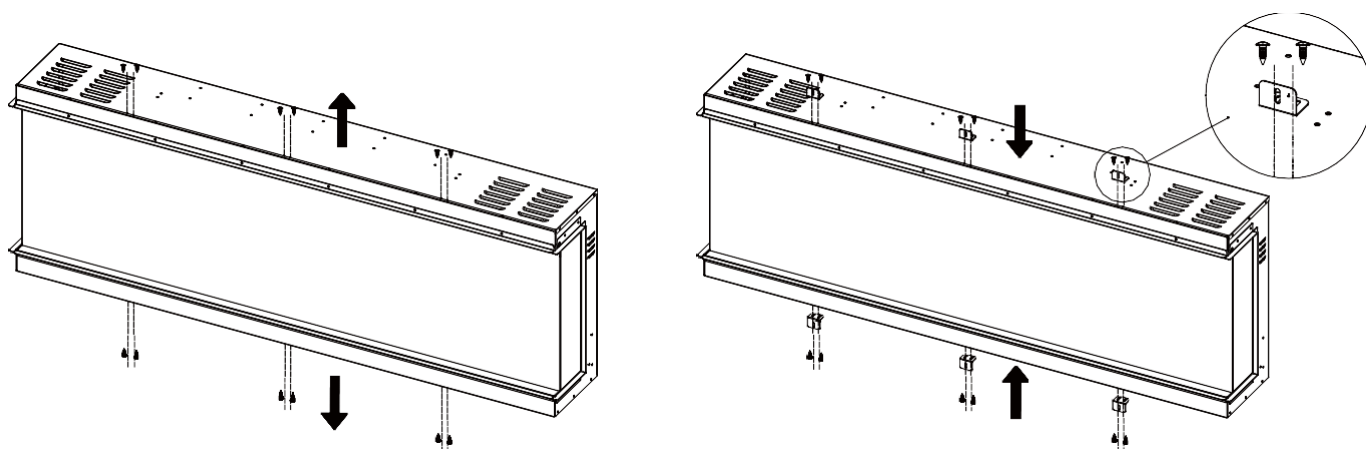
3. Refixez la barre de protection après avoir retiré le panneau.



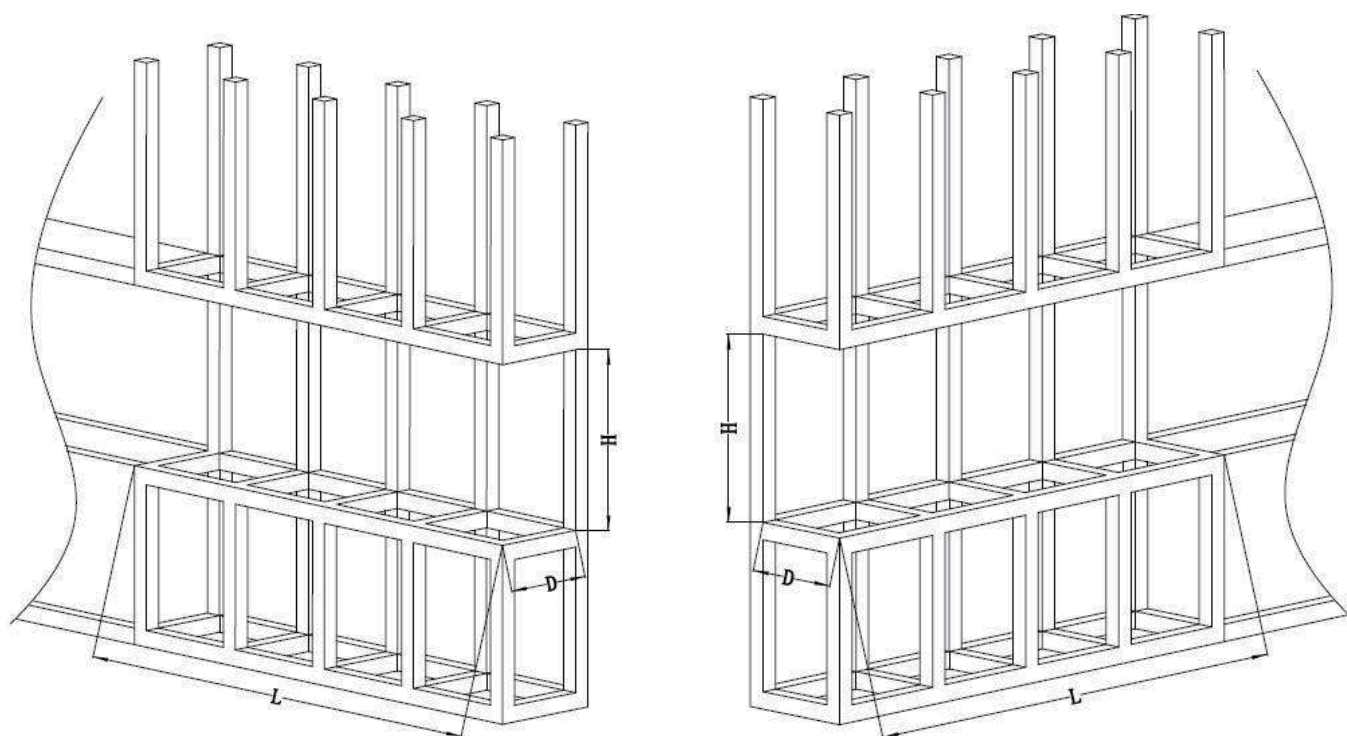
INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

4. Retirez les vis de la cheminée comme indiqué sur l'image ci-dessous.

5. Fixez les supports avec les vis de l'étape précédente.



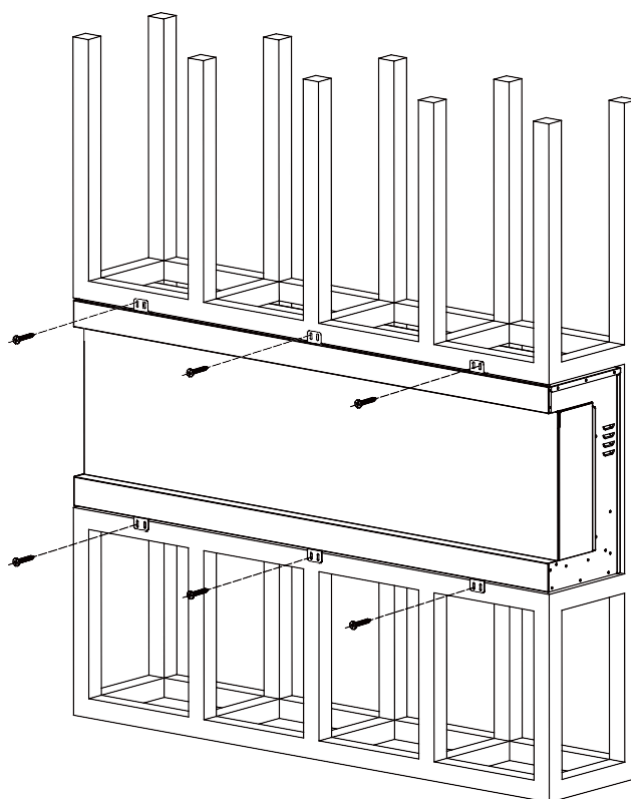
6. Faites une ouverture pour la cheminée selon les dimensions demandées.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

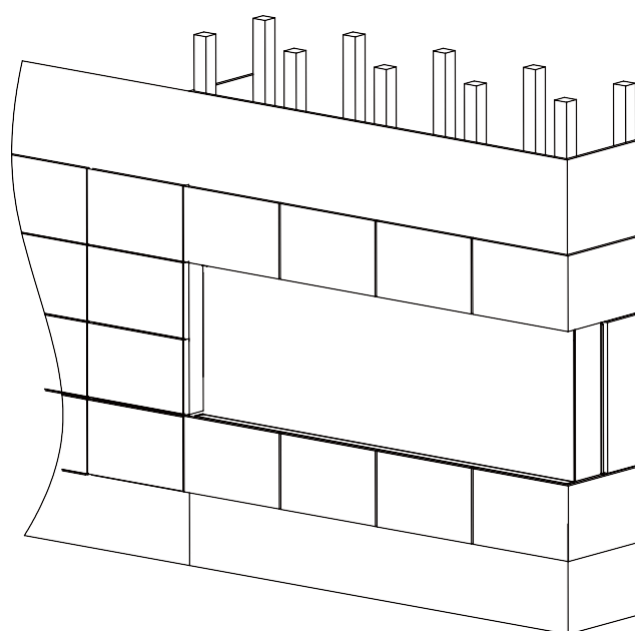
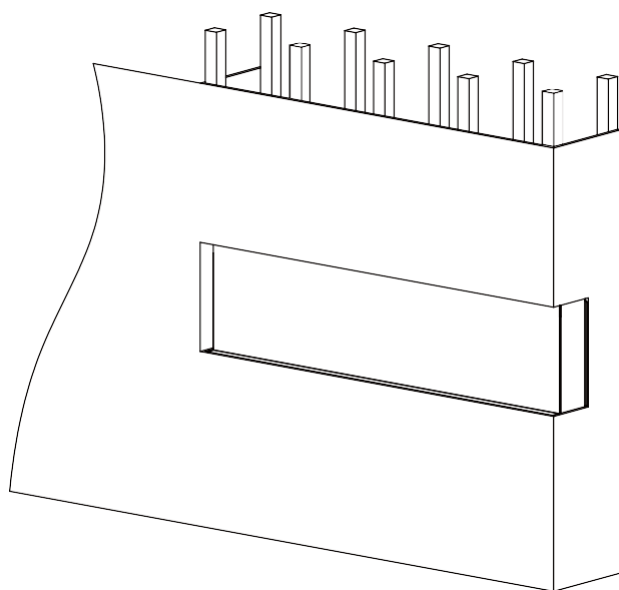
INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

7. Insérez la cheminée dans l'ouverture murale. Vissez les vis de montage dans les supports et les montants du mur. Branchez et vérifiez si la cheminée fonctionne correctement. Si c'est le cas, passez à l'étape suivante.



8. Couvrez le panneau de verre avec un sac plastique protecteur et installez du contreplaqué ou du placoplâtre.

9. Décorez le contreplaqué ou le placoplâtre avec des carreaux émaillés, du papier peint, etc.



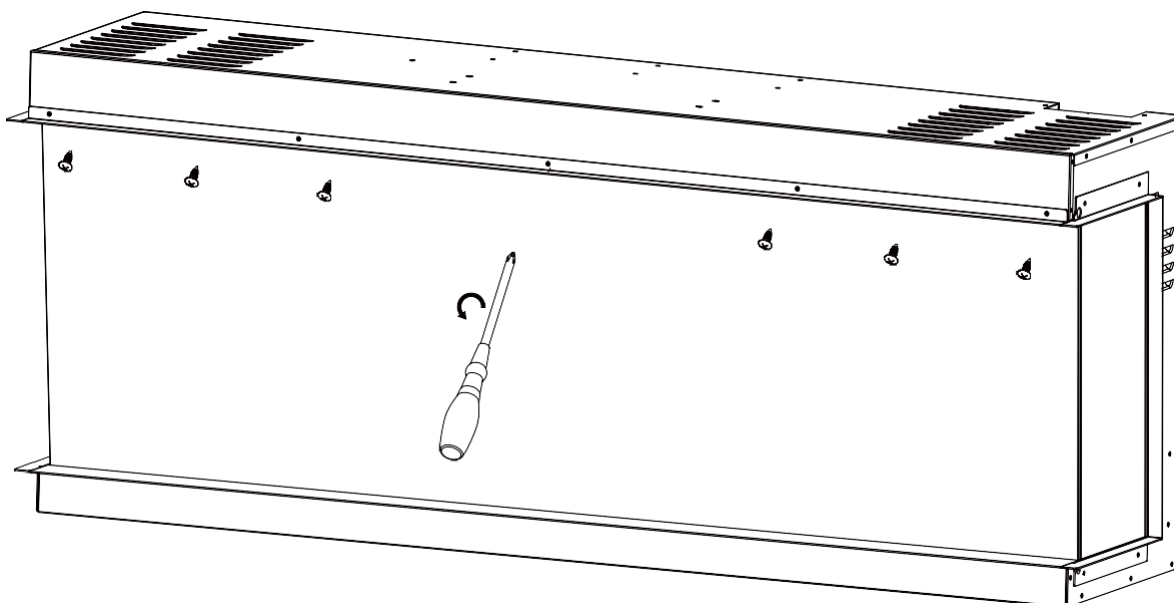
INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

Installation du verre pilé et des bûches

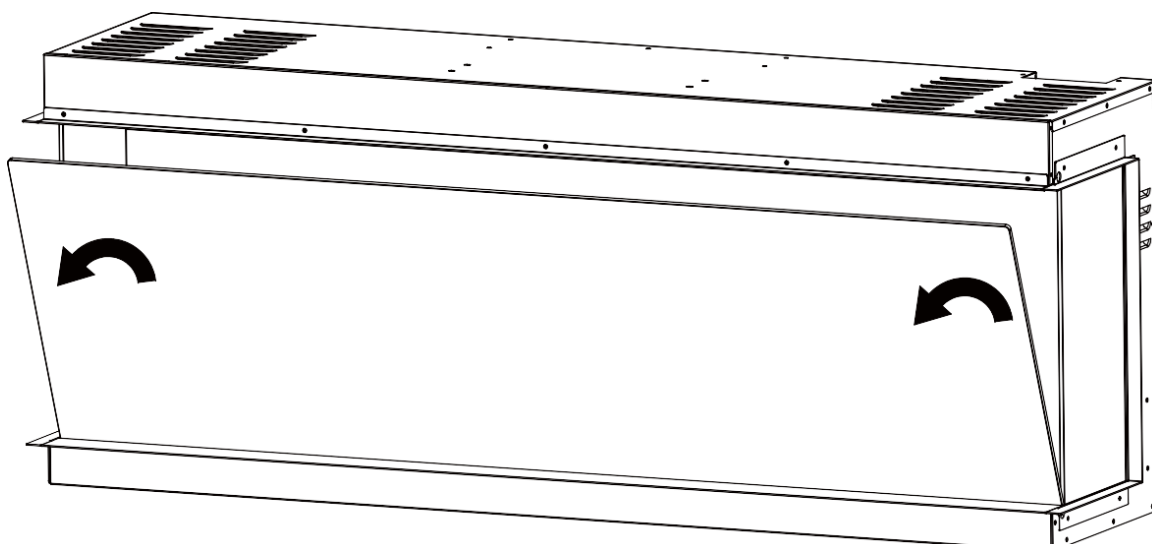
AVIS

Veuillez installer le matériau du lit de braises selon votre préférence.

ÉTAPE 1 : Utilisez un tournevis pour retirer les 4 vis (comme indiqué sur le schéma)



ÉTAPE 2 : Faites appel à deux personnes pour retirer le panneau de verre et le déposer sur une surface propre et douce afin d'éviter les rayures.



INSTALLATION ET ASSEMBLAGE

ÉTAPE 3 : Placez le verre pilé sur le plateau de support. Répartissez-le uniformément d'un côté à l'autre.



ÉTAPE 4 : Déposez délicatement les bûches sur le verre pilé.



ÉTAPE 5 : Après avoir placé tous les éléments décoratifs, remettez le panneau de verre en place et revissez les vis.

FONCTIONNEMENT

⚠ ATTENTION

Lire et comprendre ce manuel complet, y compris toutes les informations de sécurité, avant de brancher ou d'utiliser ce produit. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique, un incendie, des blessures graves ou la mort.

Puissance

Branchez le cordon d'alimentation sur une prise de courant mise à la terre de 220-240 Volts et 15 Ampères (voir les **INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LA SÉCURITÉ** à la page 2). Assurez-vous que la prise est en bon état et que la fiche n'est pas lâche. **NE JAMAIS** dépasser l'ampérage maximal du circuit. **NE PAS** brancher d'autres appareils sur le même circuit.

AVIS

Lors de la première mise en marche du chauffage, une légère odeur peut se dégager. Cela est normal et ne devrait plus se produire sauf si le chauffage n'est pas utilisé pendant une longue période.

Pour améliorer le fonctionnement, visez la télécommande vers l'avant de la cheminée. **NE PAS** appuyer trop rapidement sur les boutons. Laissez le temps à l'appareil de répondre à chaque commande.

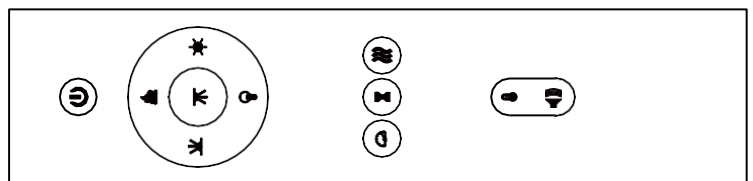
Modes de fonctionnement

Cette cheminée électrique peut être utilisée via le **PANNEAU TACTILE**, la **TÉLÉCOMMANDE** à piles ou l'**APPLICATION TUYA**.

Avant toute utilisation, veuillez lire les **INFORMATIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ** à la page 2 et respecter tous les avertissements.



PANNEAU TACTILE



TÉLÉCOMMANDE

TÉLÉCOMMANDE / PANNEAU TACTILE : FONCTIONS

BOUTON	FONCTION	ACTION & INDICATION																																						
	MARCHE : Active les fonctions du panneau de commande et de la télécommande. Active l'effet de flamme. ARRÊT : Désactive les fonctions du panneau de commande et de la télécommande. Désactive l'effet de flamme.	1. Appuyez une fois. Le voyant s'allume. L'appareil s'allume. Toutes les fonctions sont activées. 2. Appuyez de nouveau. L'effet de flamme s'éteint. L'appareil passe en veille. Toutes les fonctions sont désactivées.																																						
	Bouton COULEUR : Fait changer l'effet de flamme colorée. REMARQUE : L'effet de couleur reste activé jusqu'à ce que le bouton d'alimentation soit éteint. L'effet de flamme colorée doit être activé pour que le chauffage fonctionne.	1. Appuyez une fois. L'effet de couleur de la flamme change. 2. Appuyez plusieurs fois jusqu'à atteindre le réglage souhaité. Un total de 15 couleurs de flamme est disponible.																																						
	Bouton CHAUFFAGE : Allume et éteint le chauffage. REMARQUE : Le chauffage ne fonctionne que si l'effet de flamme est activé. Si l'effet de flamme est éteint, le chauffage ne s'allume pas. REMARQUE : Le bouton chauffage peut être verrouillé ou déverrouillé en le maintenant enfoncé pendant 5 secondes.	1. Appuyez une fois. Le témoin s'allume. Le ventilateur souffle de l'air frais pendant 20 secondes. Puis le chauffage 750 W s'active et souffle de l'air chaud. 2. Appuyez à nouveau. Le témoin s'allume. Le chauffage 1500 W s'active et souffle de l'air très chaud. 3. Appuyez encore. Le chauffage s'éteint. Le ventilateur souffle de l'air frais pendant 30 secondes pour refroidir le système, puis s'éteint.																																						
	Bouton TEMPÉRATURE : Modifie les réglages de température. 1. Appuyez une fois. L'indicateur du panneau tactile s'active. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à ce que le réglage souhaité soit atteint. L'affichage indique les réglages suivants. <table><tr><th>Valeur affichée</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Température</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> REMARQUE : Appuyez sur le bouton pendant 5 secondes pour passer de °C à °F.	Valeur affichée	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Température	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88	
Valeur affichée	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Température	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	Bouton TIMER : Contrôle les réglages de la minuterie pour éteindre la cheminée à l'heure choisie. Les réglages vont de 0,5 à 8 heures.	1. Appuyez une fois. Le voyant s'allume. La minuterie est par défaut réglée sur 0,5 heure. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité. Les voyants indiquent le réglage.																																						
	Bouton FLAME SPEED : Contrôle la vitesse de la flamme. Il y a 3 réglages de vitesse : 01 (lente), 02 (moyenne), 03 (rapide).	1. Appuyez une fois. La vitesse de la flamme change. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité. L'affichage indique le réglage. Le réglage par défaut est 02 (vitesse moyenne)																																						
	Bouton FLAME BRIGHTNESS : Rend la flamme plus sombre ou plus lumineuse.	1. Appuyez une fois. Le réglage de la luminosité est activé. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité.																																						

TÉLÉCOMMANDE / PANNEAU TACTILE : FONCTIONS

BOUTON	FONCTION	ACTION & INDICATION
	Bouton EMBER BED LIGHTS : Allume le lit de braises et change la couleur. REMARQUE : Cette cheminée possède une fonction mémoire pour l'éclairage du lit de braises.	1. Appuyez une fois . Le lit de braises s'allume. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité. Il y a 15 couleurs de lit de braises au total.
	Bouton EMBER BED BRIGHTNESS : Rend le lit de braises plus sombre ou plus lumineux.	1. Appuyez une fois . La luminosité devient active. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité. Il y a 4 niveaux de luminosité et 1 niveau pulsant.
	Bouton DOWN LIGHT : Allume la lumière LED inférieure et change la couleur. REMARQUE : Cette cheminée possède une fonction mémoire pour la lumière inférieure.	1. Appuyez une fois . La lumière LED inférieure s'allume. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité. Il y a 15 couleurs de lumière inférieure au total.
	Bouton CRACKING SOUND : Rend le crépitement plus faible ou plus fort.	1. Appuyez une fois . Le crépitement est activé. 2. Appuyez de nouveau jusqu'à atteindre le réglage souhaité.

CONTRÔLE DE LIMITE DE TEMPÉRATURE

AVIS

Ce chauffage est équipé d'un contrôle de limite de température. Si le chauffage atteint une température dangereuse, il s'éteindra automatiquement.

RÉINITIALISER

1. Mettez l'interrupteur ON/OFF sur le PANNEAU DE CONTRÔLE sur OFF. Attendez 5 minutes.
2. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise.
3. Inspectez la cheminée pour vous assurer qu'aucune grille n'est bloquée ou obstruée par de la poussière ou des peluches. Si c'est le cas, utilisez un aspirateur pour nettoyer les zones de ventilation.
4. Avec l'interrupteur POWER en position OFF, rebranchez le cordon d'alimentation dans la prise.
5. Si le problème persiste, faites inspecter votre prise et votre câblage par un professionnel.

INFORMATIONS SUR LES PILES DE LA TÉLÉCOMMANDE

La télécommande utilise deux piles AAA (non incluses).

ATTENTION

NE JAMAIS jeter les piles au feu.

Le non-respect de cette précaution peut entraîner une explosion. Jetez les piles dans votre centre local de traitement des déchets dangereux.

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

Nettoyage

ATTENTION

TOUJOURS éteindre le chauffage et débrancher le cordon d'alimentation avant de nettoyer, d'effectuer l'entretien ou de déplacer la cheminée. Ne pas le faire pourrait entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures.

NE JAMAIS immerger dans l'eau ni pulvériser de l'eau dessus. Cela pourrait entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures.

Métal :

Frotter avec un chiffon doux légèrement humidifié avec un produit à base d'huile d'agrumes.

NE PAS utiliser de polish pour laiton ni de nettoyeurs ménagers, car ils peuvent endommager les garnitures métalliques.

Verre :

Utiliser un nettoyant pour vitres de bonne qualité vaporisé sur un chiffon. Sécher soigneusement avec un essuie-tout ou un chiffon non pelucheux.

NE JAMAIS utiliser de nettoyeurs abrasifs, de sprays liquides ou de produits susceptibles de rayer la surface.

Bouches d'aération :

Utiliser un aspirateur ou un plumeau pour enlever la poussière et la saleté du radiateur et des zones de ventilation.

Plastique :

Essuyer délicatement avec un chiffon légèrement humide et une solution douce de liquide vaisselle et d'eau tiède.

NE JAMAIS utiliser de nettoyeurs abrasifs, de sprays liquides ou de produits susceptibles de rayer la surface.

Maintenance

ATTENTION

Risque de choc électrique ! NE PAS OUVRIR les panneaux ! Aucune pièce réparable par l'utilisateur à l'intérieur !

TOUJOURS éteindre le chauffage et débrancher le cordon d'alimentation avant de nettoyer, d'effectuer l'entretien ou de déplacer la cheminée. Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique, un incendie ou des blessures.

Pièces électriques et mobiles :

Les moteurs des ventilateurs sont lubrifiés en usine et ne nécessitent pas de lubrification.

Les composants électriques sont intégrés à la cheminée et ne sont pas réparables par l'utilisateur.

Rangement :

Entreposez le chauffage dans un endroit propre et sec lorsqu'il n'est pas utilisé.

ATTENTION

AUCUN ENTRETIEN des pièces internes ou électriques ne doit être effectué par le consommateur. Ne tentez pas de réparer l'appareil vous-même.

INSTRUCTIONS DE CONNEXION DE L'APPLICATION

1. Télécharger l'application

- Téléchargez Tuya Smart depuis la boutique d'applications.
- Scannez le code QR.
- Activez le « GPS » depuis votre appareil mobile.

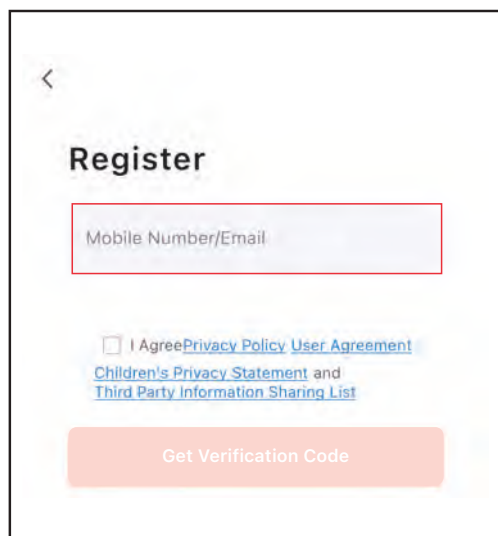


AVIS

Assurez-vous que votre téléphone est bien connecté au signal Wi-Fi le plus proche.

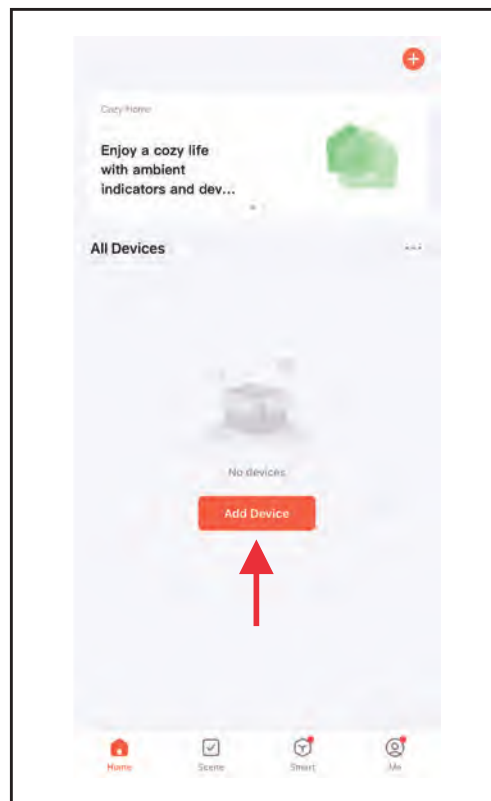
2. Connexion

- Inscrivez-vous avec votre adresse e-mail ou votre numéro de téléphone comme nom d'utilisateur.
- Définissez le mot de passe de votre compte.



3. Ajouter un appareil

Une fois le compte créé, connectez-vous et sélectionnez le bouton « Ajouter un appareil ».



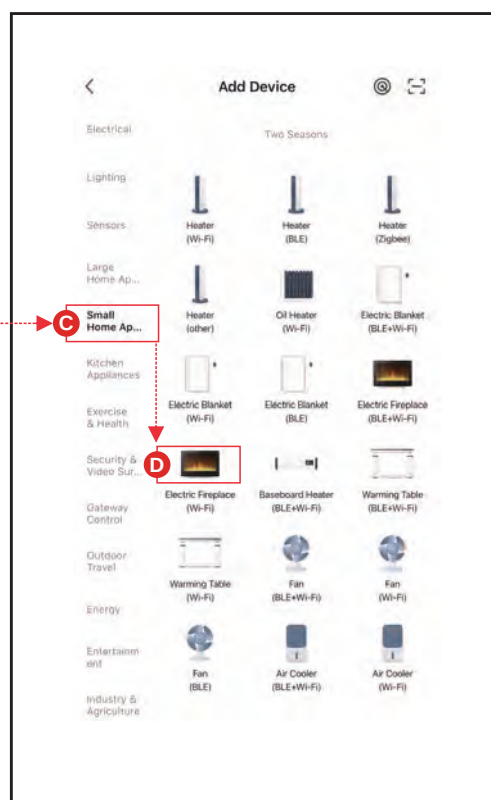
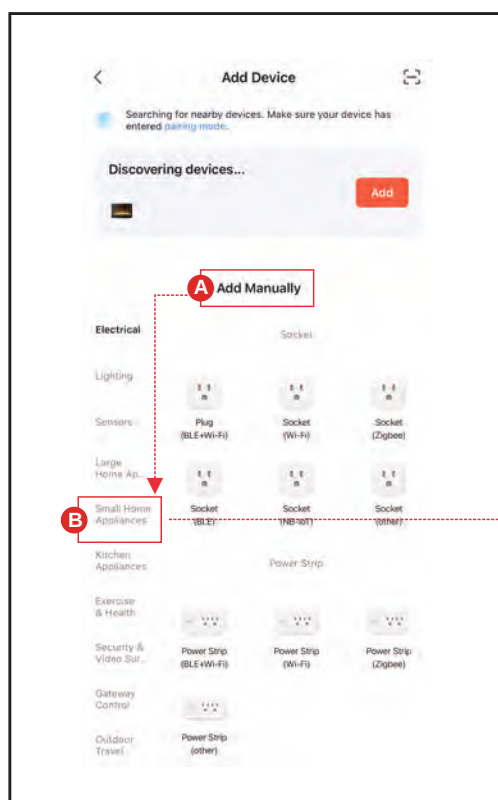
3. Ajouter un appareil – Suite

Il existe trois méthodes pour ajouter votre cheminée électrique.

Méthode 1 : ajout manuel en mode P0. Veuillez suivre les tapes A, B, C, D ci-dessous.

Méthode 2 : ajout manuel en mode « P1 ». Veuillez suivre les étapes A, B, C, D ci-dessous.

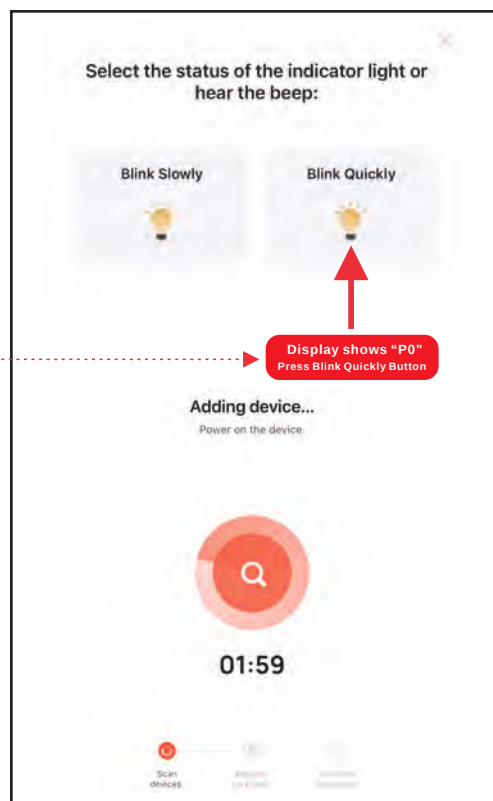
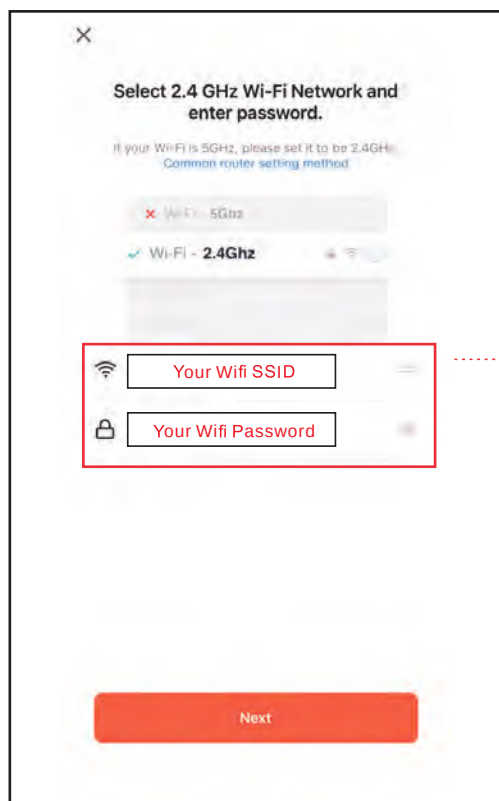
Méthode 3 : ajout via Bluetooth. Activez le Bluetooth sur votre téléphone mobile avant d'ajouter.



INSTRUCTIONS DE CONNEXION DE L'APPLICATION

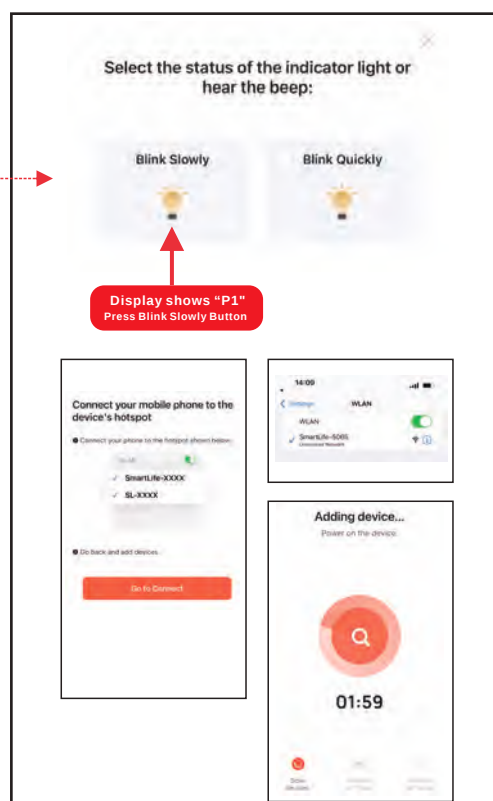
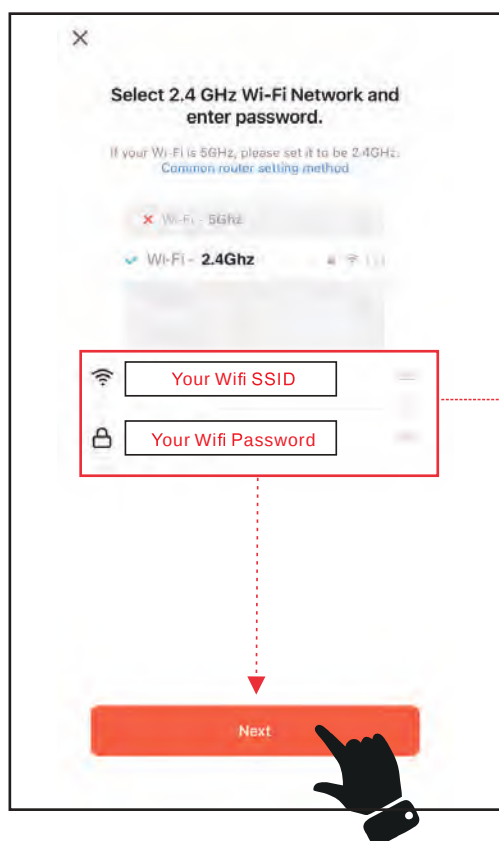
4. Méthode de connexion 1 – (P0)

Appuyez longuement sur  depuis la télécommande ou le panneau de contrôle jusqu'à ce que « P0 » s'affiche sur le panneau. Entrez le nom du WIFI et le mot de passe, puis appuyez sur le bouton « Suivant » pour l'appairage. Appuyez sur le bouton « Clignotement rapide » pour « P0 », l'appareil est en cours d'ajout. Lorsque c'est terminé, le panneau affiche « P4 », la lumière LED du lit de braises devient VERTE et clignote 6 fois.



4. Méthode de connexion 2 – (P1)

Appuyez longuement sur  depuis la télécommande ou le panneau de contrôle jusqu'à ce que « P1 » s'affiche sur le panneau. Entrez le nom du WIFI et le mot de passe, puis appuyez sur le bouton « Suivant » pour l'appairage. Appuyez sur le bouton « Clignotement lent » pour « P1 », puis connectez votre téléphone mobile au hotspot de l'appareil. Sélectionnez le hotspot de l'appareil (SmartLife-xxxx), puis retournez à l'appareil. L'appareil est en cours d'ajout. Lorsque c'est terminé, le panneau affiche « P4 », la lumière LED du lit de braises devient VERTE et clignote 6 fois.



INSTRUCTIONS DE CONNEXION DE L'APPLICATION

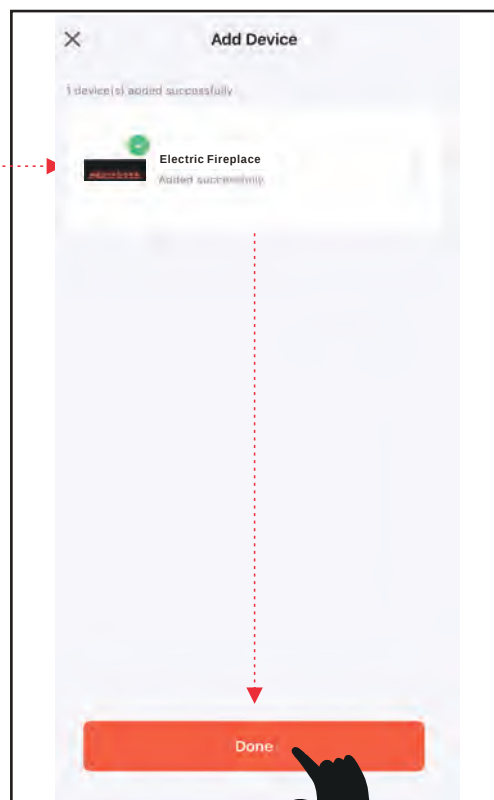
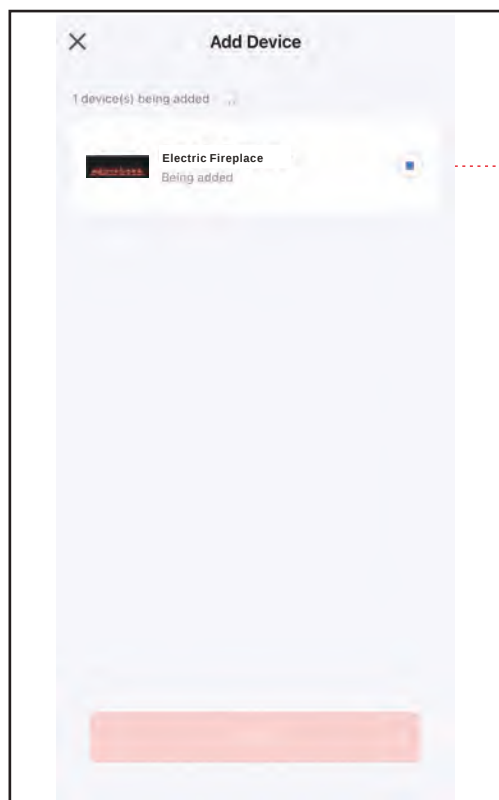
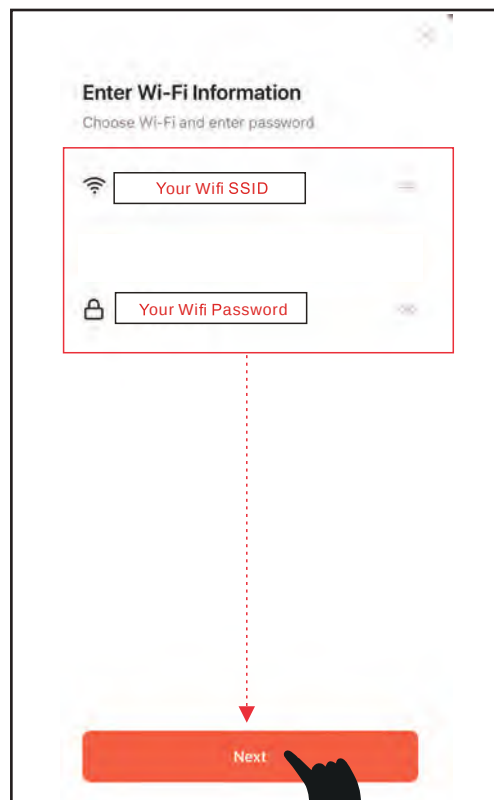
4. Méthode de connexion 3 – (Bluetooth)

Appuyez longuement sur  depuis la télécommande ou le panneau de contrôle jusqu'à ce que « P0 » s'affiche sur le panneau.

Appuyez sur le bouton **Add** lorsque vous voyez l'appareil nommé « Electric Fireplace ».

Entrez le nom du WIFI et le mot de passe, puis appuyez sur le bouton « Suivant » pour l'appairage.

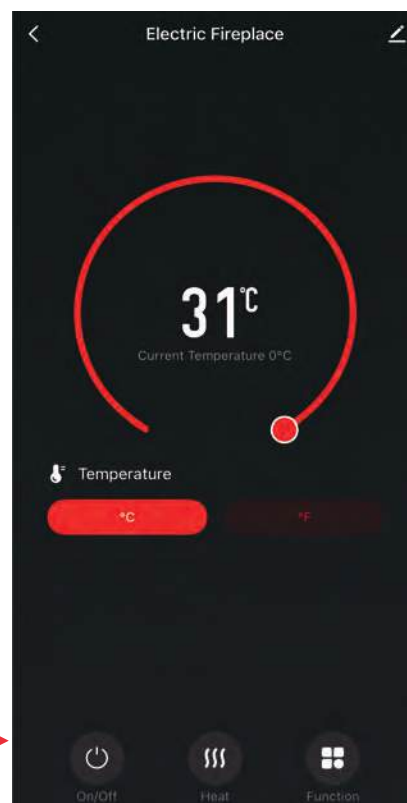
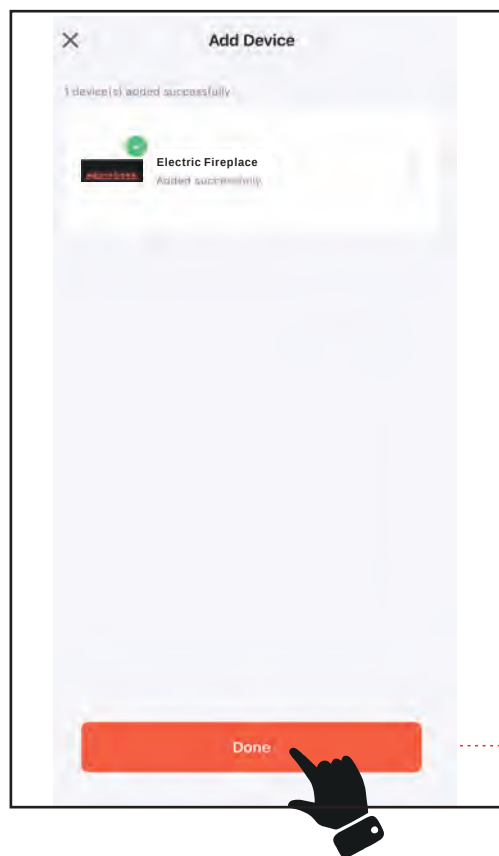
Lorsque c'est terminé, le panneau affiche « P4 », la lumière LED du lit de braises devient VERTE et clignote 6 fois.



INSTRUCTIONS DE CONNEXION DE L'APPLICATION

5. Terminer

- Appuyez sur Terminer pour compléter.

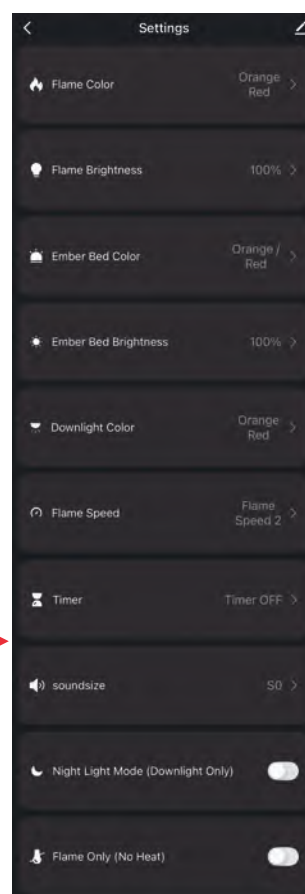


Instructions d'utilisation de l'APP



Plus de fonctions

Chauffage
Off/Low/High



- Changer la couleur de la flamme
- Ajuster la luminosité de la flamme
- Changer la couleur du lit de braises
- Ajuster la luminosité du lit de braises
- Changer la couleur de la lumière d'ambiance
- Ajuster la vitesse de la flamme
- Réglage du minuteur
- Son crépitant
- Réglage de la veilleuse
- Chauffage désactivé

UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA

Trojstranný elektrický krb



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



UPOZORNĚNÍ

Před zapojením nebo použitím tohoto výrobku si **PŘEČTĚTE** a **POCHOPTE** celou tuto uživatelskou příručku, včetně všech bezpečnostních informací. Nedodržení pokynů může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo vážnému zranění.

Tuto uživatelskou příručku si uschovejte pro budoucí použití. Pokud tento výrobek prodáte nebo darujete, ujistěte se, že příručka bude přiložena k výrobku.

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE!

UPOZORNĚNÍ

Tento ohřívač je při použití horký.

Před instalací nebo použitím tohoto ohřívače si přečtěte všechny pokyny.

Aby nedošlo k popálení, **NEDOTÝKEJTE** se holou kůží horkých povrchů. Pokud jsou k dispozici madla, použijte je při přemísťování ohřívače. Hořlavé materiály, jako je nábytek, polštáře, ložní prádlo, papíry, oblečení a závěsy, udržujte alespoň 1 metr od přední části ohřívače a dále od jeho stran a zadní části.

Při používání ohřívače dětmi nebo osobami s omezenou pohyblivostí je nutná zvýšená opatrnost, stejně jako při ponechání ohřívače v chodu bez dozoru.

NEPOUŽÍVEJTE ohřívač s poškozeným kabelem nebo zástrčkou, ani pokud došlo k poruše ohřívače, jeho pádu nebo jinému poškození.

Vraťte výrobek do autorizovaného servisu k prohlídce a/nebo opravě.

Pouze pro vnitřní použití, **NEPOUŽÍVEJTE** venku.

Tento ohřívač není určen k použití v koupelnách, prádelnách nebo podobných vnitřních prostorech.

NIKDY neumísťujte ohřívač tam, kde by mohl spadnout do vany nebo jiné nádoby s vodou.

NEVEĎTE kabel pod kobercem.

NEPŘEKRÝVEJTE kabel koberečky, běhouny nebo podobnými krytinami. Kabel umístěte mimo dosah chůze a tam, kde nebude docházet k jeho zakopnutí.

Chcete-li ohřívač odpojit, nastavte ovládací prvky do polohy vypnuto a poté odpojte zástrčku ze zásuvky.

NEVKLÁDEJTE ani neumožněte vniknutí cizích předmětů do větracích nebo výfukových otvorů, protože by mohlo dojít k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo poškození ohřívače.

Aby nedošlo k požáru, neblokujte přívod nebo odvod vzduchu žádným způsobem. **NEPOUŽÍVEJTE** na měkkých površích, jako je postel, kde by mohlo dojít k zablokování otvorů.

Uvnitř ohřívače se nacházejí horké a jiskřící části. **NEPOUŽÍVEJTE** jej v oblastech, kde se používá nebo skladuje benzín nebo hořlavé kapaliny.

Tento ohřívač používejte pouze způsobem popsáním v tomto návodu. Jakékoliv jiné použití, které výrobce nedoporučuje, může vést k požáru, úrazu elektrickým proudem nebo zranění.

NEBEZPEČÍ – Za určitých abnormálních podmínek mohou vzniknout **VYSOKÉ TEPLoty**. **NEZAKRÝVEJTE** ani částečně nepřekrývejte přední část ohřívače.

Výměna žárovek by se měla provádět pouze při odpojení ohřívače od napájení.

Toto zařízení není určeno pro použití osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, nebo bez zkušeností a znalostí, pokud nejsou pod dohledem nebo nebyly poučeny o používání zařízení osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.

Děti by měly být pod dohledem, aby se zajistilo, že si se zařízením nebudou hrát.

UPOZORNĚNÍ

ZABRAŇTE POŽÁRU! Pravidelně kontrolujte všechny ventilační otvory a ujistěte se, že nejsou zaneseny prachem, vlákny nebo jinými nečistotami. Zařízení odpojte ze sítě a čistěte **POUZE** vysavačem. **NEOMÝVEJTE** a **NEVLHČETE**.

UPOZORNĚNÍ

Aby se předešlo nebezpečí neúmyslného resetování tepelné pojistky, nesmí být tento spotřebič napájen přes externí spínací zařízení, jako je časovač, nebo připojen k obvodu, který je pravidelně zapínán a vypínán např. dodavatelem energie.

USCHOVEJTE TYTO POKYNY!

PŘÍPRAVA

⚠ UPOZORNĚNÍ

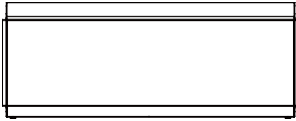
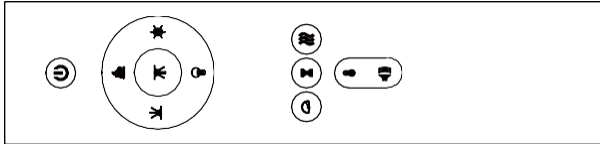
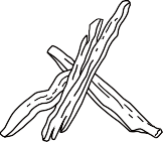
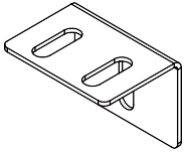
Tento výrobek obsahuje **SKLENĚNÝ** panel! Při manipulaci se sklem vždy postupujte s maximální opatrností. Nedodržení může vést ke zranění osob nebo poškození majetku.

Vyjměte všechny díly a spojovací materiál z kartonu a položte je na čistý, měkký a suchý povrch. Díly a montážní kroky jsou uspořádány pro montáž na stěnu. Zkontrolujte seznam dílů a ujistěte se, že nic nechybí. Obalový materiál zlikvidujte odpovídajícím způsobem. Vždy recyklujte, pokud je to možné.

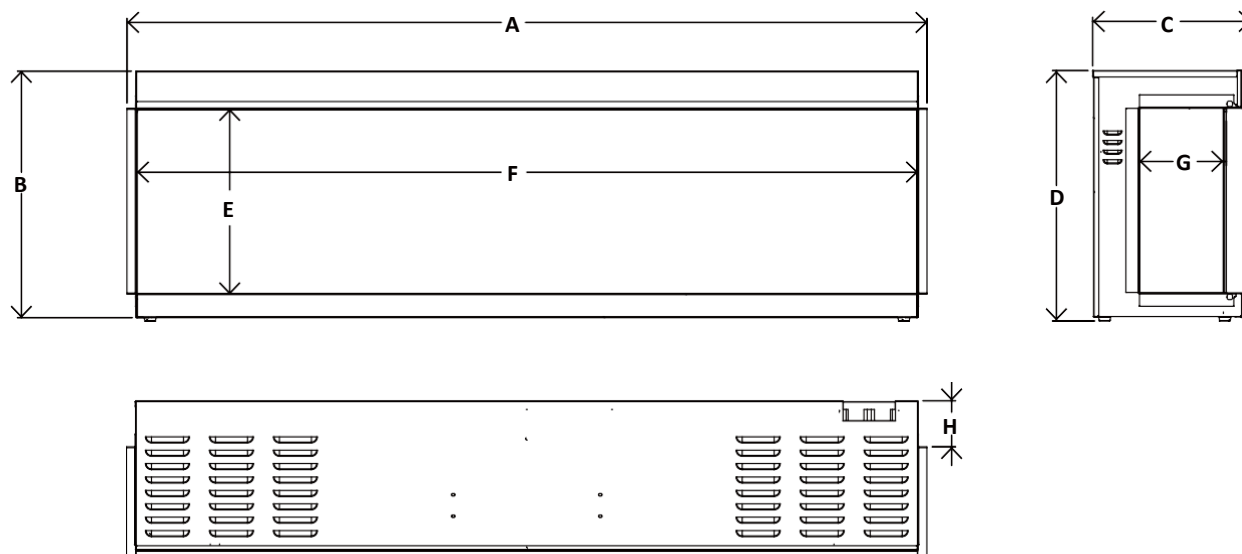
Budete potřebovat následující nástroje (nejsou součástí balení):

- a. křížový šroubov
- b. detektor trám
- c. vodová
- d. měřicí pás
- e. elektrická vrtač
- f. vrták na dřevo 1/
- g. kladi

DÍLY A SPOJOVACÍ MATERIÁL

 A Elektrický krb	 B Šrouby	 C Hmoždinky do sádkartonu
 D Dálkové ovládání	 E Polena	 F Drť ze skla
 G Kovový L-držák		

SPECIFIKACE A ROZMĚRY



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALACE A MONTÁŽ

Instalace

Váš přístroj je určen k zapuštěné instalaci a/nebo k instalaci na krbovou římsu. Vyberte vhodné místo, které není vystaveno vlhkosti a je vzdáleno od závěsů, nábytku a míst s vysokým provozem.

UPOZORNĚNÍ

Dodržujte všechny národní a místní elektrické předpisy.

⚠ UPOZORNĚNÍ

Při použití barev nebo laků k dokončení obložení se ujistěte, že jsou odolné proti teple, aby nedošlo ke změně barvy.

⚠ UPOZORNĚNÍ

VŽDY před montáží, čištěním nebo přemístěním tento krb odpojte ze sítě. Nedodržení může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru nebo zranění.

MINIMÁLNÍ VZDÁLENOST OD HOŘLAVÝCH MATERIÁLŮ

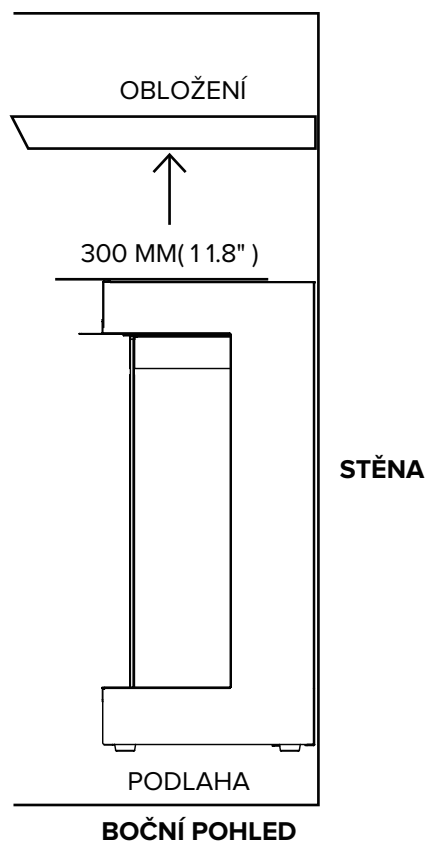
ROZMĚRY JSOU MĚŘENY OD SKLENĚNÉ PŘEDNÍ ČÁSTI

DOLNÍ ČÁST
BOČNÍ STRANY
ZADNÍ STRANA

0 mm (0")
0 mm (0")
0 mm (0")

HORNÍ ČÁST
HORNÍ ČÁST

300 mm (11,8") od římsy
300 mm (11,8") od stropu

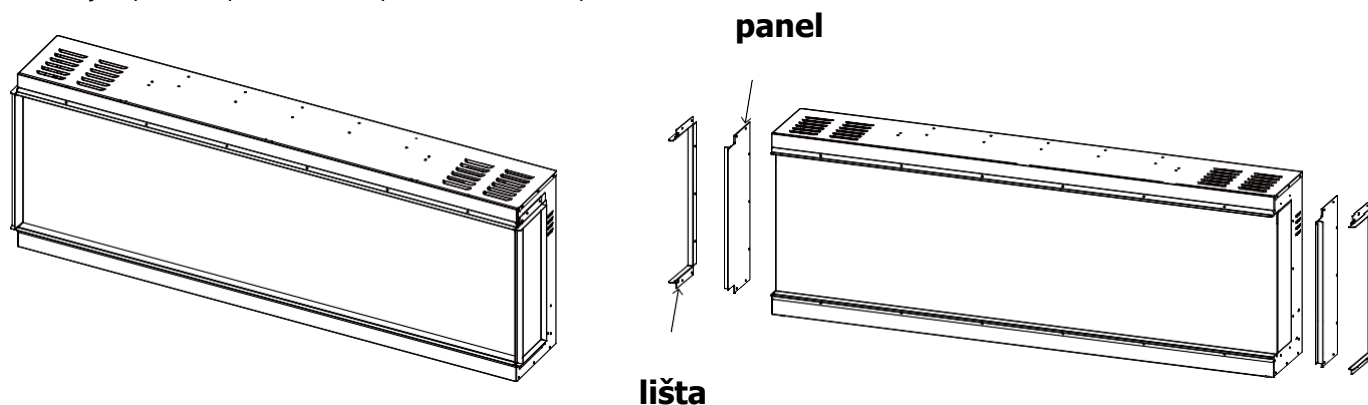


INSTALACE A MONTÁŽ

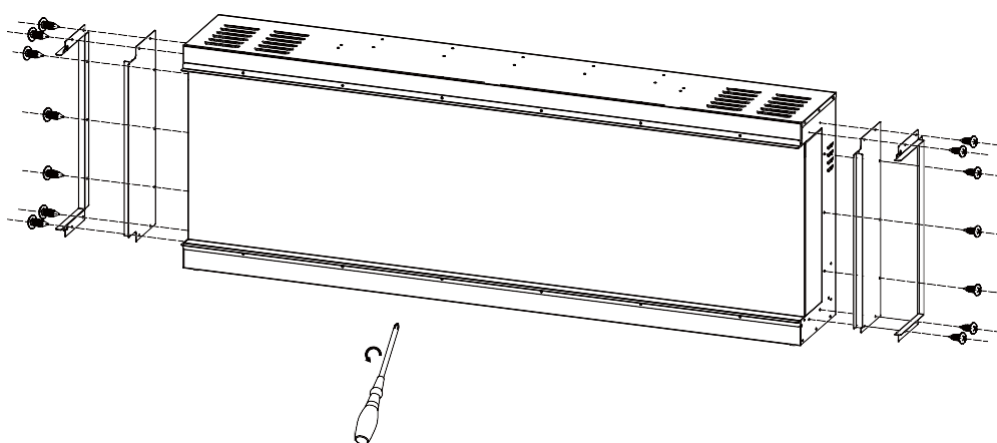
Instalace pro sledování ze 3 stran

POZNÁMKA: Nainstalujte krb tak, aby bylo v případě poruchy možné jej ze zdi vyjmout pro účely servisu.

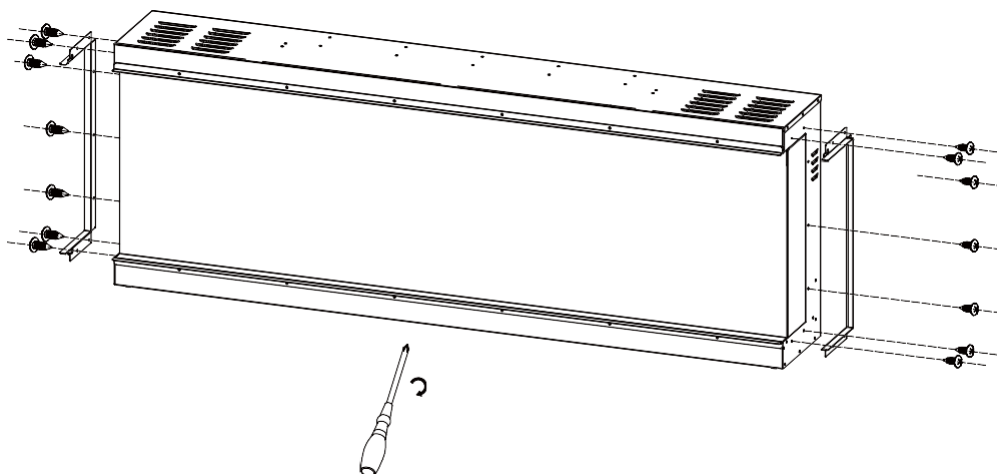
1. Krb je upevněn pomocí lišt a panelů na levé a pravé straně.



2. Odstraňte lišty a panely, pokud chcete sledovat oheň ze tří stran.



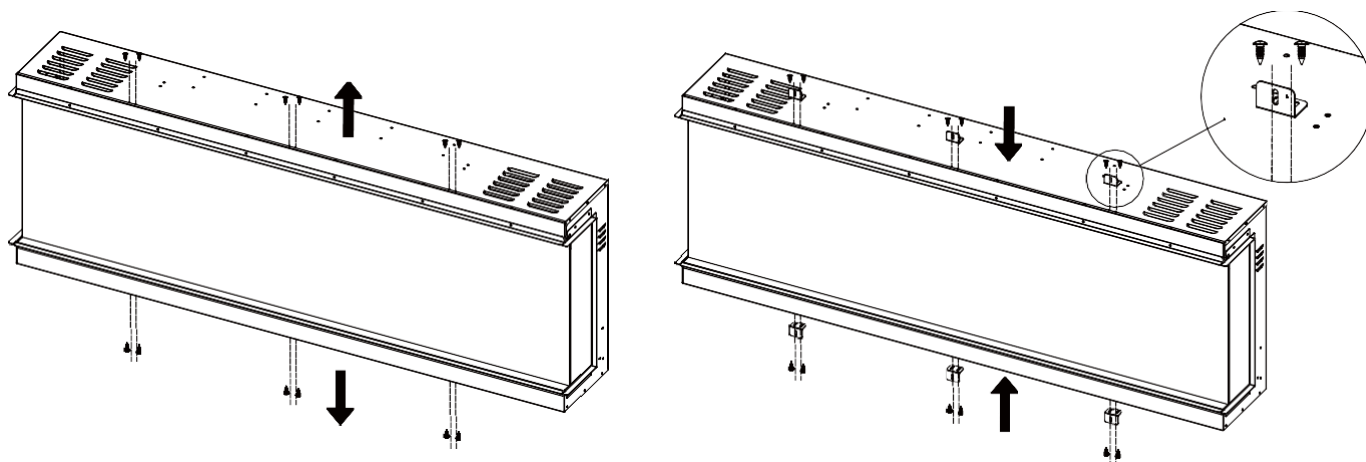
3. Po odstranění panelů znovu připevněte lišty.



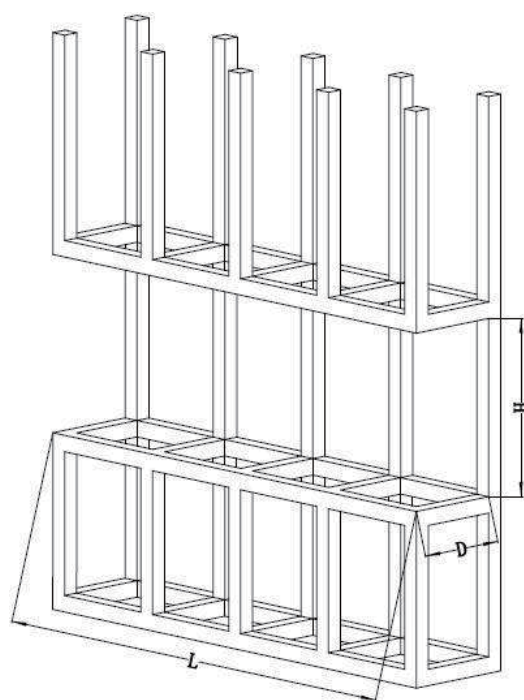
INSTALACE A MONTÁŽ

4. Odstraňte šrouby z krbu, jak je znázorněno na obrázku níže.

5. Připevněte držáky pomocí šroubů z předchozího kroku.



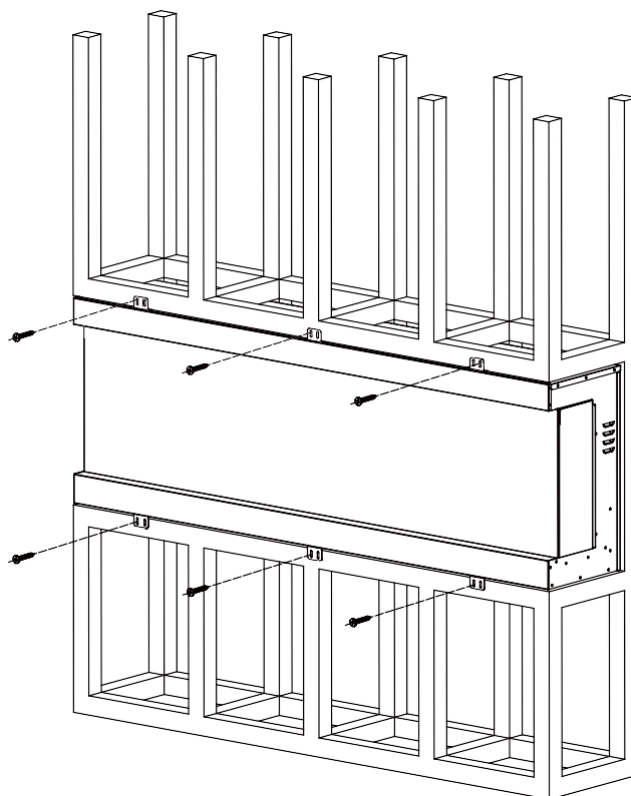
6. Vytvořte otvor pro krb podle požadovaných rozměrů.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

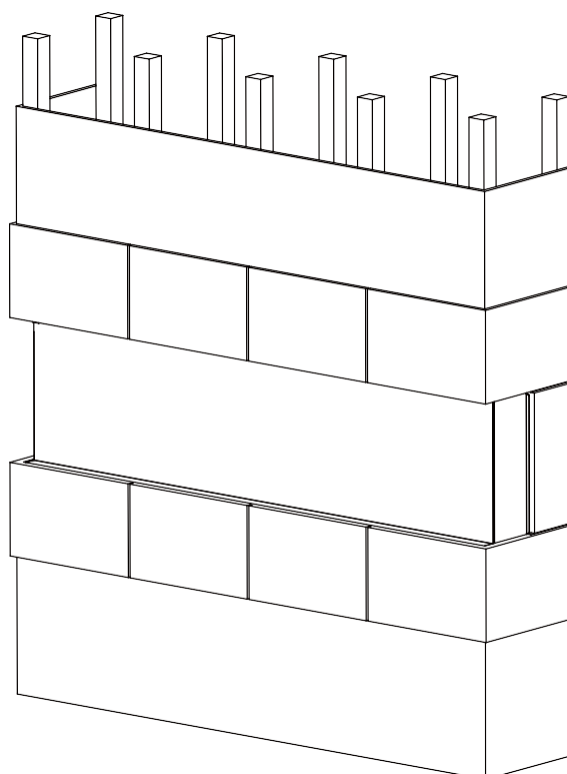
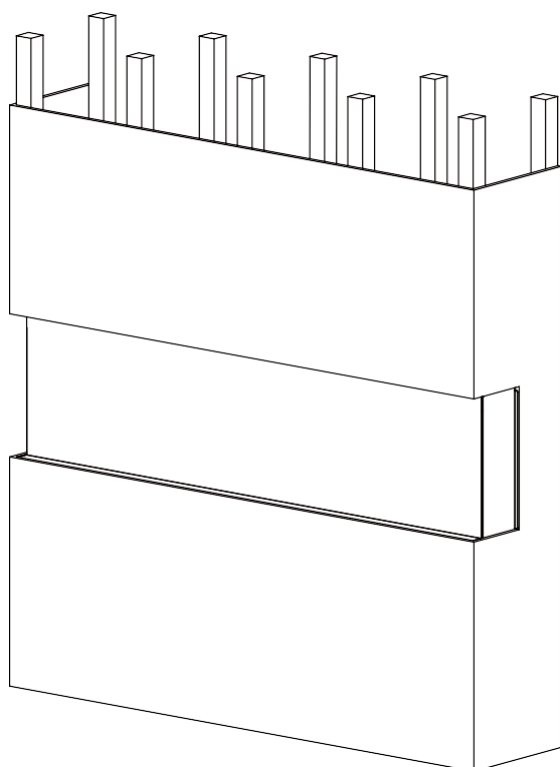
INSTALACE A MONTÁŽ

7. Vložte krb do otvoru ve zdi. Připevněte montážní šrouby k držákům a stěnovým trámům. Zapojte a zkontrolujte, zda krb správně funguje. Pokud ano, přejděte k dalšímu kroku.



8. Zakryjte skleněný panel ochranným plastovým sáčkem a nainstalujte překližku nebo sádrokarton.

9. Ozdobte překližku nebo sádrokarton glazovanými dlaždicemi, tapetami atd.

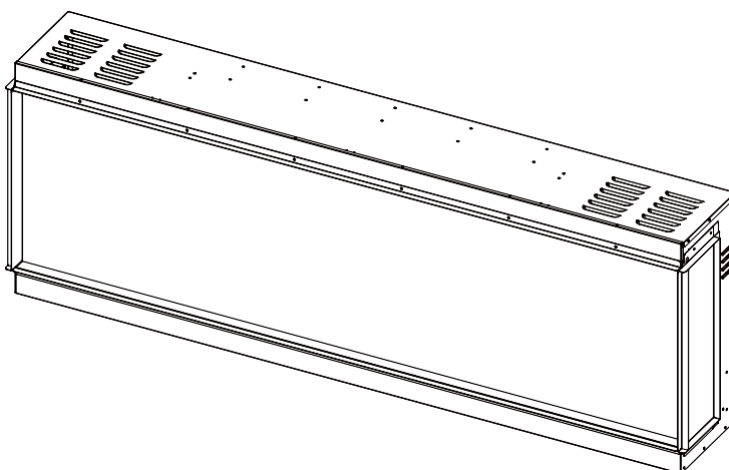


INSTALACE A MONTÁŽ

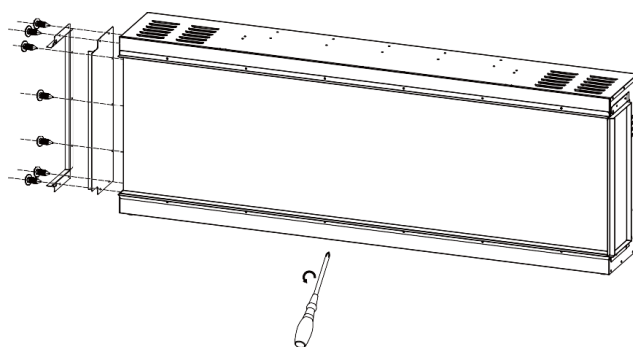
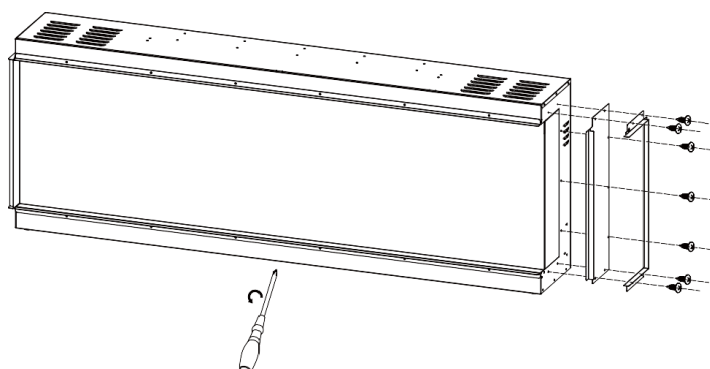
Instalace pro přední a pravý/levý boční pohled

POZNÁMKA: Nainstalujte krb tak, aby bylo možné jej v případě poruchy vyjmout ze zdi pro účely servisu.

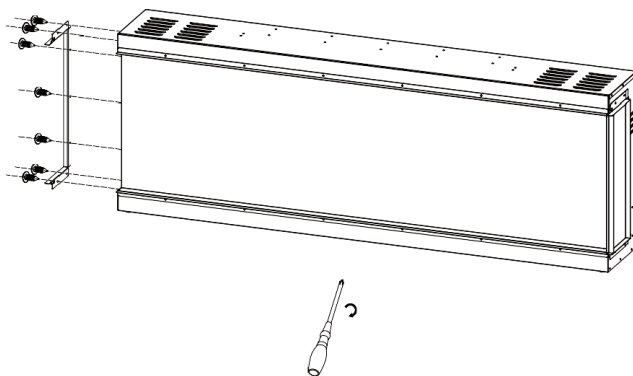
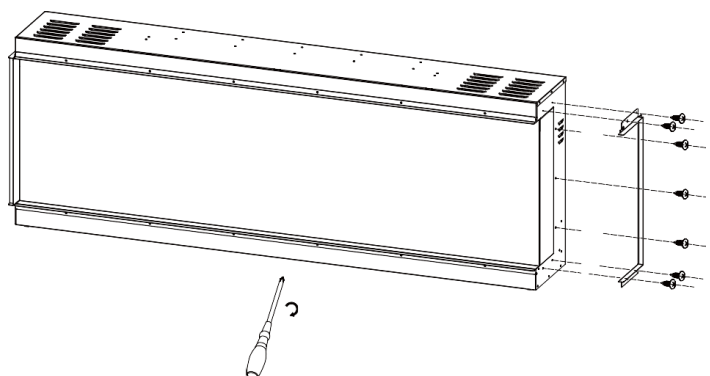
1. Pro zobrazení krbu zepředu a z pravé/levé strany je třeba odstranit krycí panel na pravé/levé straně a přiložit levou/pravou stranu ke zdi.



2. Odstraňte 7 šroubů na pravé/levé straně. Sejměte krycí lištu a panel.



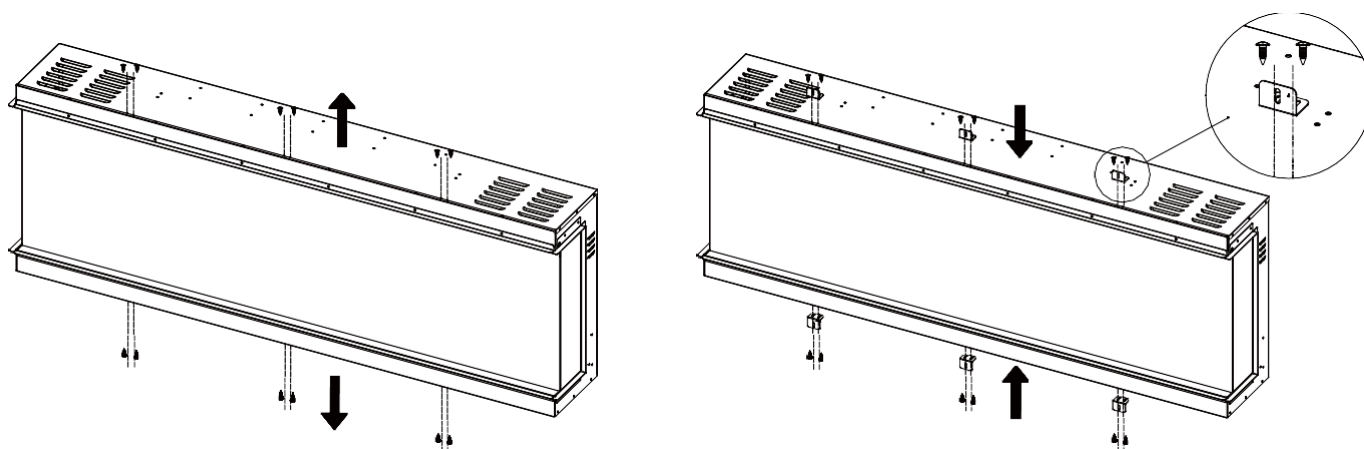
3. Po sejmutí panelu znovu připevněte krycí lištu.



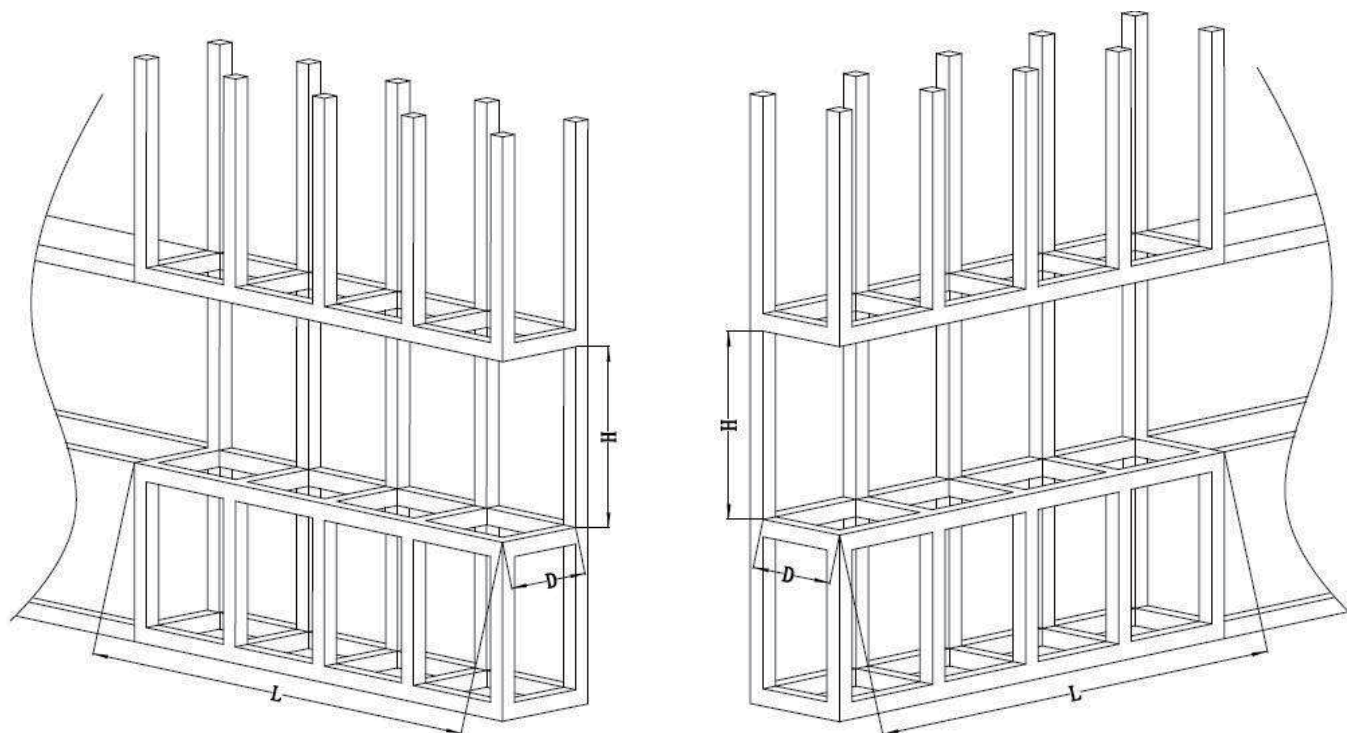
INSTALACE A MONTÁŽ

4. Odstraňte šrouby z krbu, jak je znázorněno na obrázku níže.

5. Připevněte konzoly pomocí šroubů z předchozího kroku.



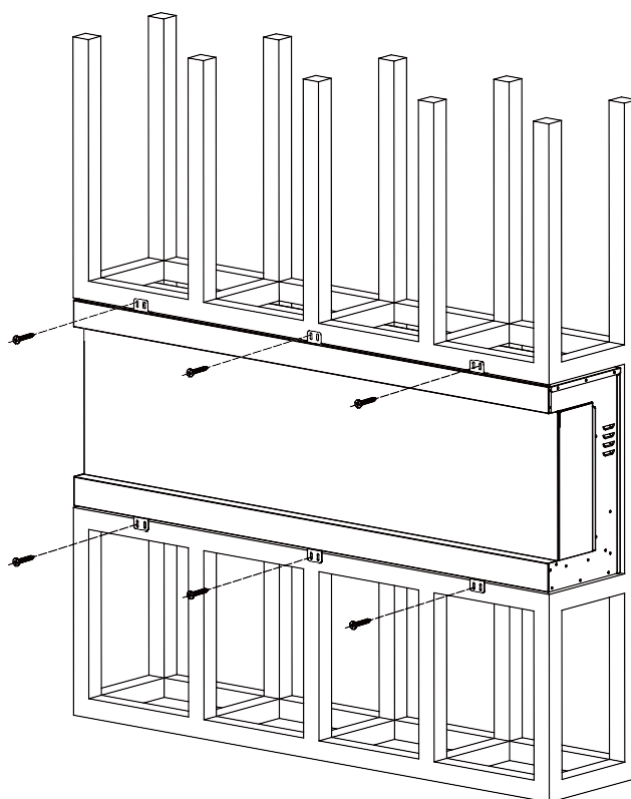
6. Provedte otvor pro krb podle požadovaných rozměrů.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

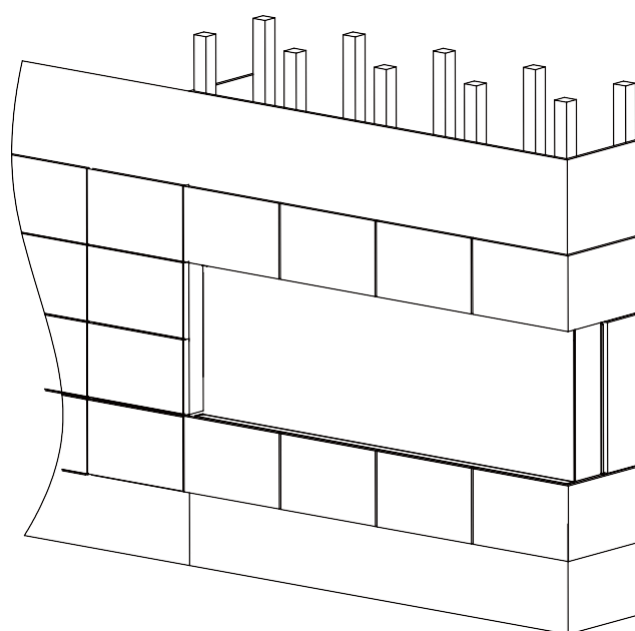
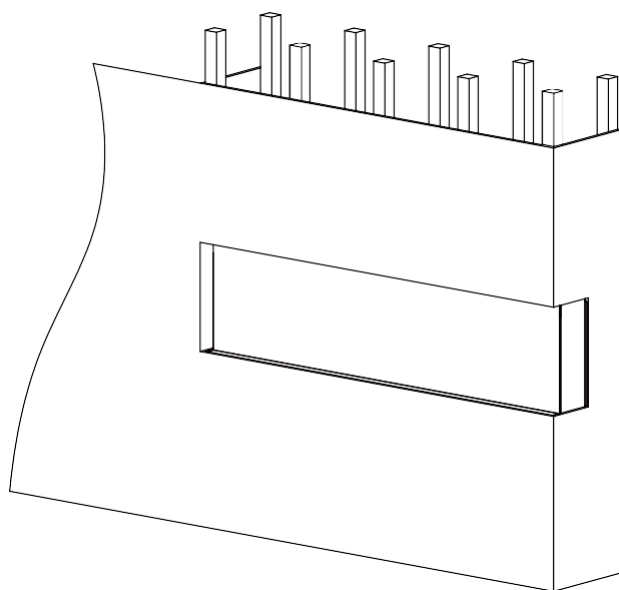
INSTALACE A MONTÁŽ

7. Vložte krb do otvoru ve zdi. Zašroubujte upevňovací šrouby do konzol a do sloupků ve zdi. Připojte a ověřte, zda krb správně funguje. Pokud ano, přejděte k dalšímu kroku.



8. Zakryjte skleněný panel ochranným plastovým sáčkem a nainstalujte překližku nebo sádrokarton.

9. Ozdobte překližku nebo sádrokarton glazovanými dlaždicemi, tapetami apod.



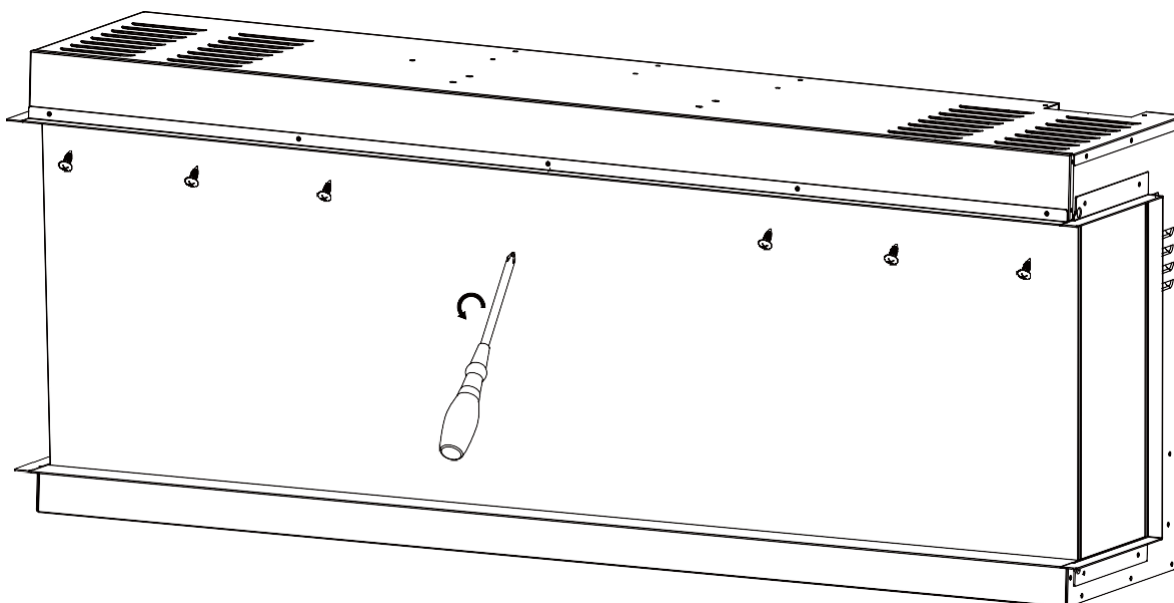
INSTALACE A MONTÁŽ

Instalace drtě ze skla a polen

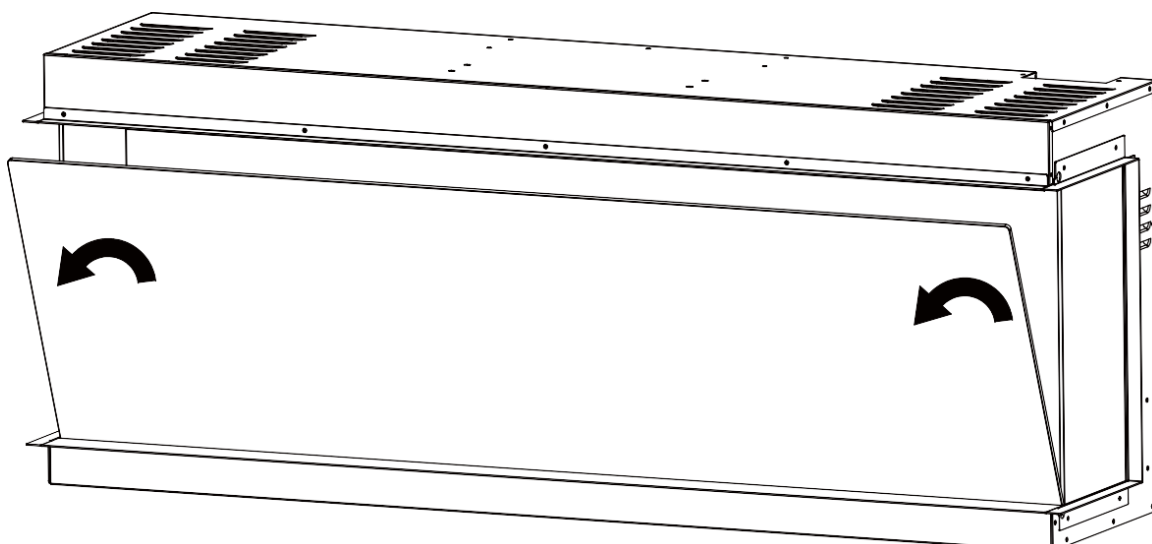
UPOZORNĚNÍ

Médium do ohniště nainstalujte dle vlastních preferencí.

KROK 1: Pomocí šroubováku odšroubujte 4 šrouby (jak je znázorněno na schématu)



KROK 2: Ve dvou lidech vyjměte skleněný panel a přesuňte jej na čisté měkké místo, aby nedošlo k poškrábání.



INSTALACE A MONTÁŽ

KROK 3: Umístěte drť ze skla na podnos. Rovnoměrně ji rozprostřete z boku na bok.



KROK 4: Opatrně položte polena na drť ze skla.



KROK 5: Po umístění všech dekorativních prvků vraťte skleněný panel na místo a připevněte šrouby.

OPERATION

⚠ UPOZORNĚNÍ

Před připojením nebo používáním tohoto výrobku si přečtěte a pochopte celý tento návod k obsluze, včetně všech bezpečnostních informací. Nedodržení může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru, vážnému zranění nebo smrti.

Napájení

Zasuňte napájecí kabel do uzemněné zásuvky 220–240 V / 15 A (viz **DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE** na straně 2). Ujistěte se, že je zásuvka v dobrém stavu a zástrčka není uvolněná. **NIKDY** nepřekračujte maximální proudové zatížení obvodu. **NEPŘIPOJUJTE** jiná zařízení do stejného obvodu.

UPOZORNĚNÍ

Když je topení poprvé zapnuto, může být cítit slabý zápach. To je normální a nemělo by se to opakovat, pokud není topení delší dobu nepoužíváno.

Pro lepší fungování namiřte dálkový ovladač na přední stranu krbu. **NEMAČKEJTE** tlačítka příliš rychle. Dejte zařízení čas na zpracování jednotlivých příkazů.

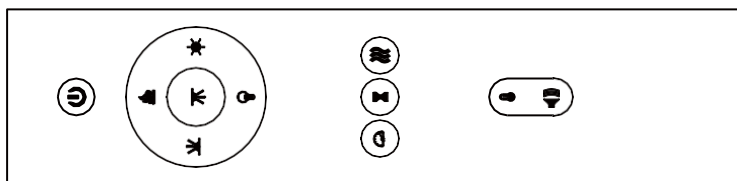
Způsoby ovládání

Tento elektrický krb lze ovládat pomocí **DOTYKOVÉHO PANELU**, dálkového ovladače na **BATERIE** nebo aplikací **TUYA**.

Před použitím si přečtěte **DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE** na straně 2 a dodržujte všechna varování.



DOTYKOVÝ PANEL



DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ

DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ / DOTYKOVÝ PANEL: FUNKCE

TLAČÍTKO	FUNKCE	AKCE A INDIKACE																																						
	ZAP: Aktivuje funkce ovládacího panelu a dálkového ovládání. Zapíná efekt plamene. VYP: Deaktivuje funkce ovládacího panelu a dálkového ovládání. Vypíná efekt plamene.	1. Stiskněte jednou. Indikační světlo se rozsvítí. Napájení zapnuto. Všechny funkce aktivovány. 2. Stiskněte znovu. Efekt plamene se vypne. Zařízení přejde do pohotovostního režimu. Všechny funkce vypnuty.																																						
	TLAČÍTKO BARVA: Mění barvu efektu plamene. POZNÁMKA: Barevný efekt zůstává zapnutý, dokud není vypnuto napájení. Pro zapnutí topení musí být barevný efekt plamene zapnutý.	1. Stiskněte jednou. Efekt barvy plamene se mění. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Celkem 15 barevných plamenů.																																						
	TLAČÍTKO TOPENÍ: Zapíná a vypíná topení. POZNÁMKA: Topení funguje pouze, když je zapnut efekt plamene. Pokud je efekt plamene vypnutý, topení se nezapne. POZNÁMKA: Tlačítko topení lze zamknout nebo odemknout podržením tlačítka topení po dobu 5 sekund.	1. Stiskněte jednou. Indikátor se rozsvítí. Ventilátor fouká studený vzduch po dobu 20 sekund. Topení 750W se zapne a fouká teplý vzduch. 2. Stiskněte znovu. Indikátor se rozsvítí. Topení 1500W se zapne a fouká horký vzduch. 3. Stiskněte znovu. Topení se vypne. Ventilátor fouká studený vzduch po dobu 30 sekund, aby topení vychladlo, pak se vypne.																																						
	TLAČÍTKO TEPLOTA: Mění nastavení teploty. 1. Stiskněte jednou. Indikátor na dotykovém panelu se aktivuj 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Displej zobrazuje následující hodnoty:	<table><tr><th>Hodnota</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Teplota</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> POZNÁMKA: Podržením tlačítka po dobu 5 sekund přepnete mezi °C a °F.	Hodnota	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Teplota	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Hodnota	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Teplota	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	TLAČÍTKO ČASOVAČ: Ovládá nastavení časovače pro vypnutí krbu ve zvoleném čase. Nastavení v rozsahu od 0,5 hodiny do 8 hodin.	1. Stiskněte jednou. Indikační světlo se rozsvítí. Časovač se nastaví na výchozích 0,5 hodiny. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Indikační světla ukazují nastavení.																																						
	TLAČÍTKO RYCHLOST PLAMENE: Ovládá rychlost plamene. K dispozici jsou 3 nastavení rychlosti plamene: 01 (pomalá), 02 (střední), 03 (rychlá).	1. Stiskněte jednou. Rychlost plamene se změní. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Displej zobrazuje nastavení. Výchozí nastavení je 02 (střední rychlost).																																						
	TLAČÍTKO JAS PLAMENE: Zeslabuje nebo zesiluje plamen.	1. Stiskněte jednou. Jas plamene je aktivován. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení.																																						

DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ / DOTYKOVÝ PANEL: FUNKCE

TLAČÍTKO	FUNKCE	AKCE A INDIKACE
	TLAČÍTKO OSVĚTLENÍ ŽHAVÉHO LOŽE: Zapíná žhavé lože a mění jeho barvu. POZNÁMKA: Tento krb má paměťovou funkci pro osvětlení žhavého lože.	1. Stiskněte jednou. Žhavé lože se zapne. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Celkem 15 barev žhavého lože.
	TLAČÍTKO JAS ŽHAVÉHO LOŽE: Zeslabuje nebo zesiluje osvětlení žhavého lože.	1. Stiskněte jednou. Jas se aktivuje. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Celkem 4 úrovně jasu a 1 pulzující režim.
	TLAČÍTKO HORNÍHO OSVĚTLENÍ: Zapíná LED horní osvětlení a mění jeho barvu. POZNÁMKA: Tento krb má paměťovou funkci pro horní osvětlení.	1. Stiskněte jednou. LED horní osvětlení se zapne. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení. Celkem 15 barev horního osvětlení.
	TLAČÍTKO PRASKÁNÍ OHNĚ: Nastavuje hlasitost praskání ohně na nižší nebo vyšší úroveň.	1. Stiskněte jednou. Zvuk praskání se aktivuje. 2. Stiskněte znovu, dokud není dosaženo požadovaného nastavení.

KONTROLA OMEZENÍ TEPLoty

UPOZORNĚNÍ

Tento ohřívač je vybaven kontrolou omezení teploty. Pokud ohřívač dosáhne nebezpečné teploty, automaticky se vypne.

OBNOVA

1. Přepněte spínač ZAP/VYP na OVLÁDACÍM PANELU do polohy VYP. Počkejte 5 minut.
2. Odpojte napájecí kabel ze zásuvky.
3. Zkontrolujte krb, zda nejsou žádné větrací otvory blokovány nebo ucpány prachem či vlákny. Pokud ano, vyčistěte je vysavačem.
4. S přepínačem NAPÁJENÍ v poloze VYP znovu zapojte napájecí kabel do zásuvky.
5. Pokud problém přetrvává, nechte zásuvku a elektroinstalaci zkontrolovat odborníkem.

INFORMACE O BATERIÍCH DÁLKOVÉHO OVLÁDÁNÍ

Dálkové ovládání používá dvě baterie AAA (nejsou součástí balení).

UPOZORNĚNÍ

NIKDY nevyhazujte baterie do ohně.

Nedodržení tohoto opatření může vést k explozi. Baterie likvidujte ve sběrném místě nebezpečného odpadu ve vašem okolí.

ÚDRŽBA A PÉČE

Čištění

UPOZORNĚNÍ

VŽDY vypněte topení a odpojte napájecí kabel ze zásuvky před čištěním, údržbou nebo přesunem tohoto krbu. Nedodržení může způsobit elektrický šok, požár nebo zranění.

NIKDY nenamáčejte do vody ani nesprejujte vodou. Mohlo by to způsobit elektrický šok, požár nebo zranění.

Kov:

Leštěte měkkou látkou mírně navlhčenou přípravkem na bázi citrusových olejů.

NEPOUŽÍVEJTE mosazný leštící prostředek ani domácí čisticí prostředky, protože tyto výrobky poškodí kovové lemování.

Sklo:

Použijte kvalitní čistič skla nastříkaný na látku nebo ručník. Důkladně osušte papírovým nebo bezchlupým hadříkem. NIKDY nepoužívejte abrazivní čističe, tekuté spreje nebo jakýkoli čistič, který by mohl poškrábat povrch.

Větrací otvory:

Použijte vysavač nebo prachovku k odstranění prachu a nečistot z topení a větracích otvorů.

Plast:

Jemně otřete mírně vlhkým hadříkem s jemným roztokem mycího prostředku a teplé vody.

NIKDY nepoužívejte abrazivní čističe, tekuté spreje nebo jakýkoli čistič, který by mohl poškrábat povrch.

Údržba

UPOZORNĚNÍ

Riziko elektrického šoku! NEOTVÍREJTE žádné panely! Uvnitř nejsou žádné části, které by uživatel mohl opravit!

VŽDY vypněte topení a odpojte napájecí kabel ze zásuvky před čištěním, údržbou nebo přesunem tohoto krbu. Nedodržení může způsobit elektrický šok, požár nebo zranění.

Elektrické a pohyblivé části:

Motory ventilátorů jsou v továrně promazány a není třeba je mazat.

Elektrické součásti jsou integrovány v krbu a nejsou servisovatelné uživatelem.

Skladování:

Uchovávejte topení na čistém a suchém místě, když se nepoužívá.

UPOZORNĚNÍ

UŽIVATEL NESMÍ provádět žádný servis vnitřních ani elektrických částí. Neprovádějte servis zařízení sami.

NÁVOD K PŘIPOJENÍ APLIKACE

1. Stažení aplikace

- Stáhněte Tuya Smart z obchodu s aplikacemi.
- Naskenujte QR kód.
- Zapněte „GPS“ na vašem mobilním zařízení.



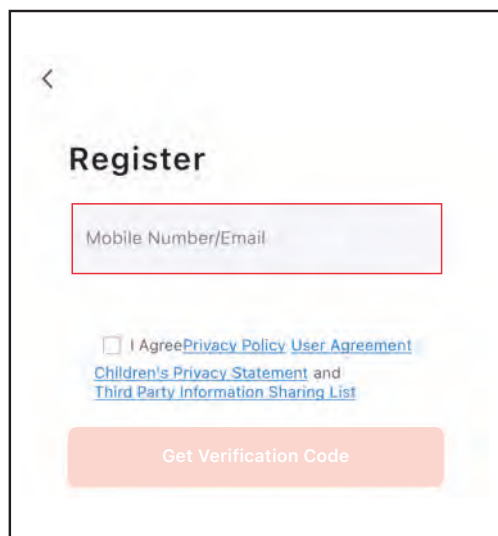
UPOZORNĚNÍ

Ujistěte se, že je váš mobilní telefon dobře připojen k nejbližšímu WIFI signálu.

2. Přihlášení

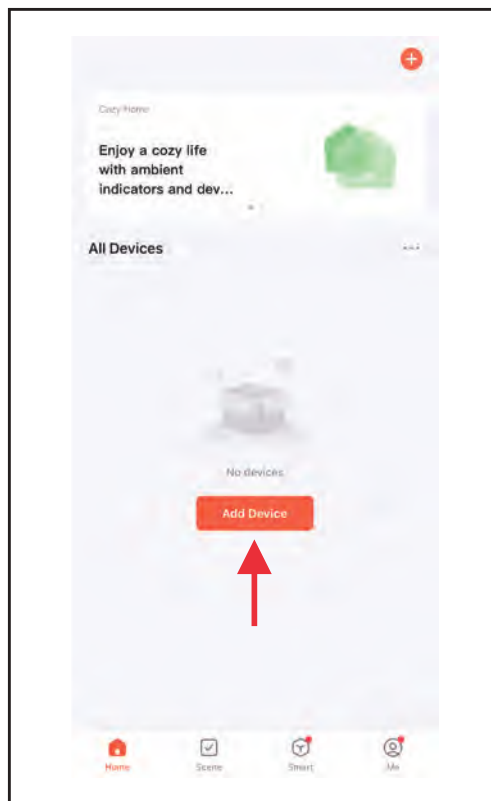
Zaregistrujte se pomocí své e-mailové adresy nebo mobilního čísla jako uživatelského jména.

Nastavte heslo k účtu.



3. Přidat zařízení

Po vytvoření účtu se přihlaste a vyberte tlačítko „Přidat zařízení“.



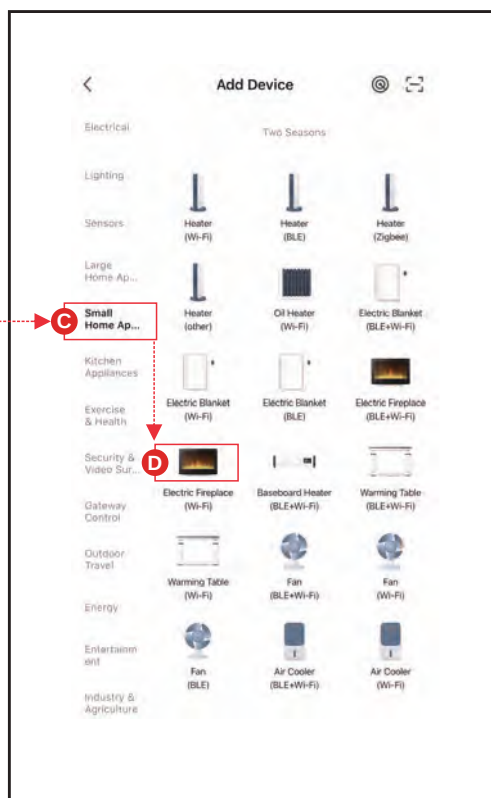
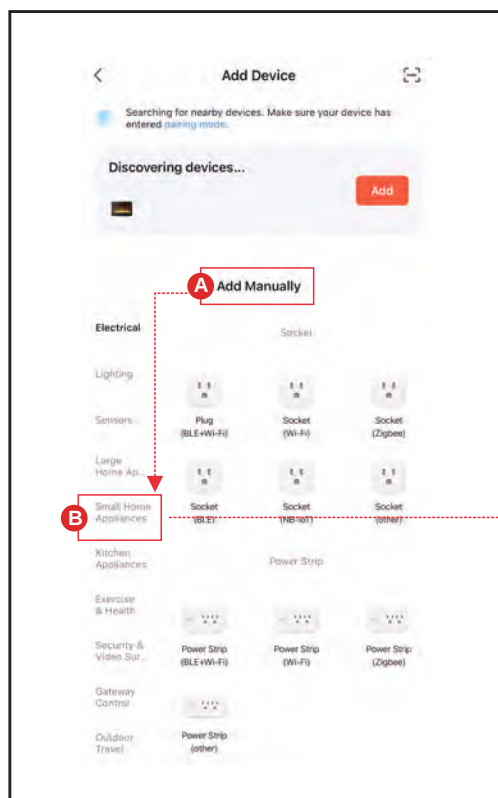
3. Přidat zařízení – Pokračování

Existují tři způsoby, jak přidat váš elektrický krb.

Metoda 1: Přidání manuálně v režimu „P0“. Postupujte podle níže uvedených kroků A, B, C, D.

Metoda 2: Přidání manuálně v režimu „P1“. Postupujte podle níže uvedených kroků A, B, C, D.

Metoda 3: Přidání přes Bluetooth. Před přidáním zapněte Bluetooth na vašem mobilním telefonu.



NÁVOD K PŘIPOJENÍ APLIKACE

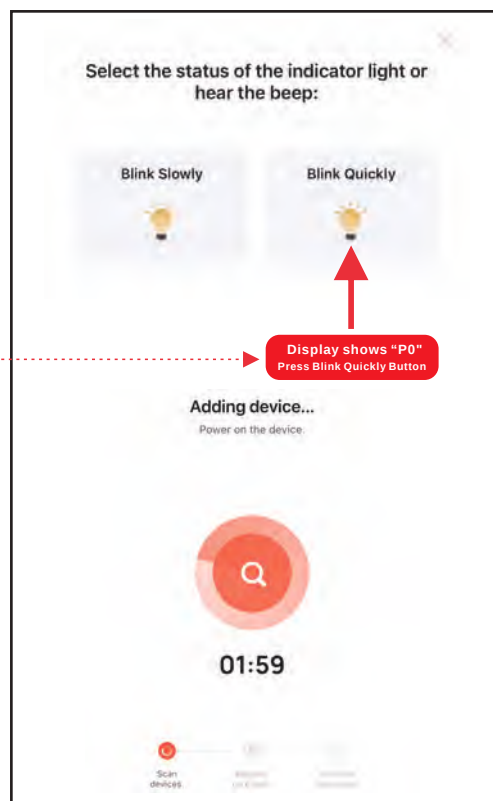
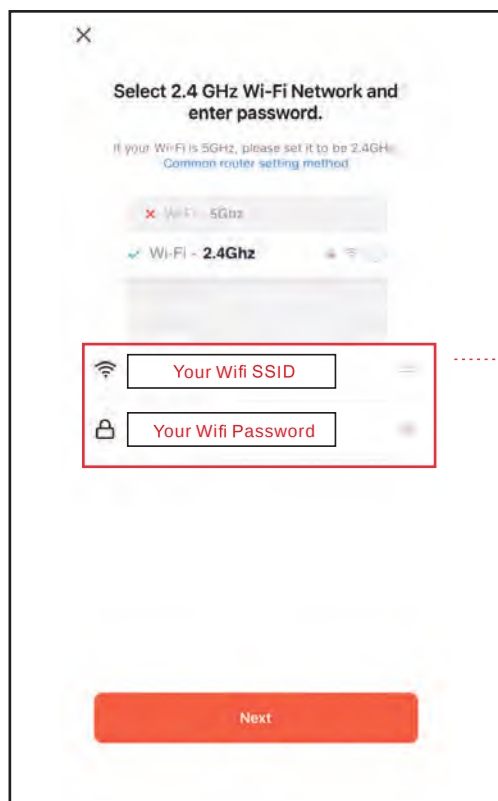
4. Připojovací metoda 1 - (P0)

Stiskněte a držte  na dálkovém ovládání nebo ovládacím panelu, dokud se na displeji ovládacího panelu nezobrazí „P0“.

Zadejte název WIFI a heslo, poté stiskněte tlačítko „Další“ pro spárování.

Stiskněte tlačítko Blikání rychle pro „P0“, zařízení se přidává.

Po dokončení se na displeji ovládacího panelu zobrazí „P4“, LED světlo na palenšti svítí zeleně a bliká 6x.



4. Připojovací metoda 2 - (P1)

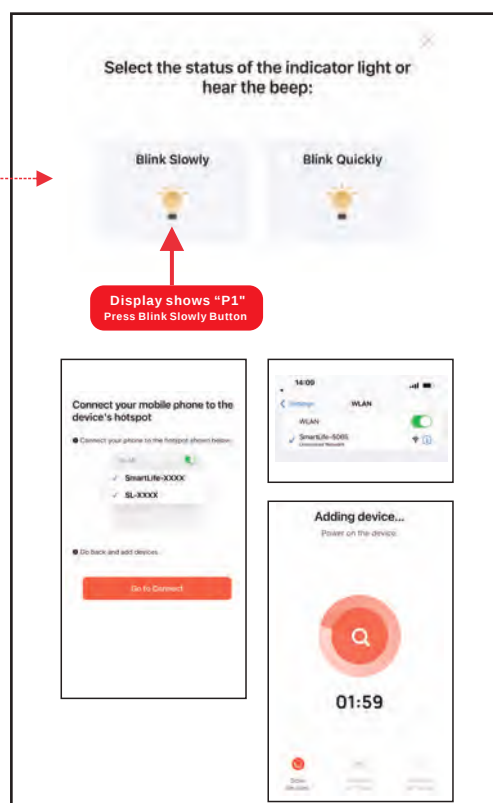
Stiskněte a držte  na dálkovém ovládání nebo ovládacím panelu, dokud se na displeji ovládacího panelu nezobrazí „P1“.

Zadejte název WIFI a heslo, poté stiskněte tlačítko „Další“ pro spárování.

Stiskněte tlačítko Blikání pomalu pro „P1“, poté připojte mobilní telefon k hotspotu zařízení.

Vyberte hotspot zařízení (SmartLife-xxxx), poté se vraťte k zařízení. Zařízení se přidává.

Po dokončení se na displeji ovládacího panelu zobrazí „P4“, LED světlo na palenšti svítí zeleně a bliká 6x.



NÁVOD K PŘIPOJENÍ APLIKACE

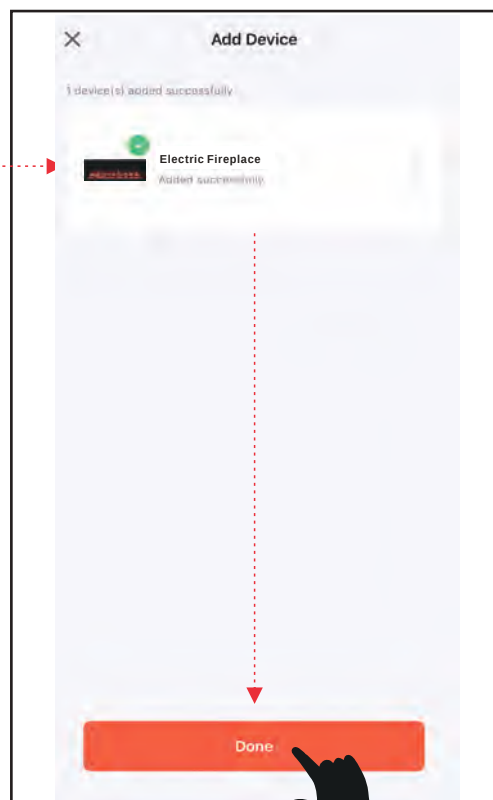
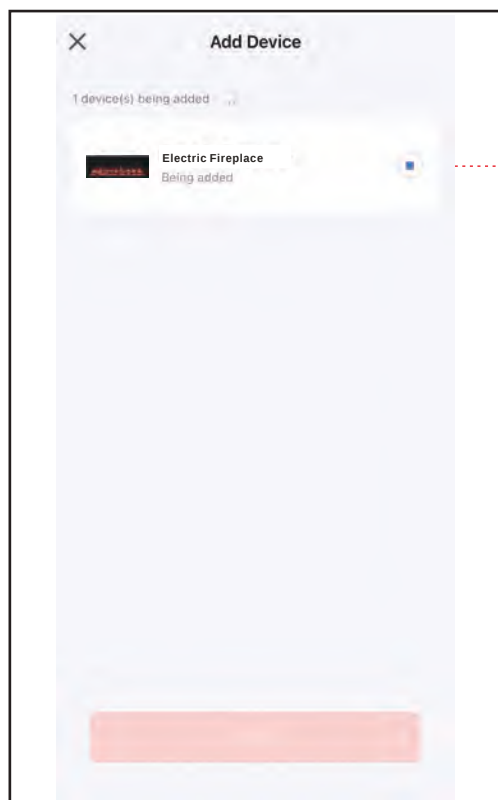
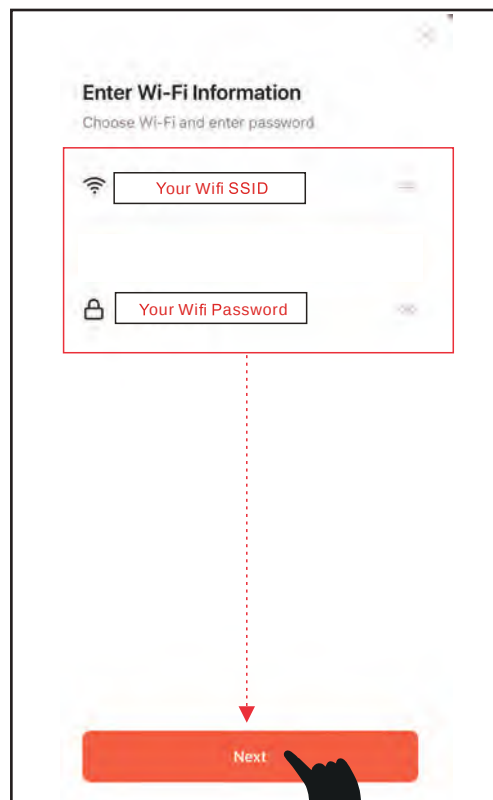
4. Připojovací metoda 3 - (Bluetooth)

Stiskněte a držte  na dálkovém ovládání nebo ovládacím panelu, dokud se na displeji ovládacího panelu nezobrazí „P0“.

Stiskněte tlačítko **Add**, když uvidíte zařízení pojmenované „Electric Fireplace“.

Zadejte název WIFI a heslo, poté stiskněte tlačítko „Další“ pro spárování.

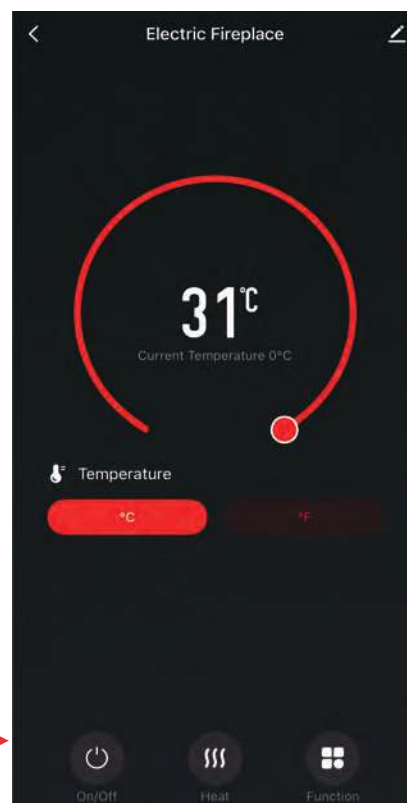
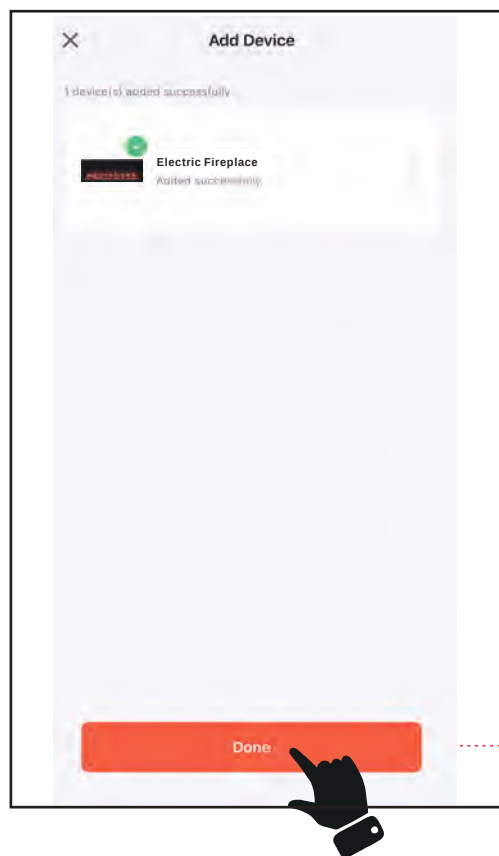
Po dokončení se na displeji ovládacího panelu zobrazí „P4“, LED světlo na palenšti svítí zeleně a bliká 6x.



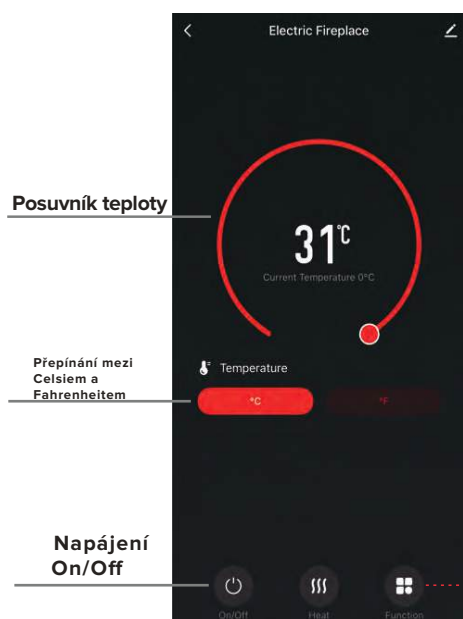
NÁVOD K PŘIPOJENÍ APLIKACE

5. Dokončit

- Stiskněte Dokončit pro dokončení.

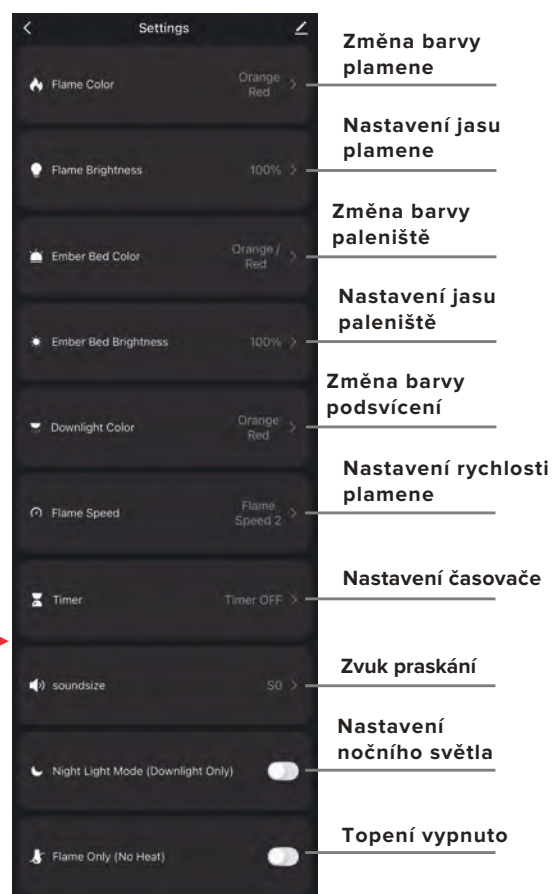


Návod k obsluze aplikace



Další funkce

Topidlo
Off/Low/High



NÁVOD NA POUŽITIE

Trojstranný elektrický krb



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



UPOZORNENIE

Pred zapojením alebo použitím tohto výrobku si **PREČÍTAJTE** a **POCHOPTE** celý tento návod na použitie vrátane všetkých bezpečnostných informácií. Nedodržanie pokynov môže viesť k požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo vážnemu zraneniu.

Tento návod na použitie si uschovajte pre budúce použitie. Ak tento výrobok predáte alebo darujete, uistite sa, že návod bude priložený k výrobku.

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE!

UPOZORNENIE

Tento ohrievač je počas používania horúci.

Pred inštaláciou alebo použitím tohto ohrievača si prečítajte všetky pokyny.

Aby ste predišli popáleninám, **NEDOTÝKAJTE** sa holou pokožkou horúcich povrchov. Ak sú k dispozícii rukavice, použite ich pri premiestňovaní ohrievača. Horľavé materiály, ako je nábytok, vankúše, posteľná bielizeň, papiere, oblečenie a záclony, držte minimálne 1 meter od prednej časti ohrievača a mimo jeho strán a zadnej časti.

Pri používaní ohrievača deťmi alebo osobami s obmedzenou pohyblivosťou je potrebná mimoriadna opatrnosť, rovnako ako pri ponechaní ohrievača bez dozoru.

NEPOUŽÍVAJTE žiadny ohrievač s poškodeným káblom alebo zástrčkou, alebo ak ohrievač nefunguje správne, spadol alebo bol inak poškodený.

Vráťte ho do autorizovaného servisného strediska na kontrolu a/alebo opravu.

Len na vnútorné použitie, **NEPOUŽÍVAJTE** vonku.

Tento ohrievač nie je určený na použitie v kúpeľniach, pracovniach alebo podobných vnútorných priestoroch.

NIKDY neumiestňujte ohrievač tam, kde by mohol spadnúť do vane alebo inej nádoby s vodou.

NEVEĎTE kábel pod kobercom.

NEZAKRÝVAJTE kábel malými kobercami, behúňmi alebo podobnými krytinami. Umiestnite kábel mimo chodné plochy a tak, aby oň nikto nezakopol.

Ak chcete odpojiť ohrievač, nastavte ovládače na vypnutie a potom odpojte zástrčku zo zásuvky.

NEVKLADAJTE ani neumožnite vniknutie cudzích predmetov do vetracích alebo výfukových otvorov, pretože to môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom, požiar alebo poškodiť ohrievač.

Aby ste predišli požiaru, neblokujte prívod alebo vývod vzduchu žiadnym spôsobom. **NEPOUŽÍVAJTE** na mäkkých povrchoch, ako je posteľ, kde by sa otvory mohli zablokováť.

Vo vnútri ohrievača sa nachádzajú horúce a iskriace časti. **NEPOUŽÍVAJTE** ho v oblastiach, kde sa používajú alebo skladujú pohonné hmoty alebo horľavé kvapaliny.

Tento ohrievač používajte iba tak, ako je opísané v tomto návode. Akékoľvek iné použitie, ktoré výrobca neodporúča, môže spôsobiť požiar, úraz elektrickým prúdom alebo zranenie.

NEBEZPEČENSTVO – V určitých abnormálnych podmienkach sa môžu vytvárať **VYSOKÉ TEPLOTY**. **NEZAKRÝVAJTE** ani neblokujte prednú časť ohrievača.

Výmenu žiaroviek vykonávajte len pri odpojení ohrievača od elektrickej siete.

Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, pokiaľ im nebola poskytnutá náležitá inštrukcia alebo dozor osobou zodpovednou za ich bezpečnosť.

Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa zaistilo, že sa so zariadením nehrajú.

UPOZORNENIE

ZABRÁŇTE POŽIARU! Pravidelne kontrolujte všetky vetracie otvory, aby boli čisté a nezablokované prachom, vláknami alebo inými nečistotami. Odpojte zariadenie zo siete a čistite IBA vysávačom. **NEUMÝVAJTE** a **NEZVLHČUJTE**.

UPOZORNENIE

Aby sa predišlo nebezpečenstvu neúmyselného obnovenia tepelnej poistky, nesmie byť tento spotrebič napájaný prostredníctvom externého spínacieho zariadenia, ako je časovač, alebo pripojený k obvodu, ktorý je pravidelne zapínaný a vypínaný dodávateľom elektrickej energie.

USCHOVAJTE SI TIETO POKYNY!

PRÍPRAVA

UPOZORNENIE

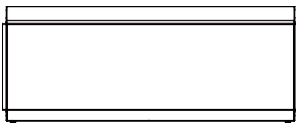
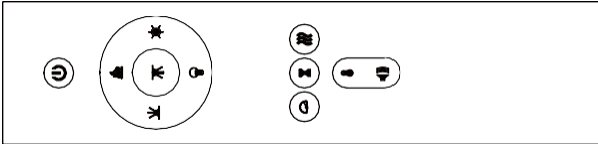
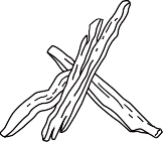
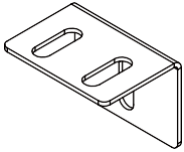
Tento výrobok obsahuje **SKLENENÝ** panel! Pri manipulácii so sklom buďte vždy mimoriadne opatrní. Nedodržanie môže viesť k zraneniu osôb alebo poškodeniu majetku.

Vyberte všetky diely a spojovací materiál z kartónu a položte ich na čistý, mäkký a suchý povrch. Diely a montážne kroky sú usporiadané pre montáž na stenu. Skontrolujte zoznam dielov a uistite sa, že nič nechýba. Obalový materiál zlikvidujte vhodným spôsobom. Recyklujte, ak je to možné.

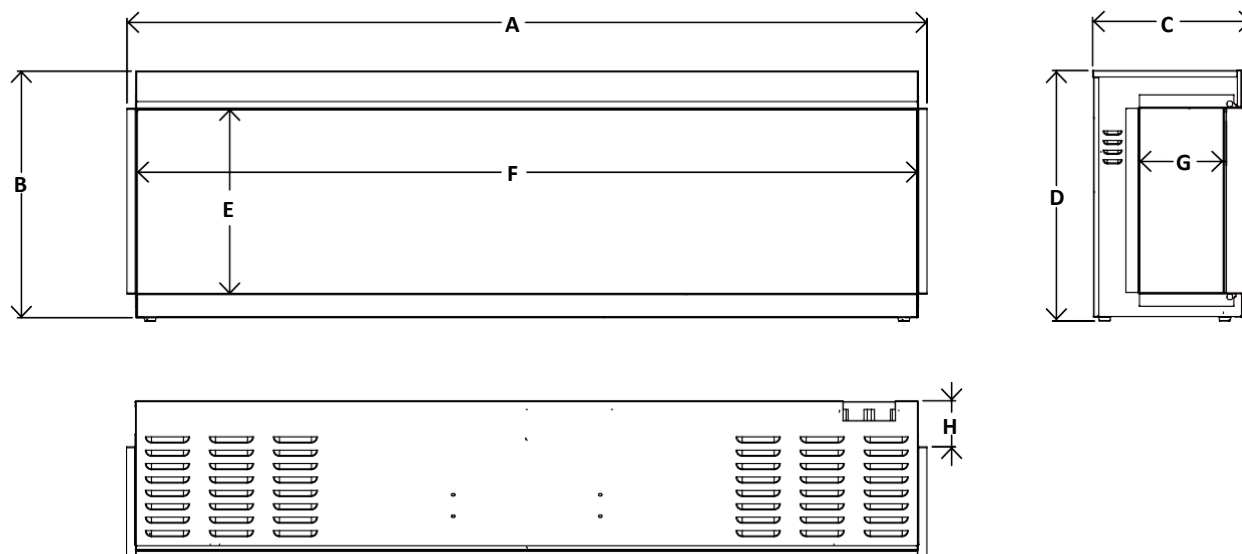
Budete potrebovať nasledujúce náradie (nie je súčasťou balenia):

- a. krížový skrutkov
- b. detektor nosník
- c. vodová
- d. meracie pás
- e. elektrická vŕtač
- f. vrták na drevo 1/
- g. kladi

DIELY A SPOJOVACÍ MATERIÁL

 A Elektrický krb	 B Skrutky	 C Hmoždinky do sadrokartónu
 D Diaľkové ovládanie	 E Polená	 F Drcené sklo
 G Kovový L-držiak		

ŠPECIFIKÁCIE A ROZMERY



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

Inštalácia

Váš prístroj je určený na zapustenú inštaláciu a/alebo inštaláciu na krbovú rímsu. Vyberte vhodné miesto, ktoré nie je vystavené vlhkosti a je vzdialené od záclon, nábytku a oblastí s vysokou premávkou.

UPOZORNENIE

Dodržiavajte všetky národné a miestne elektrické predpisy.

⚠ UPOZORNENIE

Pri použití farieb alebo lakov na dokončenie rámu sa uistite, že sú odolné voči teplu, aby nedošlo k zmenám farby.

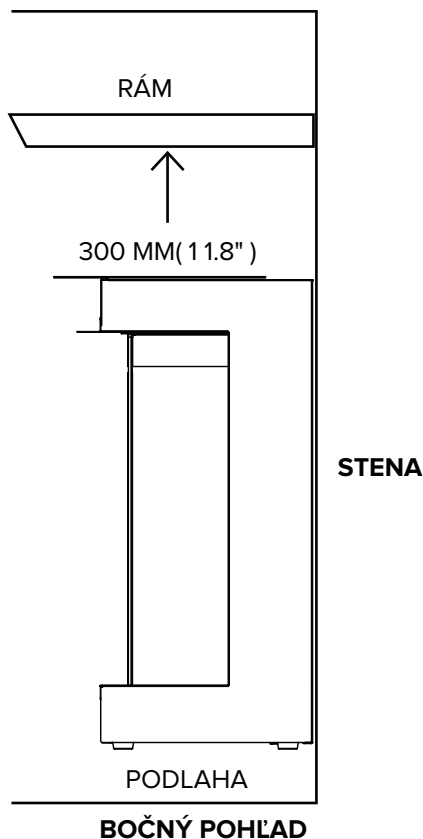
⚠ UPOZORNENIE

VŽDY pred montážou, čistením alebo presunom tento krb odpojte zo siete. Nedodržanie môže viesť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru alebo zraneniu.

MINIMÁLNA VZDIALENOSŤ OD HORĽAVÝCH MATERIÁLOV

ROZMERY SÚ MERANÉ OD PREDNEJ SKLENENEJ ČASTI

SPODOK	0 mm (0")	HORNÁ ČASŤ	300 mm (11,8") od rímsy
BOČNÉ STRANY	0 mm (0")	HORNÁ ČASŤ	300 mm (11,8") od stropu
ZADNÁ STRANA	0 mm (0")		

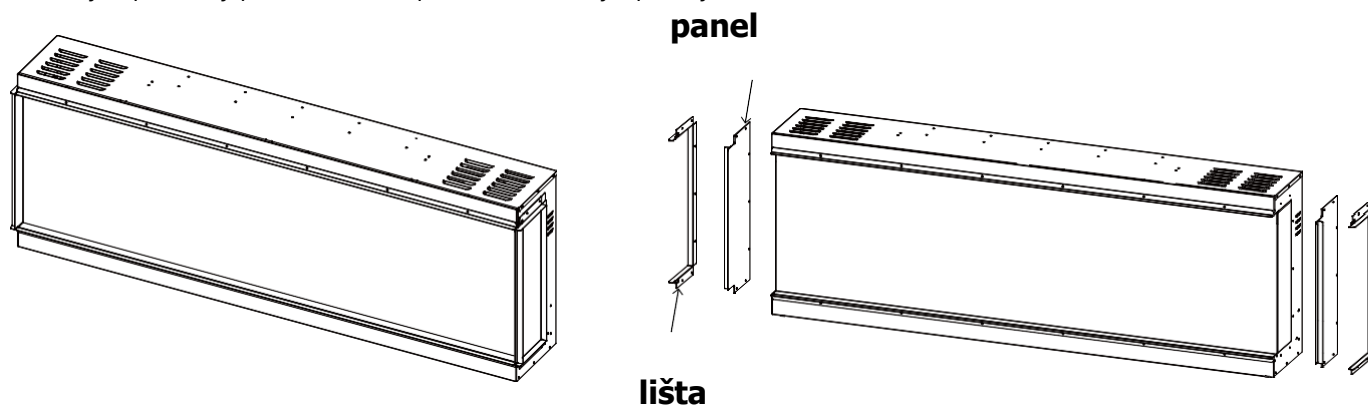


INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

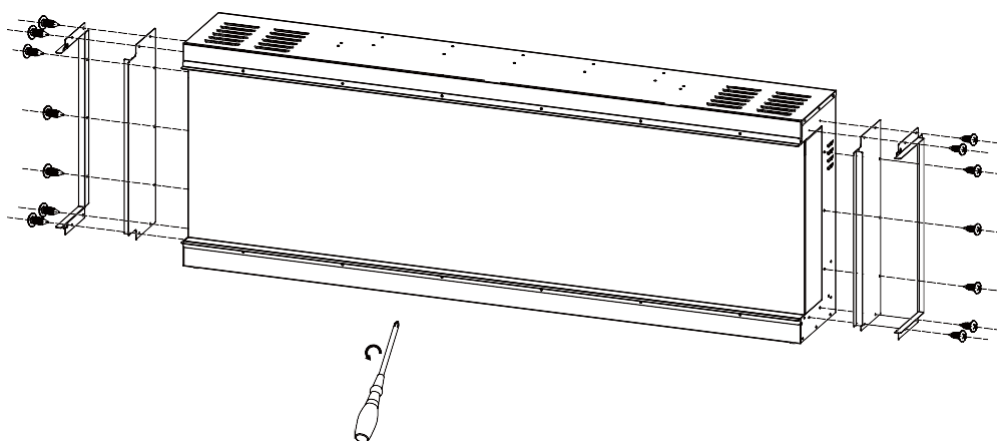
Inštalácia na sledovanie z 3 strán

POZNÁMKA: Nainštalujte krb tak, aby bolo možné ho v prípade poruchy zo steny vybrať na servisné účely.

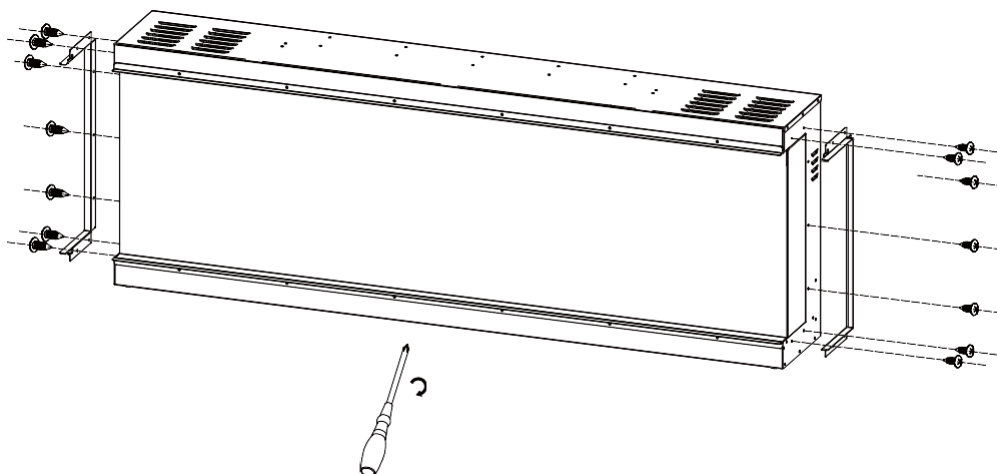
1. Krb je upevnený pomocou lišt a panelov na ľavej a pravej strane.



2. Odstráňte lišty a panely, ak chcete sledovať oheň z troch strán.



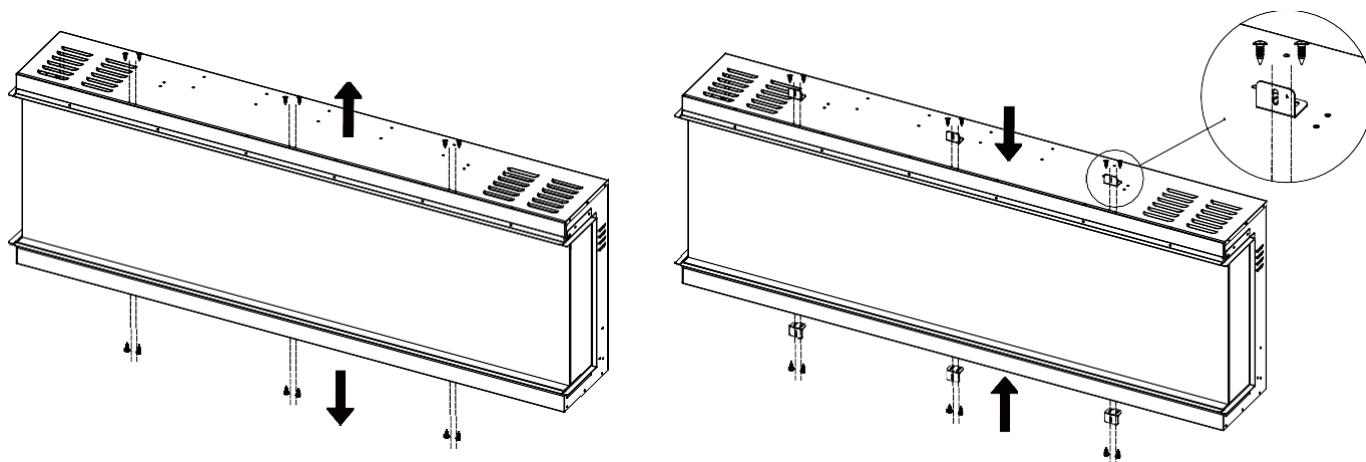
3. Po odstránení panelov znovu pripevnite lišty.



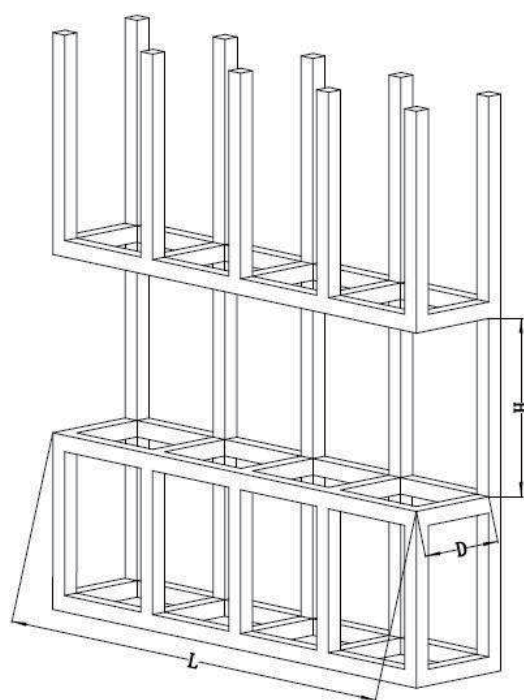
INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

4. Odstráňte skrutky z krbu, ako je znázornené na obrázku nižšie.

5. Pripojte držiaky pomocou skrutiek z predchádzajúceho kroku.



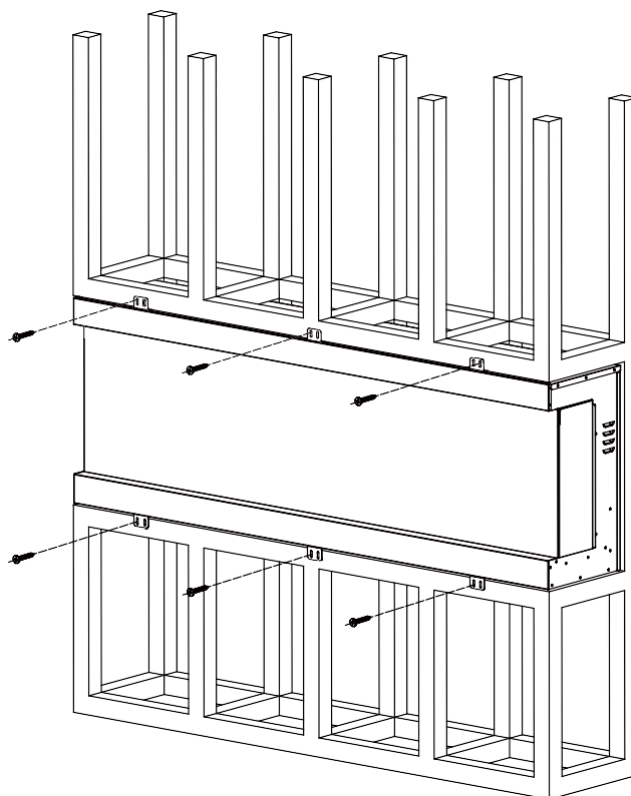
6. Vytvorte otvor pre krb podľa požadovaných rozmerov.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

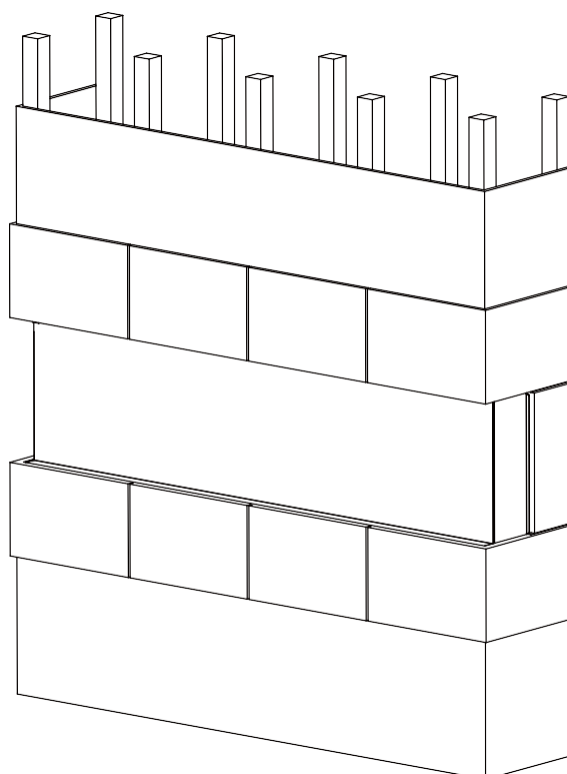
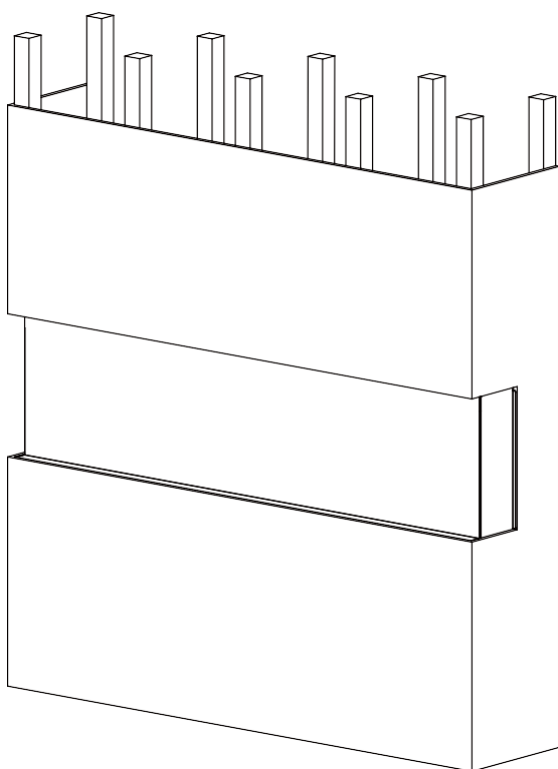
INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

7. Vložte krb do otvoru v stene. Priskrutkujte montážne skrutky k držiakom a stenovým nosníkom. Pripojte a skontrolujte, či krb správne funguje. Ak áno, prejdite k ďalšiemu kroku.



8. Zakryte sklenený panel ochranným plastovým vreckom a nainštalujte preglejku alebo sadrokartón.

9. Ozdobte preglejku alebo sadrokartón glazovanými dlaždicami, tapetami atď.

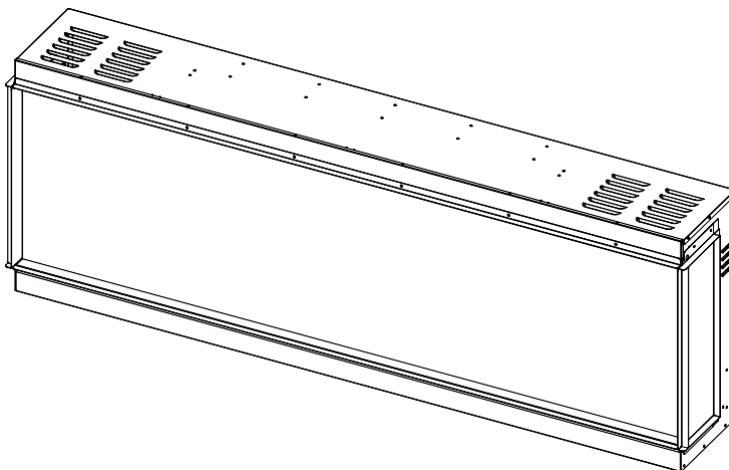


INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

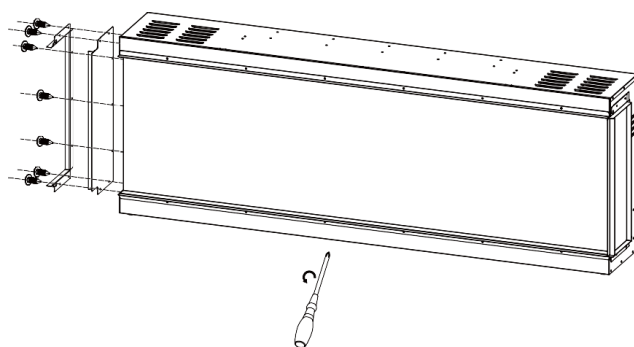
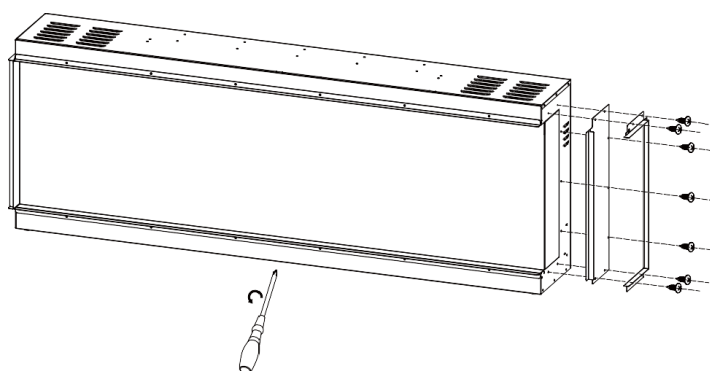
Inštalácia pre predný a pravý/ľavý bočný pohľad

POZNÁMKA: Nainštalujte krb tak, aby ho bolo možné v prípade poruchy vybrať zo steny na účely servisu.

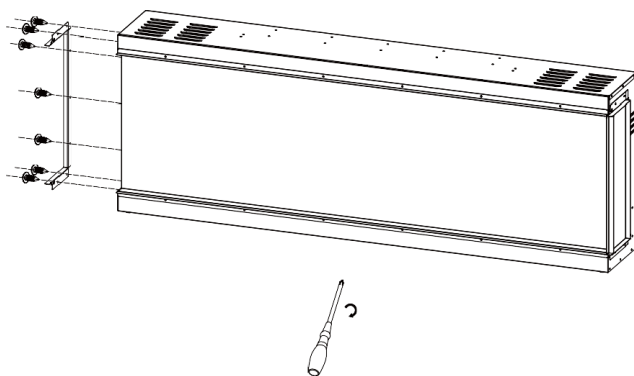
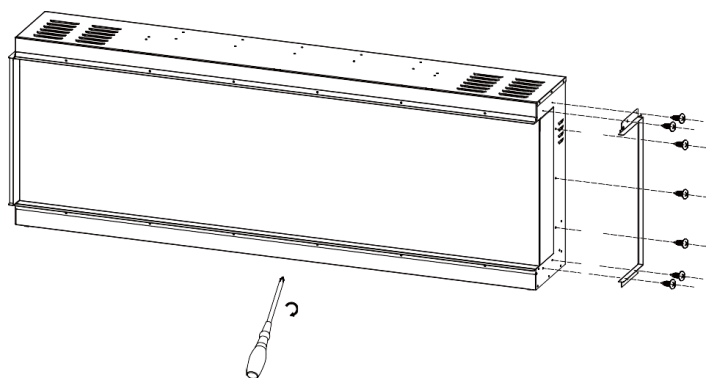
1. Na zobrazenie krbu spredu a z pravej/ľavej strany je potrebné odstrániť krycí panel na pravej/ľavej strane a umiestniť ľavú/pravú stranu k stene.



2. Odstráňte 7 skrutiek na pravej/ľavej strane. Odstráňte kryciu lištu a panel.



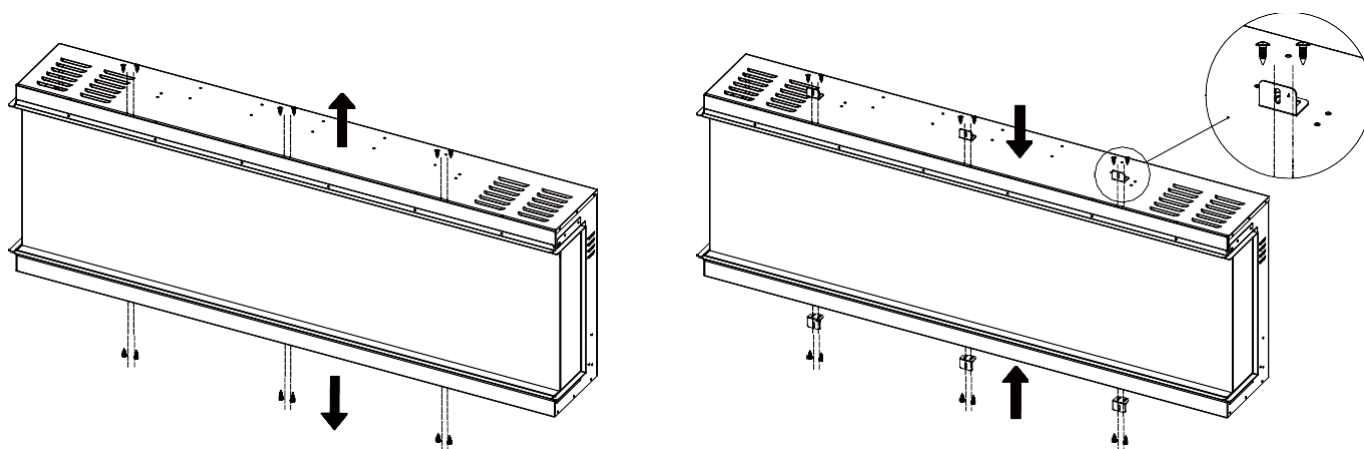
3. Po odstránení panelu znovu pripevnite kryciu lištu.



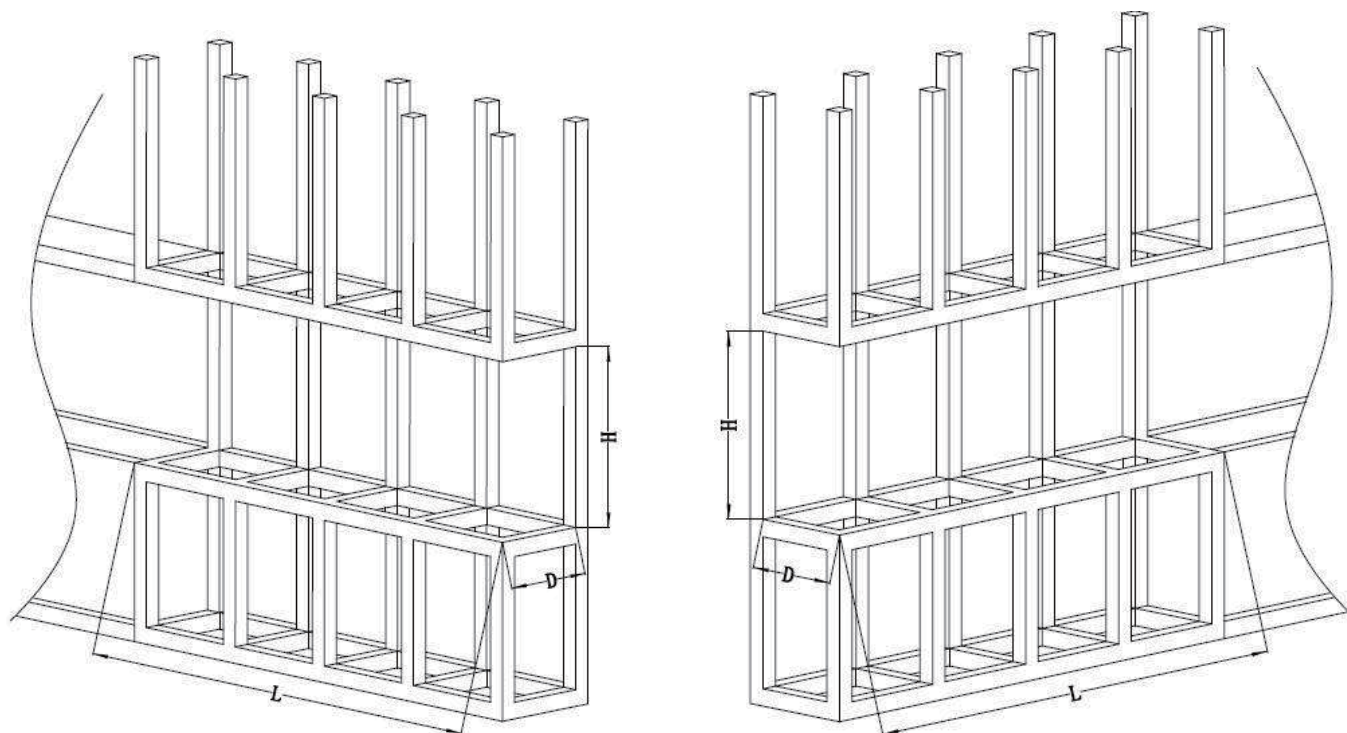
INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

4. Odstráňte skrutky z krbu, ako je znázornené na obrázku nižšie.

5. Pripojte konzoly pomocou skrutiek z predchádzajúceho kroku.



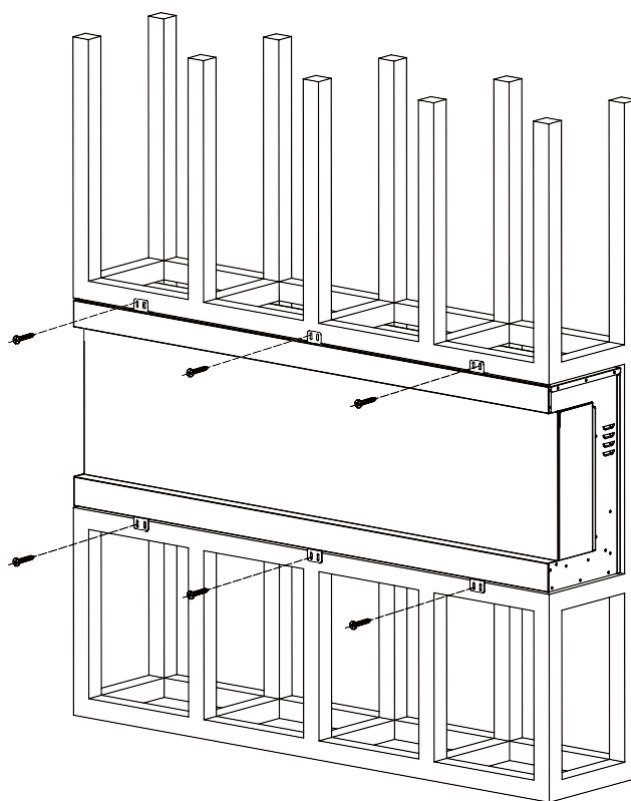
6. Vyrežte otvor pre krb podľa požadovaných rozmerov.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

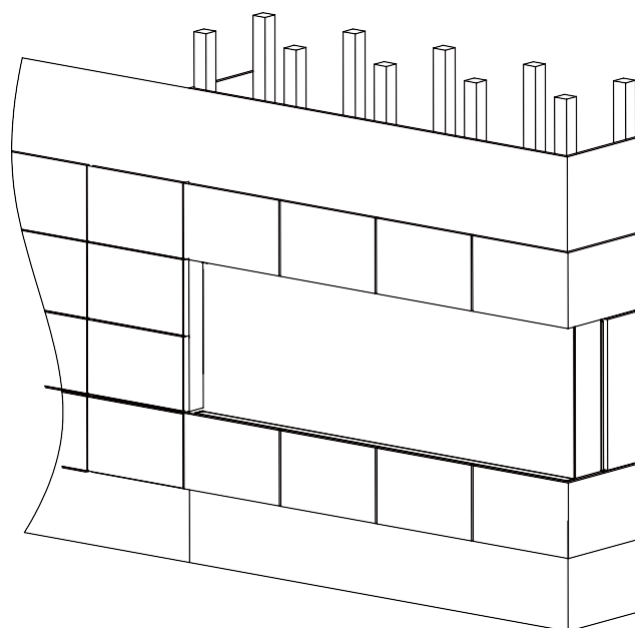
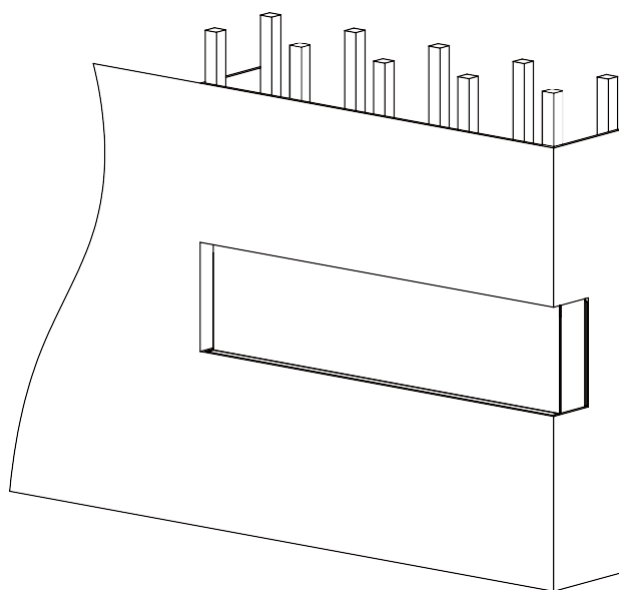
INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

7. Vložte krb do otvoru v stene. Zaskrutkujte montážne skrutky do konzol a stĺpikov v stene. Pripojte a skontrolujte, či krb funguje správne. Ak áno, prejdite na ďalší krok.



8. Zakryte sklenený panel ochranným plastovým vreckom a nainštalujte preglejku alebo sadrokartón.

9. Ozdobte preglejku alebo sadrokartón glazovanými dlaždicami, tapetami atď.



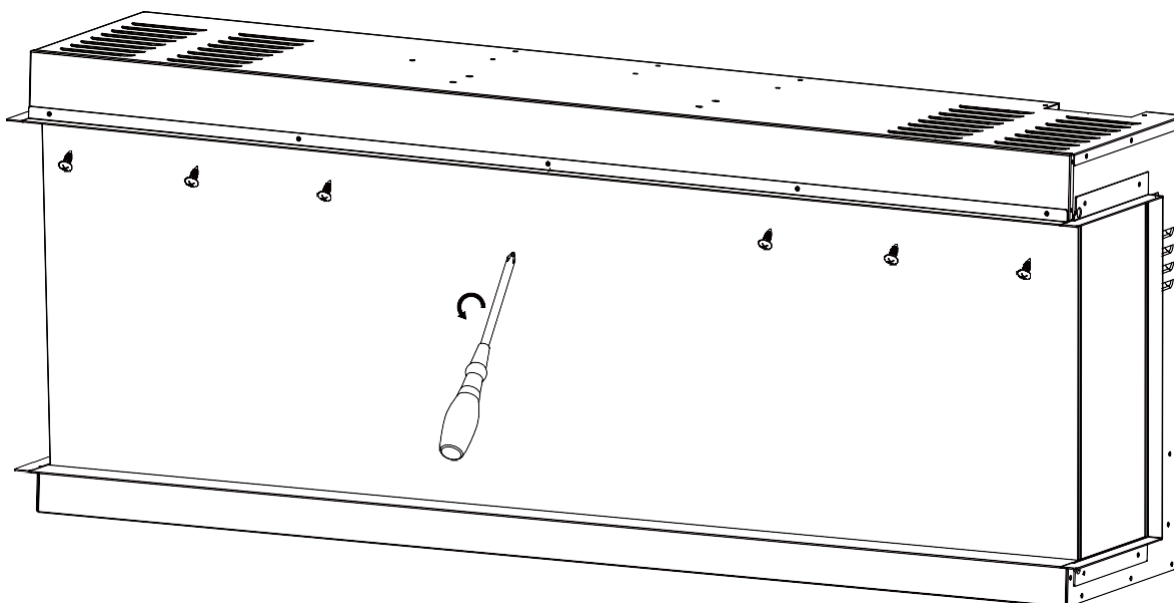
INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

Inštalácia drveného skla a polien

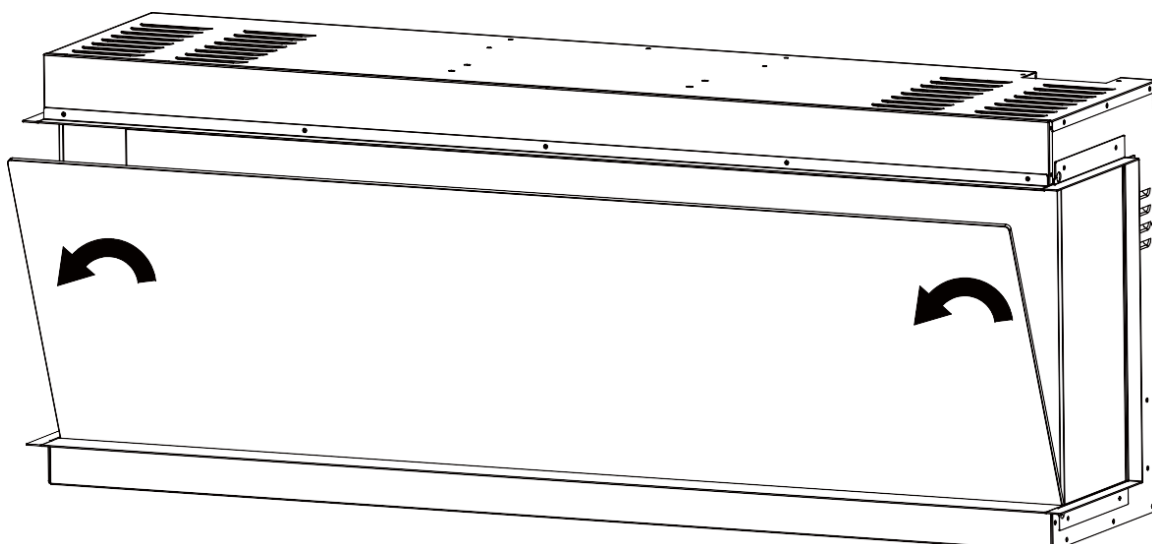
UPOZORNENIE

Médiá do ohniska nainštalujte podľa vlastných preferencií.

KROK 1: Použite skrutkovač na odstránenie 4 skrutiek (ako je znázornené na diagrame)



KROK 2: Dvaja ľudia vyberú sklenený panel a presunú ho na čisté mäkké miesto, aby sa nepoškřabal.



INŠTALÁCIA A MONTÁŽ

KROK 3: Umiestnite drvené sklo na podnos. Rovnomerne ho rozprestrite z jednej strany na druhú.



KROK 4: Opatrne položte polená na drvené sklo.



KROK 5: Po umiestnení všetkých dekoratívnych prvkov vložte späť sklenený panel a pripevnite skrutky.

OPERATION

UPOZORNENIE

Pred pripojením alebo používaním tohto výrobku si prečítajte a porozumejte celému tomuto návodu na použitie, vrátane všetkých bezpečnostných informácií. Nedodržanie môže viesť k úrazu elektrickým prúdom, požiaru, vážnemu zraneniu alebo smrti.

Napájanie

Zasuňte napájací kábel do uzemnenej zásuvky 220–240 V / 15 A (pozri **DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE** na strane 2). Uistite sa, že je zásuvka v dobrom stave a zástrčka nie je uvoľnená. NIKDY neprekračujte maximálne prúdové zaťaženie obvodu. **NEPRIPOJUJTE** iné spotrebiče do toho istého obvodu.

UPOZORNENIE

Po prvom zapnutí ohrievača sa môže objaviť mierny zápach. Je to normálne a nemalo by sa to opakovať, pokiaľ nebude ohrievač dlhší čas nepoužívaný.

Pre lepšiu prevádzku nasmerujte diaľkový ovládač na prednú stranu krbu. NETLAČTE tlačidlá príliš rýchlo. Nechajte zariadenie čas na reakciu na každý príkaz.

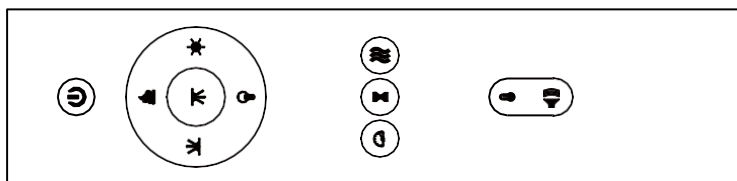
Spôsoby ovládania

Tento elektrický krb je možné ovládať pomocou **DOTYKOVÉHO PANELU**, diaľkového ovládača na **BATÉRIE** alebo cez aplikáciu **TUYA**.

Pred použitím si prečítajte **DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE** na strane 2 a dodržujte všetky výstrahy.



DOTYKOVÝ PANEL



DIAĽKOVÉ OVLÁDANIE

DIALKOVÉ OVLÁDANIE / DOTYKOVÝ PANEL: FUNKCIE

TLAČIDLO	FUNKCIA	AKCIA A INDIKÁCIA																																						
	ZAP: Aktivuje funkcie ovládacieho panela a diaľkového ovládania. Zapína efekt plameňa. VYP: Deaktivuje funkcie ovládacieho panela a diaľkového ovládania. Vypína efekt plameňa.	1. Stlačte raz. Indikačné svetlo sa rozsvieti. Napájanie zapnuté. Všetky funkcie aktivované. 2. Stlačte znova. Efekt plameňa sa vypne. Zariadenie prejde do pohotovostného režimu. Všetky funkcie vypnuté.																																						
	TLAČIDLO FARBA: Mení farbu efektu plameňa. POZNÁMKA: Farebný efekt zostáva zapnutý, kým nie je vypnuté napájanie. Pre zapnutie vykurovania musí byť farebný efekt plameňa zapnutý.	1. Stlačte raz. Efekt farby plameňa sa mení. 2. Stlačte znova, kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Celkovo 15 farebných plameňov.																																						
	TLAČIDLO VYKUROVANIE: Zapína a vypína vykurovanie. POZNÁMKA: Vykurovanie funguje iba keď je zapnutý efekt plameňa. Ak je efekt plameňa vypnutý, vykurovanie sa nezapne. POZNÁMKA: Tlačidlo vykurovania môže byť zamknuté alebo odomknuté podržaním tlačidla vykurovania po dobu 5 sekúnd.	1. Stlačte raz. Indikátor sa rozsvieti. Ventilátor fúka studený vzduch po dobu 20 sekúnd. Vykurovanie 750W sa zapne a fúka teplý vzduch. 2. Stlačte znova. Indikátor sa rozsvieti. Vykurovanie 1500W sa zapne a fúka horúci vzduch. 3. Stlačte znova. Vykurovanie sa vypne. Ventilátor fúka studený vzduch po dobu 30 sekúnd, aby vykurovanie vychladlo, potom sa vypne.																																						
	TLAČIDLO TEPLOTA: Mení nastavenie teploty. 1. Stlačte raz. Indikátor na dotykovom paneli sa aktivuje. 2. Stlačte znova, kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Displej zobrazuje nasledujúce hodnoty:	<table><tr><th>Hodnota</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Teplota</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table> POZNÁMKA: Podržaním tlačidla po dobu 5 sekúnd prepnete medzi °C a °F.	Hodnota	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Teplota	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Hodnota	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Teplota	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	TLAČIDLO ČASOVAČ: Ovláda nastavenia časovača na vypnutie krbu v zvolenom čase. Nastavenia v rozsahu od 0,5 hodiny do 8 hodín.	1. Stlačte raz. Indikačné svetlo sa rozsvieti. Časovač je predvolene nastavený na 0,5 hodiny. 2. Stlačte znova, kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Indikačné svetlá zobrazia nastavenie.																																						
	TLAČIDLO RÝCHLOSŤ PLAMEŇA: Ovláda rýchlosť plameňa. K dispozícii sú 3 nastavenia rýchlosti plameňa: 01 (pomalá), 02 (stredná), 03 (rýchla).	1. Stlačte raz. Rýchlosť plameňa sa zmení. 2. Stlačte znova, kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Displej zobrazuje nastavenie. Predvolené nastavenie je 02 (stredná rýchlosť).																																						
	TLAČIDLO JAS PLAMEŇA: Stmavuje alebo zosvetľuje plameň.	1. Stlačte raz. Jas plameňa sa aktivuje. 2. Stlačte znova, kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie.																																						

DIAĽKOVÉ OVLÁDANIE / DOTYKOVÝ PANEL: FUNKCIE

TLAČIDLO	FUNKCIA	AKCIA A INDIKÁCIA
	TLAČIDLO OSVETLENIE ŽERAVÉHO LÔŽKA: Zapína žeravé lôžko a mení jeho farbu. POZNÁMKA: Tento krb má pamäťovú funkciu pre osvetlenie žeravého lôžka.	1. Stlačte raz. Žeravé lôžko sa zapne. 2. Stlačte znova , kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Celkovo 15 farieb žeravého lôžka.
	TLAČIDLO JAS ŽERAVÉHO LÔŽKA: Stmavuje alebo zosvetľuje osvetlenie žeravého lôžka.	1. Stlačte raz. Jas sa aktivuje. 2. Stlačte znova , kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Celkovo 4 úrovne jasu a 1 pulzujúci režim.
	TLAČIDLO HORNÉHO OSVETLENIA: Zapína LED horné osvetlenie a mení jeho farbu. POZNÁMKA: Tento krb má pamäťovú funkciu pre horné osvetlenie.	1. Stlačte raz. LED horné osvetlenie sa zapne. 2. Stlačte znova , kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie. Celkovo 15 farieb horného osvetlenia.
	TLAČIDLO PRASKANIA OHŇA: Nastavuje hlasitosť praskania ohňa na nižšiu alebo vyššiu úroveň.	1. Stlačte raz. Zvuk praskania sa aktivuje. 2. Stlačte znova , kým nie je dosiahnuté požadované nastavenie.

KONTROLA OBMEDZENIA TEPLOTY

UPOZORNENIE

Tento ohrievač je vybaven kontrolou obmedzenia teploty. Ak ohrievač dosiahne nebezpečnú teplotu, automaticky sa vypne.

RESET

1. Nastavte prepínač ZAP/VYP na OVLÁDACOM PANELY do polohy VYP. Počkajte 5 minút.
2. Odpojte napájací kábel zo zásuvky.
3. Skontrolujte krb, či nie sú vetracie otvory zablokované alebo upchaté prachom alebo vláknami. Ak áno, vyčistite ich vysávačom.
4. S prepínačom NAPÁJANIA v polohe VYP zapojte napájací kábel späť do zásuvky.
5. Ak problém pretrváva, nechajte zásuvku a elektroinštaláciu skontrolovať odborníkom.

INFORMÁCIE O BATÉRIÁCH DIAĽKOVÉHO OVLÁDANIA

Diaľkové ovládanie používa dve batérie AAA (nie sú súčasťou balenia).

UPOZORNENIE

BATÉRIE NIKDY NEVYHADZUJTE DO OHŇA.

Nedodržanie tohto opatrenia môže viesť k výbuchu. Batérie zlikvidujte v miestnom zbernom centre pre nebezpečný odpad.

ÚDRŽBA A STAROSTLIVOSŤ

Čistenie

UPOZORNENIE

VŽDY vypnite ohrievač a odpojte napájací kábel zo zásuvky pred čistením, údržbou alebo presunom tohto krbu. Nedodržanie môže spôsobiť elektrický šok, požiar alebo zranenie.

NIKDY nenamáčajte do vody ani nesprenujate vodou. Mohlo by to spôsobiť elektrický šok, požiar alebo zranenie.

Kov:

Leštite mäkkou handričkou mierne navlhčenou prípravkom na báze citrusových olejov.

NEPOUŽÍVAJTE mosadzný leštiaci prostriedok ani domáce čistiace prostriedky, pretože tieto výrobky poškodia kovové lemovanie.

Sklo:

Použite kvalitný čistič skla nastriekaný na handričku alebo uterák. Dôkladne osušte papierovým alebo bezchlupovým handričkou. NIKDY nepoužívajte abrazívne čističe, tekuté spreje alebo akýkoľvek čistič, ktorý by mohol poškriabať povrch.

Vetracie otvory:

Použite vysávač alebo prachovku na odstránenie prachu a nečistôt z ohrievača a vetracích otvorov.

Plast:

Jemne utrite mierne vlhkou handričkou s jemným roztokom mydlovej vody a teplej vody.

NIKDY nepoužívajte abrazívne čističe, tekuté spreje alebo akýkoľvek čistič, ktorý by mohol poškriabať povrch.

Údržba

UPOZORNENIE

Riziko elektrického šoku! NEOTVÁRAJTE žiadne panely! Vnútri nie sú žiadne časti, ktoré by používateľ mohol opraviť!

VŽDY vypnite ohrievač a odpojte napájací kábel zo zásuvky pred čistením, údržbou alebo presunom tohto krbu. Nedodržanie môže spôsobiť elektrický šok, požiar alebo zranenie.

Elektrické a pohyblivé časti:

Motory ventilátorov sú v továrni naolejované a nie je potrebné ich olejovať.

Elektrické komponenty sú integrované v krbe a nie sú servisovateľné používateľom.

Skladovanie:

Uchovávajte ohrievač na čistom a suchom mieste, keď sa nepoužíva.

UPOZORNENIE

POUŽÍVATEĽ NESMIE vykonávať servis vnútorných ani elektrických častí. Nevykonávajú servis zariadenia sami.

INŠTRUKCIE NA PRIPOJENIE APLIKÁCIE

1. Stiahnutie aplikácie

- Stiahnite Tuya Smart z obchodu s aplikáciami.
- Naskenujte QR kód.
- Zapnite „GPS“ na vašom mobilnom zariadení.



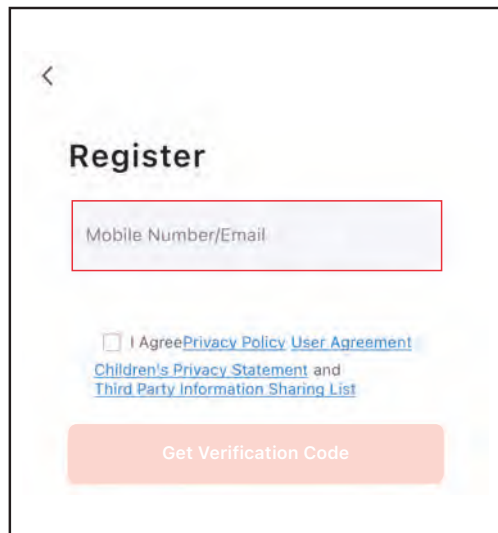
UPOZORNENIE

Uistite sa, že je váš mobilný telefón dobre pripojený k najbližšiemu WIFI signálu.

2. Prihlásenie

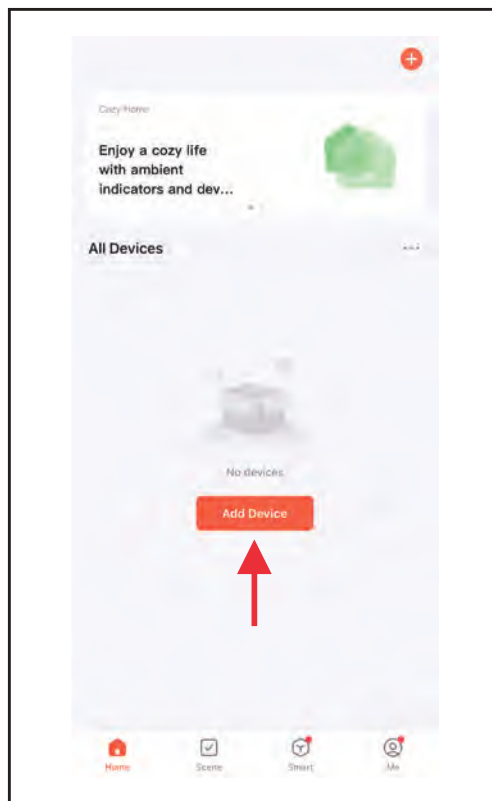
Zaregistrujte sa pomocou svojej e-mailovej adresy alebo mobilného čísla ako používateľského mena.

Nastavte si heslo k účtu.



3. Pridať zariadenie

Po vytvorení účtu sa prihláste a vyberte tlačidlo „Pridať zariadenie“.



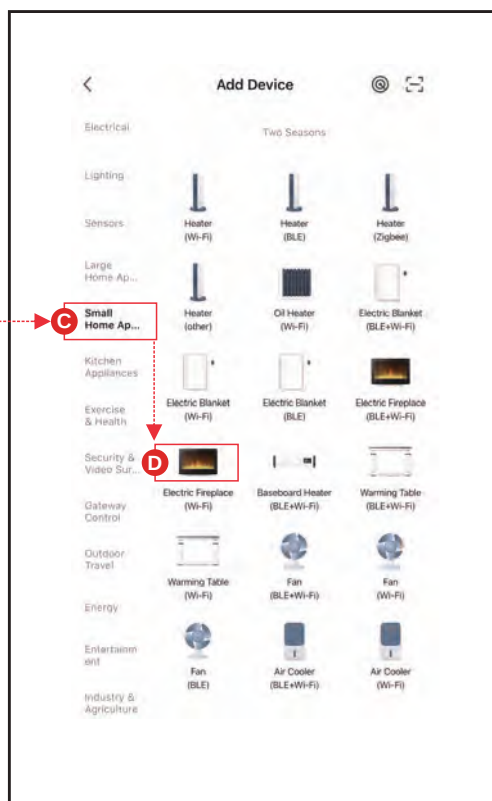
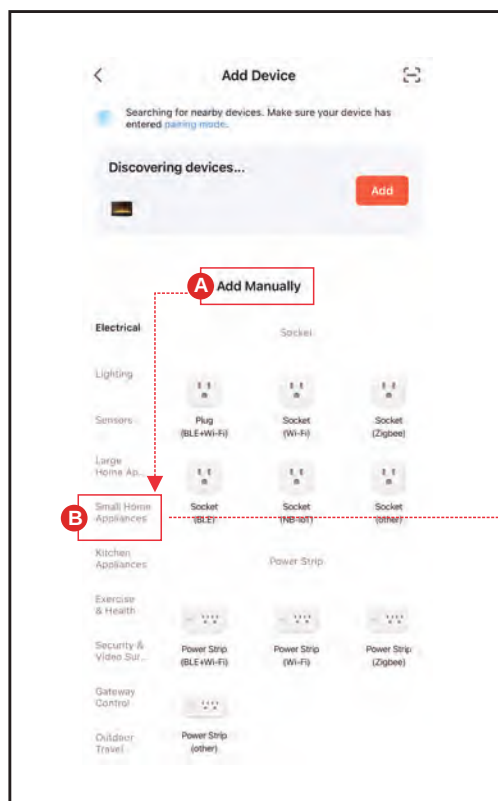
3. Pridať zariadenie – Pokračovanie

Existujú tri spôsoby, ako pridať váš elektrický krb.

Metóda 1: Pridanie manuálne v režime „P0“. Postupujte podľa nižšie uvedených krokov A, B, C, D.

Metóda 2: Pridanie manuálne v režime „P1“. Postupujte podľa nižšie uvedených krokov A, B, C, D.

Metóda 3: Pridanie cez Bluetooth. Pred pridaním zapnite Bluetooth na vašom mobilnom telefóne.



INŠTRUKCIE NA PRIPOJENIE APLIKÁCIE

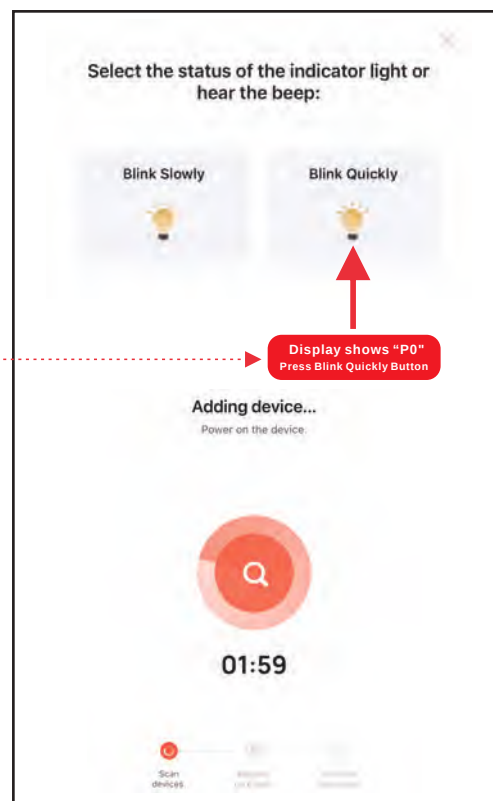
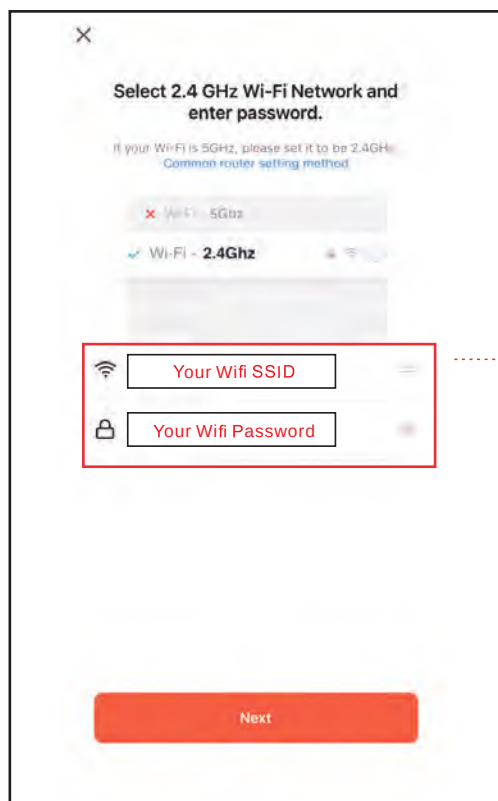
4. Spájacia metóda 1 - (P0)

Stlačte a podržte  na diaľkovom ovládači alebo ovládacom paneli, kým sa na displeji ovládacieho panelu nezobrazí „P0“.

Zadajte názov WIFI a heslo, potom stlačte tlačidlo „Ďalej“ pre spárovanie.

Stlačte tlačidlo Rýchle bliknutie pre „P0“, zariadenie sa pridáva.

Po dokončení sa na displeji ovládacieho panelu zobrazí „P4“, LED svetlo na palenisku svieti zeleno a bliká 6×.



4. Spájacia metóda 2 - (P1)

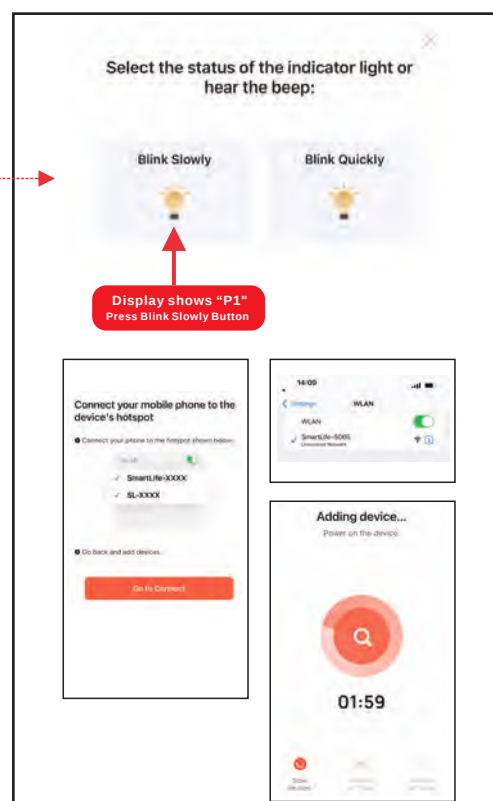
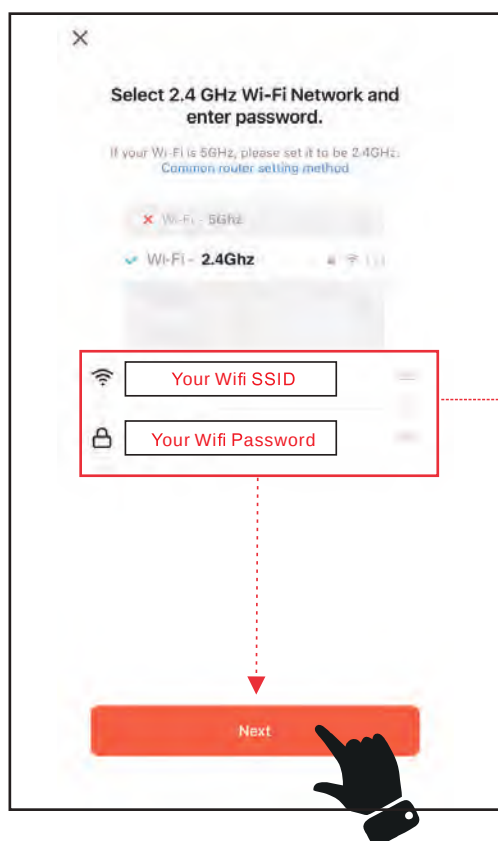
Stlačte a podržte  na diaľkovom ovládači alebo ovládacom paneli, kým sa na displeji ovládacieho panelu nezobrazí „P1“.

Zadajte názov WIFI a heslo, potom stlačte tlačidlo „Ďalej“ pre spárovanie.

Stlačte tlačidlo Pomalé bliknutie pre „P1“, potom pripojte mobilný telefón k hotspotu zariadenia.

Vyberte hotspot zariadenia (SmartLife-xxxx), potom sa vráťte k zariadeniu. Zariadenie sa pridáva.

Po dokončení sa na displeji ovládacieho panelu zobrazí „P4“, LED svetlo na palenisku svieti zeleno a bliká 6×.



INŠTRUKCIE NA PRIPOJENIE APLIKÁCIE

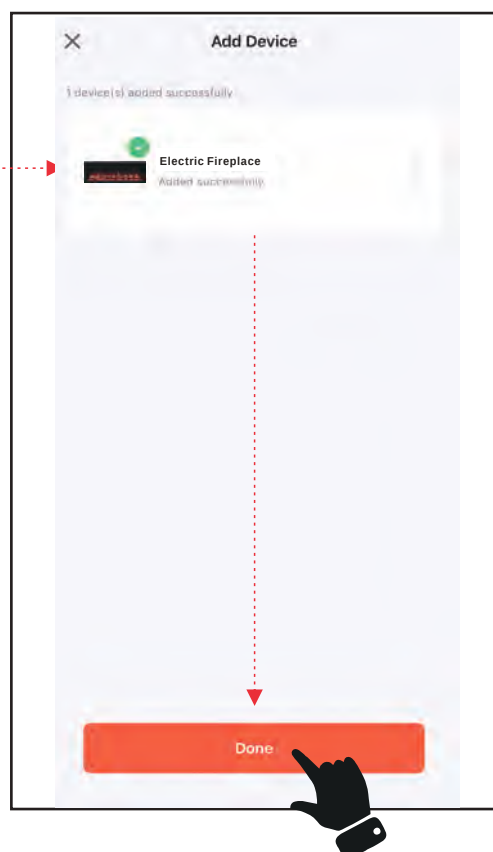
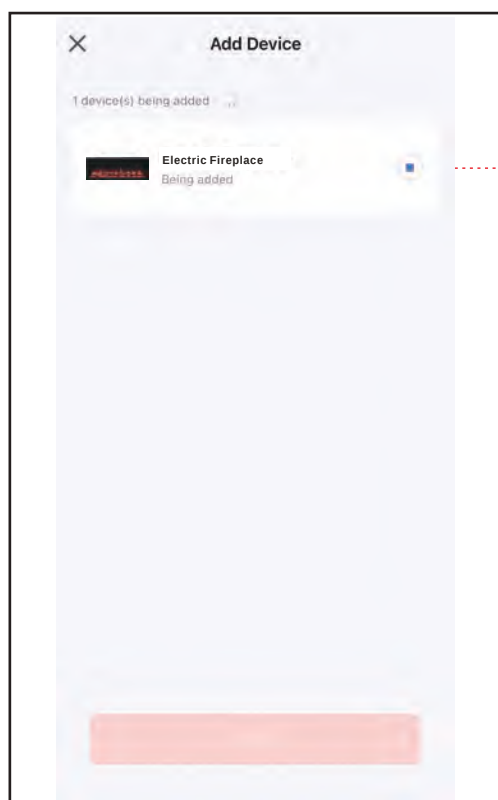
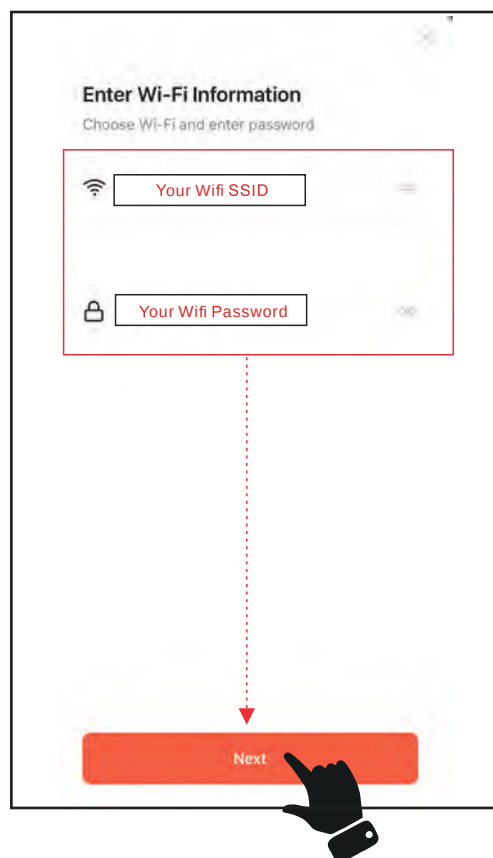
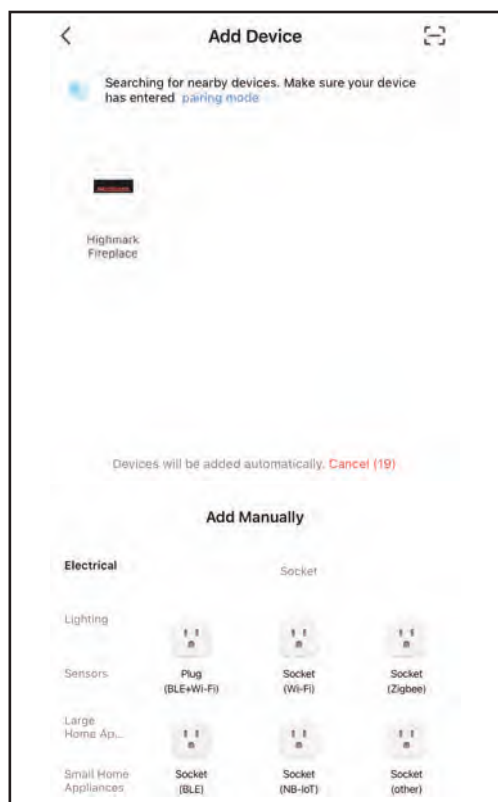
4. Spájacia metóda 3 - (Bluetooth)

Stlačte a podržte  na diaľkovom ovládači alebo ovládacom paneli, kým sa na displeji ovládacieho panelu nezobrazí „P0“.

Stlačte tlačidlo **Add**, keď uvidíte zariadenie s názvom „Electric Fireplace“.

Zadajte názov WIFI a heslo, potom stlačte tlačidlo „Ďalej“ pre spárovanie.

Po dokončení sa na displeji ovládacieho panelu zobrazí „P4“, LED svetlo na palenisku svieti zeleno a bliká 6×.



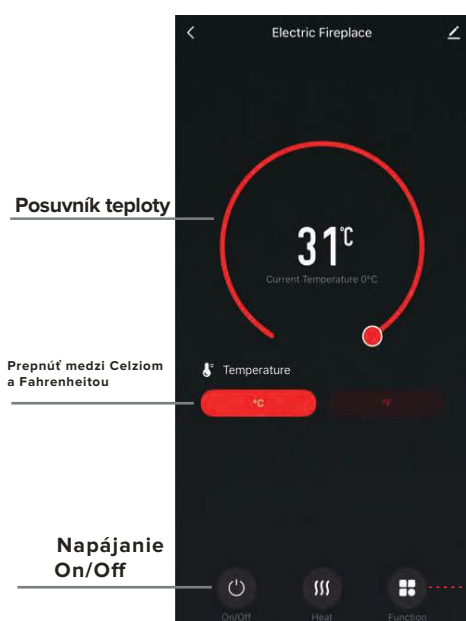
INŠTRUKCIE NA PRIPOJENIE APLIKÁCIE

5. Dokončiť

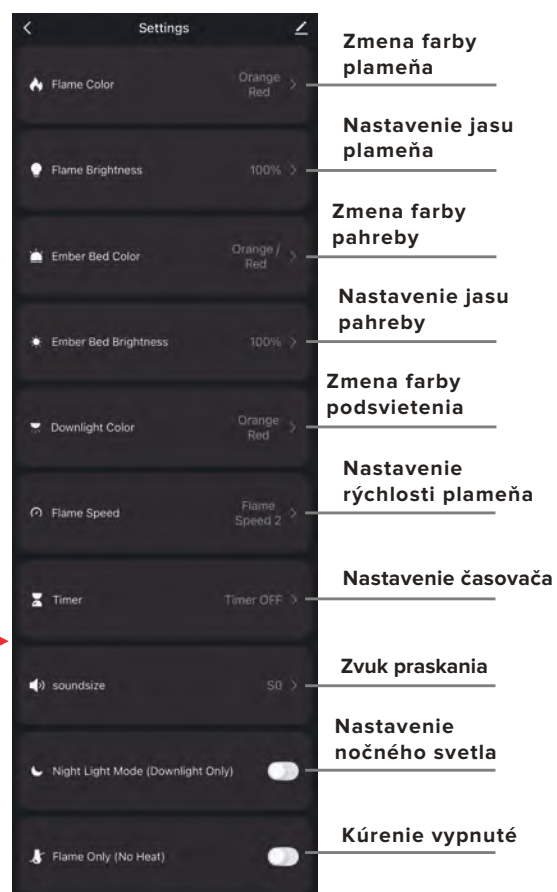
- Stlačte Dokončiť pre dokončenie.



Návod na obsluhu aplikácie



Kúrenie
Off/Low/High



GEBRUIKSAANWIJZING

Driezijdige elektrische haard



AC 220V-240V 50Hz 1400-1600W

MODEL



EF-S90



EF-S120



EF-S150



EF-S180



LET OP

Lees en begrijp deze volledige gebruiksaanwijzing, inclusief alle veiligheidsinformatie, **VOORDAT** u dit product aansluit of gebruikt. Het niet opvolgen van deze instructies kan brand, elektrische schokken of ernstig persoonlijk letsel tot gevolg hebben.

Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik. Als u dit product verkoopt of weggeeft, zorg er dan voor dat deze handleiding bij het product wordt meegeleverd.

BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINFORMATIE!

LET OP

Deze verwarming is heet tijdens gebruik.

Lees alle instructies voordat u deze verwarming installeert of gebruikt.

Om brandwonden te voorkomen, **RAAK GEEN** hete oppervlakken aan met blote huid. Gebruik, indien aanwezig, handgrepen bij het verplaatsen van de verwarming. Houd brandbare materialen zoals meubels, kussens, beddengoed, papier, kleding en gordijnen op minstens 1 meter afstand van de voorkant van de verwarming en houd ze ook uit de buurt van de zijkanten en achterkant.

Wees uiterst voorzichtig wanneer de verwarming wordt gebruikt door of in de buurt van kinderen of personen met een beperking, en wanneer de verwarming ingeschakeld en onbeheerd wordt achtergelaten.

GEBRUIK GEEN enkele verwarming met een beschadigd snoer of stekker of na een storing, val of andere schade.

Breng het apparaat naar een erkend servicecentrum voor controle en/of reparatie.

Alleen voor **BINNEN** gebruik, **GEBRUIK NIET** buiten.

Deze verwarming is niet bedoeld voor gebruik in badkamers, wasruimtes of vergelijkbare binnenruimtes.

PLAATS de verwarming **NOOIT** op een plek waar hij in een badkuip of andere watercontainer kan vallen.

LEG het snoer **NIET** onder tapijt.

DEK het snoer **NIET** af met vloerkleden, lopers of vergelijkbare bekleding. Leg het snoer buiten looppaden en op een plek waar men er niet over kan struikelen.

Om de verwarming los te koppelen, zet de bediening op uit en trek vervolgens de stekker uit het stopcontact.

STEED GEEN voorwerpen in en laat geen voorwerpen binnendringen in ventilatie- of uitlaatsleuven, omdat dit elektrische schokken, brand of schade aan de verwarming kan veroorzaken.

Om brand te voorkomen, blokkeer luchtinlaten of uitlaten op geen enkele manier. **GEBRUIK NIET** op zachte oppervlakken zoals een bed, waar openingen kunnen worden geblokkeerd.

In de verwarming bevinden zich hete en vonkende onderdelen. **GEBRUIK NIET** op plaatsen waar benzine of brandbare vloeistoffen worden gebruikt of opgeslagen.

Gebruik deze verwarming alleen zoals beschreven in deze handleiding. Elk ander gebruik dat niet door de fabrikant wordt aanbevolen kan brand, elektrische schokken of letsels veroorzaken.

GEVAAR – Onder bepaalde abnormale omstandigheden kunnen **HOGE TEMPERATUREN** ontstaan. **BEDDEK of BLOKKEER** de voorkant van deze verwarming **NIET**, geheel of gedeeltelijk.

Vervanging van de lampen mag alleen worden uitgevoerd terwijl de verwarming is losgekoppeld van het stroomnet.

Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of verstandelijke vermogens, of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij zij toezicht hebben gekregen of instructies over het gebruik van het apparaat van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.

Kinderen moeten worden begeleid om te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

LET OP

VOORKOM BRAND! Controleer regelmatig alle ventilatieopeningen om te zorgen dat ze vrij zijn van stof, pluis of andere verstoppingen. Haal de stekker uit het stopcontact en reinig **ALLEEN** met een stofzuiger. **NIET** afspoelen of nat maken.

LET OP

Om gevaar door onbedoeld resetten van de thermische beveiliging te voorkomen, mag dit apparaat niet worden gevoed via een extern schakelapparaat, zoals een timer, of worden aangesloten op een circuit dat regelmatig wordt in- en uitgeschakeld door het nutsbedrijf.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES!

VOORBEREIDING

⚠ LET OP

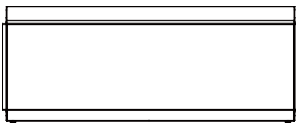
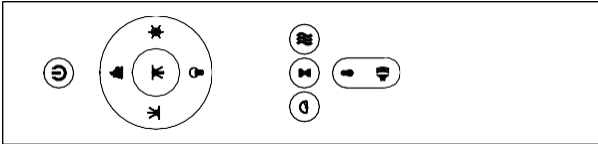
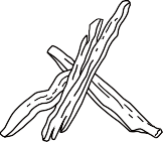
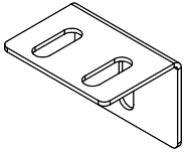
Dit product bevat een **GLAZEN** paneel! Wees altijd uiterst voorzichtig bij het hanteren van glas. Het niet naleven hiervan kan leiden tot persoonlijk letsel of schade aan eigendommen.

Haal alle onderdelen en bevestigingsmaterialen uit de doos en leg ze op een schoon, zacht en droog oppervlak. Onderdelen en montage-instructies zijn gegroepeerd voor wandmontage. Controleer de onderdelenlijst om te zorgen dat er niets ontbreekt. Gooi verpakkingsmateriaal op de juiste manier weg. Recycle indien mogelijk.

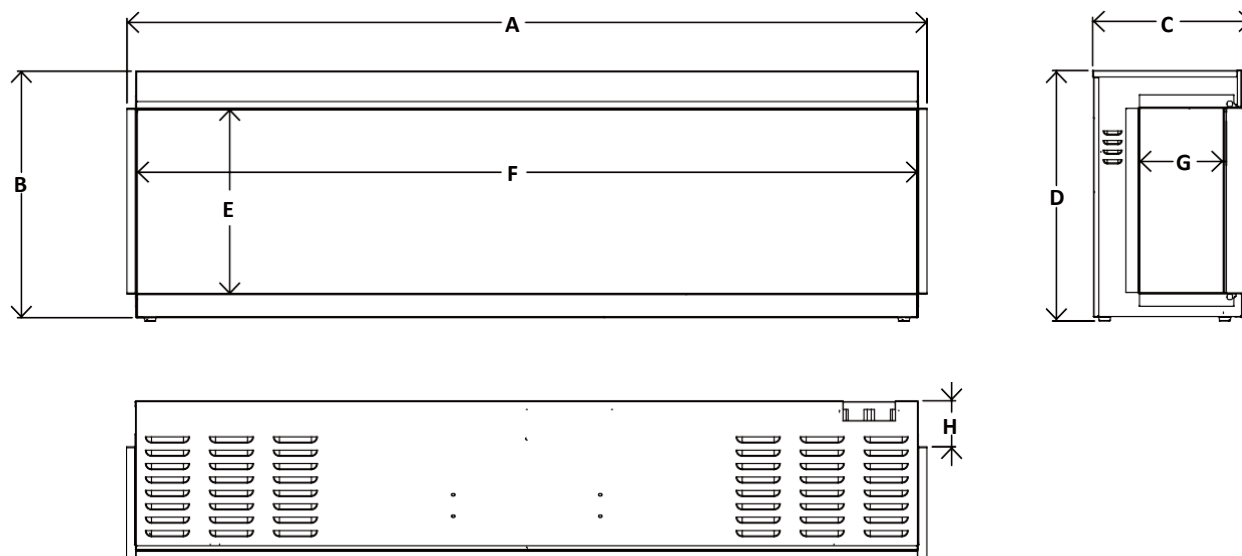
U heeft het volgende gereedschap nodig (niet inbegrepen):

- a. kruiskopschroevendraai
- b. studfinder (balkdetecto
- c. waterp
- d. meetli
- e. elektrische bo
- f. houtboor 1/
- g. ham

ONDERDELEN EN BEVESTIGINGSMATERIAAL

 A Elektrische haard	 B Schroeven	 C Gipsplaatankers
 D Afstandsbediening	 E Houtblokken	 F Gebroken glas
 G Metalen L-beugel		

SPECIFICATIE EN AFMETINGEN



MODEL	A	B	C	D	E	F	G	H
EF-S90	35.43" 900mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	34.17" 868mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S120	47.24" 1200mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	46" 1168mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S150	59" 1500mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	57.8" 1468mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm
EF-S180	70.87" 1800mm	18.11" 460mm	11.81" 300mm	18.43" 468mm	13.58" 345mm	69.61" 1768mm	6.42" 163mm	3.5" 89mm

INSTALLATIE EN MONTAGE

Installatie

Uw apparaat is ontworpen voor inbouw en/of plaatsing op een schoorsteenmantel. Kies een geschikte locatie die niet vochtig is en ver weg van gordijnen, meubels en drukke gebieden ligt.

OPMERKING

Volg alle nationale en lokale elektrische voorschriften.

⚠ LET OP

Gebruik bij het afwerken van de schoorsteen altijd hittebestendige verf of lak om verkleuring te voorkomen.

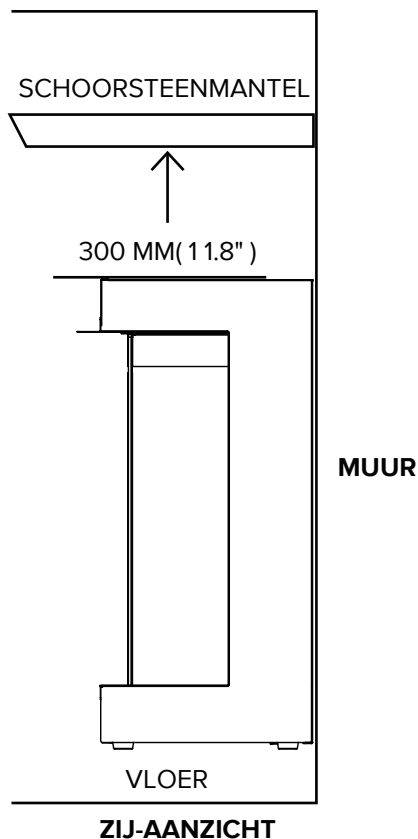
⚠ LET OP

Koppel deze haard **ALTIJD** los van het elektriciteitsnet voordat u deze monteert, schoonmaakt of verplaatst. Het niet naleven hiervan kan leiden tot elektrische schokken, brand of persoonlijk letsel.

MINIMALE AFSTAND TOT ONTVLAMBARE MATERIALEN

AFMETINGEN ZIJN GEMETEN VANAF HET GLASVOORPANEEL

ONDERZIJDE	0 mm (0")	BOVENZIJDE	300 mm (11,8") tot de schoorsteenmantel
ZIJDEN	0 mm (0")	BOVENZIJDE	300 mm (11,8") tot het plafond
ACHTERZIJDE	0 mm (0")		

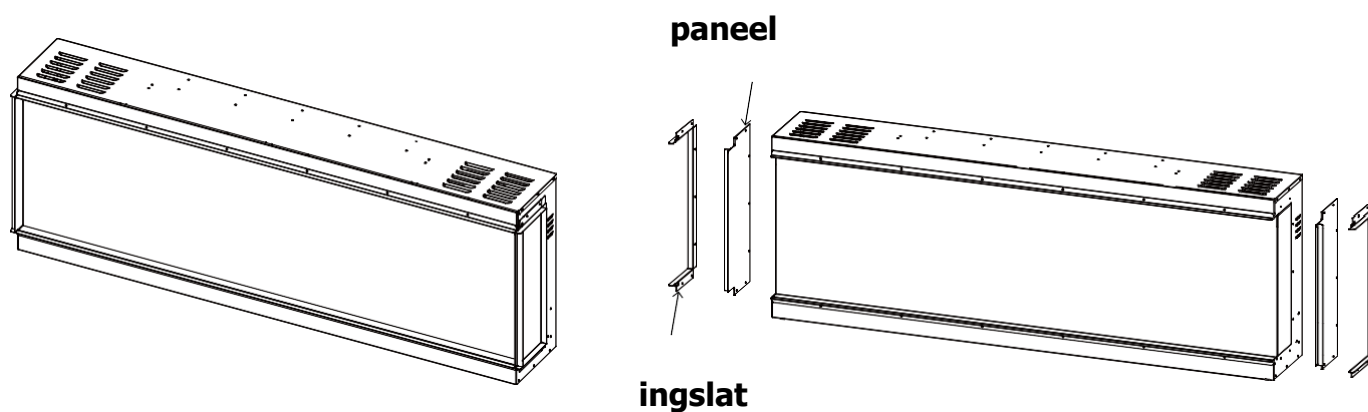


INSTALLATIE EN MONTAGE

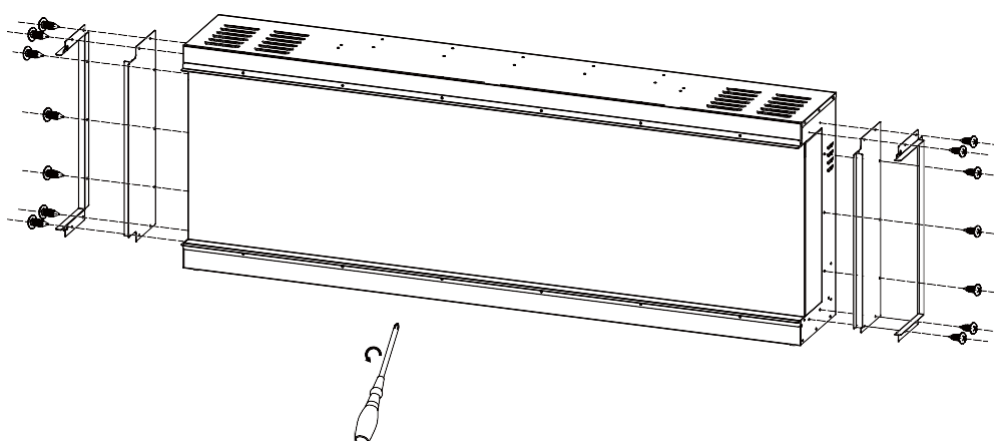
Installatie voor 3-zijdig zicht

OPMERKING: Installeer de haard zo dat deze bij een storing uit de muur kan worden verwijderd voor onderhoud.

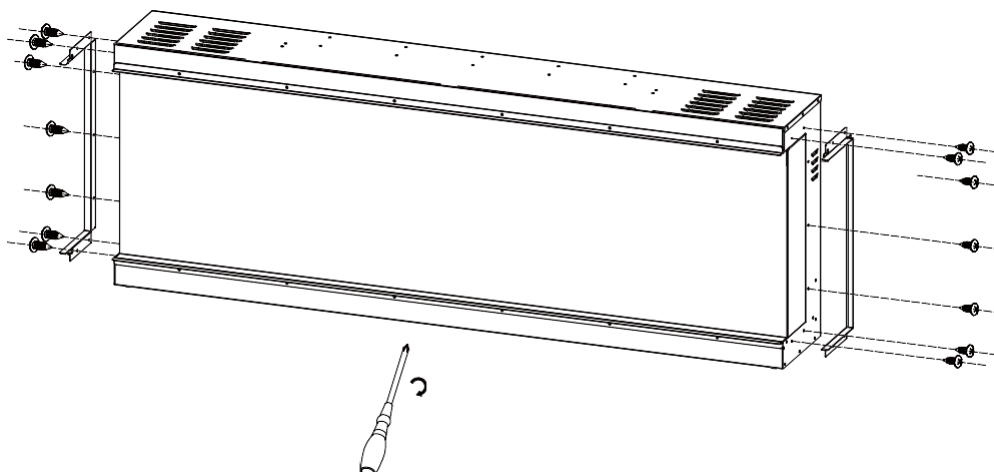
1. De haard wordt bevestigd met bevestigingsstangen en panelen aan de linker- en rechterkant.



2. Verwijder de bevestigingsstangen en panelen als u het vuur vanaf drie zijden wilt bekijken.



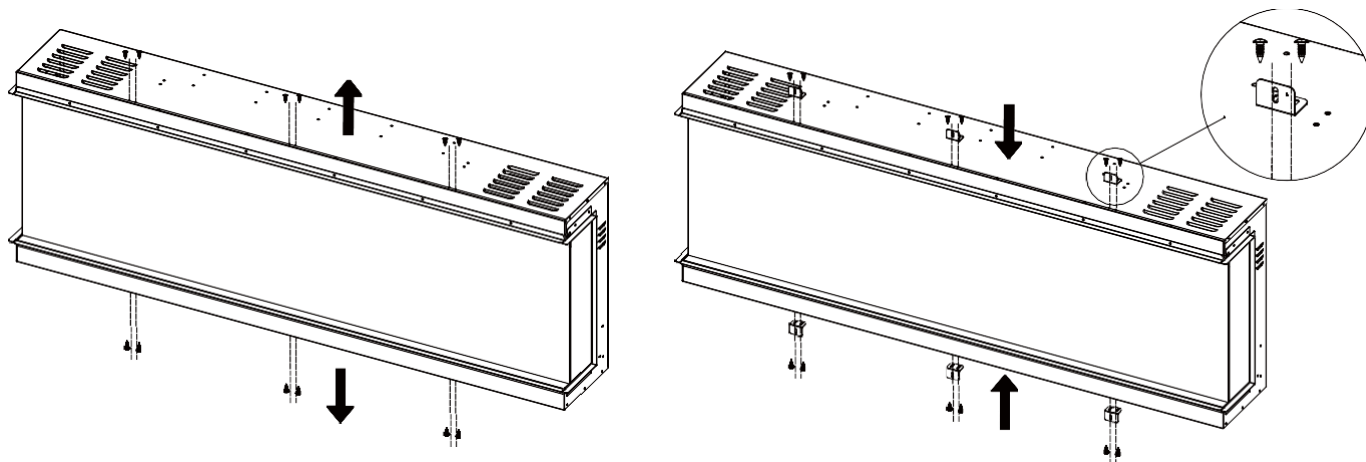
3. Plaats de bevestigingsstangen terug na het verwijderen van de panelen.



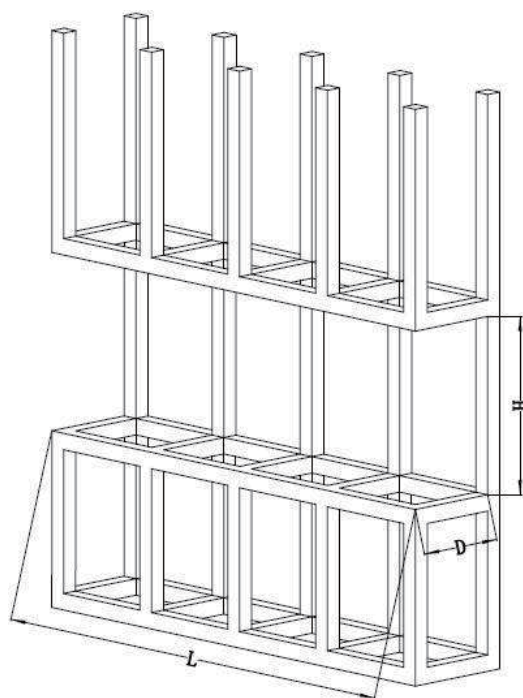
INSTALLATIE EN MONTAGE

4. Verwijder de schroeven van de haard zoals aangegeven in de onderstaande afbeelding.

5. Bevestig de beugels met de schroeven van de vorige stap.



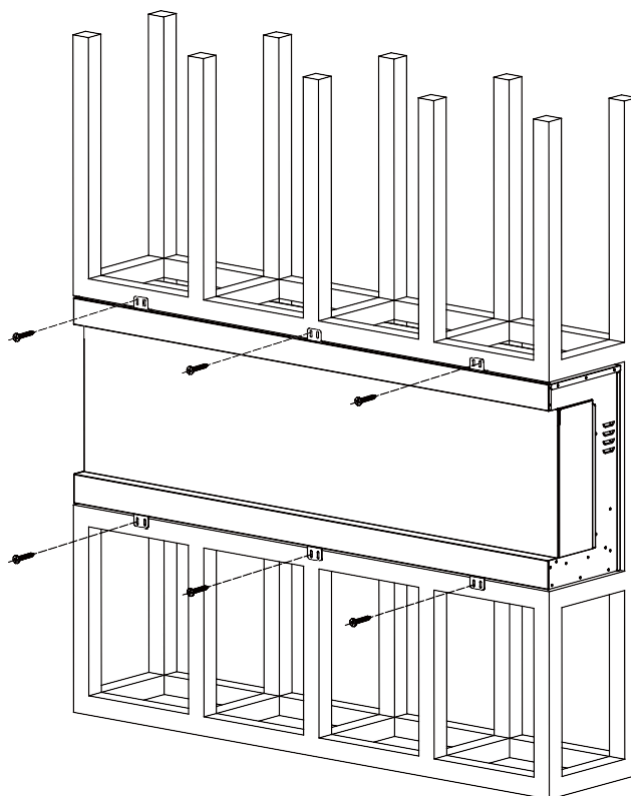
6. Maak een opening voor de haard volgens de gewenste afmetingen.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

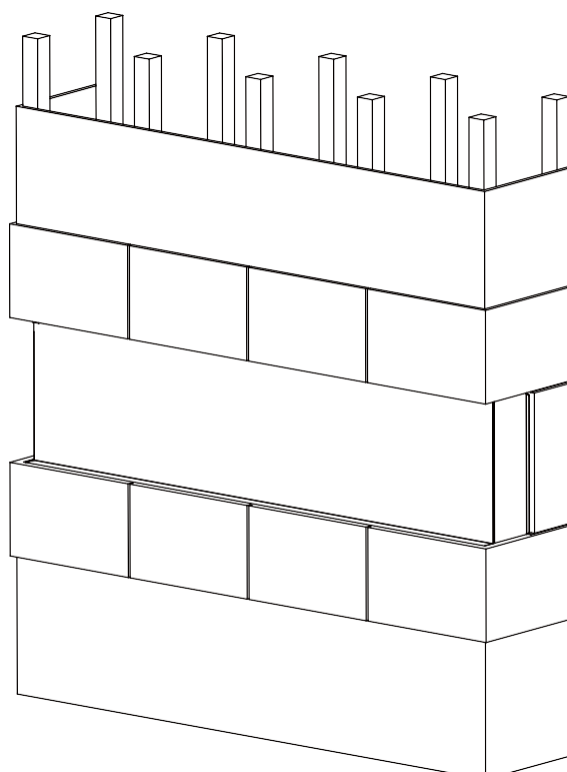
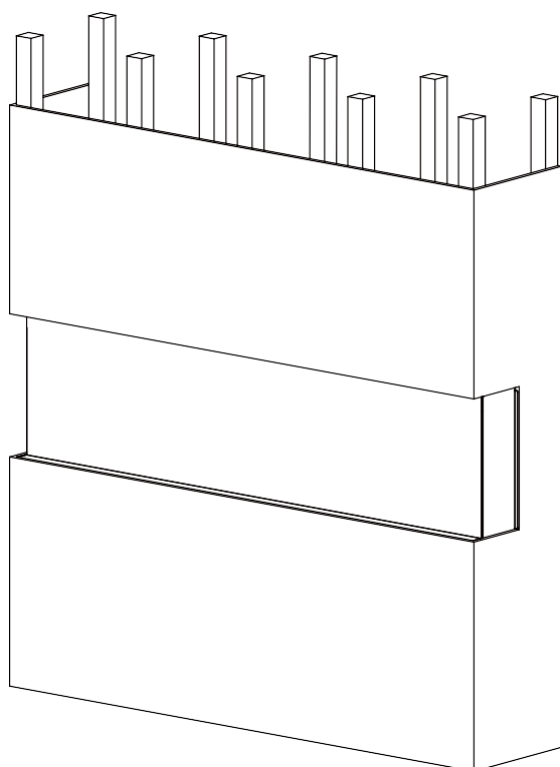
INSTALLATIE EN MONTAGE

7. Plaats de haard in de muuropening. Schroef de bevestigingsschroeven in de beugels en de muursteunen. Sluit aan en controleer of de haard correct werkt. Ga daarna door naar de volgende stap.



8. Bedek het glazen paneel met een beschermende plastic zak en installeer multiplex of gipsplaat.

9. Decoreer het multiplex of de gipsplaat met geglazuurde tegels, behang, enz.

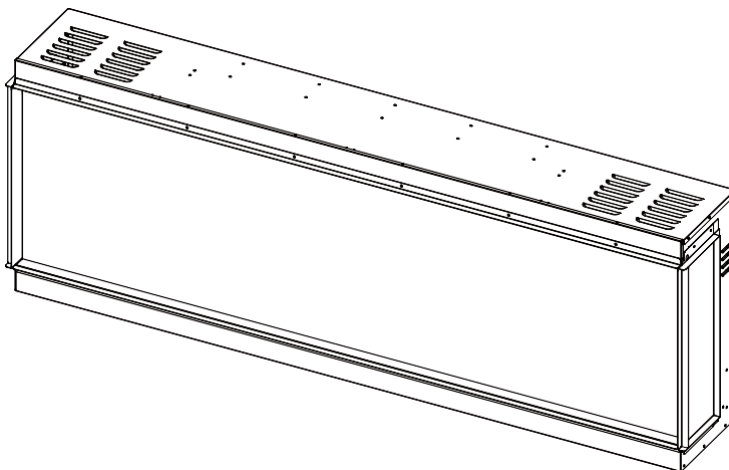


INSTALLATIE EN MONTAGE

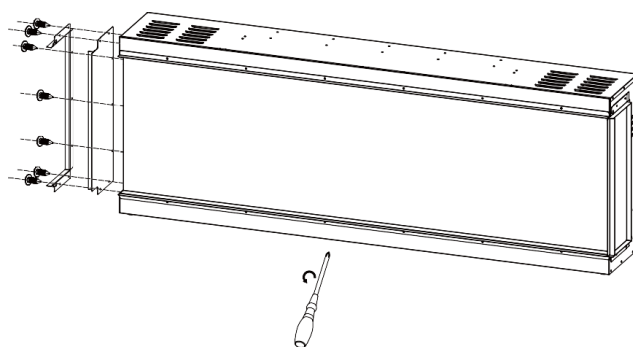
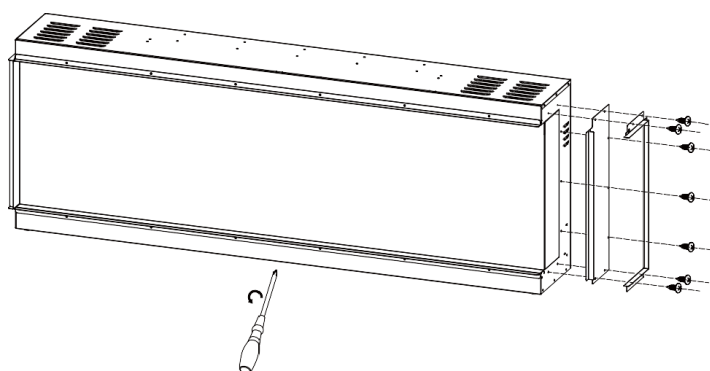
Installatie voor voor- en rechter-/linkerzijzicht

OPMERKING: Installeer de haard zodanig dat deze bij een storing uit de muur kan worden verwijderd voor onderhoud.

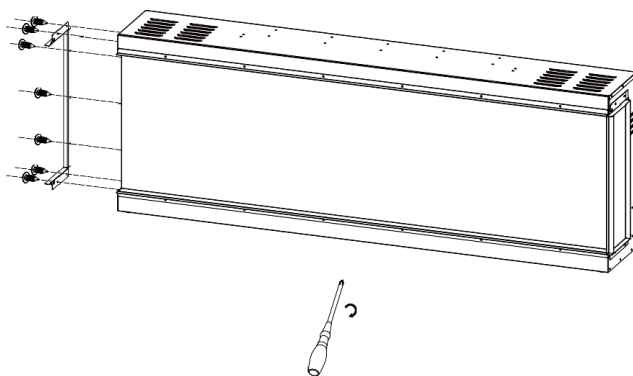
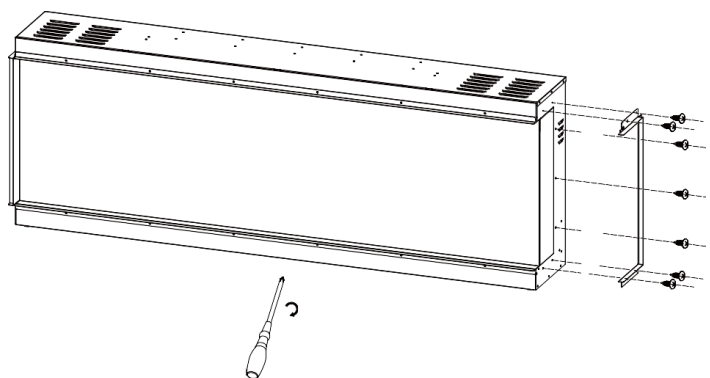
1. Om de haard van voren en van de rechter-/linkerkant te bekijken, moet u het beschermpaneel aan de rechter-/linkerkant verwijderen en de linker-/rechterkant tegen een muur plaatsen.



2. Verwijder de 7 schroeven aan de rechter-/linkerkant. Haal de beschermingsbalk en het paneel eraf.

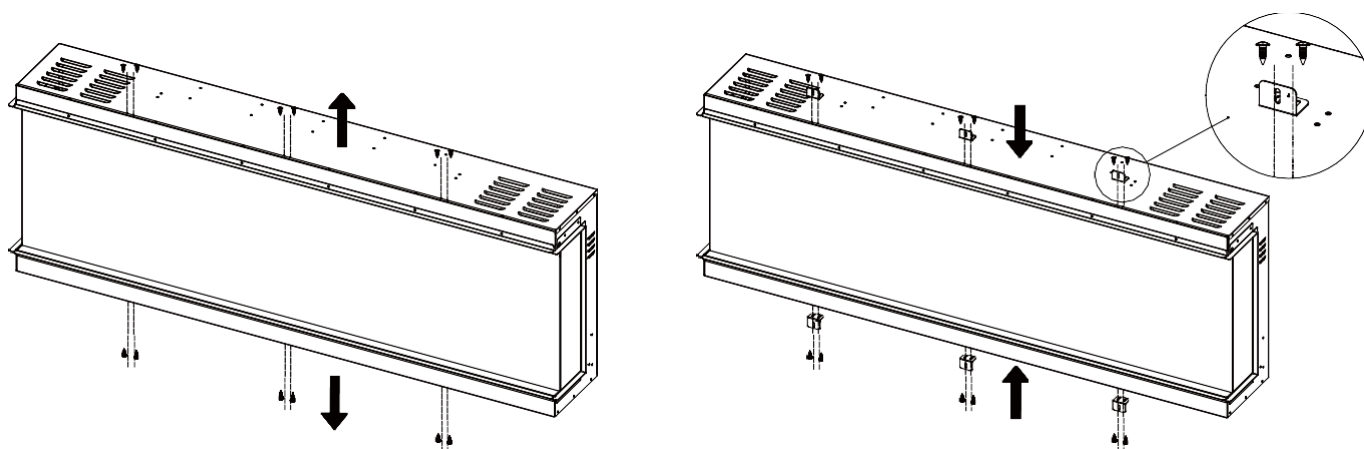


3. Bevestig de beschermingsbalk opnieuw nadat het paneel is verwijderd.

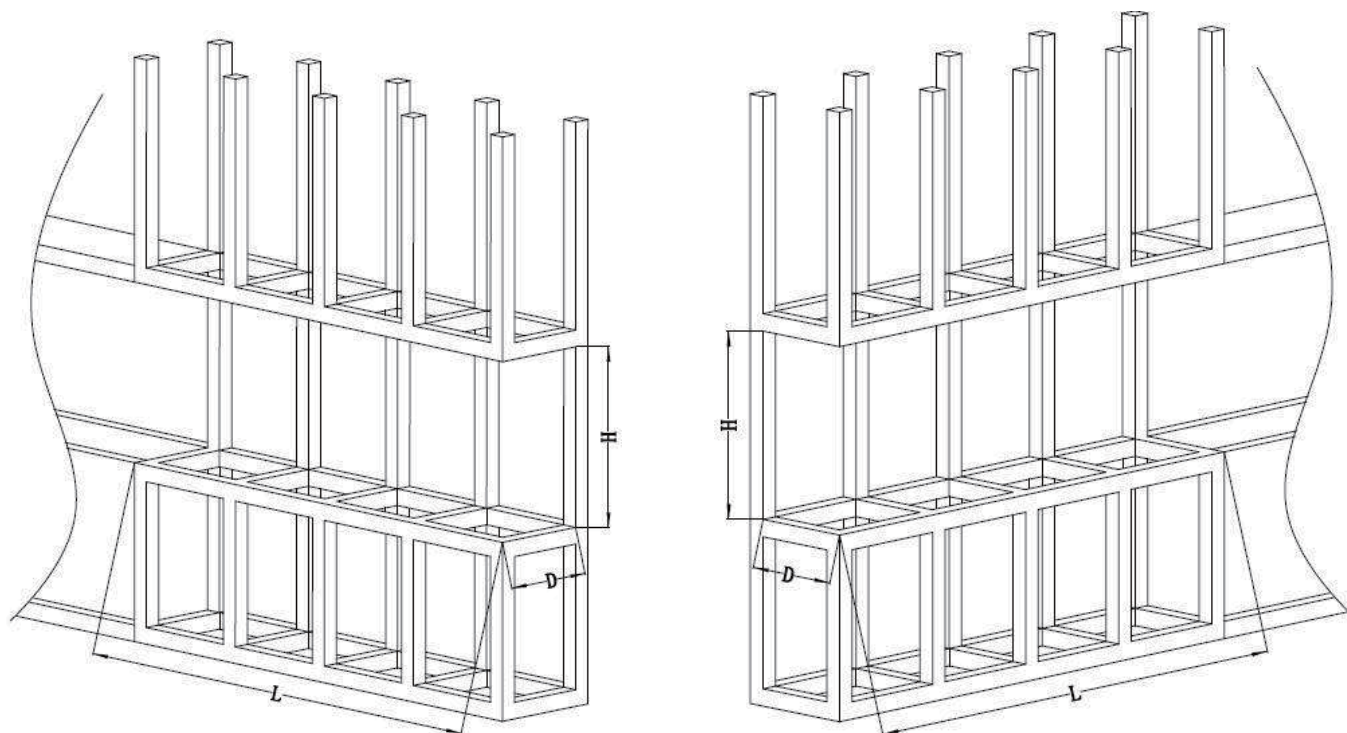


INSTALLATIE EN MONTAGE

4. Verwijder de schroeven van de haard zoals weergegeven in de afbeelding hieronder.
5. Bevestig de beugels met de schroeven van de vorige stap.



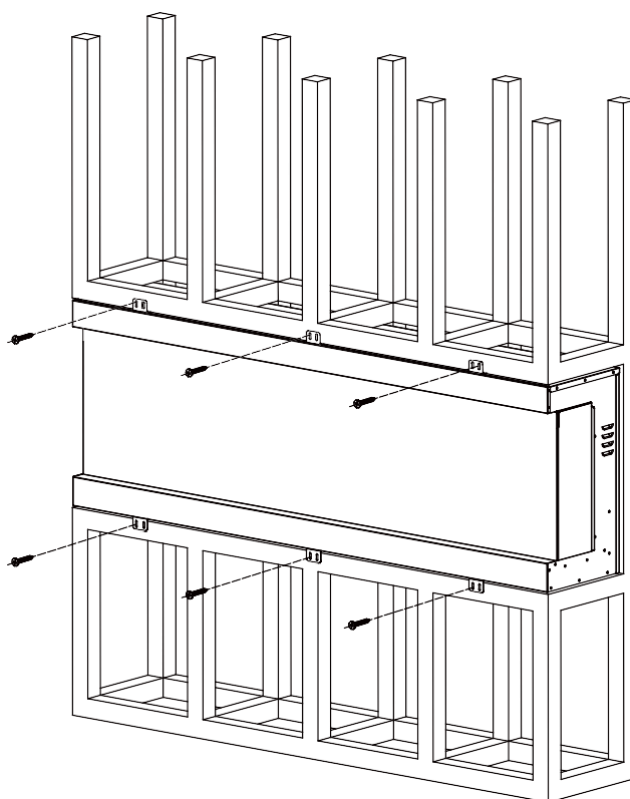
6. Maak een opening voor de haard volgens de vereiste afmetingen.



MODEL	L	D	H
EF-S90	34.25" 870mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S120	46.06" 1170mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S150	57.87" 1470mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm
EF-S180	69.68" 1770mm	11.81" 300mm	18.7" 475mm

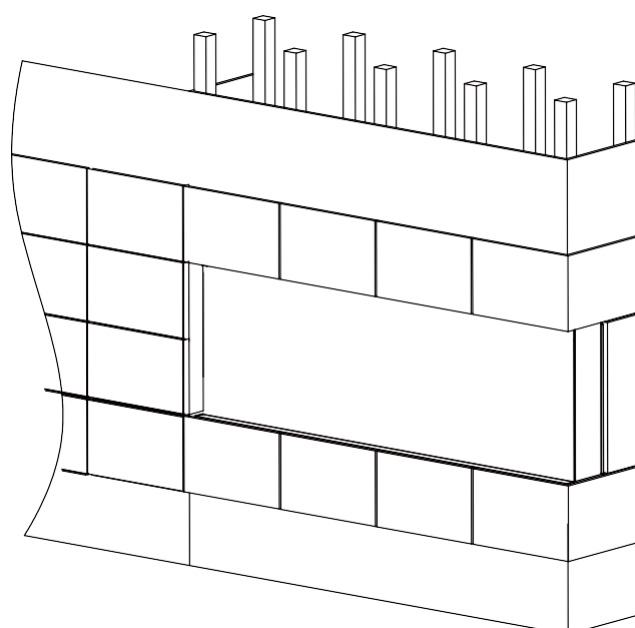
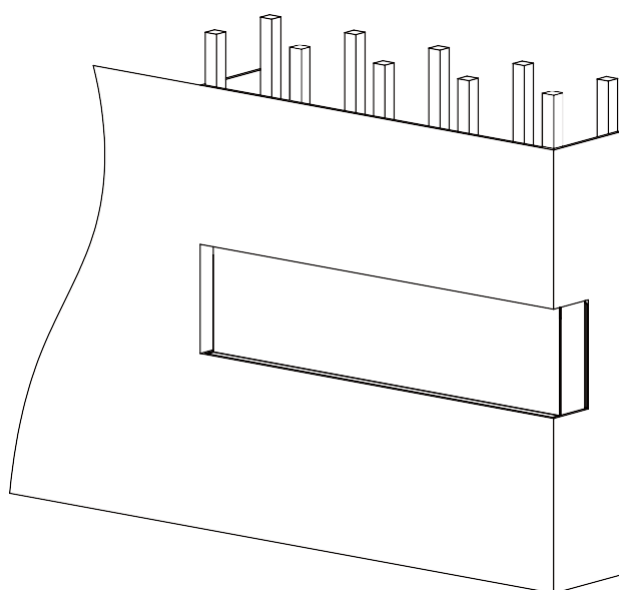
INSTALLATIE EN MONTAGE

7. Plaats de haard in de opening in de muur. Schroef de montageschroeven in de beugels en de muurstaanders. Sluit de haard aan en controleer of deze correct werkt. Zo ja, ga dan door naar de volgende stap.



8. Bedek het glazen paneel met een beschermende plastic zak en installeer multiplex of gipsplaat.

9. Decoreer het multiplex of de gipsplaat met geglazuurde tegels, behang, enz.



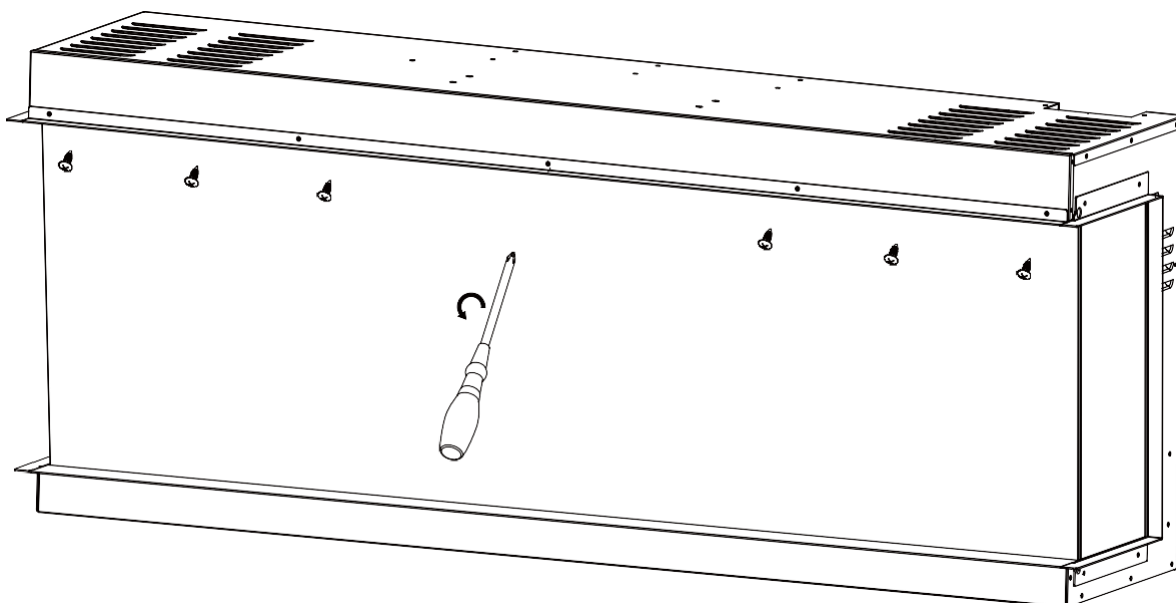
INSTALLATIE EN MONTAGE

Installatie van gebroken glas en houtblokken

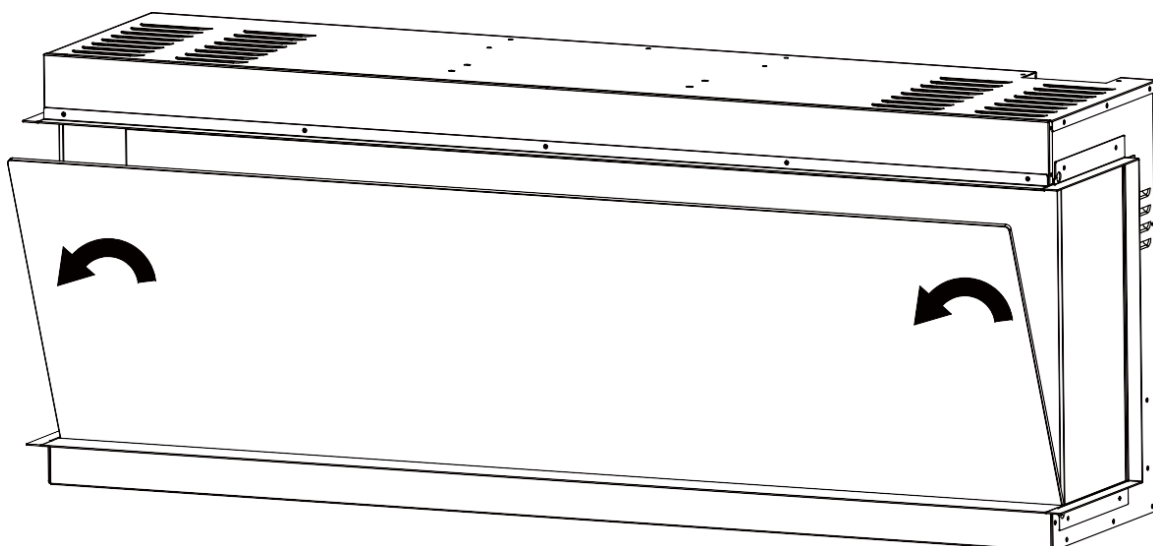
OPMERKING

Installeer het vuurbeddecor naar eigen voorkeur.

STAP 1: Gebruik een schroevendraaier om de 4 schroeven te verwijderen (zoals weergegeven in het diagram)



STAP 2: Laat twee personen het glazen paneel verwijderen en op een schoon, zacht oppervlak leggen om krassen te voorkomen.



INSTALLATIE EN MONTAGE

STAP 3: Plaats het gebroken glas op de mediaschaal. Verspreid het gelijkmatig van zijde tot zijde.



STAP 4: Plaats voorzichtig de houtblokken op het gebroken glas.



STAP 5: Plaats na het leggen van alle decoratieve materialen het glazen paneel terug en draai de schroeven vast.

OPERATION

⚠ LET OP

Lees en begrijp deze volledige handleiding, inclusief alle veiligheidsinstructies, vóór u dit product aansluit of gebruikt. Het niet naleven kan leiden tot een elektrische schok, brand, ernstig letsel of de dood.

Stroomvoorziening

Steek het netsnoer in een geaard stopcontact van 220–240 Volt, 15 Ampère (zie **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINFORMATIE** op pagina 2). Zorg ervoor dat het stopcontact in goede staat is en de stekker goed past. **OVERSCHRIJD NOOIT** de maximale stroomsterkte van de stroomkring. **SLUIT GEEN** andere apparaten aan op hetzelfde stroomcircuit.

OPMERKING

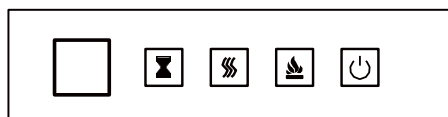
Wanneer de verwarming voor het eerst wordt ingeschakeld, kan er een lichte geur vrijkomen. Dit is normaal en zou niet opnieuw mogen voorkomen, tenzij de verwarming lange tijd niet is gebruikt.

Richt voor een betere werking de afstandsbediening op de voorkant van de haard. **DRUK DE KNOPPEN NIET TE SNEL** in. Geef het apparaat de tijd om op elk commando te reageren.

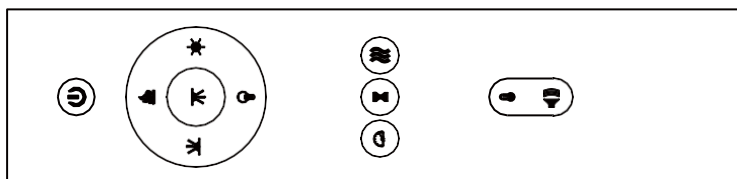
Bedieningsmethoden

Deze elektrische haard kan worden bediend via het **AANRAAKPANEEL**, met de **BATTERIJ-AFGESTEMDE AFSTANDSBEDIENING** of via de **TUYA-APP**.

Lees vóór gebruik de **BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINFORMATIE** op pagina 2 en volg alle waarschuwingen op.



TOUCHPANEEL



AFSTANDSBEDIENING

AFSTANDSBEDIENING / TOUCHPANEEL: FUNCTIES

KNOP	FUNCTIE	ACTIE & INDICATIE																																						
	AAN: Schakelt functies van het bedieningspaneel en de afstandsbediening in. Zet het vlam effect aan. UIT: Schakelt functies van het bedieningspaneel en de afstandsbediening uit. Zet het vlam effect uit.	1. Eén keer drukken. Indicatorlicht gaat aan. Stroom gaat aan. Alle functies ingeschakeld. 2. Nogmaals drukken. Vlam effect gaat uit. Apparaat gaat in standby. Alle functies uitgeschakeld.																																						
	KLEUR knop: Verandert het kleurvlam effect. OPMERKING: het kleureffect blijft aan tot de aan/uit-knop wordt uitgeschakeld. Het kleurvlam effect moet aan zijn om de verwarming te laten werken.	1. Eén keer drukken. Kleurvlam effect verandert. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. In totaal 15 kleurvlammen.																																						
	VERWARMING knop: Zet de verwarming aan en uit. OPMERKING: De verwarming werkt alleen wanneer het vlam effect aan is. Als het vlam effect uit is, zal de verwarming niet aangaan. OPMERKING: De verwarmingsknop kan worden vergrendeld of ontgrendeld door de knop 5 seconden ingedrukt te houden.	1. Eén keer drukken. Indicator licht op. De ventilator blaast 20 seconden koude lucht. De 750W verwarming gaat aan en blaast warme lucht. 2. Nogmaals drukken. Indicator licht op. De 1500W verwarming gaat aan en blaast hete lucht. 3. Nogmaals drukken. Verwarming gaat uit. De ventilator blaast 30 seconden koude lucht om de verwarming af te koelen, daarna gaat hij uit.																																						
	TEMPERATUUR knop: Wijzigt de temperatuurinstellingen. 1. Eén keer drukken. Indicator op het touchpaneel wordt actief. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Het display toont de volgende waarden:	<table><tr><th>Displaywaarde</th><th>NO</th><th>1</th><th>2</th><th>3</th><th>4</th><th>5</th><th>6</th><th>7</th><th>8</th><th>9</th><th>10</th><th>11</th></tr><tr><td rowspan="2">Temperatuur</td><td>°C</td><td>20</td><td>21</td><td>22</td><td>23</td><td>24</td><td>25</td><td>26</td><td>27</td><td>28</td><td>29</td><td>30</td></tr><tr><td>°F</td><td>68</td><td>70</td><td>72</td><td>74</td><td>76</td><td>78</td><td>80</td><td>82</td><td>84</td><td>86</td><td>88</td></tr></table>	Displaywaarde	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	Temperatuur	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88
Displaywaarde	NO	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11																												
Temperatuur	°C	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30																												
	°F	68	70	72	74	76	78	80	82	84	86	88																												
	OPMERKING: Houd de knop 5 seconden ingedrukt om te wisselen tussen °C en °F.																																							
	TIMER knop: Regelt de timerinstellingen om de haard op het gekozen tijdstip uit te schakelen. Instellingen variëren van 0,5 uur tot 8 uur.	1. Eén keer drukken. Indicatorlicht gaat aan. Timer staat standaard op 0,5 uur. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Indicatorlichten tonen de instelling.																																						
	VLAMSNELHEID knop: Regelt de snelheid van de vlam. Er zijn 3 vlamsnelheden: 01 (langzaam), 02 (gemiddeld), 03 (snel).	1. Eén keer drukken. Vlam snelheid verandert. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Display toont de instelling. De standaardinstelling is 02 (gemiddelde snelheid).																																						
	VLAMHELDERHEID knop: Maakt de vlam donkerder of helderder.	1. Eén keer drukken. Vlamhelderheid wordt geactiveerd. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt.																																						

AFSTANDSBEDIENING / TOUCHPANEEL: FUNCTIES

KNOP	FUNCTIE	ACTIE & INDICATIE
	GLOEIBEDVERLICHTING knop: Zet het gloeibed aan en verandert de kleur. OPMERKING: Deze haard heeft een geheugenfunctie voor gloeibedverlichting.	1. Eén keer drukken. Gloeibed gaat aan. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Er zijn in totaal 15 kleuren voor het gloeibed.
	GLOEIBED HELDERHEID knop: Maakt het gloeibed donkerder of helderder.	1. Eén keer drukken. Helderheid wordt geactiveerd. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Er zijn in totaal 4 helderheidsniveaus en 1 pulserend niveau.
	DOWNLIGHT knop: Zet de LED-downlight aan en verandert de kleur. OPMERKING: Deze haard heeft een geheugenfunctie voor de downlight.	1. Eén keer drukken. LED-downlight wordt ingeschakeld. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt. Er zijn in totaal 15 kleuren voor de downlight.
	KRAAKGELUID knop: Zet het kraakgeluid zachter of harder.	1. Eén keer drukken. Kraakgeluid wordt geactiveerd. 2. Nogmaals drukken tot de gewenste instelling is bereikt.

TEMPERATUURBEVEILIGING

OPMERKING

Deze verwarming is uitgerust met een temperatuurbeveiliging. Als de verwarming een onveilige temperatuur bereikt, schakelt deze automatisch UIT.

RESETTEN

1. Zet de AAN/UIT-schakelaar op het BEDIENINGSPANEEL op UIT. Wacht 5 minuten.
2. Haal de stekker uit het stopcontact.
3. Controleer de haard en zorg ervoor dat de ventilatieopeningen niet geblokkeerd of verstopt zijn met stof of pluis. Zo ja, reinig de ventilatieopeningen met een stofzuiger.
4. Steek de stekker weer in het stopcontact terwijl de SCHAKELAAR nog op UIT staat.
5. Als het probleem aanhoudt, laat dan het stopcontact en de bekabeling controleren door een professional.

INFORMATIE OVER AFSTANDSBEDIENINGBATTERIJEN

De afstandsbediening werkt op twee AAA-batterijen (niet inbegrepen).

LET OP

GOOI BATTERIJEN NOOIT IN HET VUUR.

Het niet opvolgen van deze waarschuwing kan leiden tot een explosie. Lever batterijen in bij het plaatselijke inzamelpunt voor gevaarlijk afval.

ONDERHOUD EN VERZORGING

Reiniging

LET OP

ZET DE VERWARMER ALTIJD UIT en haal de stekker uit het stopcontact voordat u deze haard reinigt, onderhoudt of verplaatst. Niet naleven kan leiden tot elektrische schokken, brand of persoonlijk letsel.

DOMPEL NOOIT ONDER IN WATER en besproei **NOOIT** met water. Dit kan leiden tot elektrische schokken, brand of persoonlijk letsel.

Metaal:

Poets met een zachte doek, licht vochtig gemaakt met een product op basis van citrusolie.

GEBRUIK GEEN messingpoets of huishoudelijke schoonmaakmiddelen, want deze producten beschadigen de metalen rand.

Glas:

Gebruik een goede glasreiniger, gespoten op een doek of handdoek. Droog grondig af met een papieren handdoek of pluisvrije doek. GEBRUIK NOOIT schurende reinigers, vloeibare sprays of enige reiniger die het oppervlak kan krassen.

Ventilatieopeningen:

Gebruik een stofzuiger of plumeau om stof en vuil van de verwarming en ventilatieopeningen te verwijderen.

Kunststof:

Veeg voorzichtig af met een lichtvochtige doek en een mild mengsel van afwasmiddel en warm water.

GEBRUIK NOOIT schurende reinigers, vloeibare sprays of enige reiniger die het oppervlak kan krassen.

Onderhoud

LET OP

Risico op elektrische schok! OPEN GEEN panelen! Geen onderdelen binnenin die door de gebruiker gerepareerd kunnen worden!

ZET DE VERWARMER ALTIJD UIT en haal de stekker uit het stopcontact voordat u deze haard reinigt, onderhoudt of verplaatst. Niet naleven kan leiden tot elektrische schokken, brand of persoonlijk letsel.

Elektrische en bewegende onderdelen:

De ventilatormotoren zijn in de fabriek gesmeerd en hoeven niet opnieuw gesmeerd te worden.

Elektrische componenten zijn geïntegreerd in de haard en kunnen niet door de gebruiker worden onderhouden.

Opslag:

Bewaar de verwarming op een schone, droge plaats wanneer deze niet in gebruik is.

CAUTION

GEEN ONDERHOUD van interne of elektrische onderdelen mag door de gebruiker worden uitgevoerd. Voer zelf geen onderhoud uit aan het apparaat.

APP VERBINDINGSINSTRUCTIES

1. App downloaden

- Download "Tuya Smart" uit de app store.
- Scan de QR-code.
- Zet de "GPS" aan op uw mobiele apparaat.



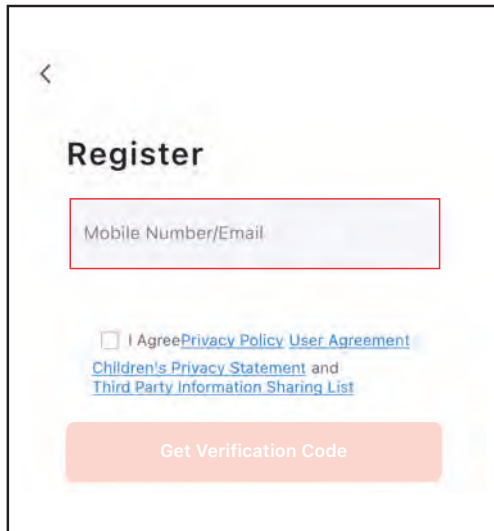
OPMERKING

Zorg ervoor dat uw mobiele telefoon goed verbonden is met het dichtstbijzijnde WIFI-sigitaal.

2. Inloggen

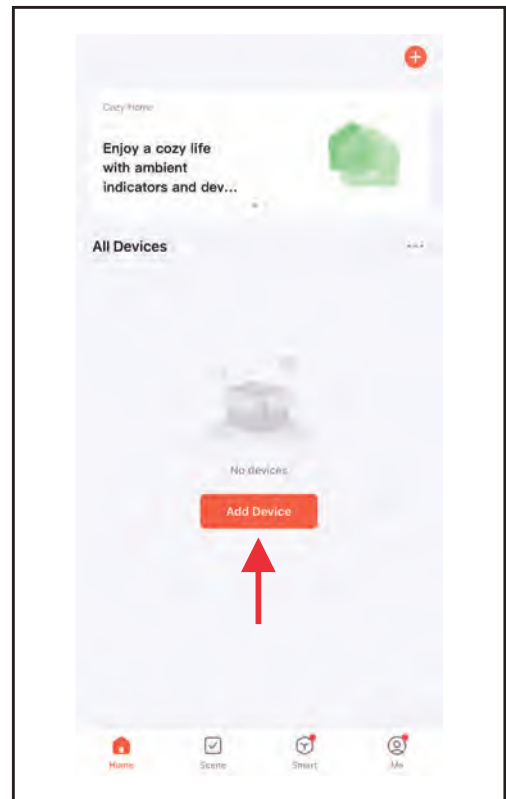
Registreer met uw e-mailadres of mobiele telefoonnummer als gebruikersnaam.

Stel uw accountwachtwoord in.



3. Apparaat toevoegen

Na het aanmaken van een account, log in en selecteer de knop "Apparaat toevoegen".



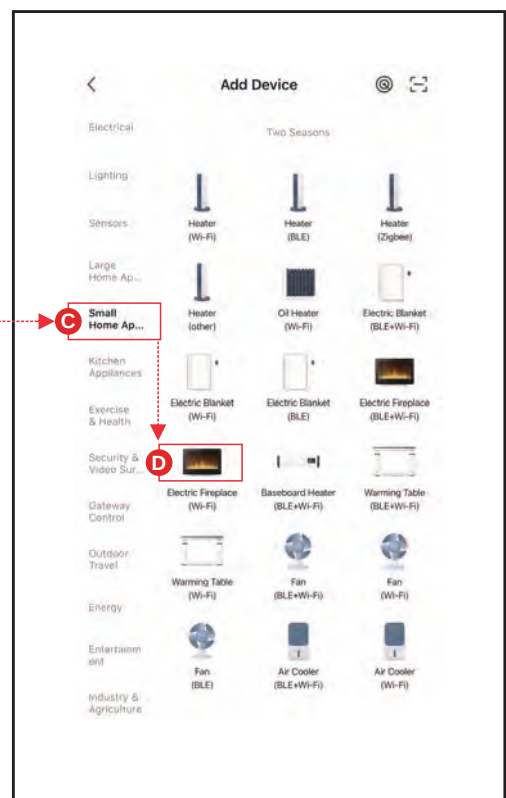
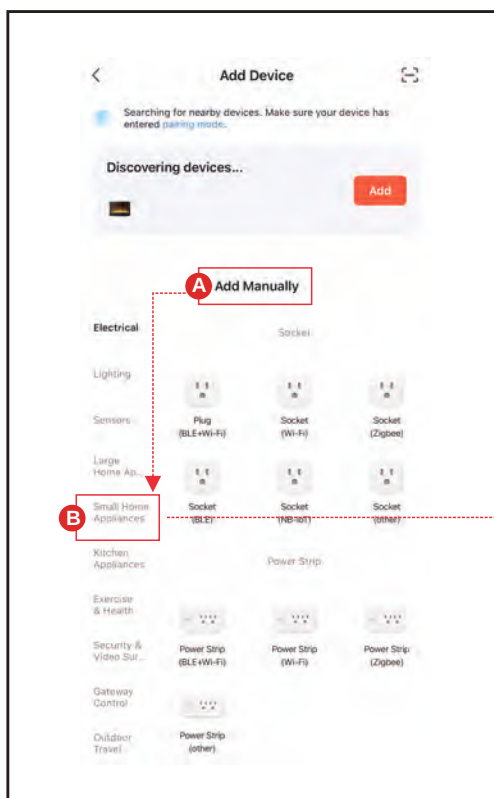
3. Apparaat toevoegen – Vervolg

Er zijn drie methoden om uw elektrische haard toe te voegen.

Methode 1: Handmatig toevoegen in de modus „P0“. Volg de onderstaande stappen A, B, C, D.

Methode 2: Handmatig toevoegen in de modus „P1“. Volg de onderstaande stappen A, B, C, D.

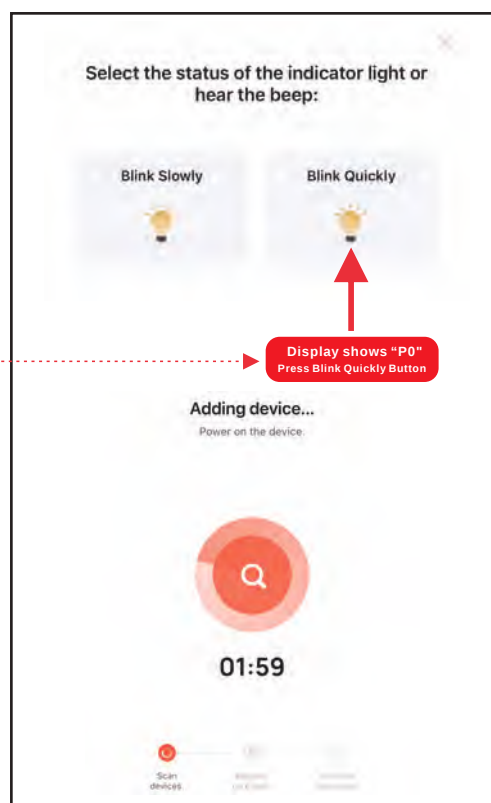
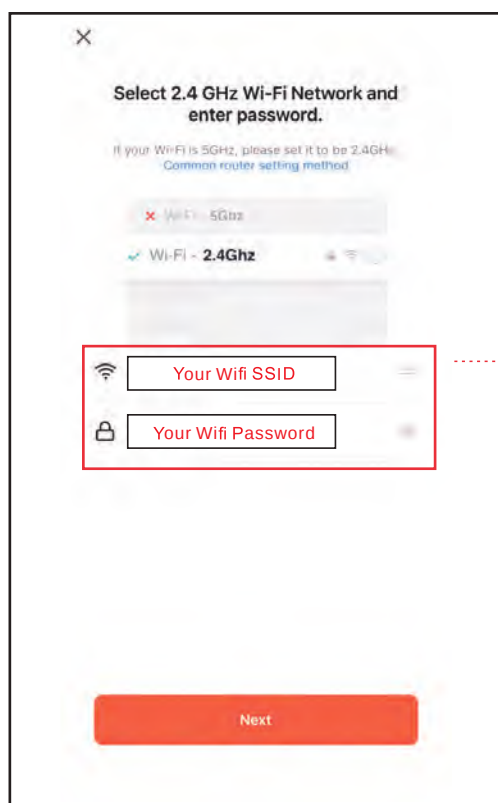
Methode 3: Toevoegen via Bluetooth. Zet Bluetooth aan op uw mobiele telefoon voordat u het apparaat toevoegt.



APP VERBINDINGSINSTRUCTIES

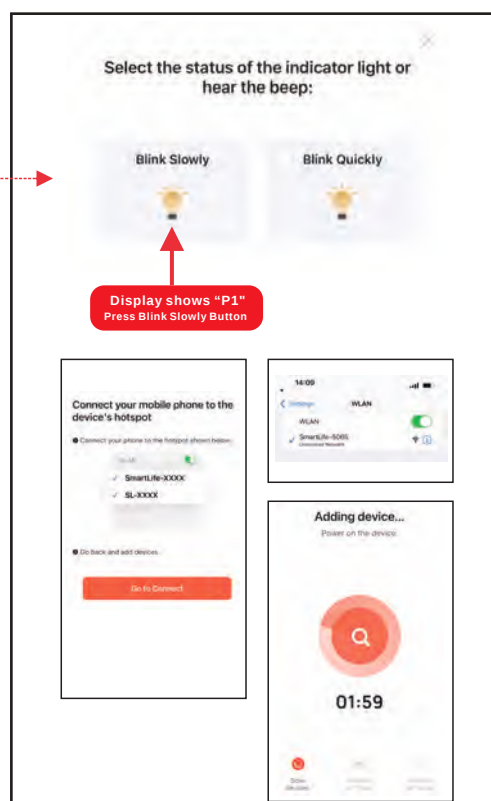
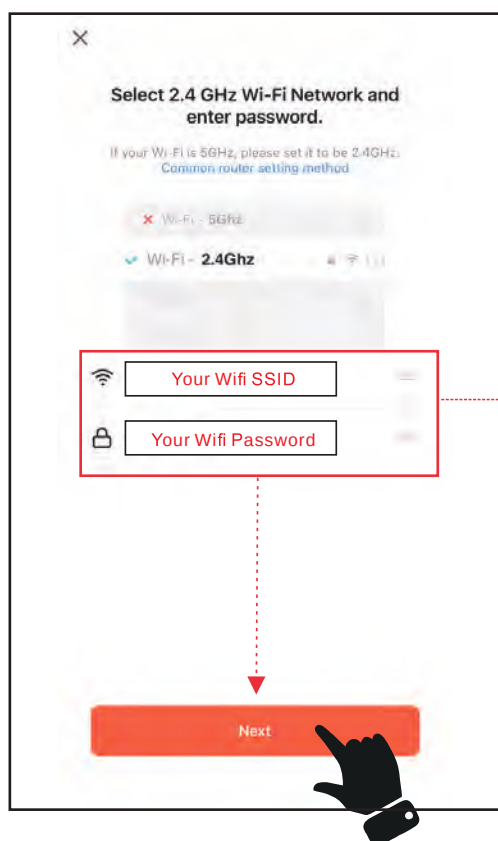
4. Verbindingsmethode 1 - (P0)

Houd  ingedrukt op de afstandsbediening of het bedieningspaneel totdat het display op het bedieningspaneel "P0" toont. Voer de WIFI-naam en het wachtwoord in en druk vervolgens op de knop "Volgende" om te koppelen. Druk op de knop Snel knipperen voor "P0", het apparaat wordt toegevoegd. Wanneer voltooid, toont het display op het bedieningspaneel "P4", het LED-emberlicht wordt GROEN en knippert 6 keer.



4. Verbindingsmethode 2 - (P1)

Houd  ingedrukt op de afstandsbediening of het bedieningspaneel totdat het display op het bedieningspaneel "P1" toont. Voer de WIFI-naam en het wachtwoord in en druk vervolgens op de knop "Volgende" om te koppelen. Druk op de knop Langzaam knipperen voor "P1", verbind daarna uw mobiele telefoon met de hotspot van het apparaat. Selecteer de hotspot van het apparaat (SmartLife-xxxx), ga vervolgens terug naar het apparaat. Het apparaat wordt toegevoegd. Wanneer voltooid, toont het display op het bedieningspaneel "P4", het LED-emberlicht wordt GROEN en knippert 6 keer.



APP VERBINDINGSINSTRUCTIES

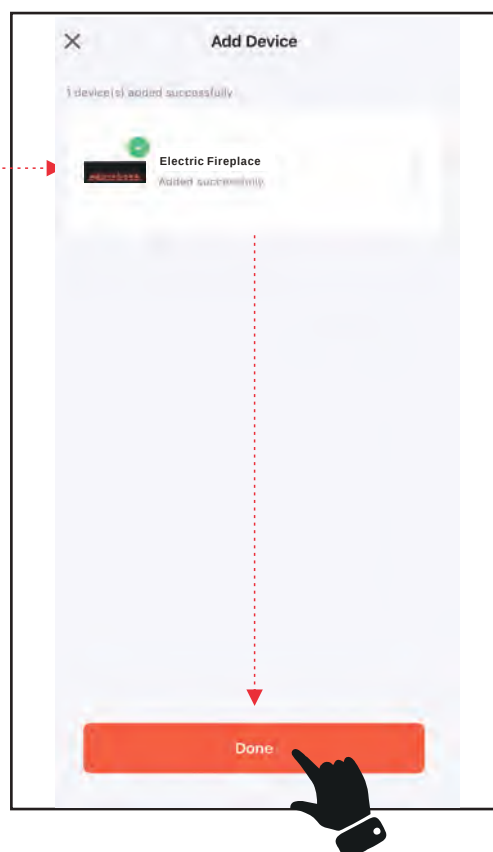
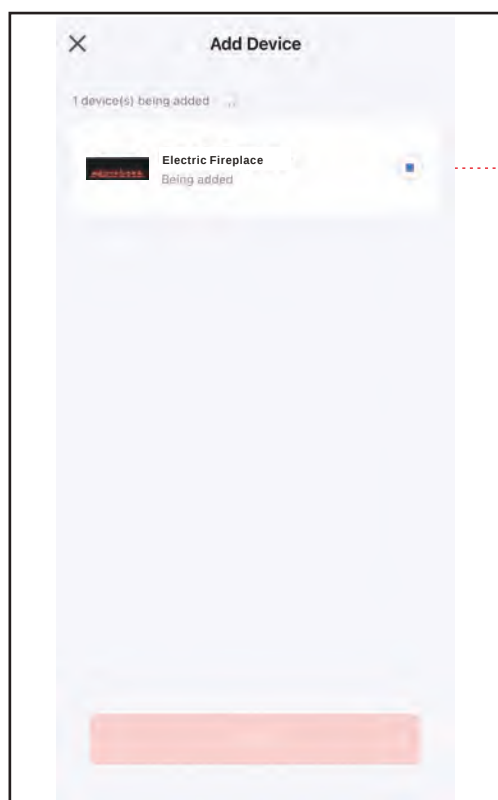
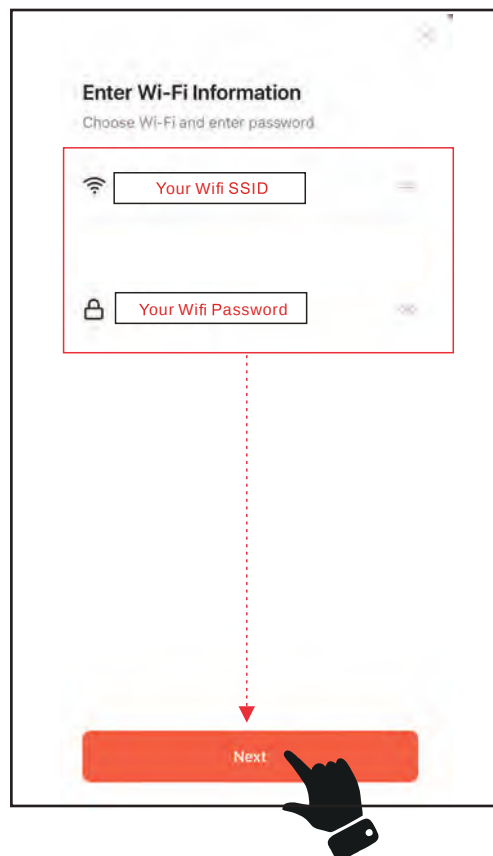
4. Verbindingsmethode 3 - (Bluetooth)

Houd  ingedrukt op de afstandsbediening of het bedieningspaneel totdat het display op het bedieningspaneel "P0" toont.

Druk op de knop **Add** wanneer u het apparaat met de naam "Electric Fireplace" ziet.

Voer de WIFI-naam en het wachtwoord in en druk vervolgens op de knop "Volgende" om te koppelen.

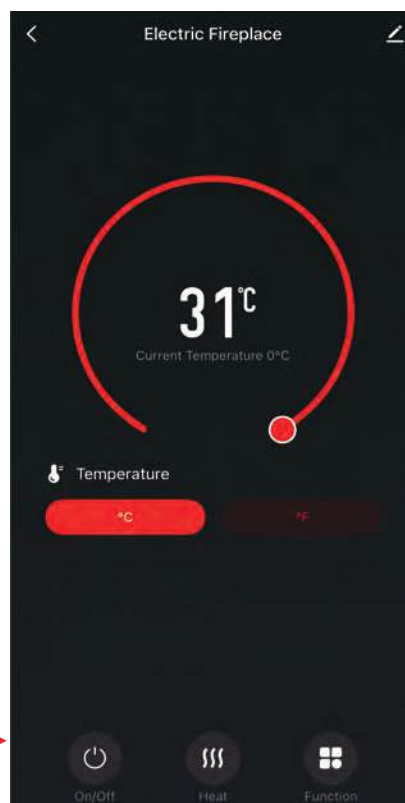
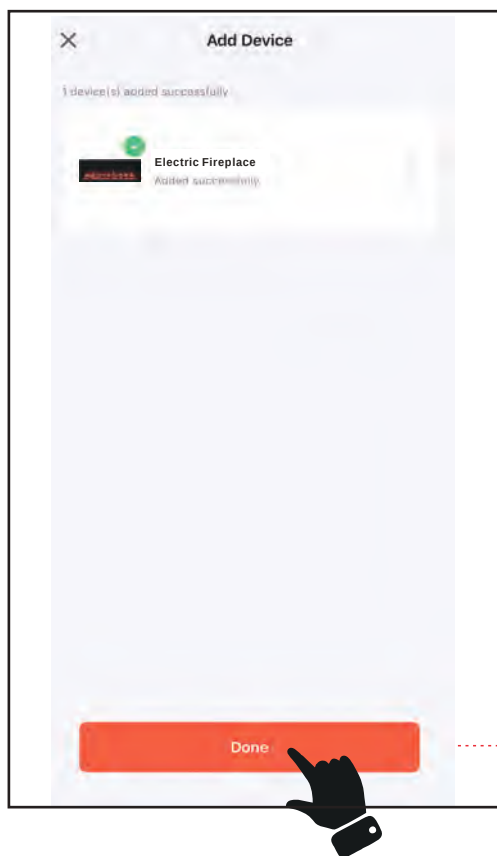
Wanneer voltooid, toont het display op het bedieningspaneel "P4", het LED-emberlicht wordt GROEN en knippert 6 keer.



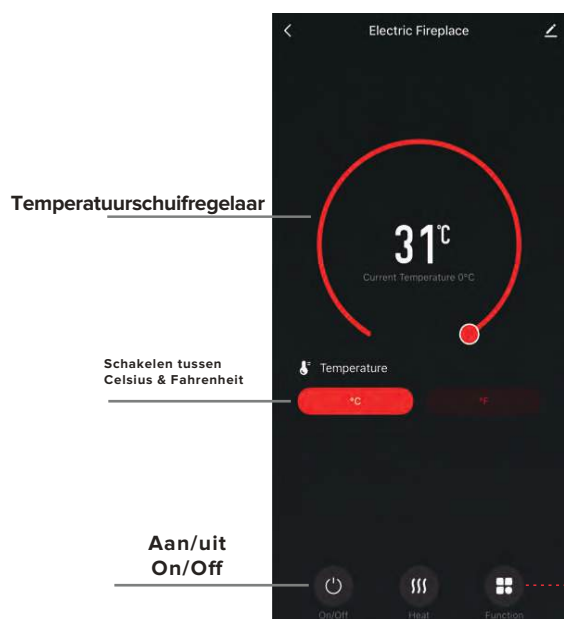
APP VERBINDINGSINSTRUCTIES

5. Voltooien

- Druk op Voltooien om te voltooien.



App Bedieningsinstructie



Verwarming
Off/Low/High

